



N. Inv. 5818.

Sur Men

1778

Sur Lamine & Forme

1896. IV. 113

Sur Lamine & Forme

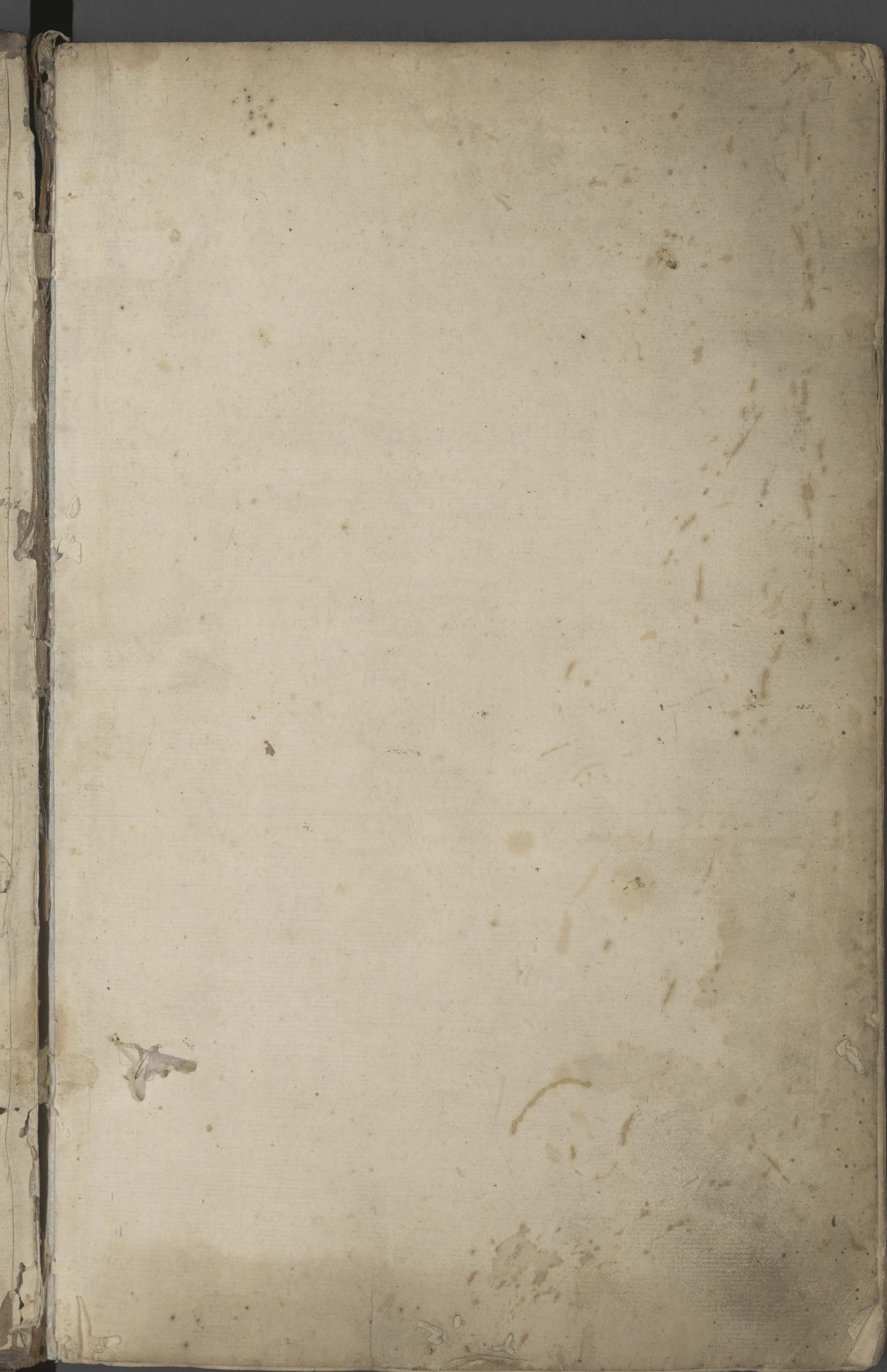
Ex Libris J. P. Gargouzzi

1715

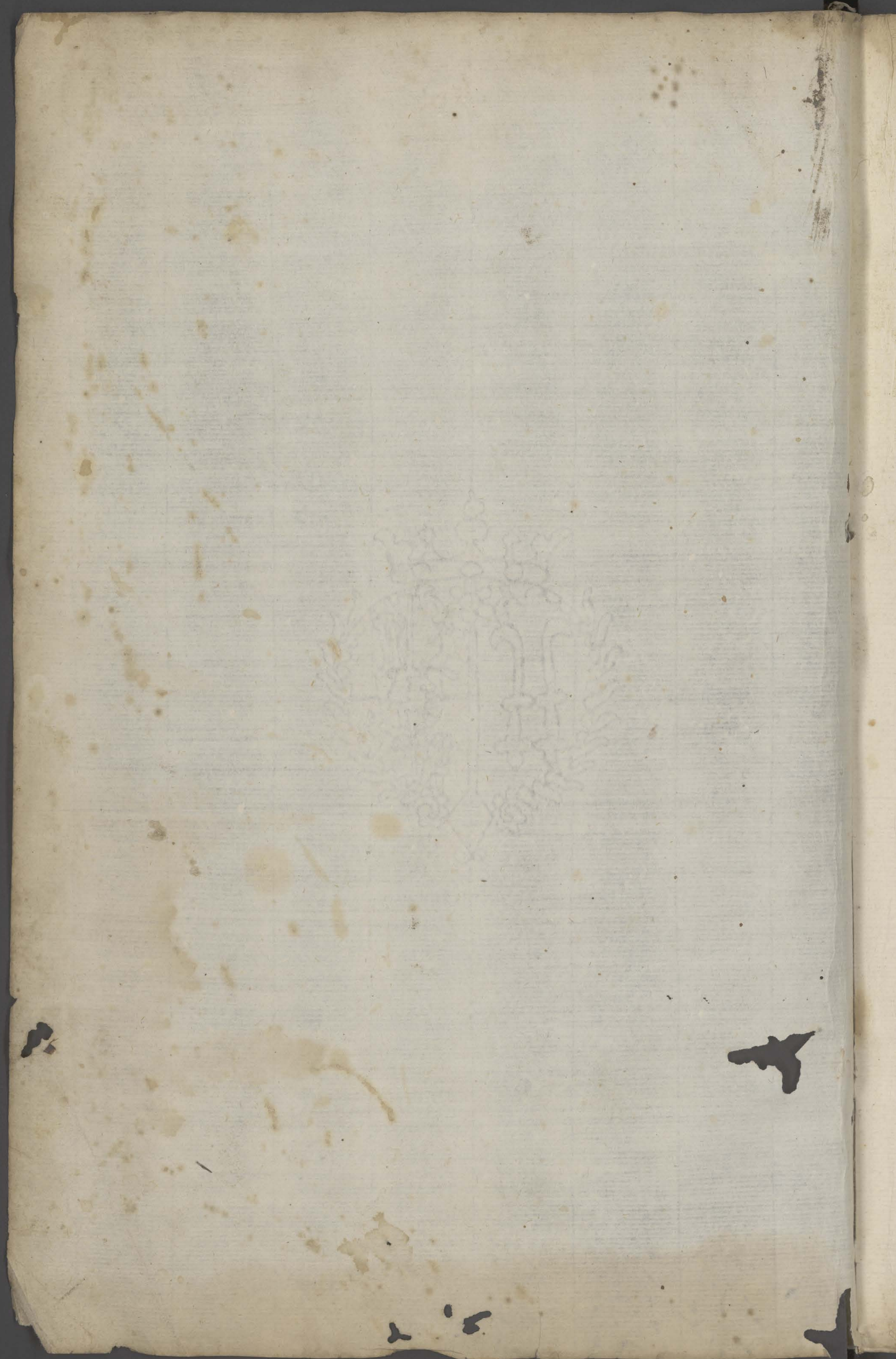
Ex Libris

Ex Libris











WIELKA GROMADA

WOT GŁAMBOWIC

43 ANNO DOMINI 1650

W Dziedzictwa Jędrzej Pogo  
Adama Jędrzaka z Pitarzowic

Pitarzowskiego, po dawnej  
wzrostu z Jędrzej pamięto wst

1250 ANNO JANA JANA Pitarz

Pitarzowskiego z Jędrzaka

Z Jędrzaka z Jędrzaka

z Jędrzaka z Jędrzaka

z Jędrzaka

z Jędrzaka z Jędrzaka

SPORZADZONA

z Jędrzaka z Jędrzaka  
z Jędrzaka z Jędrzaka





ALICE PROCTOR

1701 CLAMPORE

13. ANNO DOMINI 1700

My Dear Mother

I have been thinking

of writing to you

for some time

but have been so busy

that I could not find

time to do so

I am now at home

and hope to be

able to write to you

very soon

I am your affectionate

daughter

Alice Proctor



1  
XIEGA GROMADZKA  
WSI GŁAMBOWIC

AB ANNO DOMINI 1670.

Za Dziedzictwa Jegości Pana  
Adama Jacka z Pissarżowic

Pissarżowskiego; po dawnicy  
szej; Za Świetej pamięci niegdy  
Jegości PANA JANA na PISSARŻOWICACH  
PISSARŻOWSKIEGO, SĘDZIEGO  
ZIEMSKIEGO ZATORSKIEGO OŚWIE-  
CIMSKIEGO, SEKRETAŹA K. J. M.

Posessey.

Dla Warunku y pamięci Poddanstwa.

SPORZĄDZONA.

Roku Panskiego 1690. dnia  
Dwudziestego Piątego Lutego.



XIEGA GROMADKA

WZI GLAMBOWIC

AB ANNO DOMINI 1670

za Dzielniczną Jędrzejów

Adama Jędrzejowicz

Pisany w Warszawie, po dniu

1800 za Jędrzejowicz

1620 MIAŁA JANA na Jędrzejowicz

1620 MIAŁA JANA na Jędrzejowicz

1620 MIAŁA JANA na Jędrzejowicz

1620 MIAŁA JANA na Jędrzejowicz

1620 MIAŁA JANA na Jędrzejowicz

1620 MIAŁA JANA na Jędrzejowicz

1620 MIAŁA JANA na Jędrzejowicz

1620 MIAŁA JANA na Jędrzejowicz



# Przestroga

Która czytana być ma zawsze w Ługowej  
Gromadzie w każdym Roku przypadającej.

1. W Kościele w Kuchle i Święta z każdego domu  
abyj Poddani bywali, iako najwięcej ich bywać może.
2. W Kuchle i Święta abyj nierabiali, i przed wystu-  
chaniem Mszy Świętej nie rozchodzili się.
3. Przez Granice bez wiadomości Słusi nigdzie nie wy-  
chodzili, i gdzie teraz kto jest spisani byli.
4. Za którychkolwiek rzeczono, i Sieroty aby na Erant  
postawieni byli.
5. Czeladź Młoda, aby się przez Granice nie tulała,  
ale wprzód swoim wygodą być mogła. Każdy  
Gospodarz w Łodzi, jeżeliby u niego nie służył  
Parobek, Dziewka, Pogoniec, Pasterz albo Pasterka  
opowiedzieć ma w Zamku i Miasta i Osiwku  
nie wydawać aż za rozkazaniem Panskim.
6. Czeladzi do tego obojętnej płci większej i mniejszej  
abyj żaden nie wazył się rozmawiać, albo wywodzić  
na inne Działy pod srogim karaniem. Pasterz  
jeżeli czyi Syn, Brat, Siostra albo pokrewny inny  
niemiał na Erancie Służby, bez opowiedzenia  
za Granicę na służbę wywodzić być niema. A gdyby



Komu dowiedziano, iż z Druantu iasymolawick Czelaonik miał  
ześć a nie przestępeł, gwarany być ma.

7. Gospodarze przestrzegac mają aby Komornicy i Komornice  
także Dzieci ich z Druantu nie schodzili, i wcześniej  
oznaczyć powinni, gdyby o tym wiedzieli.

8. Kniecie Rol, Stawów niemają nikomu najmować, ani  
ścić iasymolawick sposobem, bez pozwolenia osobliwego  
Impi, pod straceniem cieniów i gwarancji, gdyż  
przez to Role niszczenia i ptonienia.

9. Bydła robotnego przedawać, frymarować, aby żaden  
nie wzięt, bez opowiedzenia i pozwolenia.

10. Dębów, Potoków, aby żaden nie przedawał, i tylko  
na potrzeby i poprawę Domowa, zachowywał.

11. Gospodarze Dobryj Stomij na Dębów poprawę  
kupują, dla tego Stomij wzięt się przedawać  
i ma być o to gwarany.

12. Kur, Śesi, Cielat, Jatonie, Krow, aby żaden także nie  
wzięt się przedawać, bez opowiedzenia wprzód z Janem  
gdyż tak od Impi pieniądze jako od tegoż  
weźmie. Toż rozumieć trzeba o wszelkich innych  
przedajach.

13. Stawki jako z dawna opatrywali sobie na wsi napraw  
ione



czono, tak y teraz onyż ie oddać, y do zarządkowa-  
nia powierzan, w których przestrzegac powinni wszel-  
kiej szkodliwosci to iest: aby lesie pełne były; aby  
grobel, które wiele kosztują, samy nie pękły;  
wpuść aby było nie deptano. Chłostow z Potokach  
nie tomato, albo żeby kto nie rozbierał; owo zgola  
wszelkiej szkodliwosci przestrzegac, y o niej wczepnie  
dawać znać powinni. A jeśli by szkodliwosci nie przestę-  
gali nadgradować ia powinni. Bieda  
14. Ktynarze wpuść aby lesie nie dobywali; ani  
płowali pod karaniem.

15. W Dembnie Wymiarach y Ryśce zakazać Sumow  
aby żaden niewazył się bydła albo koni pasać, które  
w Potokach wielką szkodę czynią. Trawa także  
nieć zakazać listu grabić pod karaniem. A łogoby  
w lesie zastano z Siepiem, takiemu naprzód Siepiem  
zfraci a potyn do zamku ia oddosć lesny  
powinien zaraz. Mchu także w lesie zbierać  
niemać pod karaniem.

16. Łazanie tylko służy y chcieć opadłe zbierać na  
Opal swój mają, ale bez Siepiem do Lasu iść  
a za każda razę opowiadzić się Lesnemu  
powinni pod karaniem. Toż rozumieć się ma  
o Zagrodnikach pod Lasem Ryśce nazwanym.



17. Maia zwięszaj Chatupnicę y Homornicę pasac na  
Wgorach Panskich, to iest do Panskiego bydła  
przyganiac a potyn szkodę niemate w zbożach  
y łakach czynia przedy albo zadnych, albo łodnia-  
sich Pasterzow niewala. Zaczyn wskazuje aby  
żaden niewziyt sie tak na łampowych Polach  
ialo na Folwarqu zarysuj do Panskiego bydła  
przyganiac; szkodę wzpocz na Swiętych Wójciach  
wzganiac nieoddaj szkodę tak wrowy przytłoczyć  
ialo od Łatowice grofey ~~Władysława~~ Kur przytyn  
żadnych oddawac iusz niepowinni od pasze. Beda  
Bez Pasterza teze żaden pasć niebedzie porządnego

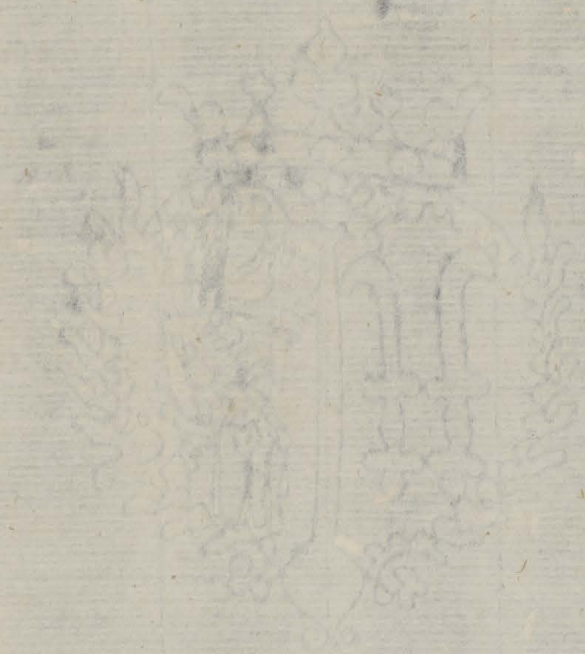
~~Wspomnieli~~ namie potyn ci co pasac beda tylko po ~~dwadzieciu~~  
~~grofey~~ ptacic od bydla, tak wrowy ialo Łatowice z Pasterem  
kur iusz dawac niepowinni.



ia:  
sta  
ch  
sey  
rego  
ista  
keren



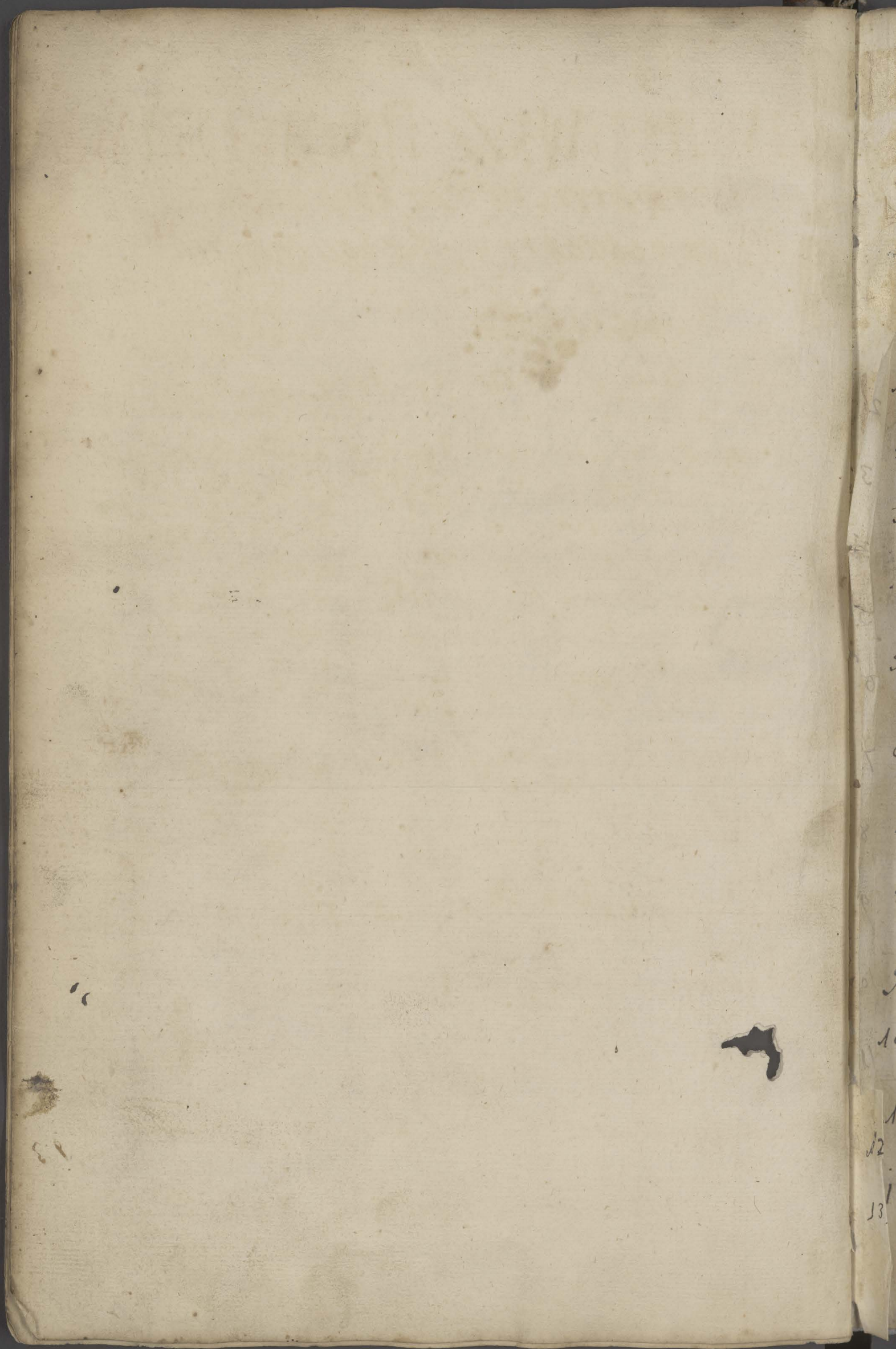














1

2

3

4

5

6

7

8

9

10

11

12

13







# INVENTARZ PRAWDZIWY

PODDANYCH SZLAMBOWSKICH.  
Z Powinnościami y Robocizną ich.

## Kmiecie

			Żytnie	Żyto	Owies	Kapłony	Łajca	Ściółki	Śni.
1.	Jan Mikuta	Złot 1 g 6/2	2	5	5	30	1	5.	
2.	Stanisław Herma	Złot 1 g 6/2	2	5	5	30	1	5.	
3.	Wojciech Miczek	Złot 1 g 6/2	3	5	5	30	1	5.	
4.	Erzegorz Miczek.	- - g 15.	-	-	5	30	1	3.	
5.	Andrzej Erzegorzow	Złot 1 —	1.	4	5.	30	1	5.	
6.	Andrzej Kruchynia	Zł 1 g 6/2	2	4	5.	30	1	5.	
7.	Michał Kucharczyk	— g 15.	1 1/2	2	5	30	1	5.	
8.	Jan Pszczyzna.	— g 15.	2	2	5.	30	1	5.	
9.	Andrzej Niezgoda	Złot 1 —	2	2	5	30	1	5.	
10.	Wojciech Stebel.	— - g 18/2	2	2	5	30.	1	5.	
11.	Erzegorz Wantek	— - g 18/2	-	-	5	30.	1	4.	
12.	Jan Betgosik.	— - g 18/2	3	2	5	30.	1	5.	



St. Jacek Łubany B. Jacek Łubany

- 13 Wojciech Sobczyk Stos 1 — 4 3 5 30 1 5.
- 14 Błażej Kuwik — g/18/2 1 1/2 2 5 30 1 5.
- 15. Andrzej Szynkow — g/18/2 1 1/2 2 5 30 1 5.
- 16. Szymon Kuwik — g/18. — 5 30 1 3.
- 17. Wojciech Tomaszek Stos 1 g/8/2 2 3 5 30 1 5.
- 18 Jakub Stanclik Stos 1 g/14/2 3 1/2 4 1/2 5 30 1 5.
- 19 Eryk Drabek — g/18 1 1/2 2 5 30 1 3.
- 20 Maciej Kasztellan Stos 1 g/6 3 4 5 30 1 4
- 21. Michał Piwowarow Stos 1 g/14/2 3 1/2 4 1/2 5 30 1 5.

22 Stanisław Karczmarz Stos 2 — 1 1/2 2 5 30 1 na Stacie.  
 Dico Rzo. B. Karczmarz Stobonski, daie Platu na S. Marcia  
 Stotych ~~trzy~~ dziesięć z Łoli, do tego powinien do Łolu  
 bydem dni ~~szesnaście~~ i dni ~~szesnaście~~ ~~cztery~~ pięć po dwójgu  
 Nad to powinien z każdą Sobotą do Kent po  
 nieśo iędzić na powrzeb Janowa.

Młynarze.

- 1 Wojciech Brönka Stos 15. — — — 5 30 1 1.
  - 2 Marcin Ładwan Stos 12. — — — 5 30 1 1.
- Ai młynarze drosbic powinni każdą Poniedziątek z Sobotą  
 Kmiecie zaś powinni do Wielicki Furę raz tyłko, a do  
 Krakowa



Krakowa y gościeńdziej na szotke. Kiedy zaś iada  
do Wieliczki po Sol Suchoniowa powinie in dac  
Legohci po Kocu Orta na drogę. A gdy sie trafi ze  
storiy Knieci uprosi sie na Stat co na woli Ismji. Kiedy  
Suchoniowy dac ma Zlotych Piecdzieiat. Do tego dni  
szesci bydlen na Wiosne, drugie 6 pod Lesien. Piezo  
też dni 6 w Zytne Zniwa, drugie 6 w Orsiane.  
po dwójgu robien ostatku sto chce być na Statie poro  
nen sie z Leonia umiaric y karze wsiac na Stat.

# ZAGRÓDNIICY CZERODNIOWI

W Slambowicach y na Łazach.

	g	10	2	6	30	1	4
1. Erygier Wybitula z Slambowicach	g	10	2	6	30	1	4
2. Jan Sora Piwowar	g	10	2	6	30	1	4
3. Matyáš Stebel	g	10	2	6	30	1	4
4. Andrzej Babiarczyk	g	10	2	6	30	1	4
5. Bartłomiej Libera	g	10	2	6	30	1	4
6. Jan Niezgoda	g	10	2	6	30	1	4
7. Błażej Piwowarczyk	g	10	2	6	30	1	4
8. Wojciech Mariacki	g	10	2	6	30	1	4
9. Jan Babuśka	g	10	2	6	30	1	4
10. Jan Waciga	g	10	2	6	30	1	4
11. Jakub Łasior	g	10	2	6	30	1	4

Platonicy do tego kurium do 6 stopniowa z deszczami parafian  
Kiedy ich nastąpiła na wiosnę y pod lesien







złotyć powinni bydten na wiosnę dzień jeden,  
 pod lesień też dzień drugi. Nad to we Zniwa  
 Zytne i Owsiane pierwszy dzień w tygodniu  
 po drojgu a dwa dni po rednemu. Co tylko  
 rozumieć się ma o Pstrzeczadziowych. Powabę  
 Zytne i Owsiane wszyscy powinni iako ceta  
 Ermada. Wszyscy Łażanie góry pasia na katach  
 kury dawać powinni od Bydła według umowy  
 z Legosin

ZAGRODNIICY GLANBOWSCY WIĘKSZY

		Łyżka	Łyżka	Łyżka	Łyżka	Łyżka
1. Jan Pawłow —	Złoty 1 g 6.	2	30	1	2	może robic trzy dni z samego Pola
2. Bartosz Łajski	Złoty 1 g 6.	2	30	1	2	
3. Michał Woynar	Złoty 1 g 6.	2	30	1	2	
4. Andrzej Grabowski	Złoty 1 g 6.	2	30.	1.	2	
5. Jan Woynar Kowal.	Złoty 1 g 6. <sup>nie dacie</sup>	2	30	1	2	
6. Wojciech Kuwik	Złoty 1 g 6.	2	30	1	2	
7. Szymon Kotodziej	Złoty 1 g 6.	2	30	1	2	
8. Sebastian Kuwik	Złoty 1 g 6.	2	30	1	2	
9. Wojciech Frizer	Złoty 1 g 6.	2	30	1	2	

może robić  
 trzy dni  
 z tamtego  
 Pola.

ci Zagrodnicy iako pocięta siano sice powinni  
 według Inwentarzu dawnych trzech dni robić aż do zebrań  
 z Pola.



# ZAGRODNIĆ MNIĘSI

			Łapaj	Łajca	Łutki	Łm.
1.	Starej Kruk — —	Łoty 1 g 6	2	30	1	1
2.	Marcin Szwiec — —	Łoty 1 g 6	2	30	1	1
3.	Erjgier Szewcow Knap.	Łoty 1 g 6	niedaie	1	1	
4.	Jakub Pawliczek — —	g 15	niedaie	1	1	
5.	Barstoniej Szwiec	Łoty 1 g 6	niedaie	1	1	
6.	Nikotaj Maslanka — —	g 15	niedaie	1	1	

ci Zagrodnicy według starych Inwentarzy powinni  
dwa dni robie iako pojezna, trawę Sec aż do  
zebrania z Pola.

# CHAZVNICY SZAMBOWSCY

		Łapaj	Łm.			Łapaj	Łm.
1	Jan Szumer. —	1	1	9	Jan Flores —	1	1
2	Wojciech Włodarczyk	1	1	10.	Serzej Bryda	1	1
3	Krzysztof Smochal	1	1	11	Matyjaś Wojcik	1	1
4	Jan Ochmanczyk	1	1	12	Jan Kotodzieycki	1	1
5.	Jakub Pienka.	1	1	13.	Barosz Krolik	1	1
6	Tomas Flores	1	1	14	Andrzej Wojtasi	1	1
7	Erjgier Matulczyk	1	1	15.	Barthosa Kotodzieycki	1	1
16.	8. Matyjaś Szwiec.	1	1	16	Starej Ol/żozsi	1	1

16. na przydany Blech na Ogrod pod swoim  
Chata dla tego, aby miał przy potrzebie. Bydło na potrzebie zamkowania.



17. Anna Baranka i i.

(i wryścij Chatupricij nad  
dzien ieden zryścij ny  
z tydzien, robic powinu  
(według starego Inwentarza)  
jak tyłko poczyna siano siec.  
dzi dwa, aż do zebrania  
z Pola.

NB. Koryńkowski na PLACIE.

Gdy chce, tak z Zagrodnika  
iako Chatupnik na  
woli to tego kpi, iako kogo  
nieci chce. Z dawności  
iednak Lzeniesław kady  
iednodniowy darat  
z totych szesci, przytym  
robiet po iednemu dni.  
szesci Leue, to iest  
na Zima żytnedni  
trzy na Ostiane dni trzy.  
O dwudniowych albers  
tako rożnisci męba.  
Do towienia Ryb Pa.  
townicy wryścij powinu  
sieci tyłko, pod wiesien  
y na wiosna pości męba  
a Bydlarze z Biełkami.

## KOMORNICY.

1690.

1. Herma Stary v Syna. i i.
2. Michal Katusz v Syna i i.
3. Kruchynia v Syna i i.
4. Andrzej Dyflov v Fojcia i i.
5. Krzysztof Kucharczyk i i.
6. Jan Klapacz v Waska i i.
7. Marcin Fefes v Betgofa.
8. Marcin Kurik Szwiec v  
Szymona Kurisa Brata i i.
9. Wojtas Szymfon  
v Michala Perso wamie. i i.
10. W Karstmie Jakub  
Luliczek Szwiec. i i.
11. Janse Kifotaj Woziet. i i.
12. Błazej Szwiec v Brata i i.  
Szygiern Knapa.
13. Stanisław Nastowski. i i.  
v Wtodarsa na Łysej Górze
14. Andrzej Kurik v Oleiar i i.  
ciyha na Łazach.
15. Błazej Babiarczyk i i.  
v Ojca na Łazach.



- |   | Stok | Stok |
|---|------|------|
| 16. Michal Marcinow v<br>Kowalika na Łazach.  | 1    | 1    |
| 17. Karper Matuszcyk<br>na Łazach v Stazcia<br>Pisowarczyka. zbierawca dziej<br>Lep. za Lych. | 1    | 1    |
| 18. Marcin Szabowski<br>v Wojciechowskiego<br>tamże.  | 1    | 1    |
| 19. Marcin Krawiec<br>v Sina tamże.   | 1    | 1    |
| 20. Maciek Wtodawczyk<br>v Lesnego za Lych.   | 1    | 1    |
| 21. Teodor Filipczuk<br>poręczony Jm. Pleba<br>nowi do Kiedyn na stat.                        |      |      |
| 22. Tomasz Kania<br>w Andrzejka Kieżgody<br>we Wsi Samej —                                    | 1    | 1    |
| 23. Krzysztof Standik<br>v Ojca we Wsi.   |      |      |
| 24. Stanisław Kurwik<br>v Stazcia Hernij.   |      |      |
| 25. Frygier Kurwik<br>v Płociszowie v Kie<br>dza. Smyk.                                       |      |      |

KONORVICE







THE JOURNAL OF JAMES M. SMITH  
JANUARY 1847

At the residence of Mr. James M. Smith  
at the residence of Mr. James M. Smith

1. At the residence of Mr. James M. Smith  
of the residence of Mr. James M. Smith

2. At the residence of Mr. James M. Smith  
of the residence of Mr. James M. Smith

3. At the residence of Mr. James M. Smith  
of the residence of Mr. James M. Smith

4. At the residence of Mr. James M. Smith  
of the residence of Mr. James M. Smith

5. At the residence of Mr. James M. Smith  
of the residence of Mr. James M. Smith

6. At the residence of Mr. James M. Smith  
of the residence of Mr. James M. Smith

7. At the residence of Mr. James M. Smith  
of the residence of Mr. James M. Smith

8. At the residence of Mr. James M. Smith  
of the residence of Mr. James M. Smith

9. At the residence of Mr. James M. Smith  
of the residence of Mr. James M. Smith

10. At the residence of Mr. James M. Smith  
of the residence of Mr. James M. Smith

11. At the residence of Mr. James M. Smith  
of the residence of Mr. James M. Smith

12. At the residence of Mr. James M. Smith  
of the residence of Mr. James M. Smith

13. At the residence of Mr. James M. Smith  
of the residence of Mr. James M. Smith







PRESTON  
JAMES DO. LAMAR



# REGISTR DZIEDZINY GLAMBOVIC W którym Zapisy Statków, pól, łąk, lask, wód, rzek, jezior, i innych rzeczy Przysięga OBRANYCH do ŁAWICE.

Ja N przysięgam Panu Bogu w Trójcy jedynemu,  
iż chce, wznawać i rozstrząsać sprawiedliwie i szła-  
wie sprawy, którekolwiek przed mnie przysięda, dopoma-  
gać sprawiedliwość każdemu, tak bogatemu  
iako i ubogiemu, według Porządku Prawa Krzyż-  
owskiego, i najlepszego Sumienia swego; nie sol-  
gując nikomu ani Przysięcielowi, ani Nieprzysięcielowi  
dogadując, i do nikogo za to darów biorąc.  
Tak mi Panie Boże Ojciec i Synu i Duchu  
Świętym racz pomagać. Amen.



PREKSIER

ОБРАТНОЕ СЛОВО



# REGISTR DZIEDZINY GLAMBOWIC

W którym Zapisy Statkow, placenia,  
bliskości, Stugow swobodzenia, Osadzania  
spirowane bywaia od Roku Pańskiego  
Tysiąc. Trzeciego Tysięcznego Tysięcznego

SPISEK PORZĄDNY ROL, tak iako  
są sadzone, kupione, ~~wypłacone~~.

ROLA PIERWSZA od Zamku na  
Wschod Stonca. OCHMANOWSKA.

Jan Mikuta. przyjął do Wdowy Ochmanianki: i ją stał  
przy Roli Koni parę. Wóz Bosy. Ptug. Hak. Bron parę.  
Widły. Siekier. Widły do Enocu. Motyły. Łopate. Siekier.  
Waga howana. Łopacz iceden. Kupiona była za Stogich  
Tysięczliat.

Anno Domini 1600. Kupca też Roli Mikulina Jakubowi Mikule Sy.  
Anno Domini 1725 Kupca też Roli Mikulina Jakubowi Mikule Sy.  
nowi Swetna i 3 Złotem Stanisławem Krupiem napol. Oddane im dotychczas  
Koni parę, Wóz bosy, Ptug, Hak, Bron parę. Widły. Siekier. Widły. Ciepne  
Motyły. Łopacz howana. Siekier. Waga howana. Łopacz. do tego zaliczenie przy  
też Roli. Owca mordeli dwa. Przy Roli Ciepnych mordeli trzój. Stogich  
Złociński mordeli trzój. Wymarowa Sopie też Mikulina Matka Ich 2  
Ogromny Snop trzaci.



GLAMBOWIC  
REGISTER DEEDS

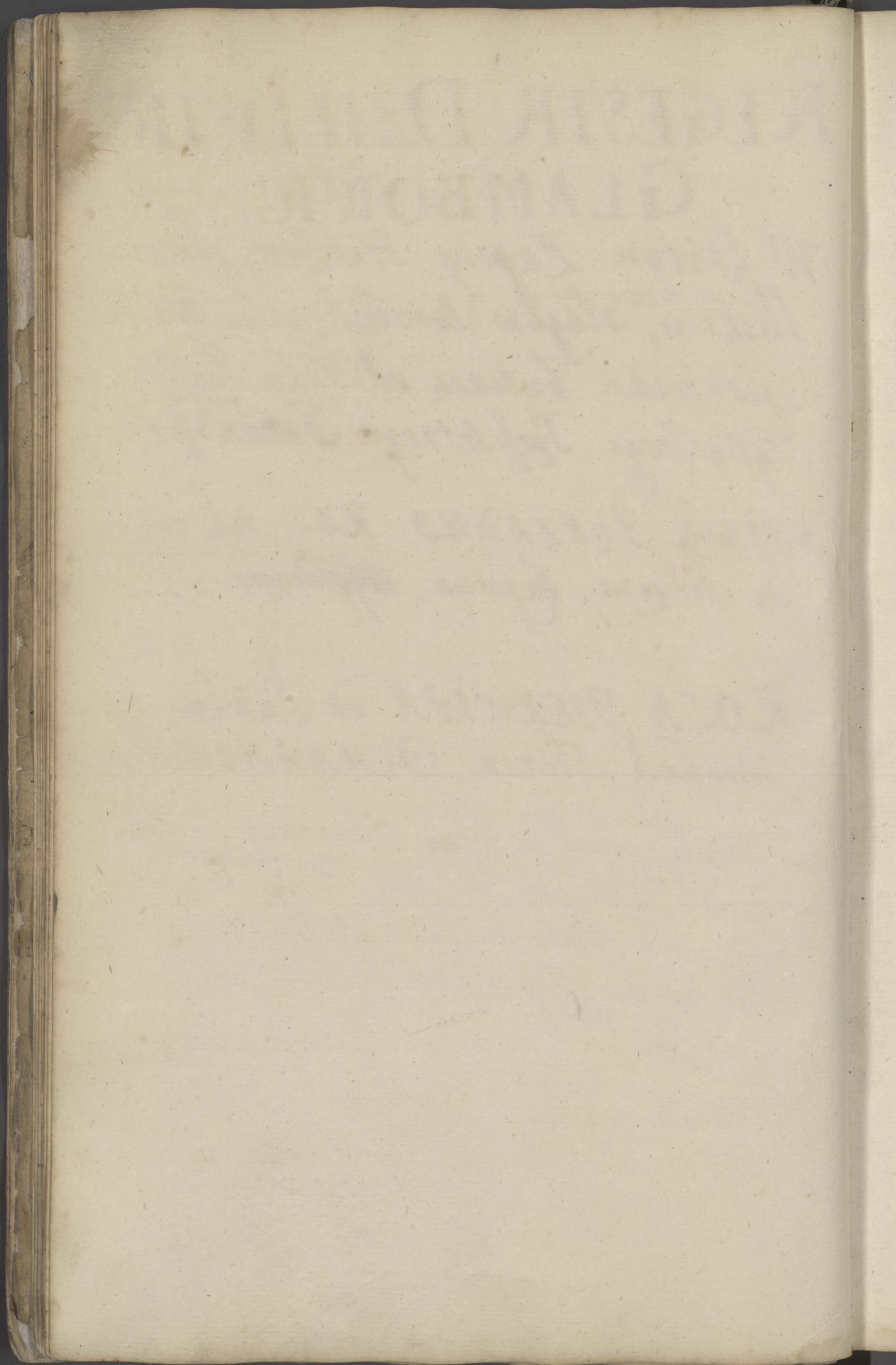
*[Faint handwritten notes, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

ROLA PIZURZA ALOQ  
Wichard Storer. OCHMAVONSKA





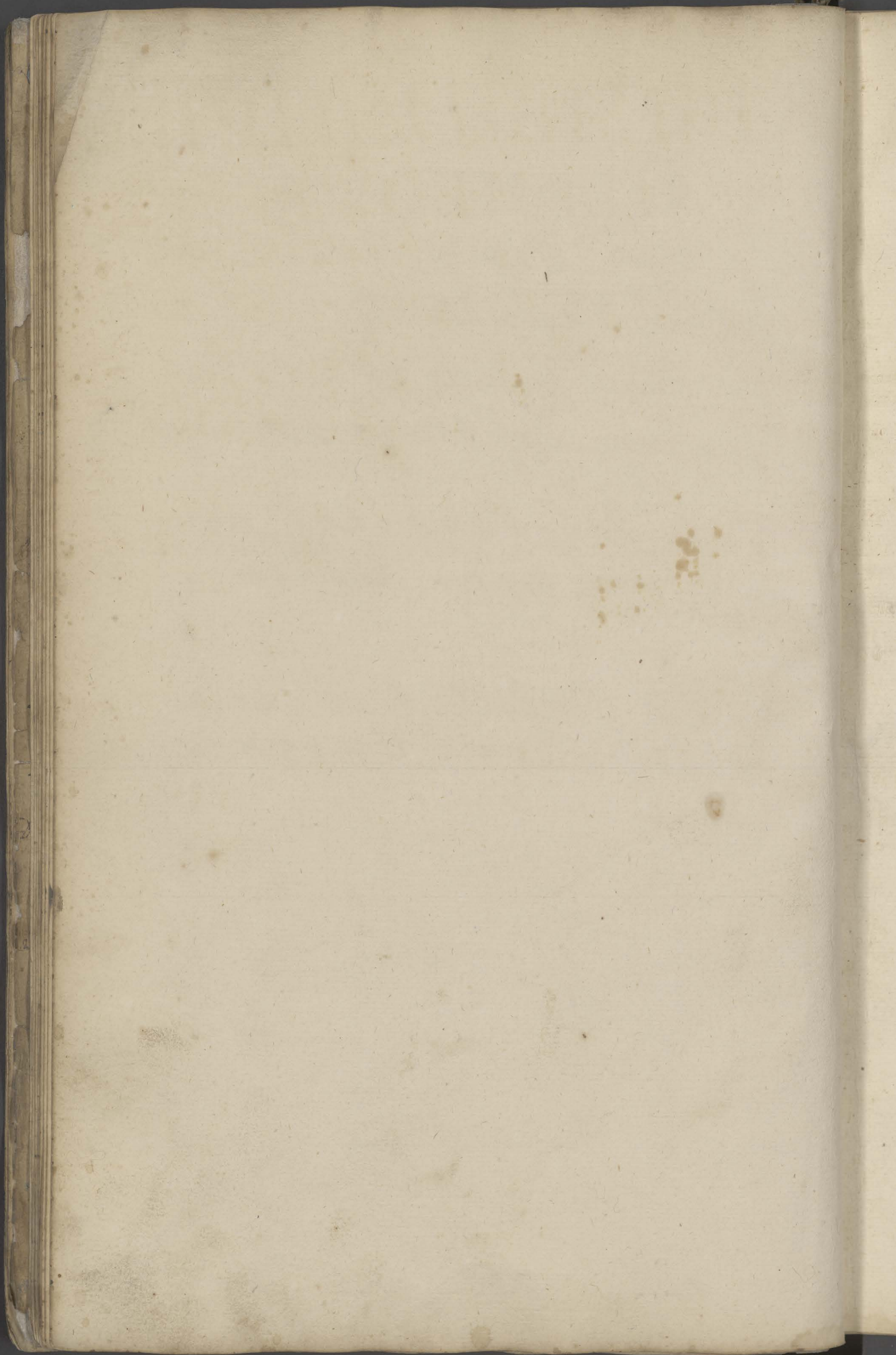








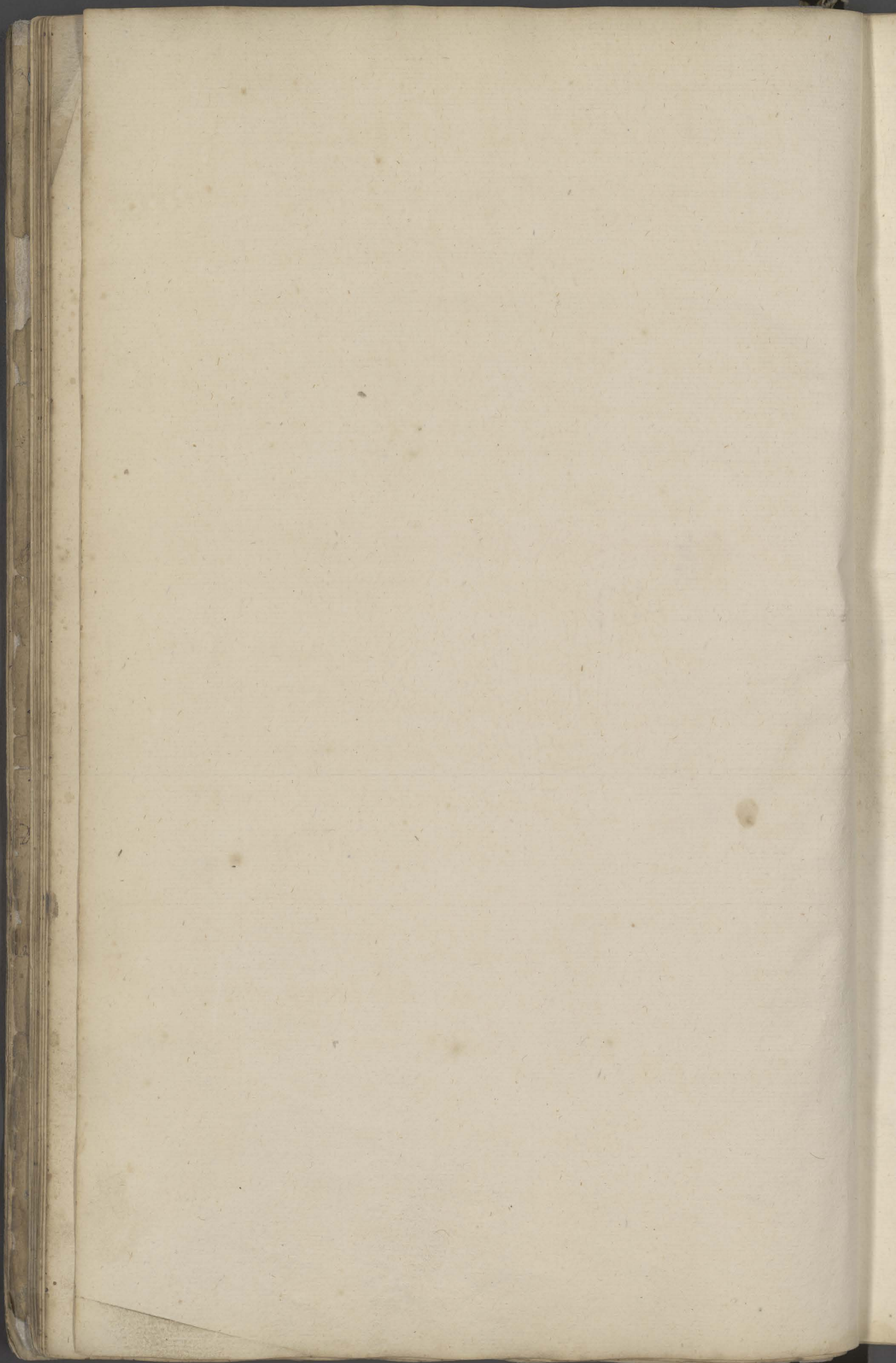








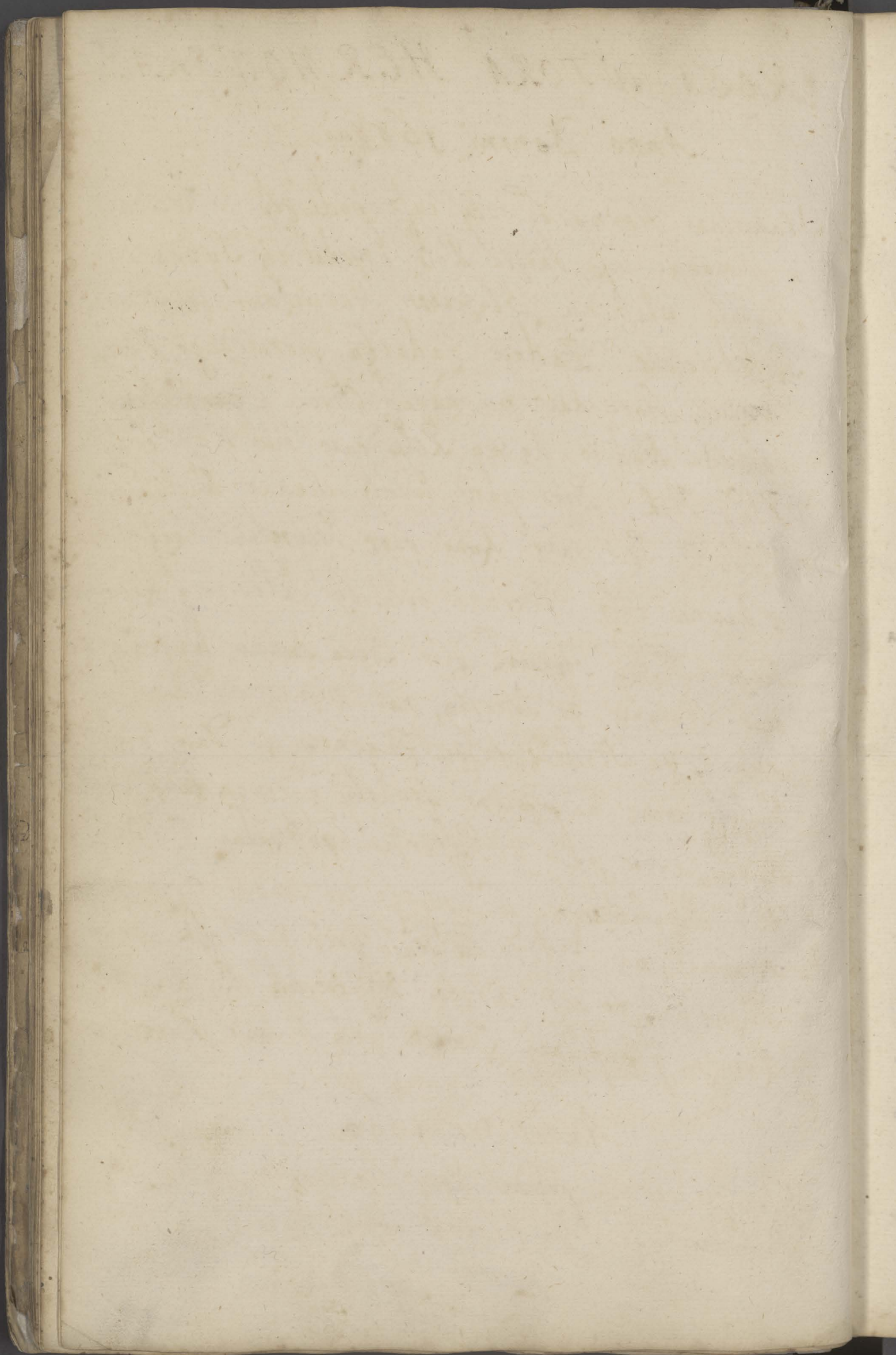






The first of these is the  
 fact that the population of  
 the country has increased  
 very rapidly in the last  
 few years. This is due to  
 the fact that the country  
 is very fertile and the  
 people are very industrious.  
 The second fact is that  
 the country is very rich in  
 minerals. This is due to  
 the fact that the country  
 is very large and the  
 people are very industrious.  
 The third fact is that  
 the country is very rich in  
 minerals. This is due to  
 the fact that the country  
 is very large and the  
 people are very industrious.  
 The fourth fact is that  
 the country is very rich in  
 minerals. This is due to  
 the fact that the country  
 is very large and the  
 people are very industrious.  
 The fifth fact is that  
 the country is very rich in  
 minerals. This is due to  
 the fact that the country  
 is very large and the  
 people are very industrious.  
 The sixth fact is that  
 the country is very rich in  
 minerals. This is due to  
 the fact that the country  
 is very large and the  
 people are very industrious.  
 The seventh fact is that  
 the country is very rich in  
 minerals. This is due to  
 the fact that the country  
 is very large and the  
 people are very industrious.  
 The eighth fact is that  
 the country is very rich in  
 minerals. This is due to  
 the fact that the country  
 is very large and the  
 people are very industrious.  
 The ninth fact is that  
 the country is very rich in  
 minerals. This is due to  
 the fact that the country  
 is very large and the  
 people are very industrious.  
 The tenth fact is that  
 the country is very rich in  
 minerals. This is due to  
 the fact that the country  
 is very large and the  
 people are very industrious.











tenże Piwowarczyk złożył Dziesięć pierwszej Rathy.  
pomieszczeniu Hermikowi. A od Sady do Sady, po sto-  
tych 5 aż do wyptacenia. Przyjechał mu do tej Roly  
konie parę. Wóz Boly. Ptug. Tak. Bron parę Widty.  
Liczne. Widty gnoyne. Kopacz. Łopata kowana.  
Szli parę. Waga kowana. Przyjechał zefalna z Kosa.  
Tenże Stacey Herma wymanowił sobie żyta po Worij  
dwóch przodkach na Kawałcie, to jest na Dziejisku.  
i na Ieczniensku; a ostatek na trzeć Srop z Sospo-  
darsen. Tenże Hermik dał Piwowarczykowi Orsa  
Worij 5 na koniec. Stomij puthory na Wefanie.  
a Mandel na poprawę Stzechy. Siana furke.  
Stacey też Piwowarczyk pozwał Hermikowi Siemichu  
Worze Siac. pierwszego Łolu. Kawału jak co będzie  
to na Sacyne według potrzeby Sospodarskiej, a  
ostatek na Ieczniach napoty. Przyjeżdżali Stacey  
Ywak. Wojciech Misch. Jan Wojnarczyk. Jan Nikata

Anno Domini 1693<sup>to</sup>. 22<sup>a</sup> January

Stata se pewna ugoda między dwiema stronami  
Błażem Piwowarzyńskim; a Stanisławem Herman-  
~~owiczem Herman. Synem Błaża jako przedtem~~  
v Piwowarzyńskim ~~Błażem Hermanowiczem~~. Oddać  
mu pożyczki Piwowarzyński koni parę. Wóz bosi.  
Plug. Hak. Bron parę. Widły sienne. Widły żelazne.



Kopacz. Kopacz kowana. Szli parę. Waga kowana.  
Sprzysię. iżesz. z kosa. Tenże Piwowarczyk  
wymawia sobie żyta po dwu kowach na kowach  
a ostatek na trzeci kow. Siemienia kowacz  
Ona daie kow na kow. Stomij Mandeli  
try. Siara kow. Kowacz za co ledzie to  
na kowach wywieść maia według potrzeby kow.  
darskiej.

Wyciąg na trzy lata z muzeum Piwowarowskiego  
pozostała Herman. Stwierdzenie jedno do niego  
do niego. Na ogrodzie fagorow osn  
przy bytostu ludzi. Wiciecha Riech.  
Richard Kucharski. y Andrzeja Egeorowskiego.



1847. April 1st. To the Hon. Secy of the Navy  
Washington D.C.

Dear Sir, I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 27th inst.

and in reply to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration.

I am, Sir, very respectfully,  
Your obedient servant,

Wm. L. Garrison  
Secretary of the American Anti-Slavery Society

To the Hon. Secy of the Navy  
Washington D.C.

My dear Sir, I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 27th inst.

and in reply to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration.

I am, Sir, very respectfully,  
Your obedient servant,

Wm. L. Garrison  
Secretary of the American Anti-Slavery Society

To the Hon. Secy of the Navy  
Washington D.C.

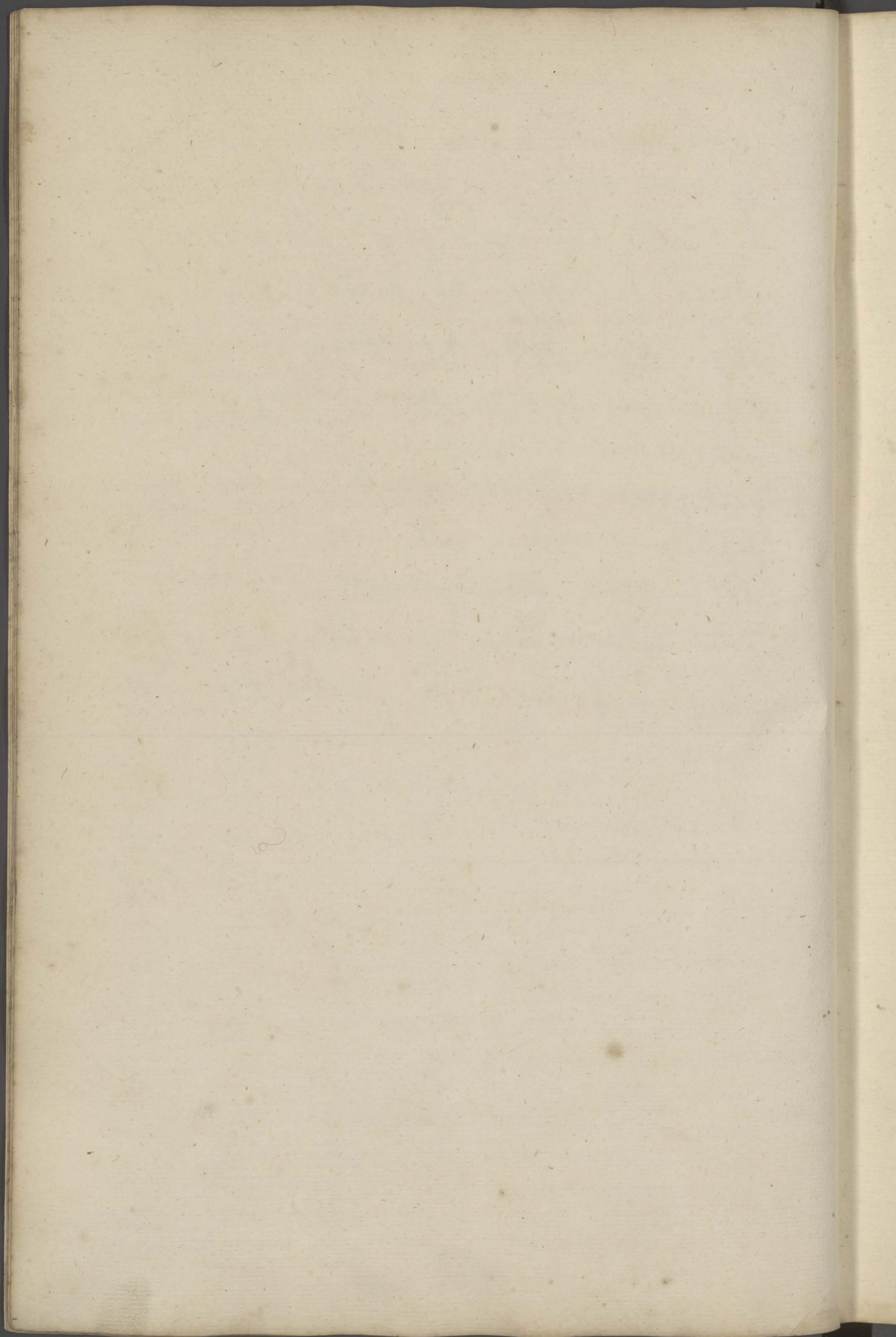
My dear Sir, I have the honor to acknowledge the receipt of your letter of the 27th inst.

and in reply to inform you that the same has been forwarded to the proper authorities for their consideration.





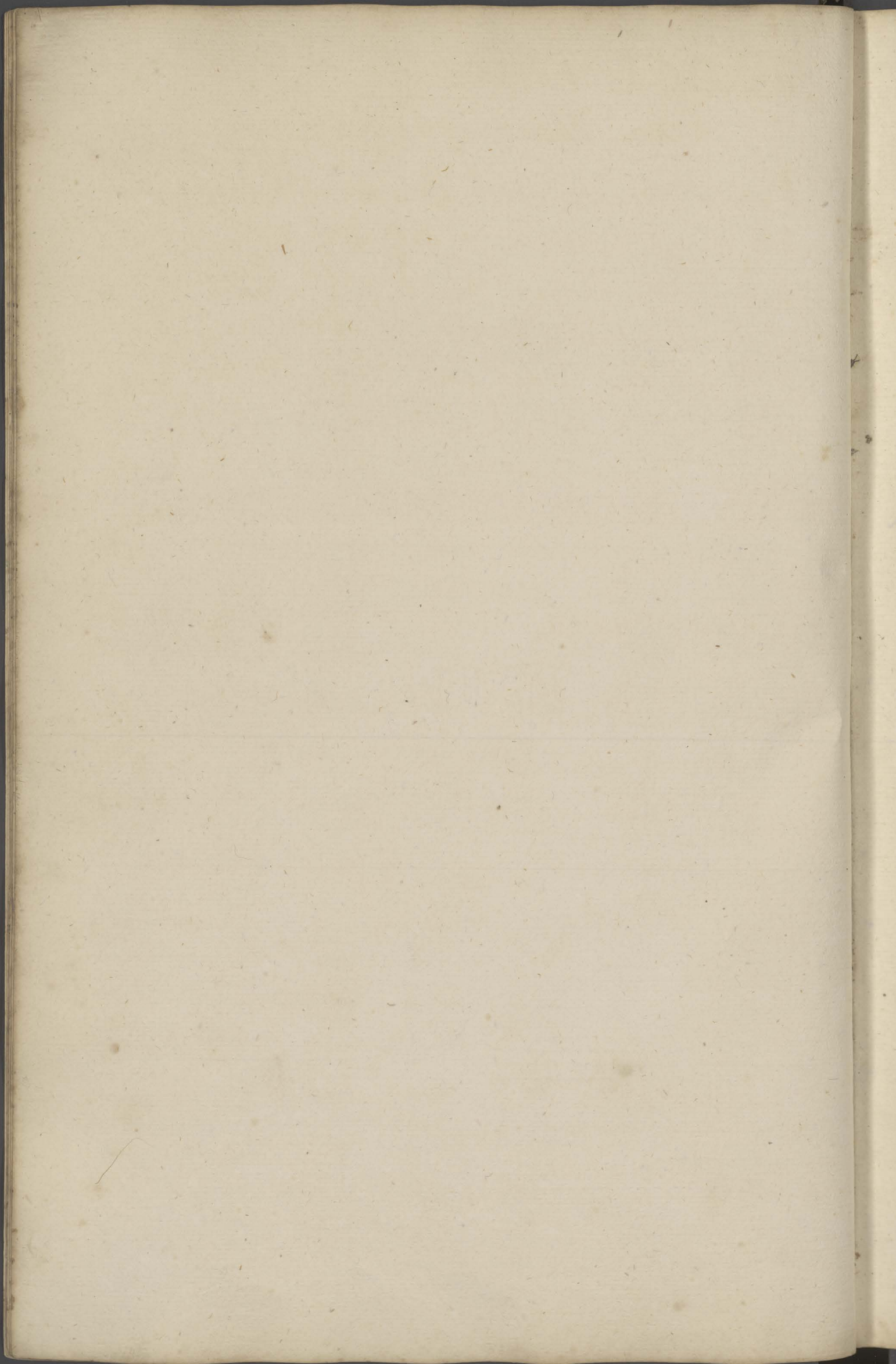


















1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000

1000 1000 1000 1000 1000



# ROLA TRZĘCIA MICZKOWSKA.

Anno Domini 1667m.

Marcin Miczek oddat Rola Synowi swemu Wojciechowi  
Miczkowi że wszystkim to jest koni parę, woz Bosy,  
Bronowie, Ptug, Hak, Srebrne Lżeźalno z Kosa,  
Widy do siana, drugie do Karozu, Kopaże.  
Anno 1667m. Marcin Miczek oddat swego syna  
tenże Marcin Miczek oddat synowi swemu te Rola y z Putwożem Kopażem.  
16. Te Rola podał był Panu dohorca spustoszywszy Andrey  
Ochmaniczy, hron, psan, Lęzia z gruntu ośiat y na  
inym miejscu zbudował fosję swoję, którą  
wzrost Marcin Miczek z synem swoim  
zyskawszy wino, psan, grusze, porzeczki  
ad kłosa, psan, ad psan, psan, psan, psan,  
oddad drugie psan, psan, psan, psan,  
Rola niema psan, psan, psan, psan.

Patrz w Jawnym Księgach.

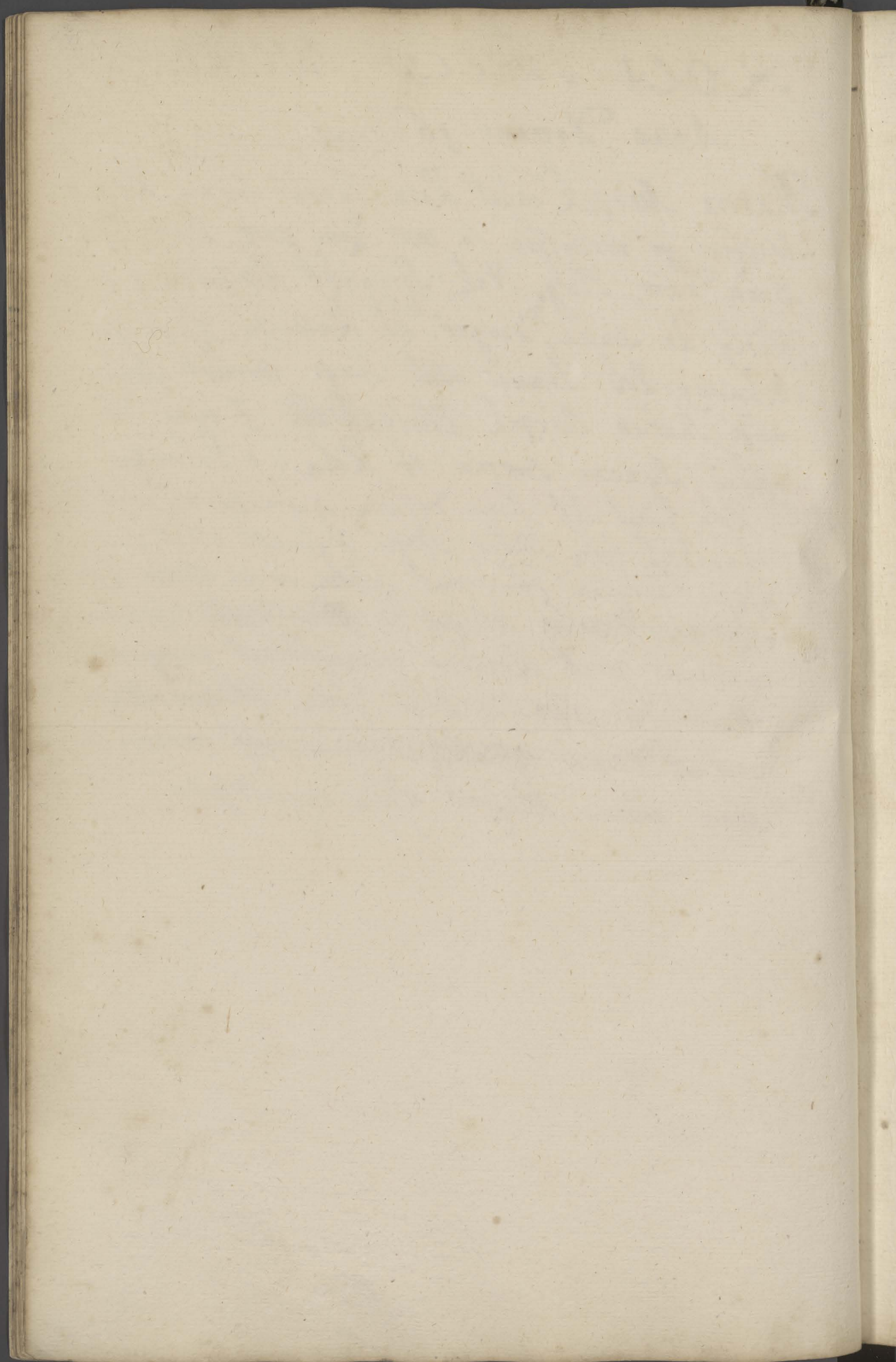








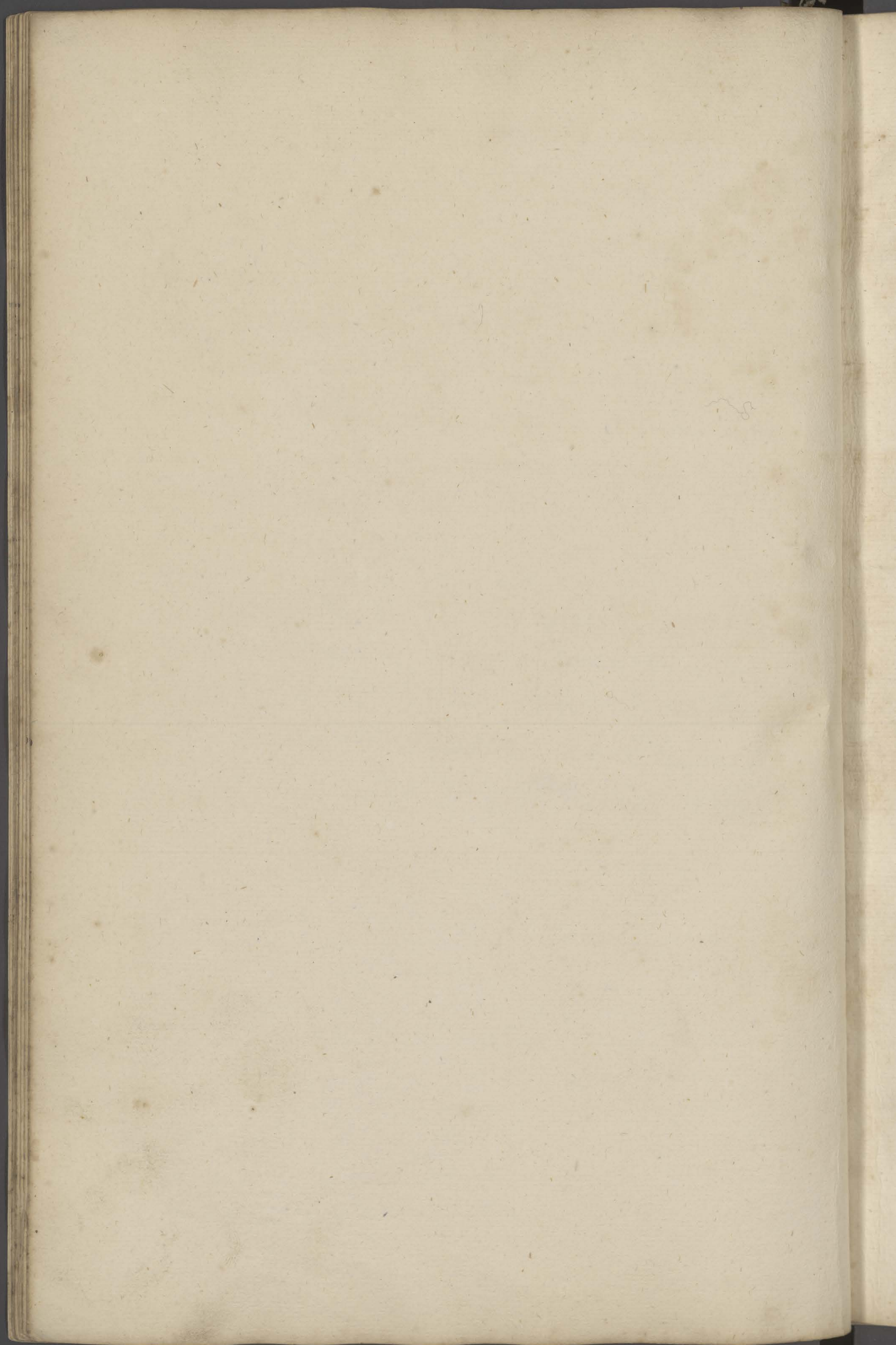








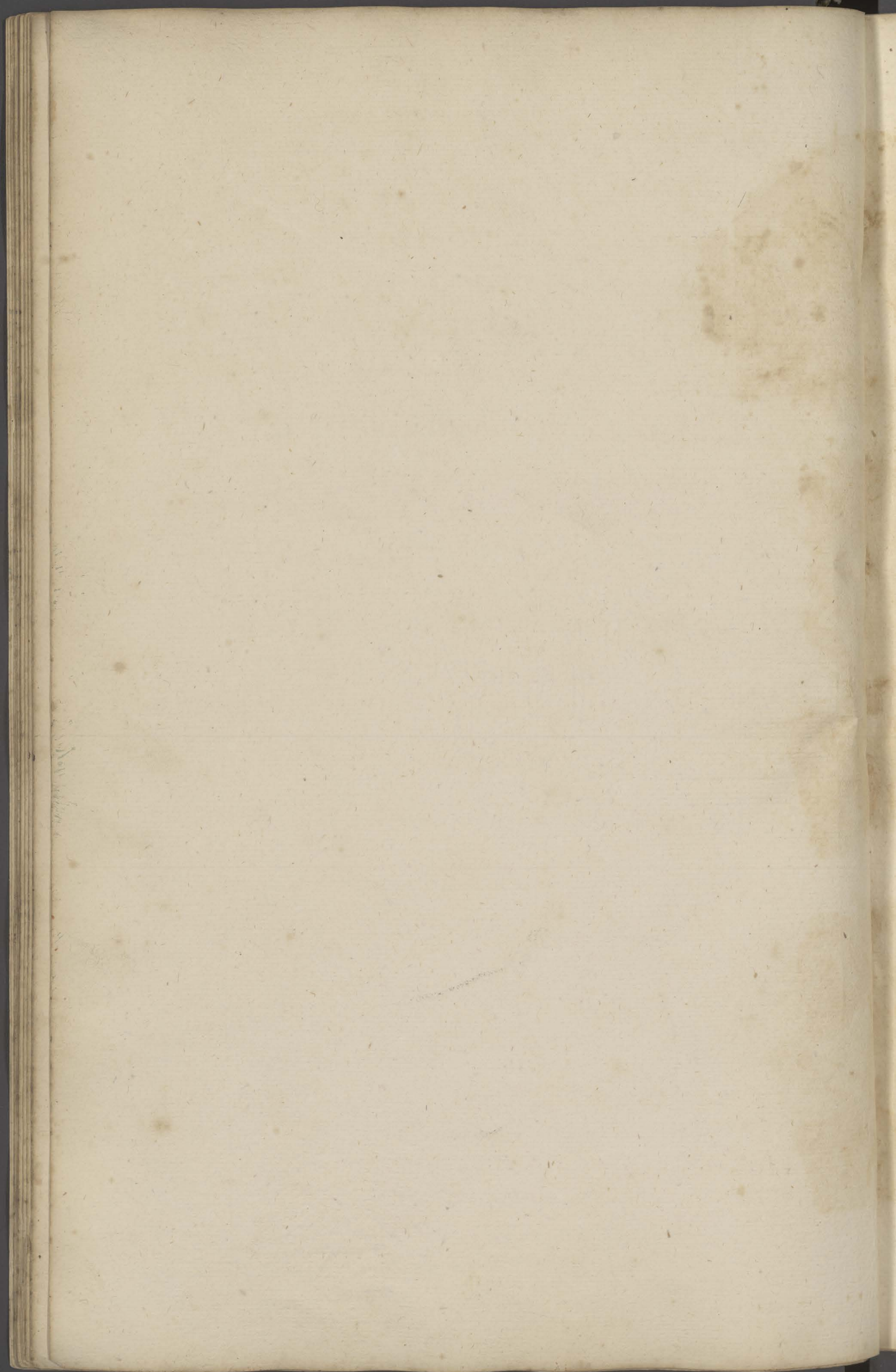


















1785



28

# ROLA CZWARTA KLIMKOWSKA albo raczej WOYCISKOWA.

Anno Domini 1678<sup>uo</sup>.

Z rozkazania Łowczy przysłał Rola Erzegor Miczek  
do storey oddano mu koni parę, (na których stuga  
panskiego było złotych 25) do tego woz Bosy;  
stug. Brone iedne Widły Sienne y Karczowe,  
Kopacz. Należało też Janowi Kłapaczowski z tej Łow-  
czy złotych Dziesięć y miał Wyścag trzymać ale mu  
go wyptać także Szymon Miczek z wiernej prace  
swojej. To się stało przy Ługowej Ermadzie.  
Rola wyżej napisanego.

W Roku 1725 puszcza Rola Hz Stanisław Wojski atem przysłał  
Zruch Andrzejowi Wacisz do tej Roli oddać mu tynce Zruch woz  
Bosy Brone iedne, Widły Sienne Widły gnojne stug. Karcz kop-  
acz. Si parę. wймауіа собі тynце Zruch Ogimine na polu raz w  
мауіа собі тynце Zruch aby zagon trzeci nawozny podarjint. Przy-  
tym byli Wejz Erzegorczyk Stanisław Bronka.

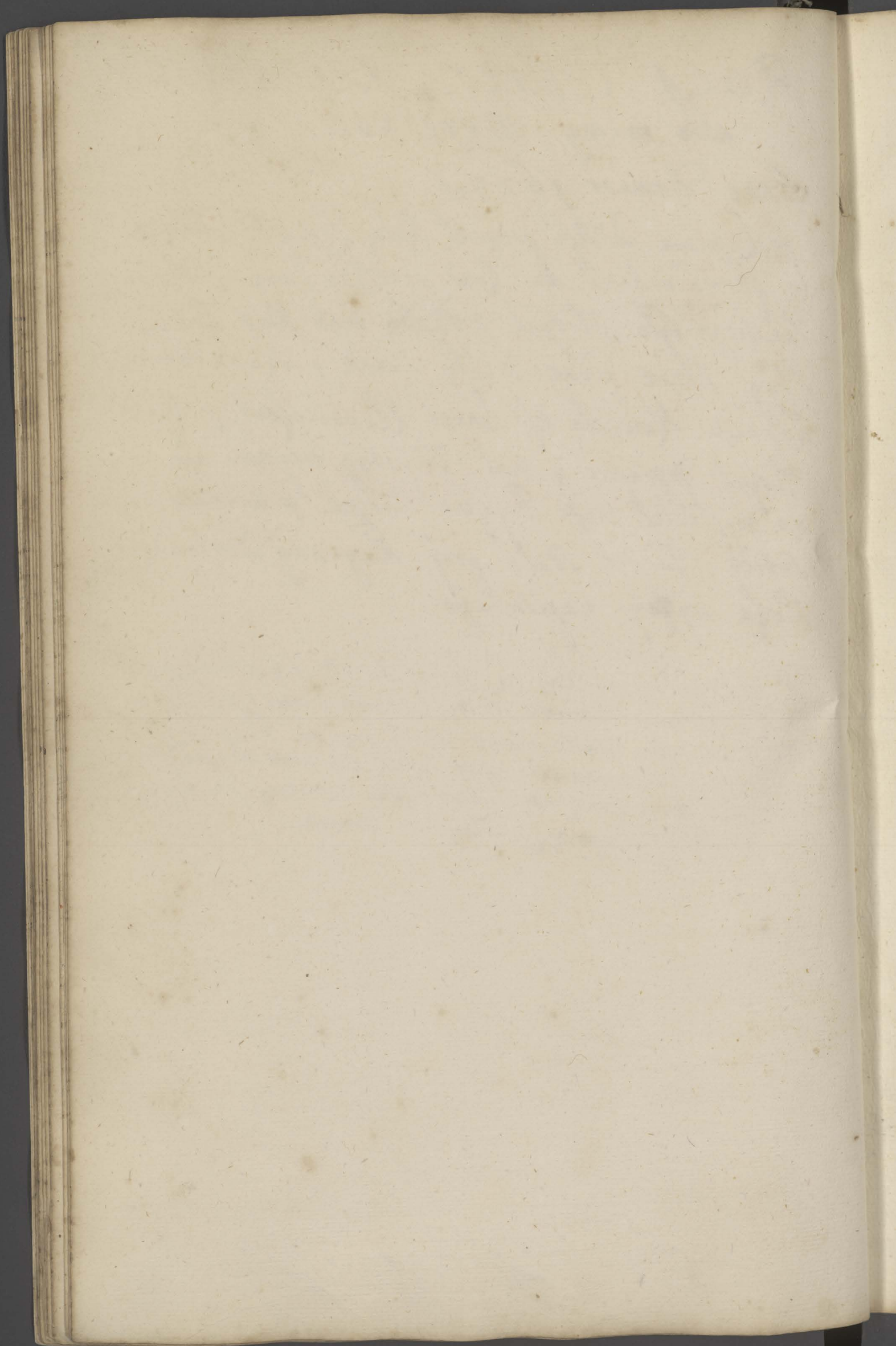








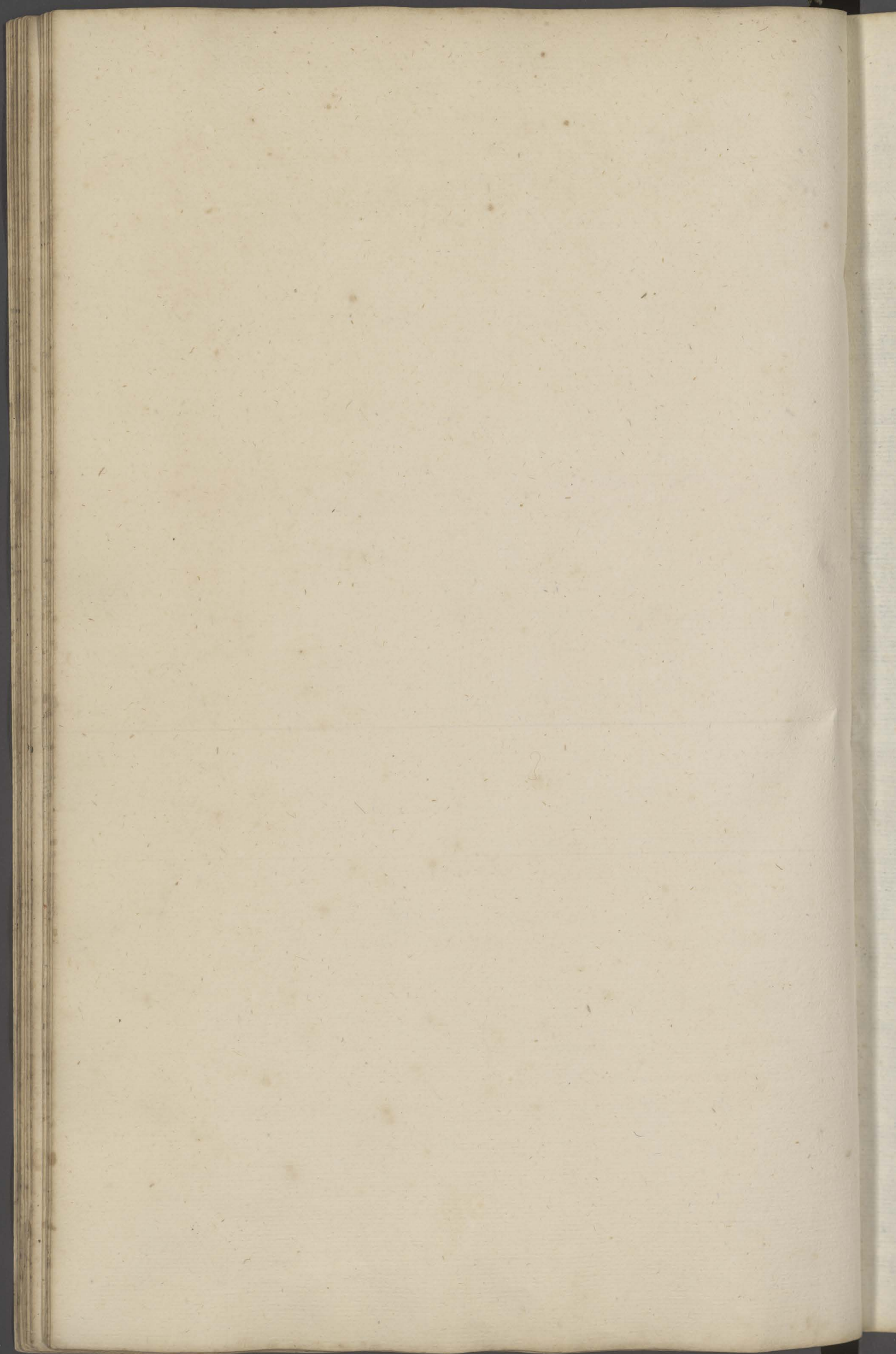




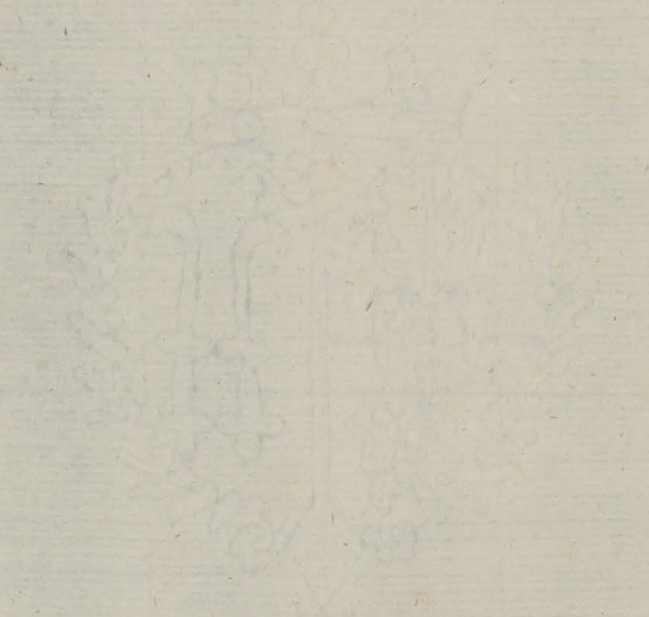




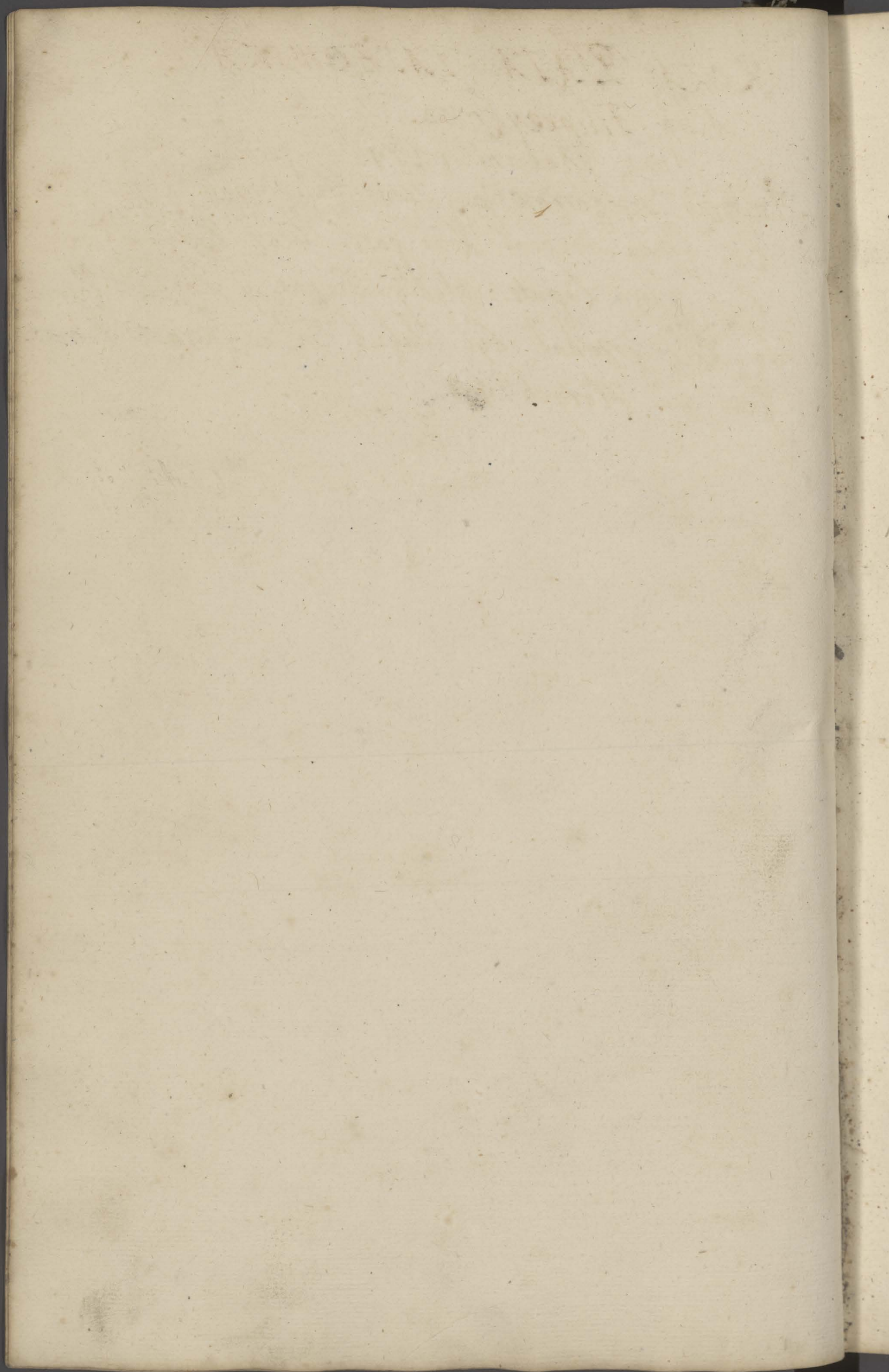














ROLA PIĄTA TASZOWSKA.

Albo Filipcykowa.

Anna Domini 1674.

Anna Domini 1874.  
Andrzej Gregorow. po Janie Filipczyku obiat Łola.  
Przy hłosej odebrał koni parę. Woź Boty. Ptug  
Bron parę Łopate. Widły Sienne y Enogre Łopate.  
Dziś Łola sprzedał moją wsiadł Ducha. Anna Domini  
Anna Domini 1874.

1702 Roku na tej Roli sędzi turaż micheł Grabowski z Antonim  
Wojnarem, którym toż sędzi zdezelowani - Pan skim  
Orłusem y pomocą sędzi z wytrawieniem niektórych Dni Państwa  
zreparowano.

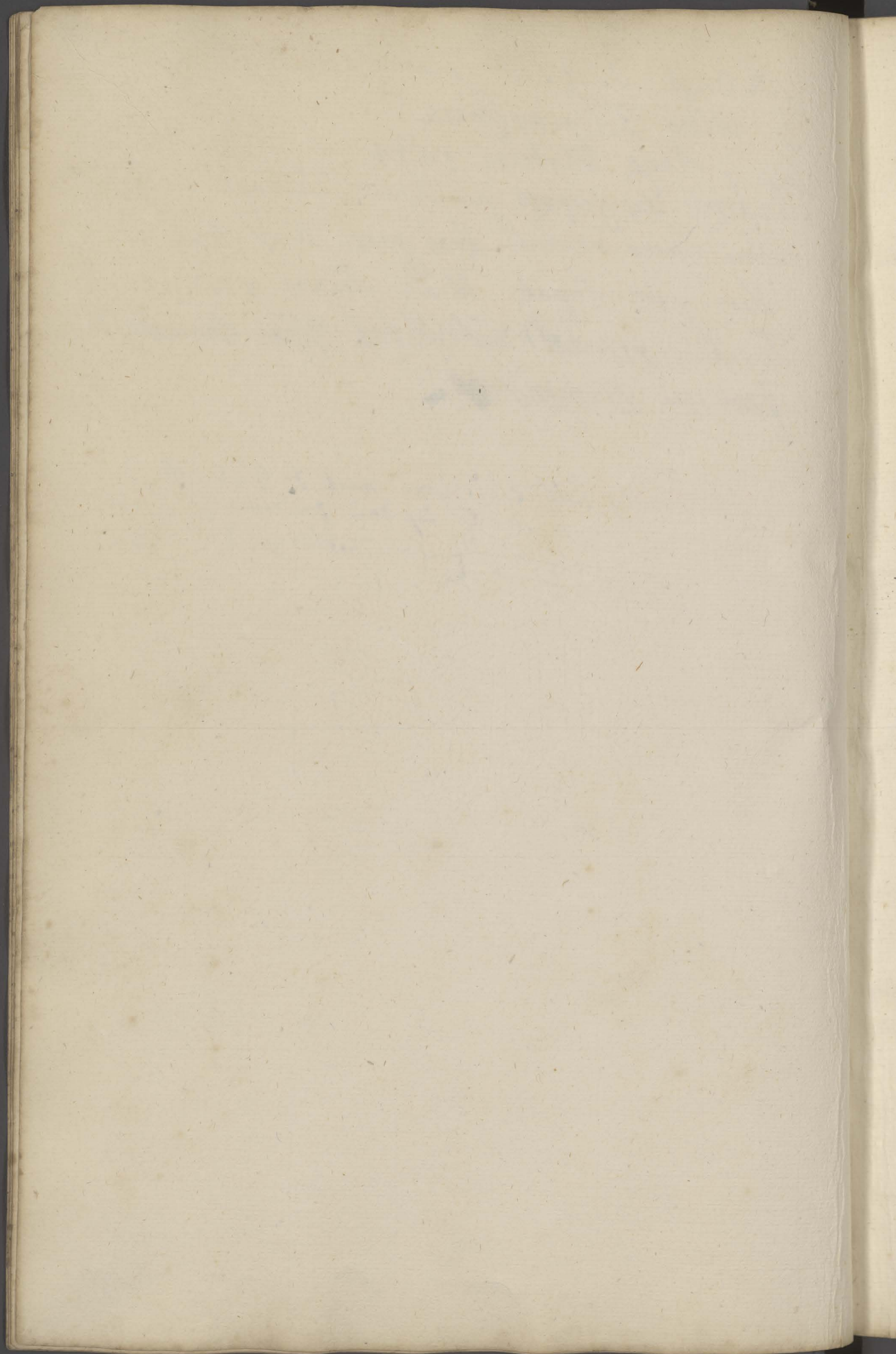








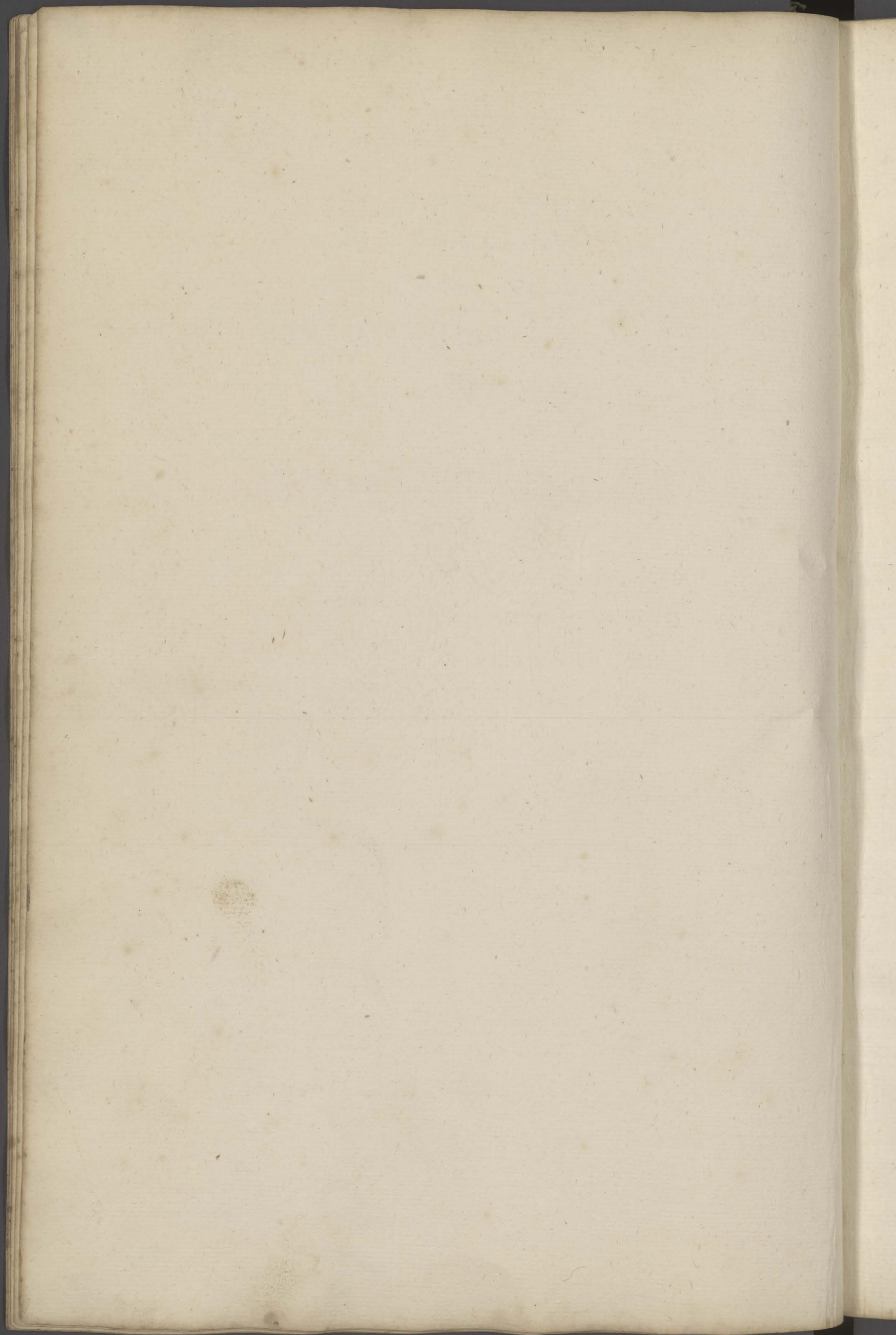








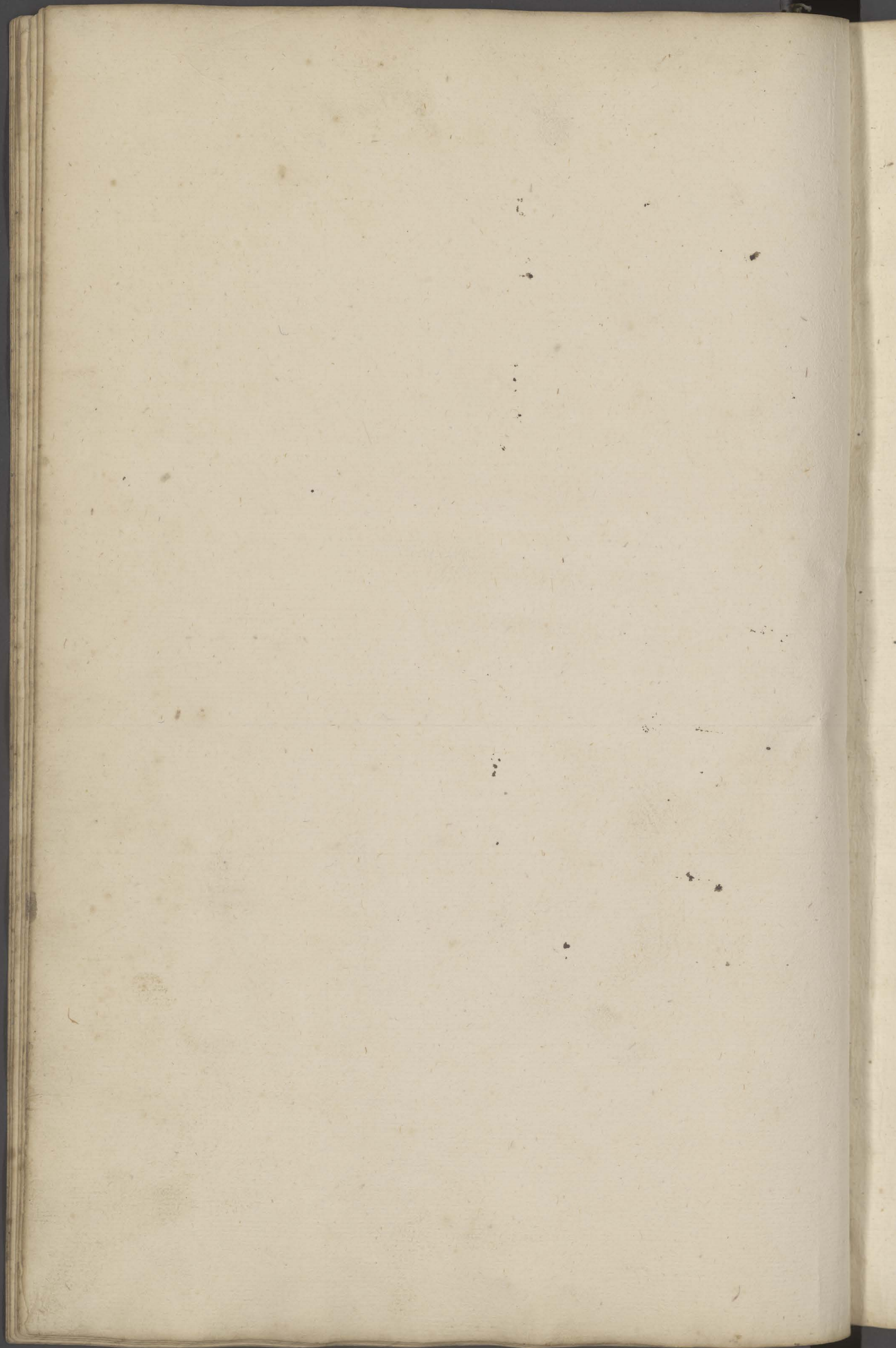














Roll 1

Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000

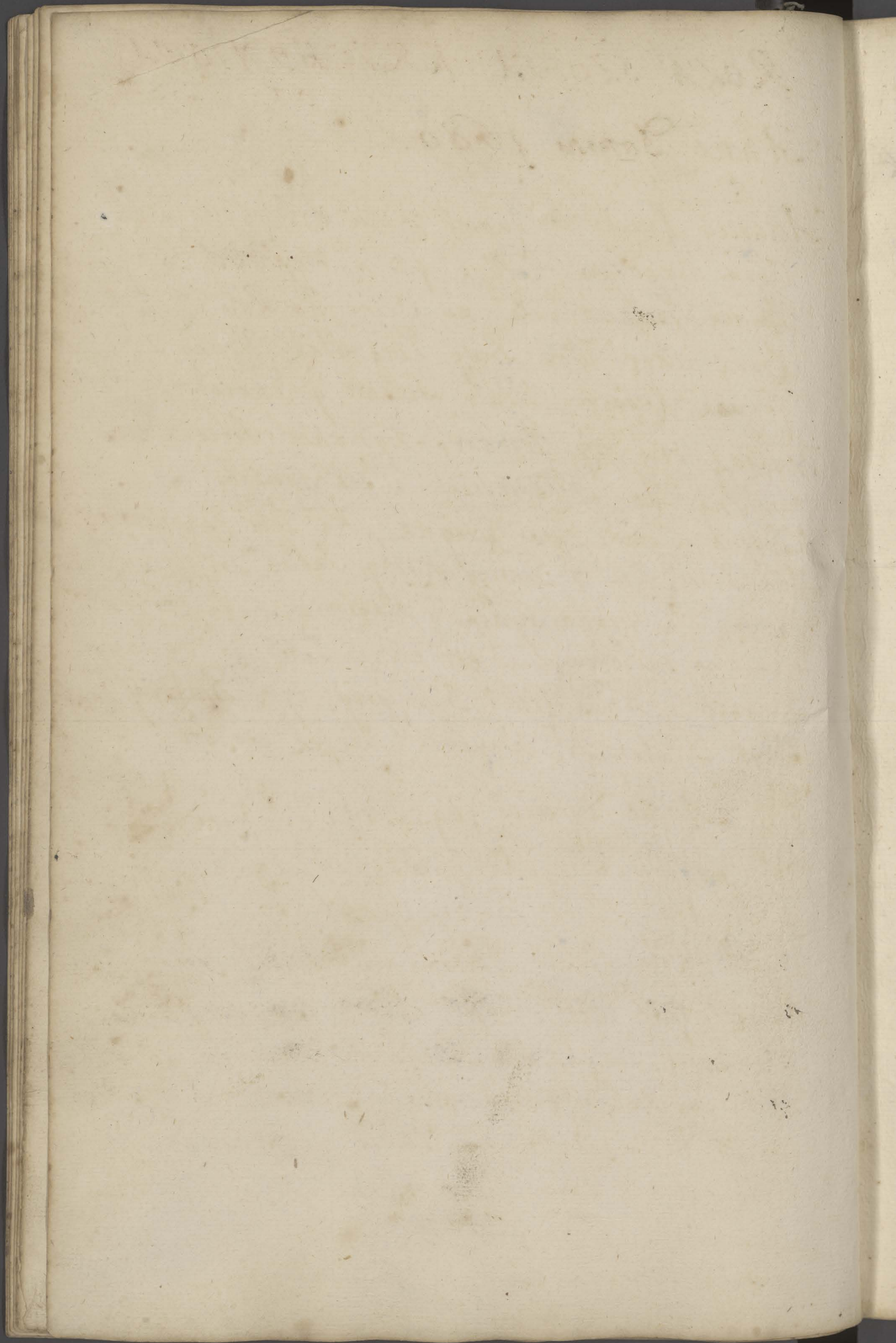
Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000

Amos 1000











Handel. Siana Woz. Siakierę iedną.

Puścić mu Zagorów Dzieści na Kaważie, a statek  
tężeć Srop braci ma. Siemienia siac Lubgorca.

Kaważu co jest to żyć wieść maia na Jarżynę  
zapoty.

Wyćiąg Kuchynia ma mieć do lat Dzieściu.

Zagorów Pietrasie na Dugin Staianii.

Stiepi zapoty i Sabton w Ogrodzie.

Jaś też pozwała iemu byda troie i Łazimca

tyń piosoben aby sobie Pasterza chował.

Strope też przy Stodole pascza temuś

Andrzeiszi Kuchyni. Działo się przy

Woiwiechu Michłu. Michale. Kucharszyku

i Andrzeiu Szegorzowijn.



ek  
ng

24



*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

*[Partial view of the adjacent page, showing handwritten text.]*  
La  
A:



ROLA SIODMA KLIMKOWSKA albo Kucharczyńska

Anno Domini 1676to.

Michał Kucharczyk przyjął Rola od Jakuba Klimka  
i oddał mu koni parę Pręjskich, Wóz Bosy,  
Wagę Kowana, Słi parę Konopnych Ptug ieden  
Bron trzy Hak ieden. ~~Wz Rola Kucharczyk~~  
Jakub Klimk ~~zwrócił~~.

A. D. 1729. 2. 14. Apłis

Stanisław Krak przyjął Rolę (z rozkazania Dworskiego) od Marcina  
Drahka przy koni Roli zastawił koni parę mizernych Sli duse, Wagę  
Kowana Jedną Wóz Bosy, Ptug, Bron parę, Hak, dotego wzięcia sobie  
tenże Drahka u kucha Kucharczyka Zagonow pięć na polu siał i z łowca  
Nawoz na Jarzynie Krak wzięcie ma z tego Drahkowi trzech Zagon-  
należec będzie co za zastanie Nawozu ten Drahki wzięcie pod  
Jezymien, pozwala Stanisław Krak temu Drahkowi pola pod put-  
horca Siemienia Marciniowi Drahkowi Przyjemni Przytomni Cyli  
Gregorczyk Weyt Cichonowici Stanisław Bronha Przy-  
słuchaj i Jakub Kucharczyk Gospodarz.



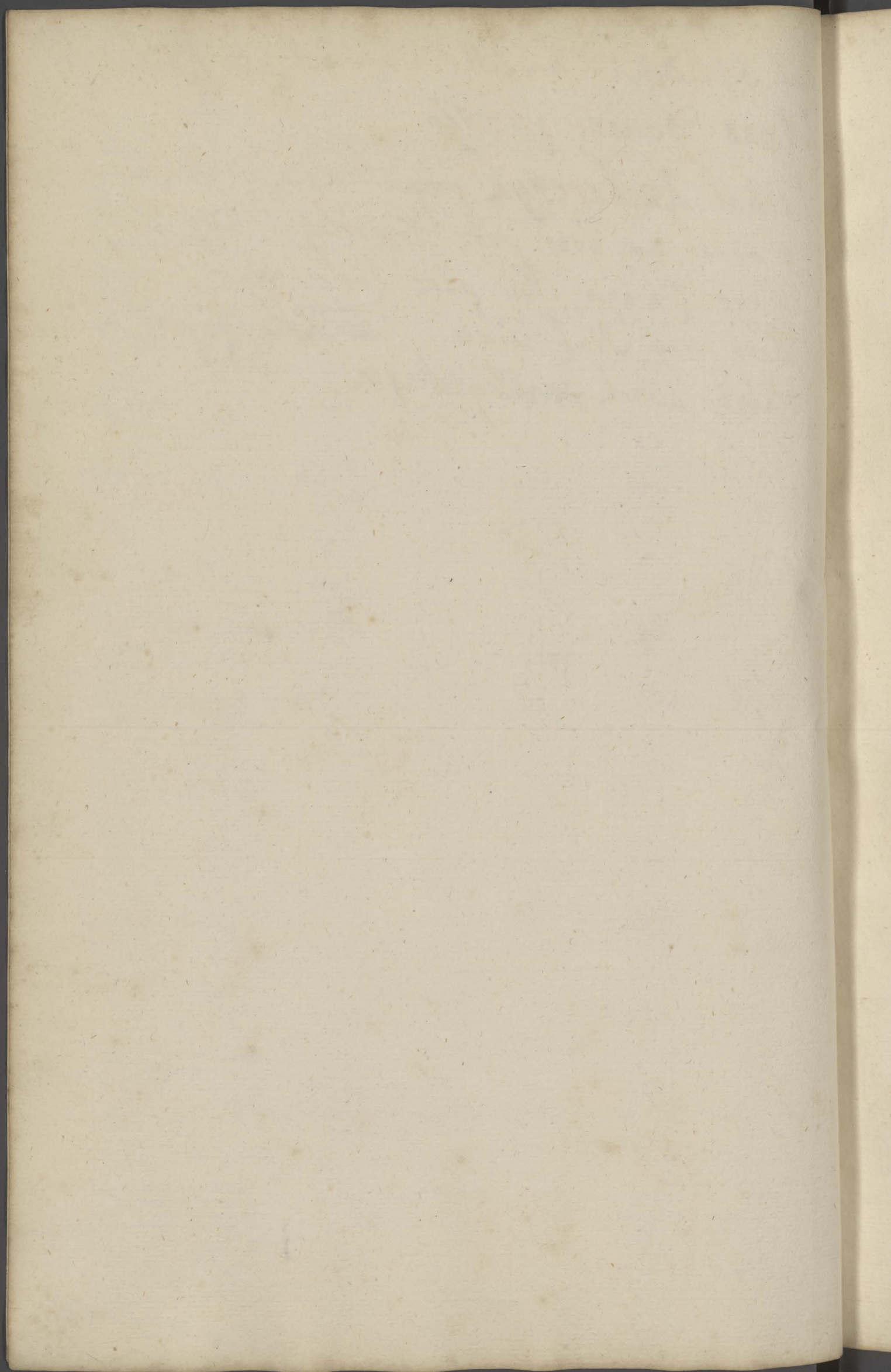
Michael Bucher  
geb. am 10. Sept. 1770  
in der Gemeinde St. Gallen  
am Ort St. Gallen  
am 10. Sept. 1770  
am 10. Sept. 1770

Michael Bucher  
geb. am 10. Sept. 1770  
in der Gemeinde St. Gallen  
am Ort St. Gallen  
am 10. Sept. 1770  
am 10. Sept. 1770





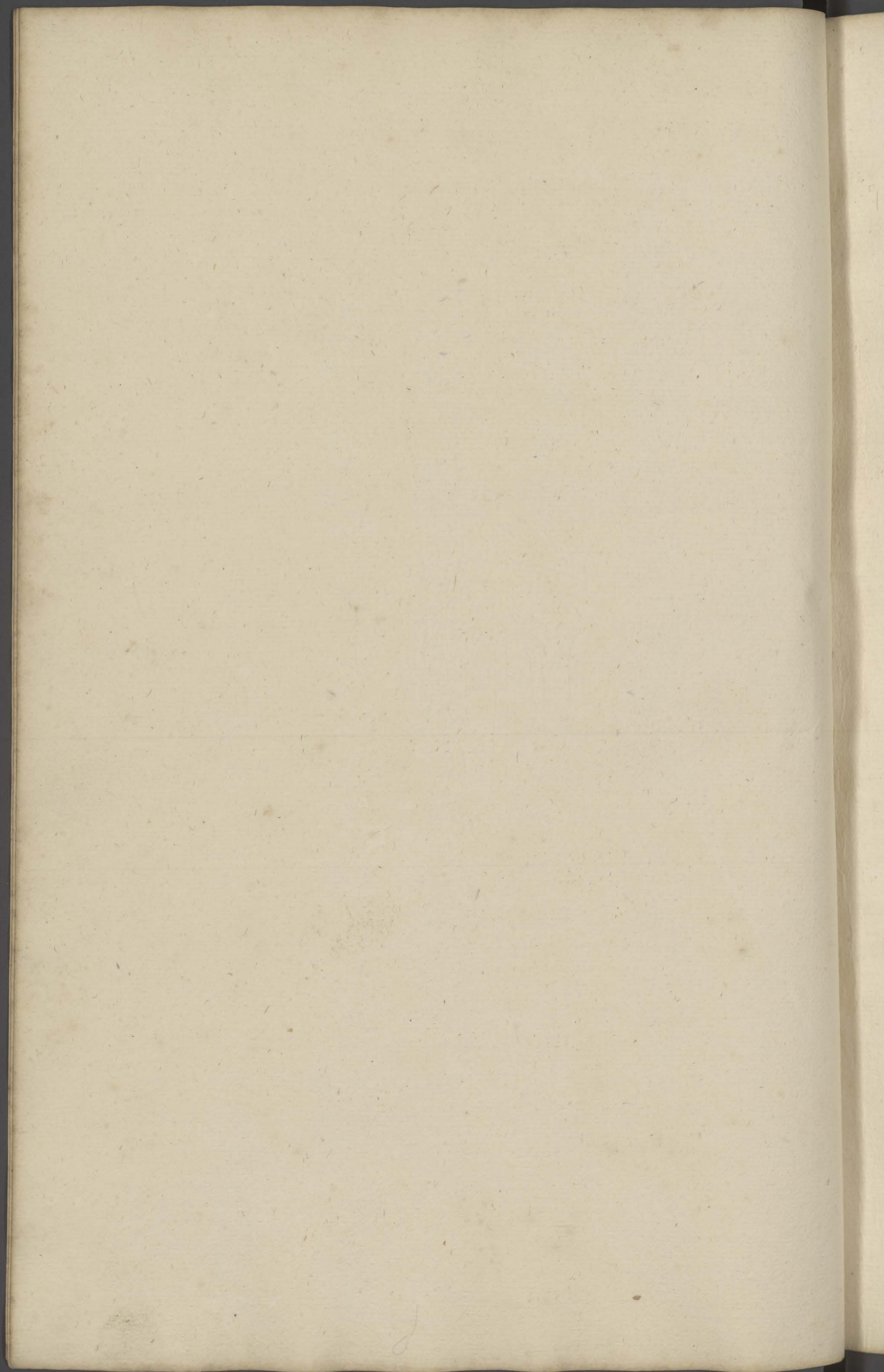








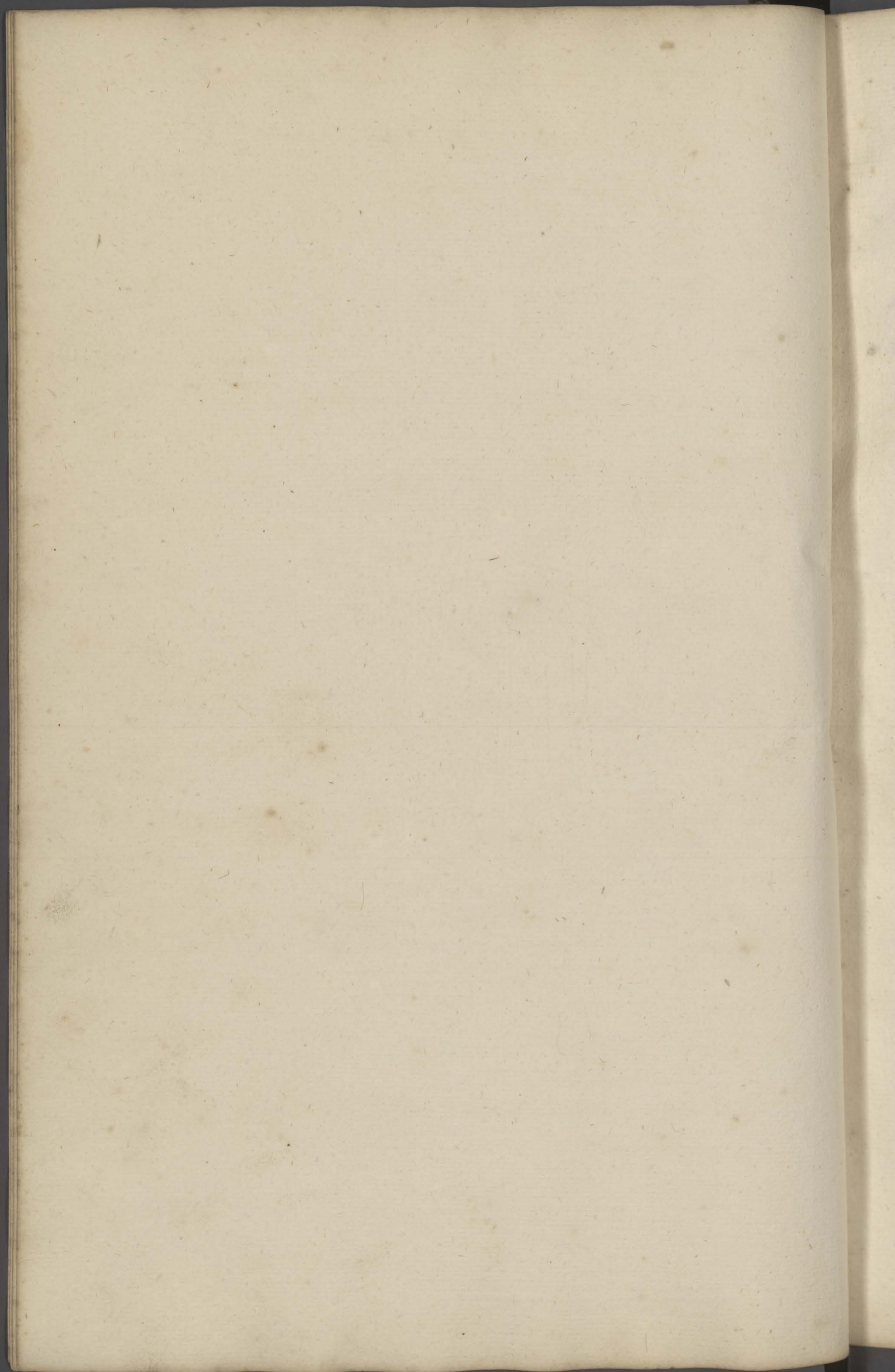








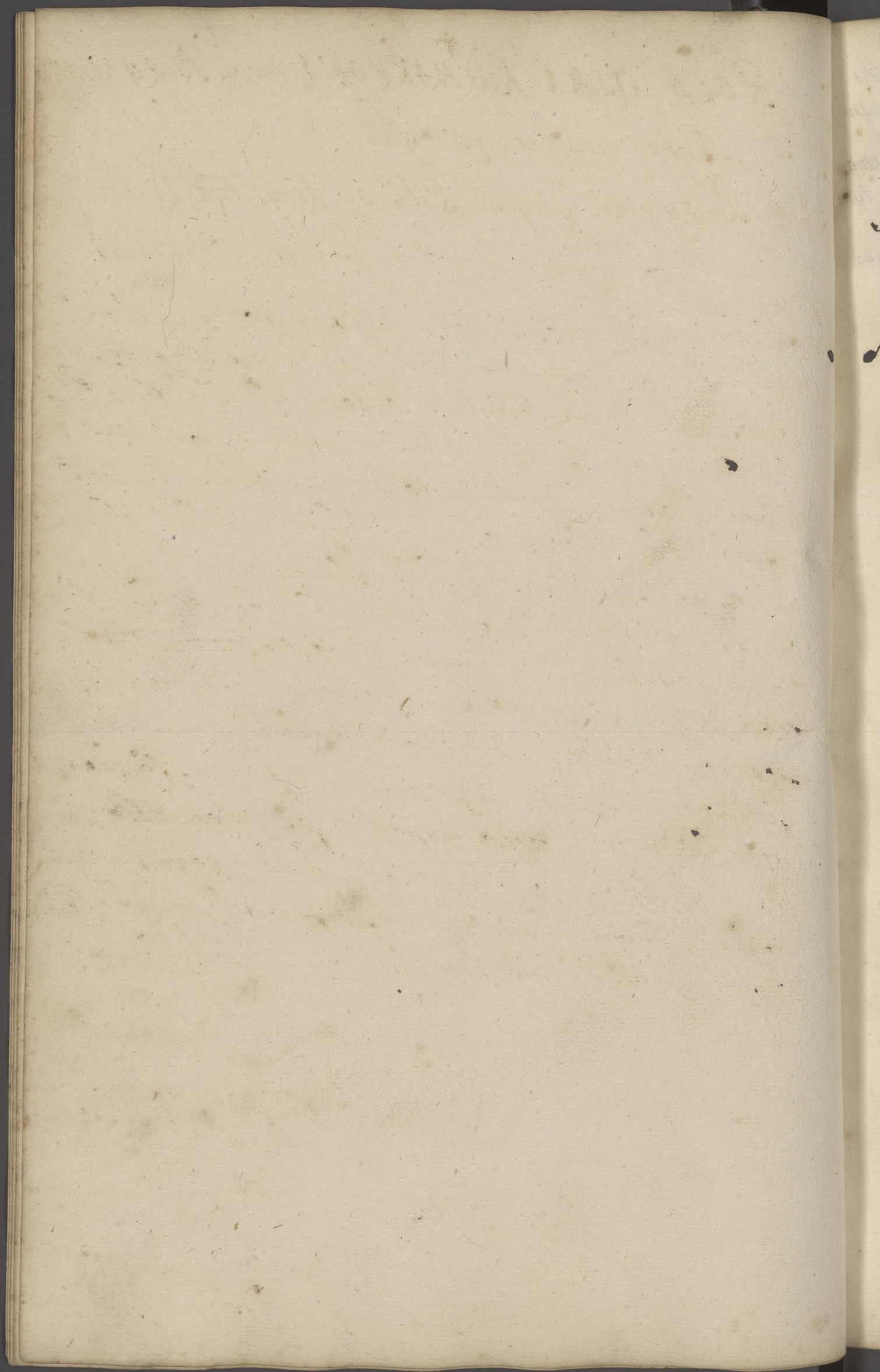






*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*







44

+  
ROZA OSMA KUCHARZOWA, teraz Pszajnska

Anno Domini 1689<sup>no</sup>.

Jan Pszajnski przyjął Rolę od Księstwa Kucharskiego

Anno Domini 1705<sup>to</sup> d 29<sup>na</sup> Januarii.

Jan Ochmanowicz z rozkazaniami Panskiego przyjął rolę  
odbierając po Stanisławie Kucharskim, oddając temuż  
gospodarowi Żona zbiegłego do tej roli. Woz bosi, Ptug,  
Hal, Bron pars Widły sienne, y gnojne Upaure  
topata łowana Stomij naneij Upa jedna dla Stomi  
snochow putłopy Owianey a putłopy przyłot Siana  
woz ieden, Stomi para i licha dlatego sie Upowa  
przydaie w stolicych piętnastu aby lepsze Gupit  
Konie do roli. Szimnij co jest siancej, ta na  
trzeci snop. Wyciąg tenże gospodarz przewała tej Pszaj-  
nskiej wrygdem siencuwa w średnim stajaniu Za-  
gonow 24 przewała gospodarz na lat pięć. Co zaś na-  
woru będzie tedy tenże gospodarz powinien sobie zna-  
wyc na Janus co mu potrzeba, a on z tego powinien  
iej dać Łagon trzeci tej Pszajnskiej, co zaś będzie  
naworu ten na put na zime y na wiosnę być ma.

A 1730 d 4. Januarii Michał Ochmanowicz puszcza Rolę (po  
Zmarłym Ojcu swoim Janie Ochmanowiczu odebraną)  
którą to Rolę odbiera y przyjmuje z rozkazu Dworskiego  
Michał Zabini. przy której ~~rola~~ Zastawa Ochmanowicz  
konie pars dedając do nich iże stabe sz krowe, oddając woz  
bosi, Ptug, Hal, Bron pars, Łopacz, Łopacz Łowang Widły sienne  
żelazne y gnojne  
Do tego zostawia Stomij rza:  
niji kopy Jedną, Owianij putłopy, przyłot tyleż Siana Jedy.

Bras



co zas sianego jest nażimę z tego trzeci Snop pozwała Zabinski  
Behmanczykowski proci se na karobla po kowcu a na poganińcza po  
pulkowcu jest zasianego zebrac. Se się tyje nawodu ty na wiosnę  
Gospodarz terażniejszy wyniesi pod Jarzynę powinisn. Jedną Achma  
cdydowi trzeci zagon Jarzynę z tego nawodu pozwała. Przy tym  
byli Wojciech <sup>Przegete</sup> Wójt Tpmbouri Josphan Urbaniś Przyjęli  
Jaherb kucharczyk Gospodarz Dvorski i wielu innych wian go:  
drzych lordzi.



/ki  
a po  
he  
chma  
y tym  
tyj  
go:



*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

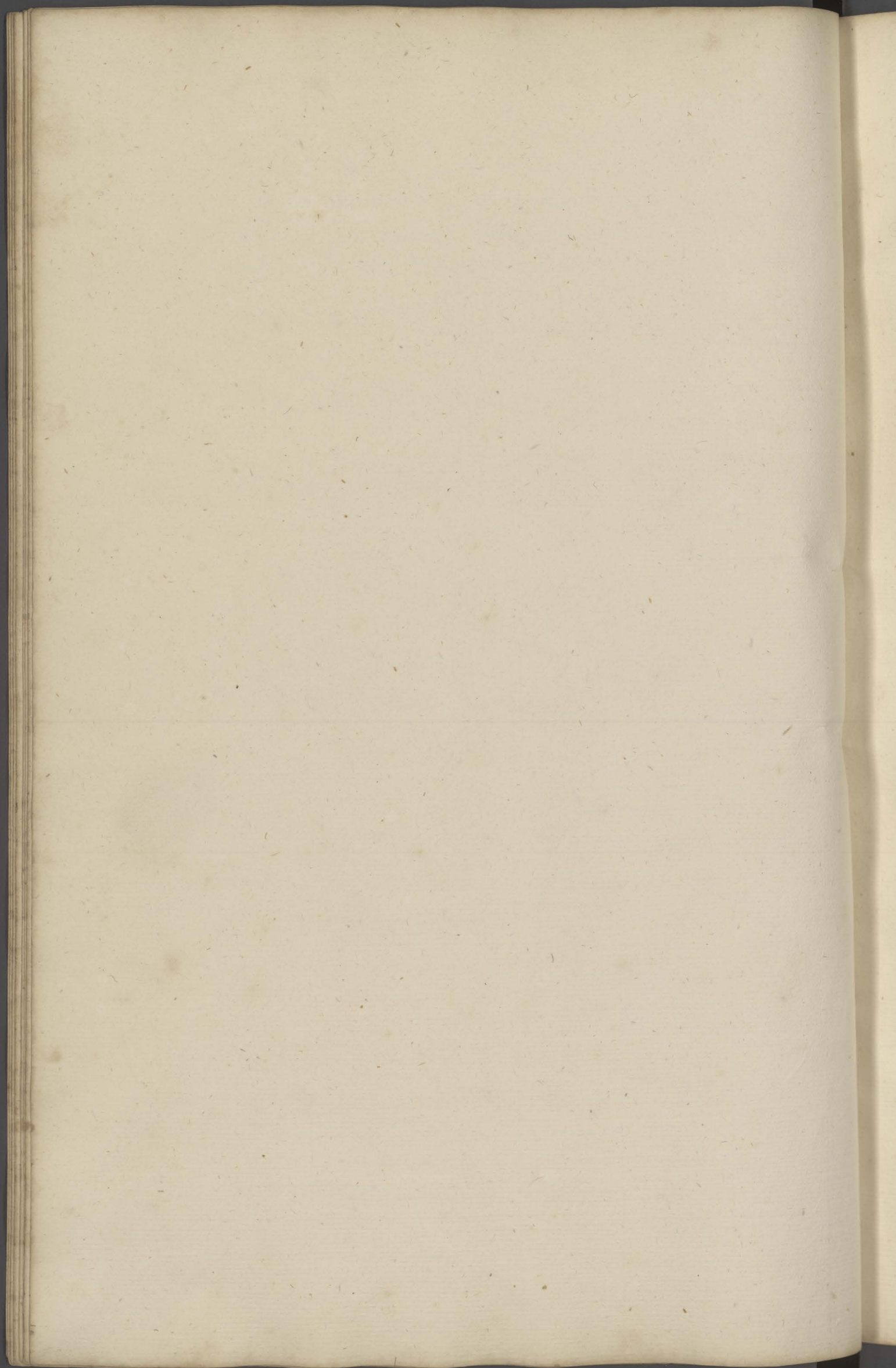
2

7





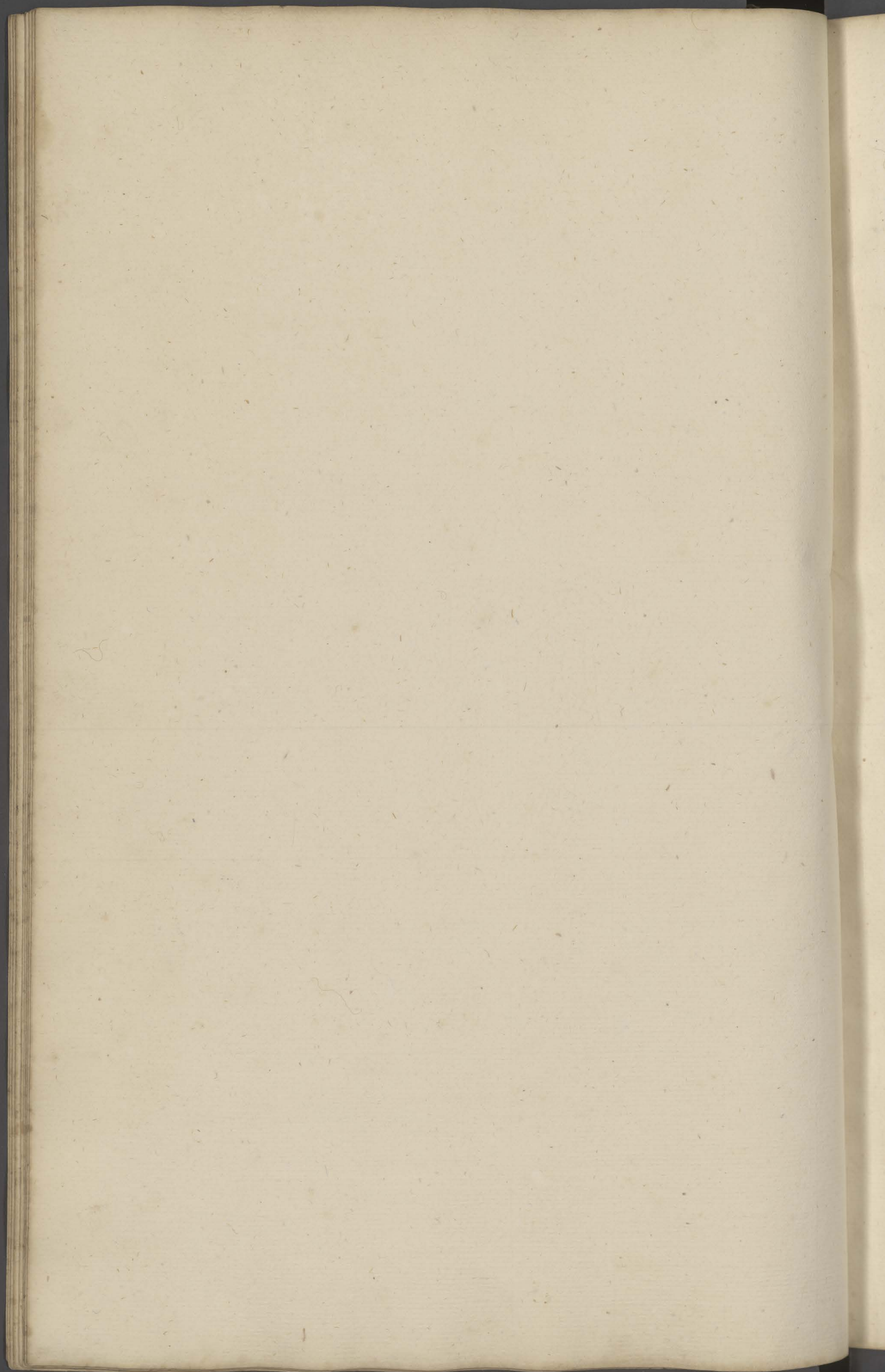






et

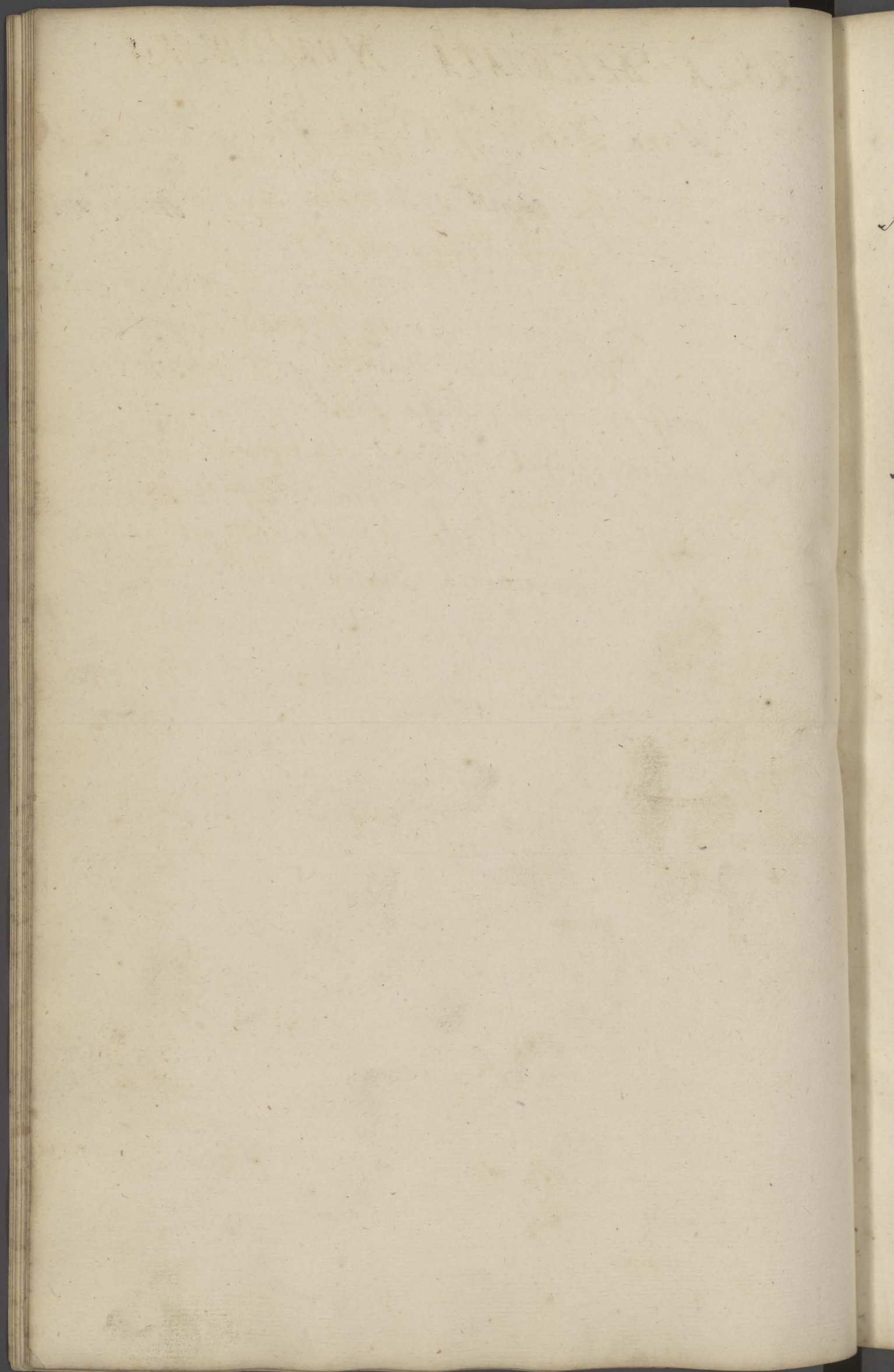














49  
ŁOLA DZIEWIATA<sup>†</sup> NYKŁOWSKA.

Anna Domini 1687m<sup>o</sup> d. 30 Xbris.

Andrzej Kyliczek ~~z wyjątkiem~~ Kyliczki ~~na wyjątku~~  
Tęże Andrzej Kyliczki oddat do Łoli Koni par.  
Ptug. Hak. Bron par. Wóz Bosy. Szrajnka z Kosą.  
Siennę Widły i Enojne. Łopaty Kozana. Kopać.  
Przytym na Konie Owsa. Mańdoli piec: na rzeźanie  
Stony puthopij. różnej, Siana furkę.

Andrzej zaś Kyliczek pozwolił Andrzejowi Kyliczki  
Zagonow ió po dwóch Koni. Zjita. Ofizine na rzeźnię  
etc etc. Wyciąg też tam ma. do lat piętnastu etc.  
o ceyn z starych Kiegach Zromadżkich.



202A BILZUNATA NYKLOWSKA

Anna Domini 1682. 20. 2. 1682.

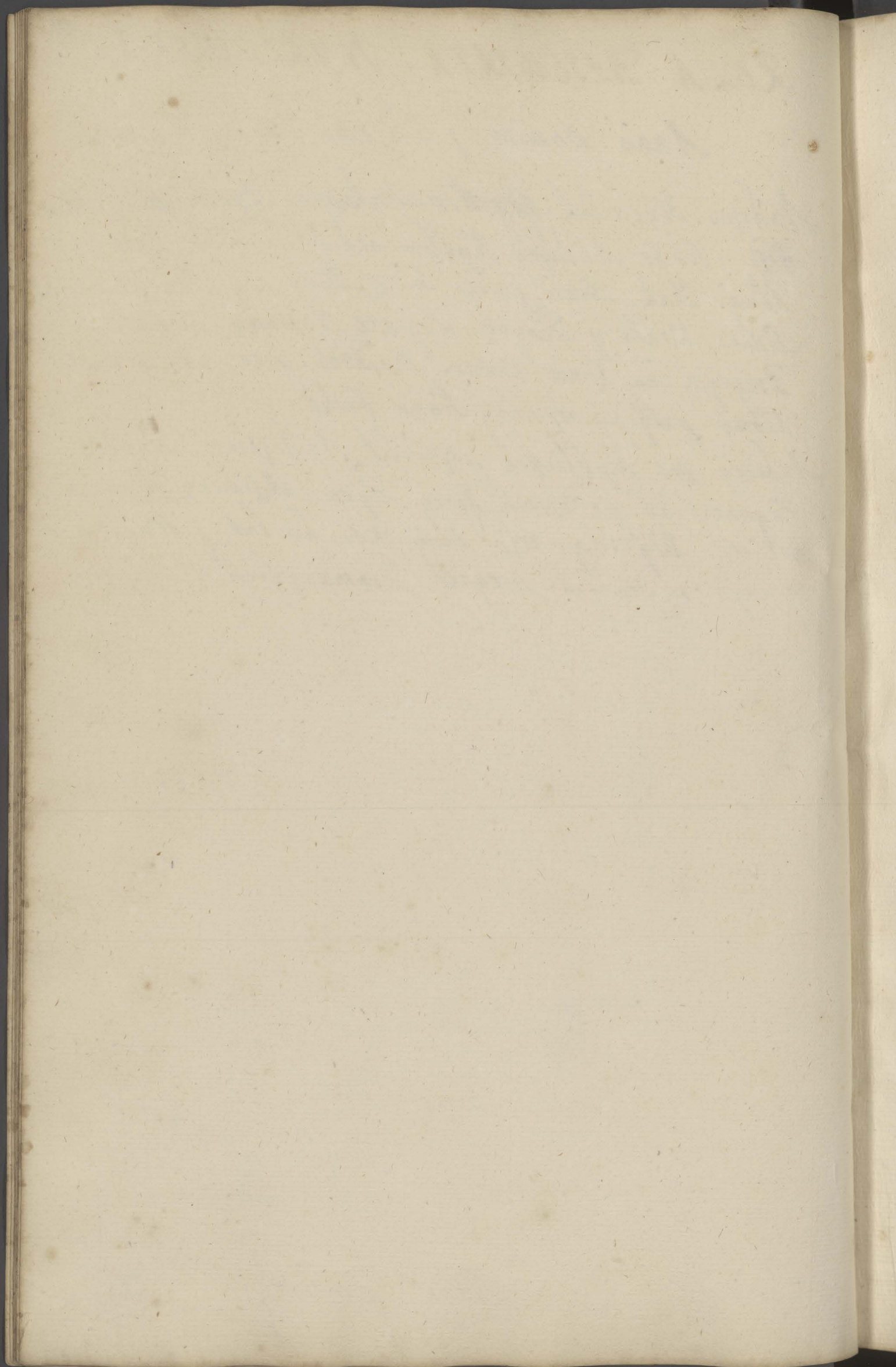
Handwritten text in a cursive script, likely a Latin or German manuscript. The text is written in a single column and appears to be a letter or a record. The ink is dark and the handwriting is somewhat faded and slanted. The text is written on a piece of paper that is slightly aged and has some discoloration. The text is written in a cursive script, likely a Latin or German manuscript. The text is written in a single column and appears to be a letter or a record. The ink is dark and the handwriting is somewhat faded and slanted. The text is written on a piece of paper that is slightly aged and has some discoloration.



8.

Handwritten notes in the left margin, including the word "And" and other illegible cursive text.







Rock - 2000 ft. - 1000 ft. - 1000 ft.

and 1000 ft. - 1000 ft. - 1000 ft.

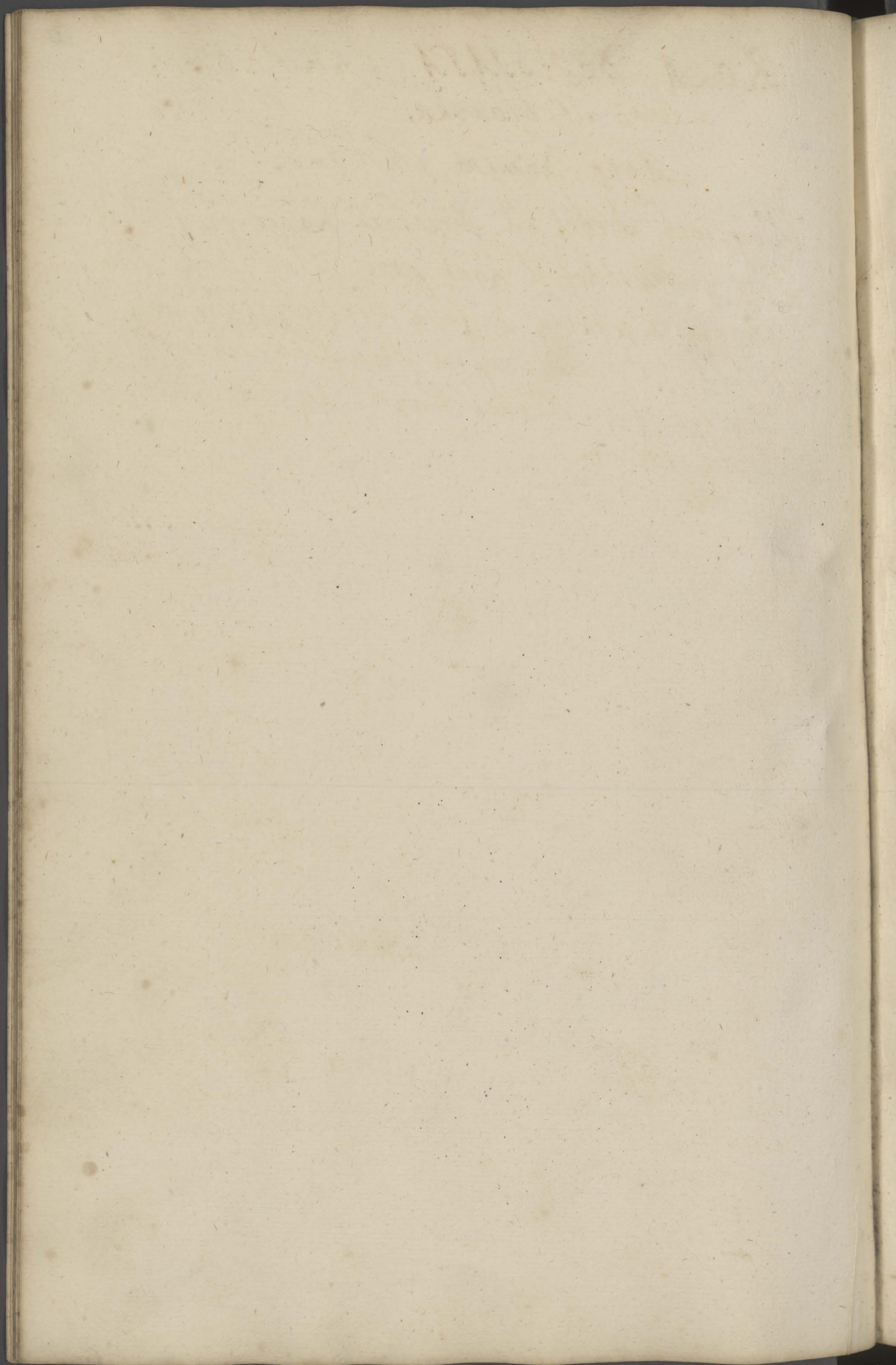
Weymouth - 1000 ft. - 1000 ft. - 1000 ft.  
 The first of the 1000 ft. - 1000 ft. - 1000 ft.  
 The second of the 1000 ft. - 1000 ft. - 1000 ft.  
 The third of the 1000 ft. - 1000 ft. - 1000 ft.  
 The fourth of the 1000 ft. - 1000 ft. - 1000 ft.  
 The fifth of the 1000 ft. - 1000 ft. - 1000 ft.

1000 ft. - 1000 ft. - 1000 ft.

1000 ft. - 1000 ft. - 1000 ft.

1000 ft.







52

+

ROLA DZIESIĄTA. SKIERKOWSKA.  
a teraz Steblowska.

Anno Domini 1667mò.

Wojciech Stebel od Mikotaii Kanie przyjął Rola.  
Przy której odebrał koni parę. Ptug. Hak. Bron parę.  
Skrzynkę Ręczną z Kosa Siekierę. Łopate. Widły.  
Łopacze. Owsa Snopów 20. Stony handeli trzy.  
Przy tym byli Błazej Wojt. Mikotaj Szwiec. Michal  
Michek etc etc.

Natę Roli siadł Jan Babiarczyk z kałimierzem Łabin  
który w roku 1704 wyznał to co otrzymał Janowi Babiar-  
czykowi na reparacyę uszkodzoney chaty

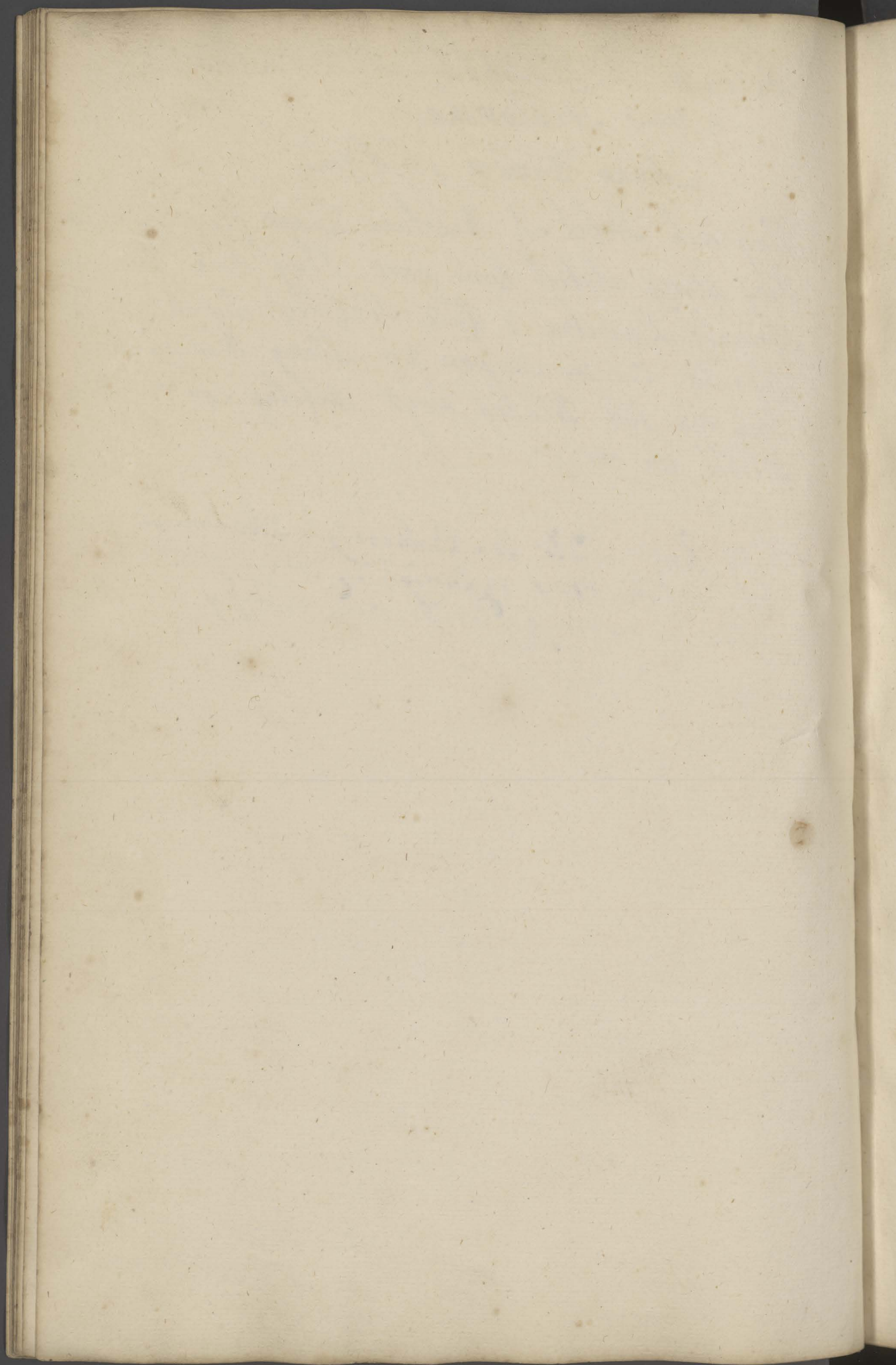








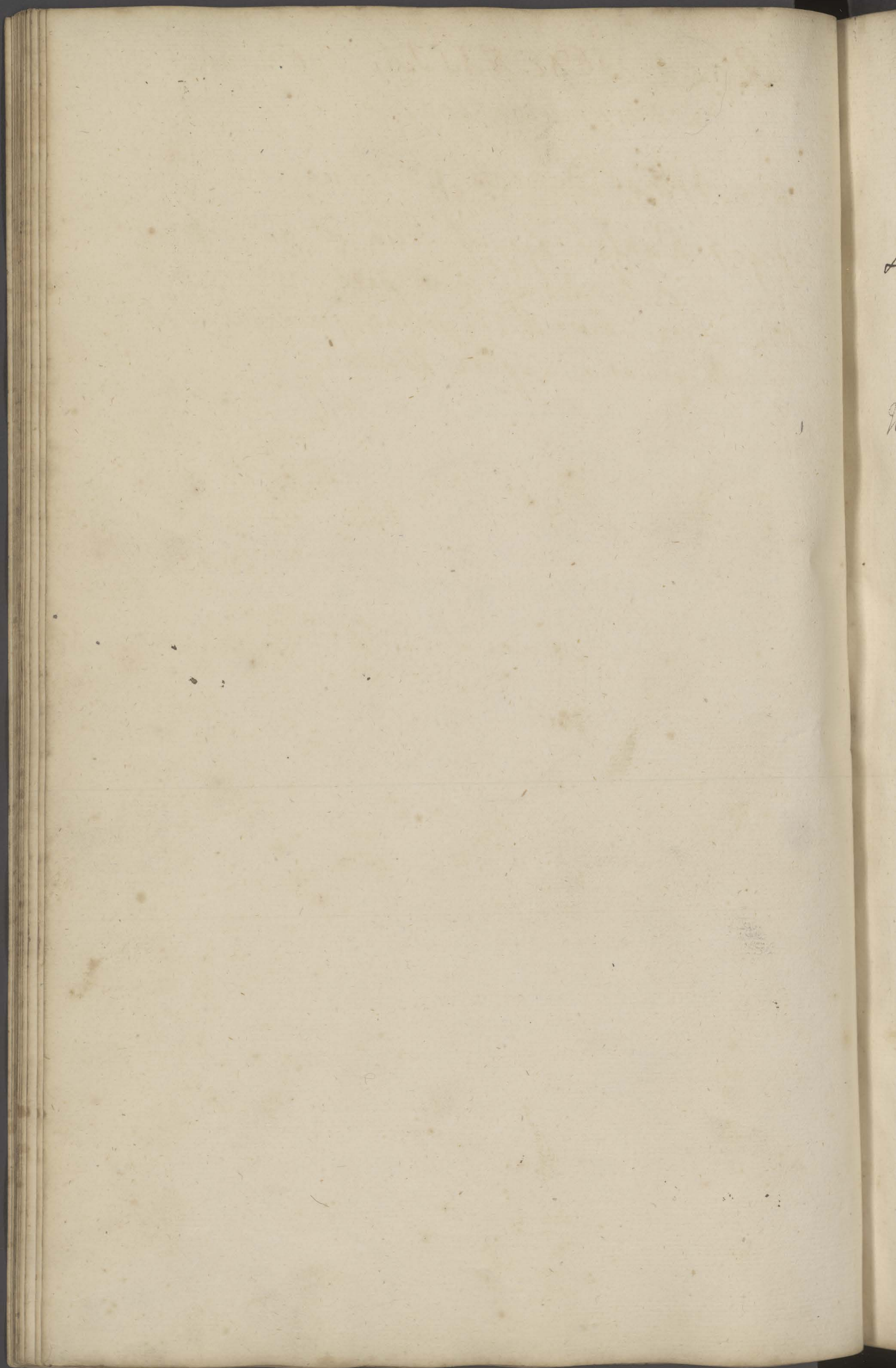














55

+  
ROLA JEDENASTA SZEWCONA  
a teraz Wantowska.

Anno Domini. 1678 uo.

Grzegorz Wantek przyjął Rola do po Nikstain Kani  
Przy tej Roli odebrał Koni parę. Wóz bosi. Ptug.  
Hak Bron dwie. Widły sienne i Snojne. Seli dwie.  
Waga łowana Łopata Kowana.

W Roku 1722 d. 10 Syczenia przyjął Walenty Rępkę spustoszając przez  
różnych Gospodarzy do Kani Roli odebrał wóz bosi, Ptug, Hak,  
Brony, Łopacz, Widły gnojne, Łopaty łowane, Seli, Koni i zemi:  
zerowali i zaleźdili <sup>Wojciechowi</sup> za służby Dominika Hasiy nałecze Koni  
dat 2 mł. temuz Rępkę tyńców czterdzięci przy Wojciechu  
Grzegorzycy i Jakubie Łucharczyku. i Łatup nową po:  
stawit tyńce 2 mł. i Snopów na poszycie tej dawat pomocni  
ka do roboty i tegoż Rępkę napłacie całorocznim zebrał  
aby si miał czas budować zaktoryj płat mełat nic. De za  
czterdzięci tyńców tak odebrał Rępkę zemi 2 mł. za rok  
1723 roplacie przyjął

W Roku 1730 puszca Rępkę Walantę Rępkę, który z rozkazania  
Dworskiego przyjmując Andrzeja Łucharczyk przy tej Roli  
zostawia Rępkę wóz bosi, Ptug Hak, Bron parę Łopacz Widły  
sienne zelazne i gnojne Łopaty łowane waga łowana z widły  
Seli parę so si zarządzić Ogriminy tej trzeci Snop pozwala zbie  
rac Łucharczyk Rępkę oprócz tego na Parobka po forca i na  
Łęganiacza po putarce jest sianego z tego nie ma mu należeć  
nic. So zar Ogriminy jest na nawozach sianego te napędz zbie  
rac maig Obadwa iak Łucharczyk tak i Rępkę. Jarzyska i  
na ~~Ala~~ Wozie na Wiosnę przez Łucharczyka wywiezionym wpul  
zac i zebrać powinni. Przy tym byli Wojciech Grzegorzycy  
Wojt Stanisław Bronis Sobieszan Urbaniec Przysięgli Jakub  
Łucharczyk Gospodarz Dworski i Innych ludzi wielu innych  
zgodnych.











202A 1683 MAY 17 1760

James Smith 1780

Received of the Honble the Secretary of the Treasury  
the sum of one hundred and fifty pounds  
for the purchase of land in the County of York  
in the Township of ...

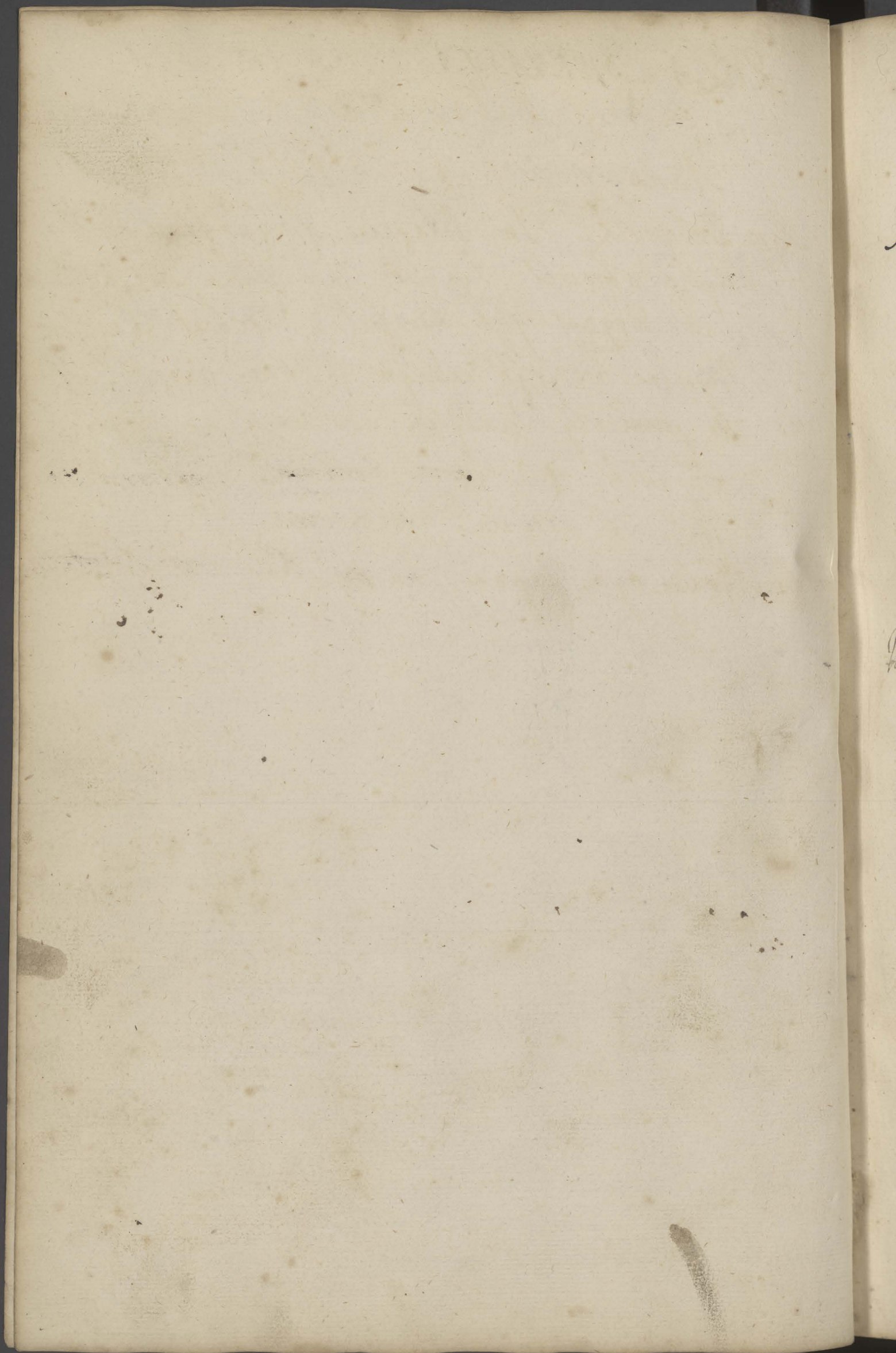
Witness my hand and seal this 17th day of May 1780  
James Smith  
Secretary of the Treasury

James Smith 1780  
Received of the Honble the Secretary of the Treasury  
the sum of one hundred and fifty pounds  
for the purchase of land in the County of York  
in the Township of ...  
Witness my hand and seal this 17th day of May 1780  
James Smith  
Secretary of the Treasury











57  
KOLA DUNASTA<sup>+</sup> WOJCICKOWSKA.  
a teraz Betgosowa.

Anno Domini 1680.

Jan Betgosik. Po Stazeiu Kraku, stary Dykt  
zawiesz obrotet Parsze Msc Jana Betgosa  
alias Wojnarczyka osadzet. Odebrał Kacynie  
Przyrobie wszystko nalezyte, i Koni pare. Jest  
tu pieniczy Parszich osobliwie na Koniach  
starych 40. Stom parowicz wyptawia ten  
stary do Wypowa Wyprawien  
Koniomyskiego Wypowa na ten. Msc do Wypowa.

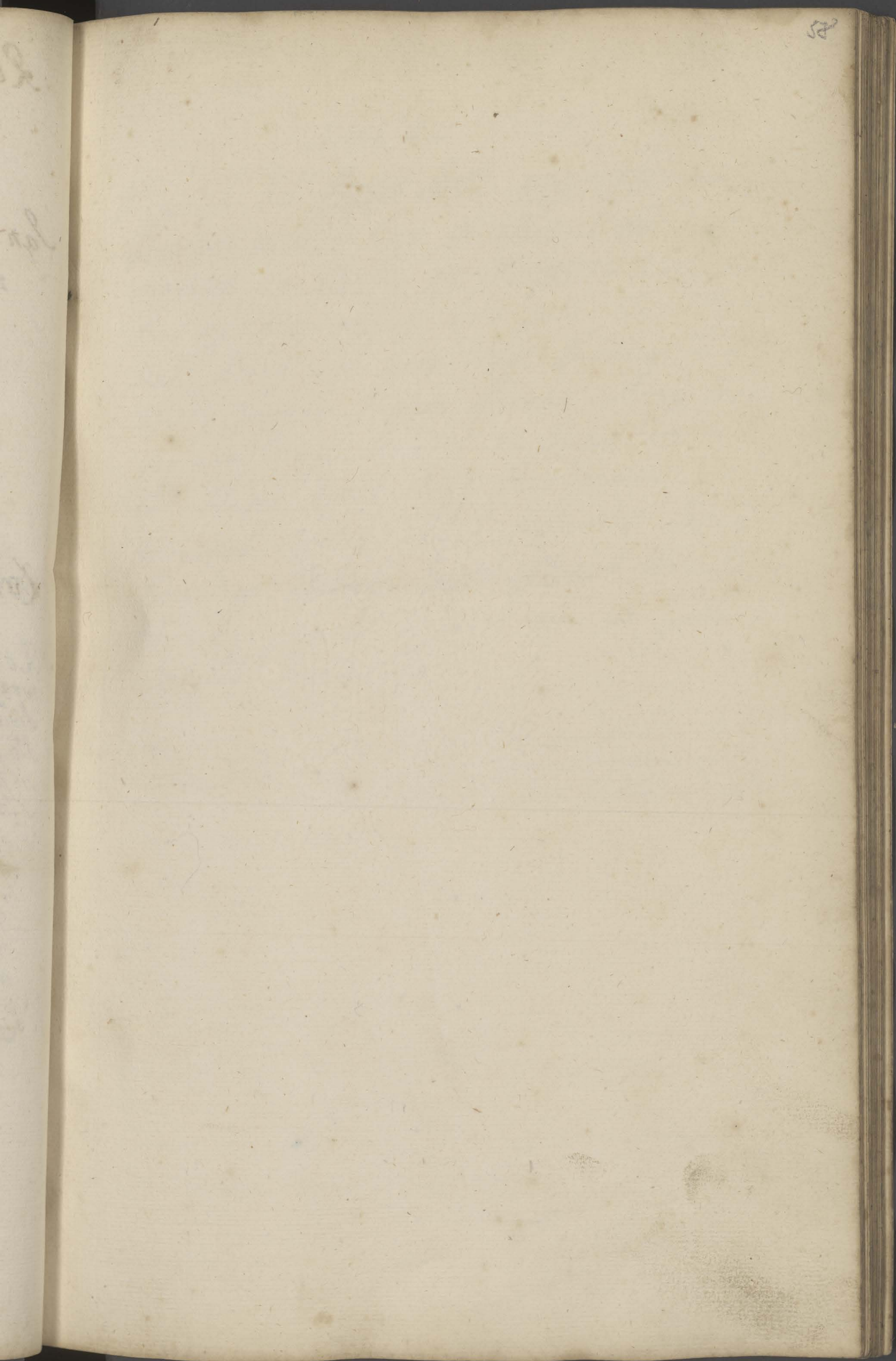
W Roku 1724. d. 17. Januarij przyjeżdż Kola Jan Wyrwaniec od Wa:  
wrzynca Betgosika przy ktorym Koli worz Kosz, Hag, Ptac, Bron pare, Shi  
dwie nowe, Trzynki rzezalnę z Kosh, Waga Kowang, Zopate Kowang, Wi  
dty gnagne, Zopacz, tymze Betgosik oddaje temuz Wyrwanicowi, także po  
ni pare to jest Klacz zrebny za tymfaw Trzydziesci, Konia do którego ze  
stahy doje 1 M tymfaw dżerite. Na które Konie zostawienie Siana Tarc  
Gadlinij mgndeli dwa, Stomy mgdeli dwa, także zostawienie przyłotow  
Złotyich Mgdeli trzy; Tymze Betgosik wyjmawia Sebie i Osiminy Srop  
trzeci na nawozie zasianego także zagon trzeci Koli pod puł Zorca.  
Siemienia szary dżiaco przy Wojcie Woyciechu Grzeszczysku, i przy Przy  
siedznych Lome Kuwiku, Stanisławie, Bronce, Ignie Chermie i Sebe sty:  
anie Wyrwanicu.

W Roku 1730 d. 12 Januarij puszcza Kola

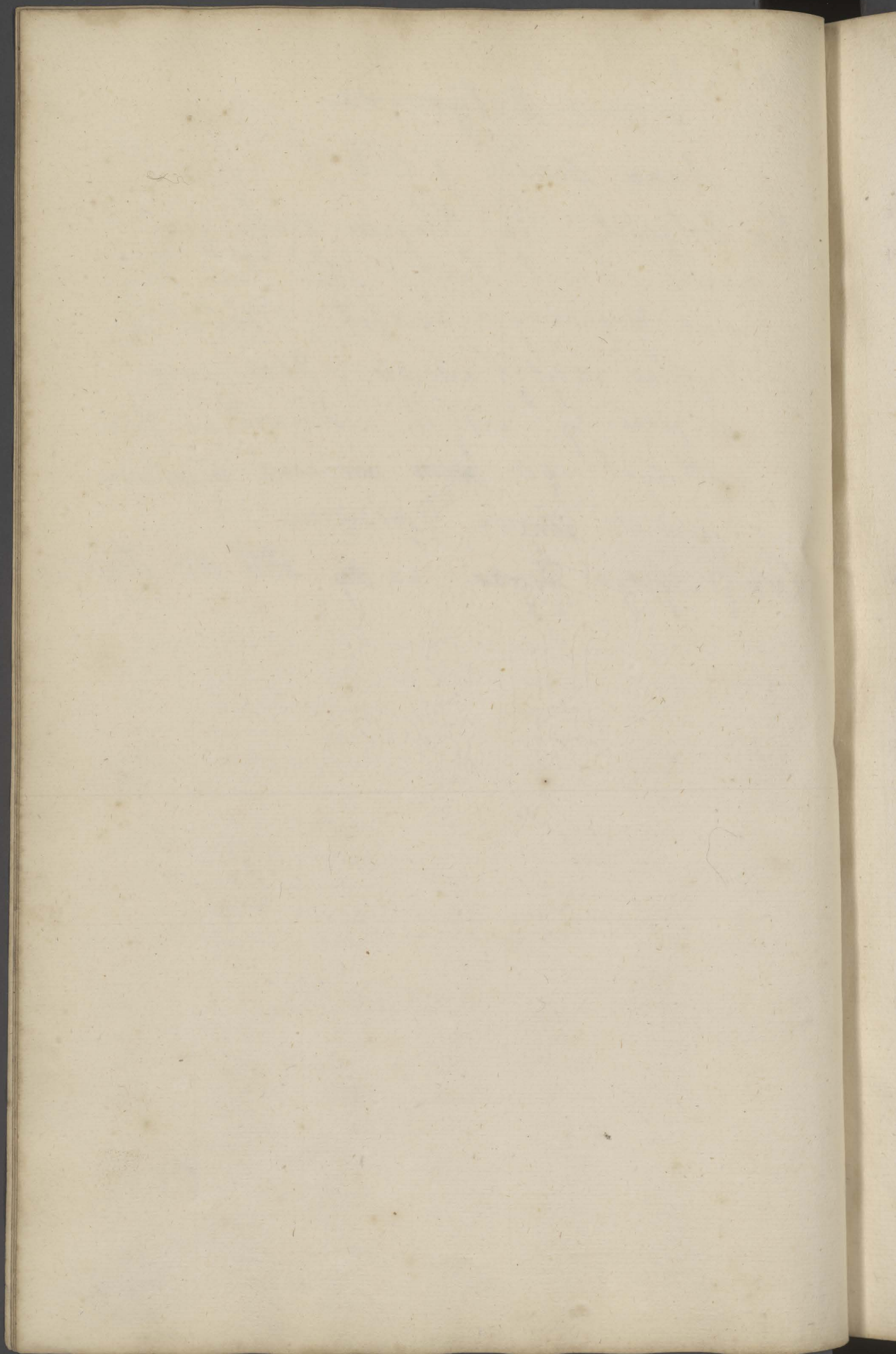


This image shows a blank, aged, cream-colored page, likely an endpaper or flyleaf of a book. The paper has a slightly textured appearance with some minor discoloration and faint smudges, particularly along the right edge and bottom. The binding edge on the left is visible, showing the stitching or glue of the book's spine.





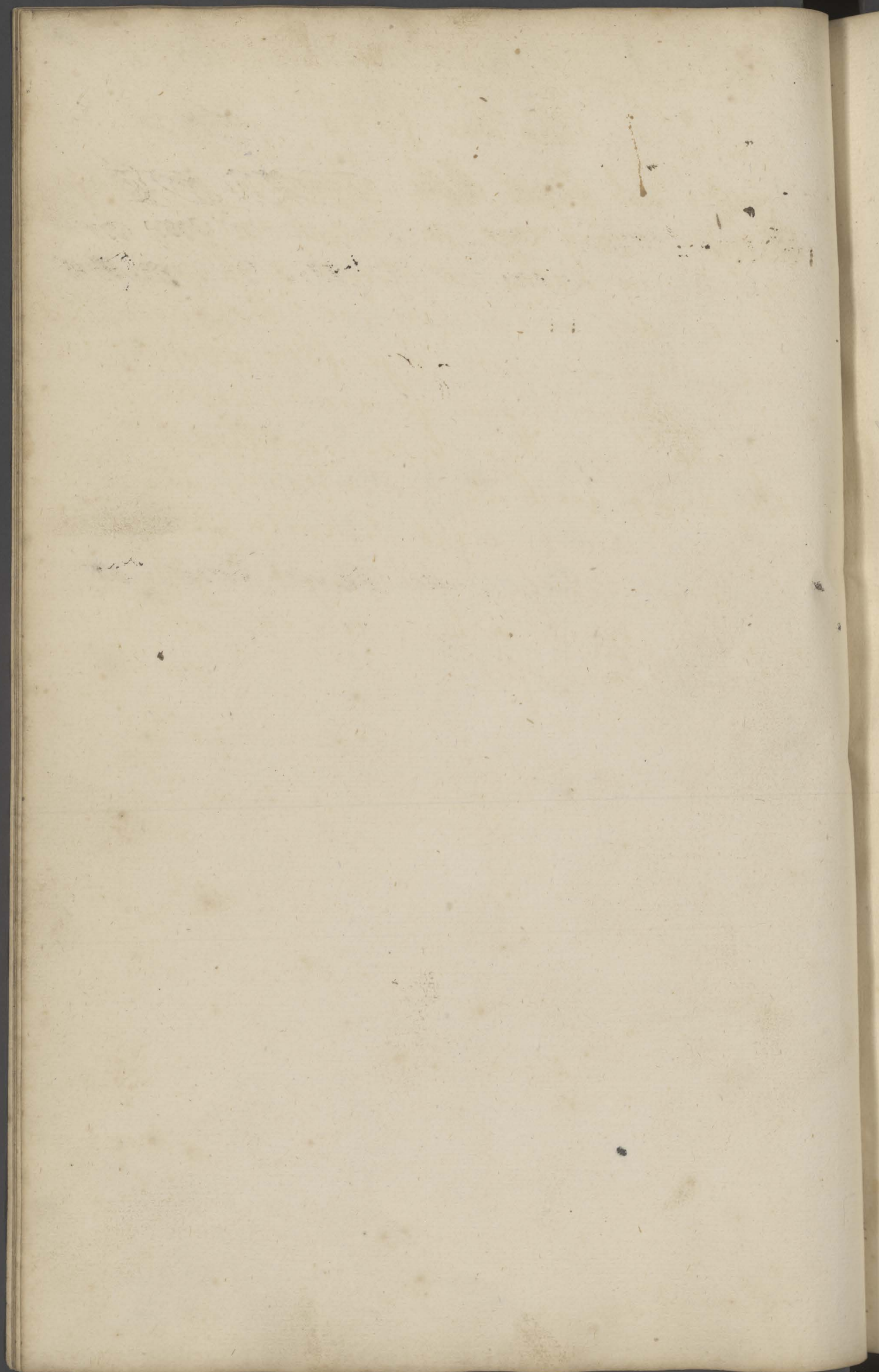














# ROKA TRZYNASTA. SOŁOWSKA.

60

Anno Dni 1680.

Wojciech Job ~~pojechał do~~ ~~pojechał do~~ ~~pojechał do~~ ~~pojechał do~~  
~~pojechał do~~ ~~pojechał do~~ ~~pojechał do~~ ~~pojechał do~~  
~~pojechał do~~ ~~pojechał do~~ ~~pojechał do~~ ~~pojechał do~~  
Przy tej roli odebrał koni parę. Woz Bosy. Stug.  
Hak. Brony. Szli parę. Waga kowana. Widły Siekne.  
Widły Sioyne. Łopate kowana. Stony handel na  
poprawę. Drugi handel na Sospodantwo. Przy tym  
byli Stazey Kuwik Wojt. Nawrzejnie Tomekko.  
Wojciech Niczek Jakub Jakiewicz. Jan Kuderski.  
Pierwszego ~~Handlu~~ ~~Handlu~~ ~~Handlu~~ ~~Handlu~~  
Wyciąg pozwolit Wdowie etc: etc. patrz w dalszych  
Księgach Eromadzkich.

W Roku 1722 d. Lutego przyjechali Kobi 122 Sopowadg napotyj Ign.  
Kuwik y Jakub Kucharczyk przyjechali Kobi odebrali koni parę y  
wszystek sprzęt przysposobni do tego Jakubowi Kucharczykowi dał  
Jmę Bron parę nowych

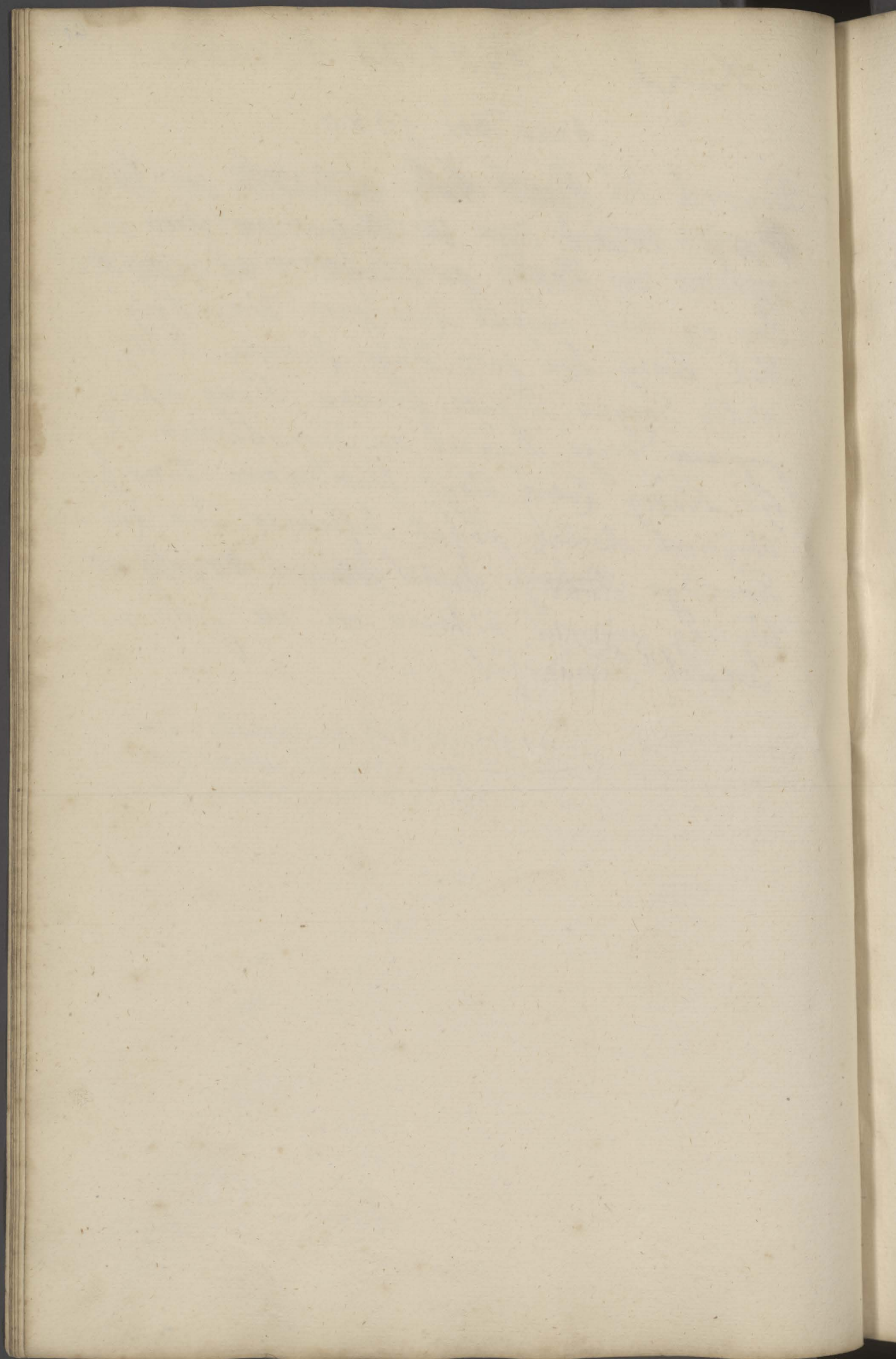








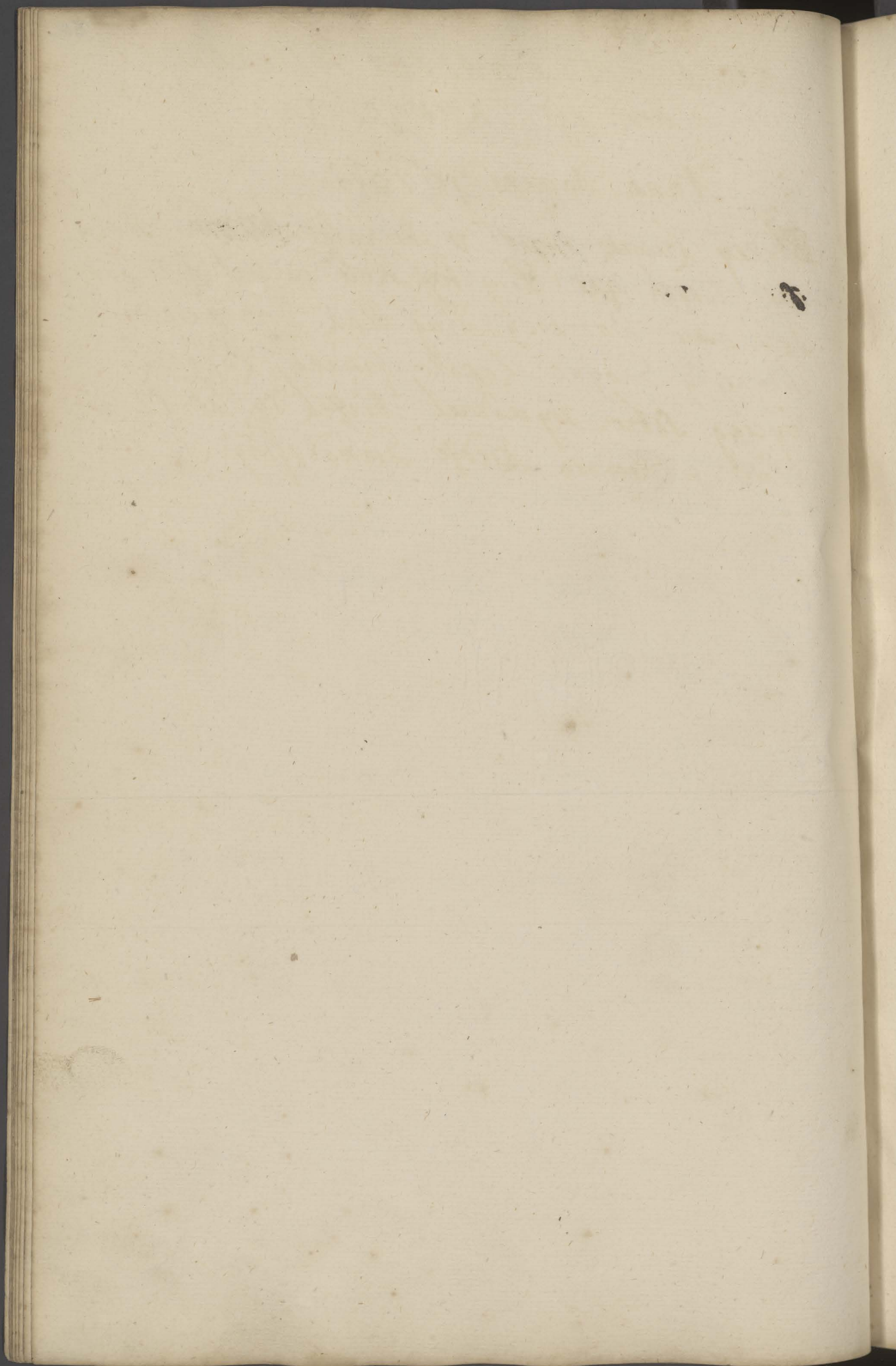














63

Anno Domini 1676to.

Starej Kurwik ~~napisał~~ ~~wzrost~~ ~~mieszka~~. Kola  
~~wzrost~~ ~~napisał~~ ~~napisał~~ Drey tej Roli odebrał Jori parę.  
Szeli dwie Woz bosi. Stug. Hak. Bron parę. Widły  
Lienne y Enoyne. Łopate gorana. Łopacze.  
Wyciąg sobie zymowiet kiczek do lat 12. etc.  
Patrz w dawnej Xiedze Ernärzficy.



John Carter with  
his wife

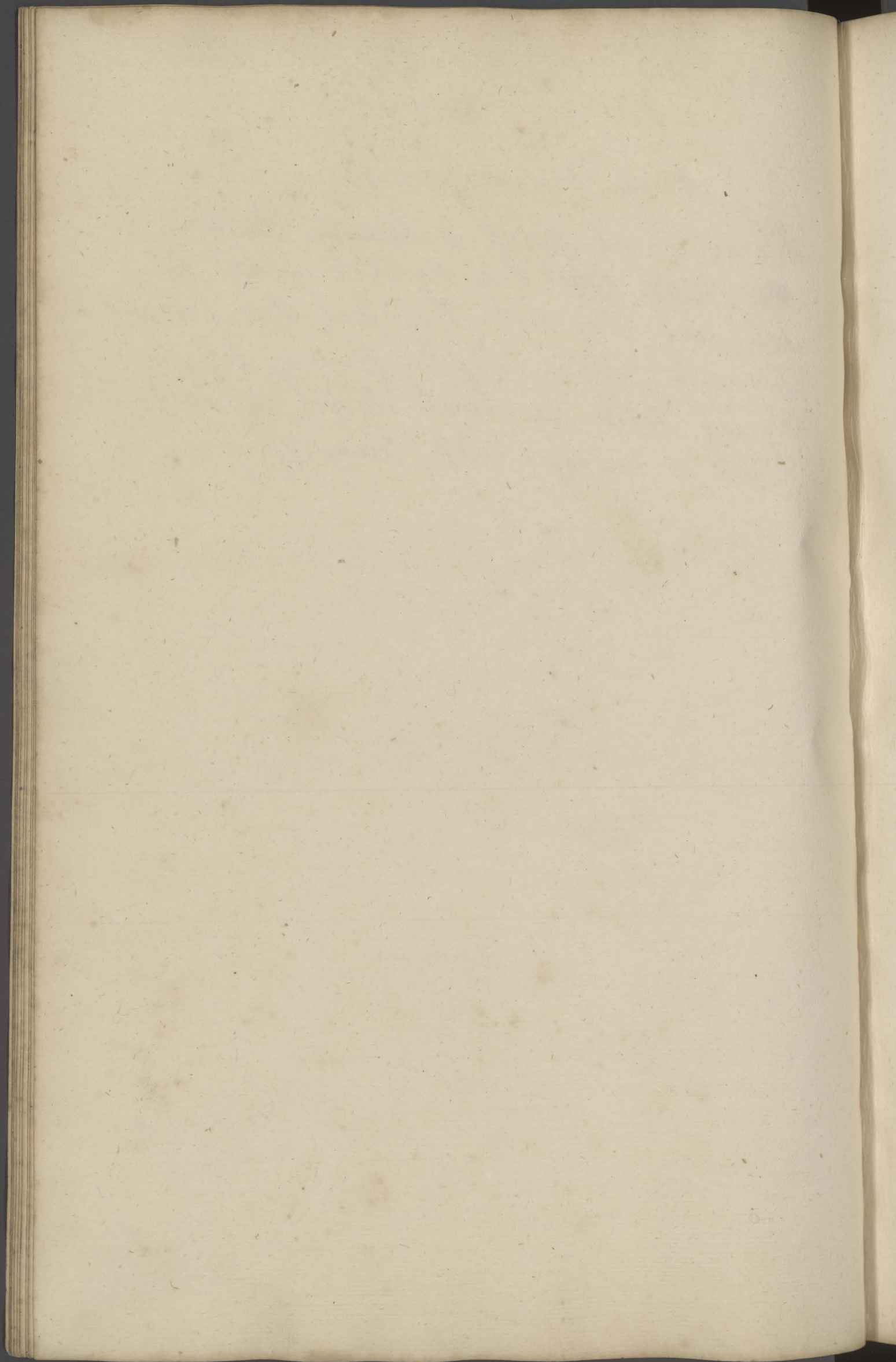
June 1870

Dear friend  
I have just  
received your  
letter of the 10th  
and am glad to  
hear from you  
and hope you are  
well.





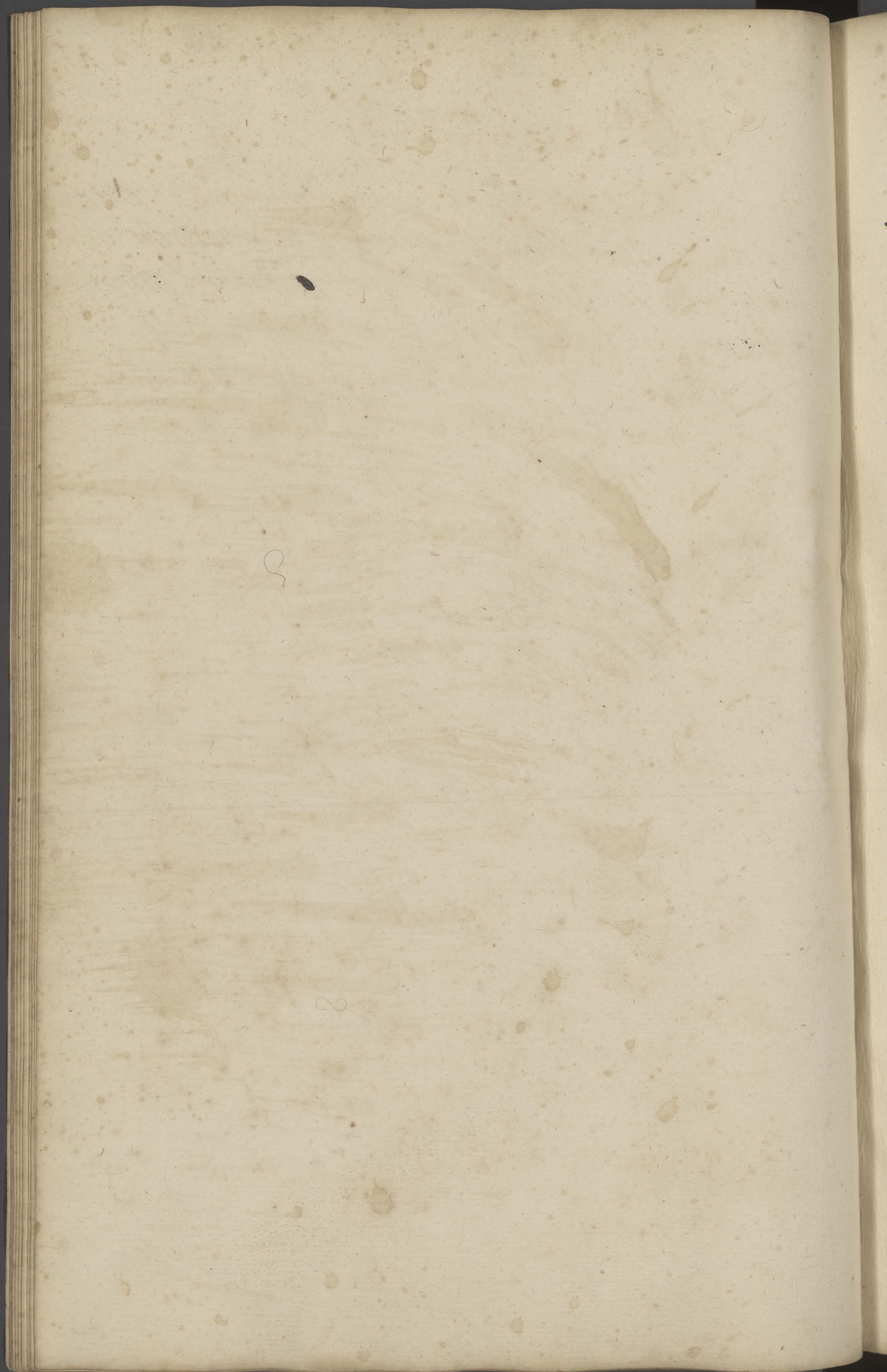






*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*







Anno Domini 1688<sup>uo</sup>.

Andrzej Wójnar Syn Szymona Kowalowego. Pijest  
 w tym roku w swoim majątku Stabowskiego w  
 województwie, w którym jest. W tym roku pierwszy raz  
 w tym roku. W tym roku. W tym roku. W tym roku.  
 Do tej roli przydać mu Matka. jego Koni parę  
 Krowe iedne. Wóz bosy. Ptug. Hak. Brony.  
 Szynki. Leczalnia. z Kosa. Widły. Sienn. y. Śnoje  
 Kopać. Łopate. Kowana. Waga. Kowana. Wyciąg  
 Matce. Swoicy. dać etc. patrz w dawniejszych  
 Xiegach. To się działo przy Błazem Kwiku  
 Wójcie Stabowskim. Wójciechu Miesku. Janie  
 Wójnarze. Andrzej Erzegozowy.

13. Na Sarmach. Zatożki po S. Wójciechu pożyczł mu  
 Legomsi na gonia złotyich Piętnastu. za które reżyl  
 Błazem Kwik Wójte. terazniejszy. Ten znawu re.  
 Woty pożyczł mu Insi złotyich Trzydziestu z wia.  
 mości. tegoż Wójta. Stabowskiego. bo Ociec jego  
 bydo potyral y. zola. pustoszył. Da tego mu hat  
 go Legomsi Zatożki.



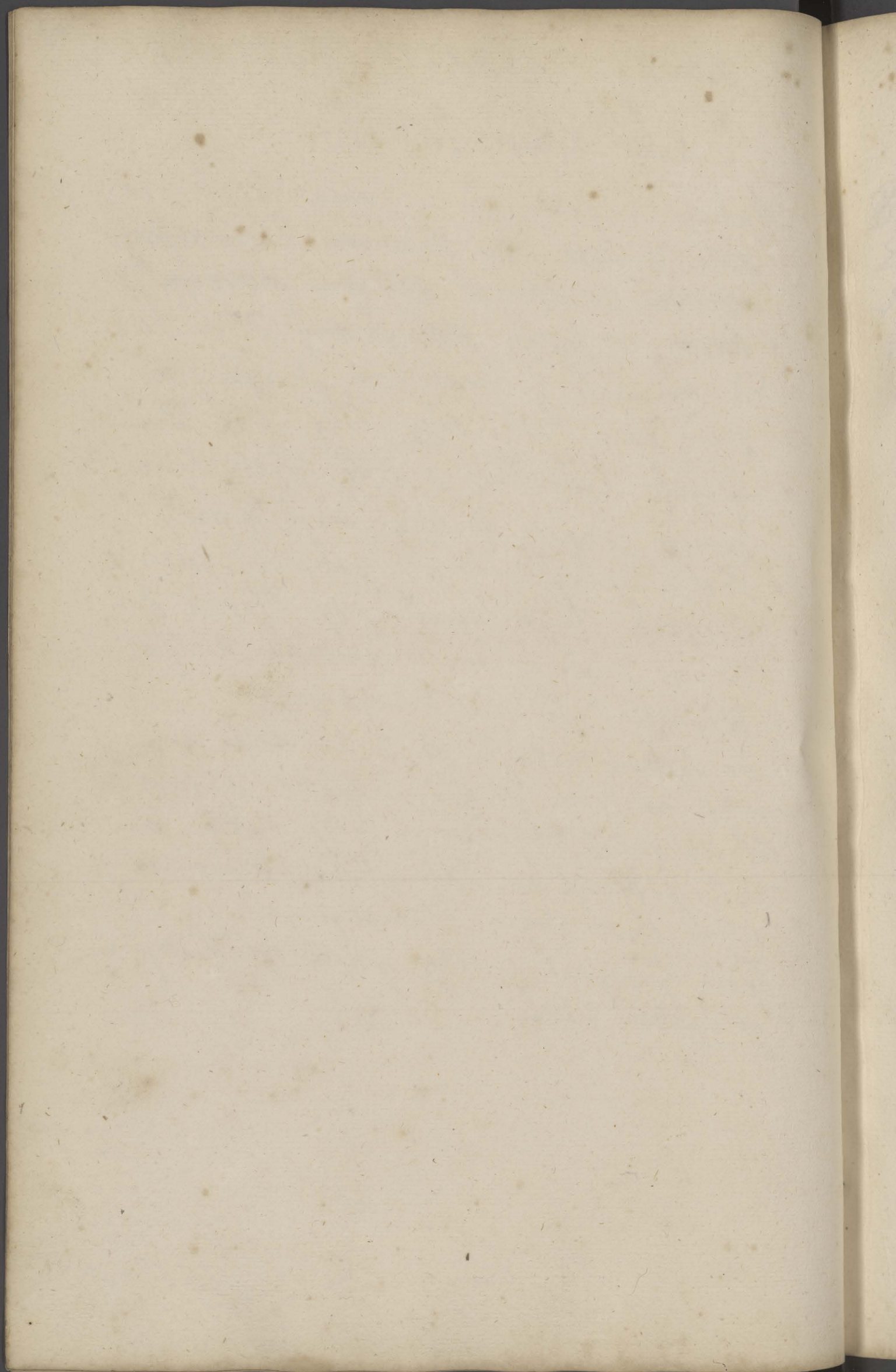
2021. VICTORIA 2020  
Anna Maria 1820

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and mostly illegible due to fading and the nature of the ink transfer.





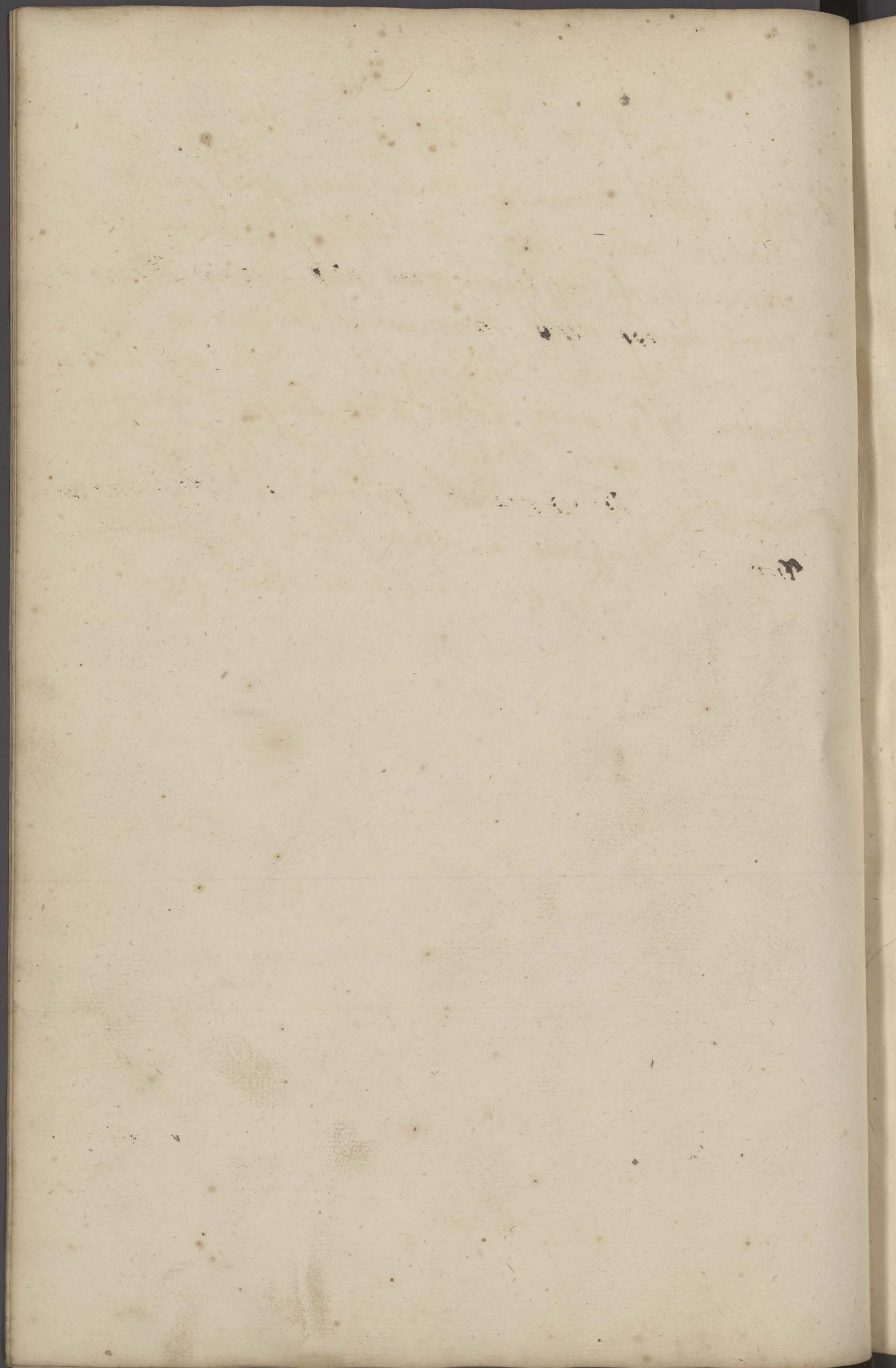














# ROLA SZESNASTA XVWIKOWSKA.

69

Anno Domini 1665to.

Płaziej Kurwik stanawszy osoba swoia przed prawem Jurety  
 Staborskiej zobnat, iż mu się dosyć stało od Syna iego  
 Szymona Kurwika ~~amysypturacina~~ ~~Ab. Dami~~ ~~Stawick~~ ~~by~~  
 z historyi ~~Dami~~ ~~by~~ Syna swego ~~Stawick~~ etc etc. Lat 16  
 w Kiegach dawnych Sromadzkich. Do tey Roli  
 zdawna były para goni. Woz Bosy. Bron trzy.  
 y inſze na czynie drobne. Nie robi tylko dni trzy  
 w tygodniu ~~Amysypturacina~~ ~~Stawick~~ ~~by~~  
~~amysypturacina~~ ~~Stawick~~ ~~by~~ a teraz Platu za dni 3 dale  
 8 totych Trydziesci. bo Kzemieslak Prawiec.

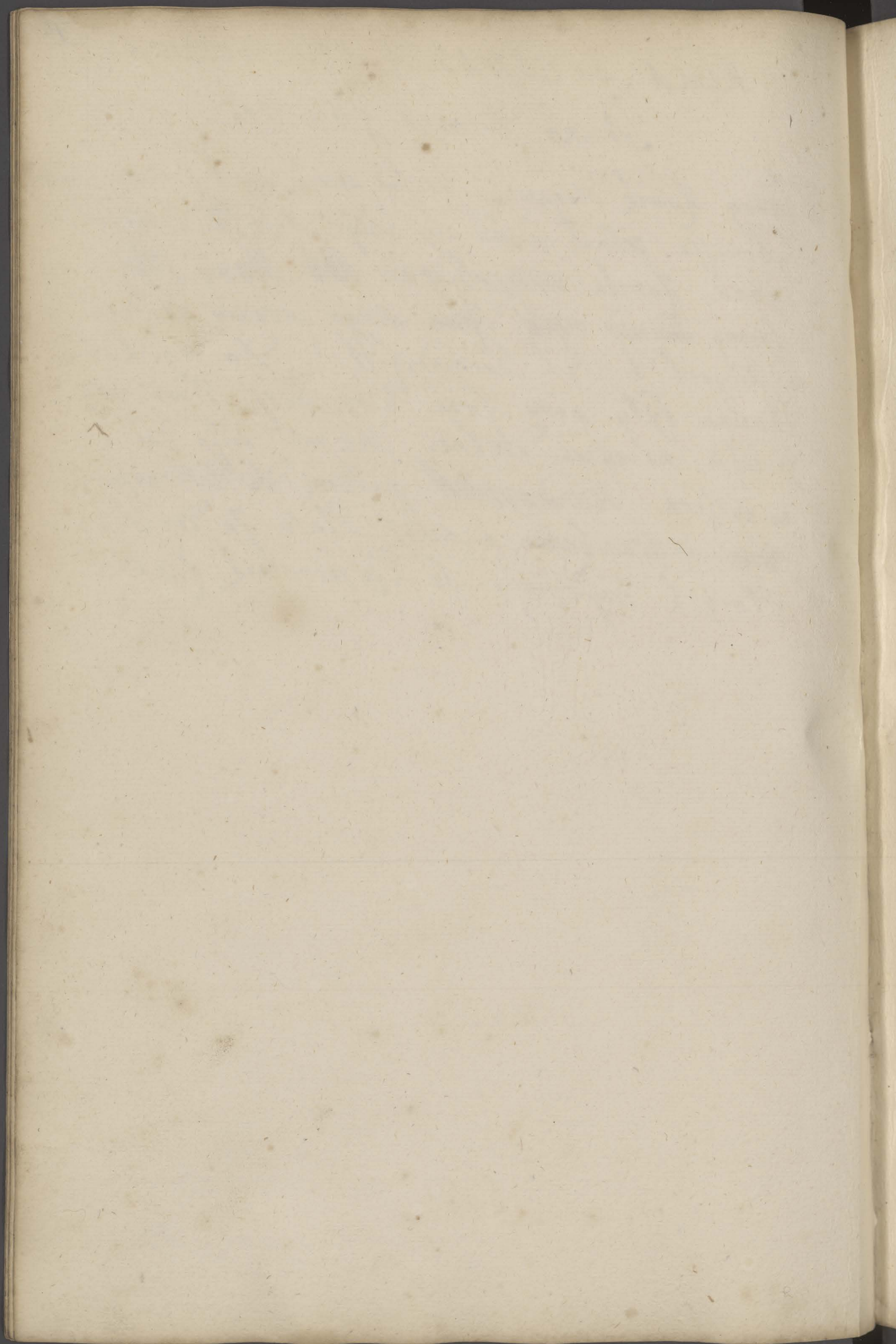








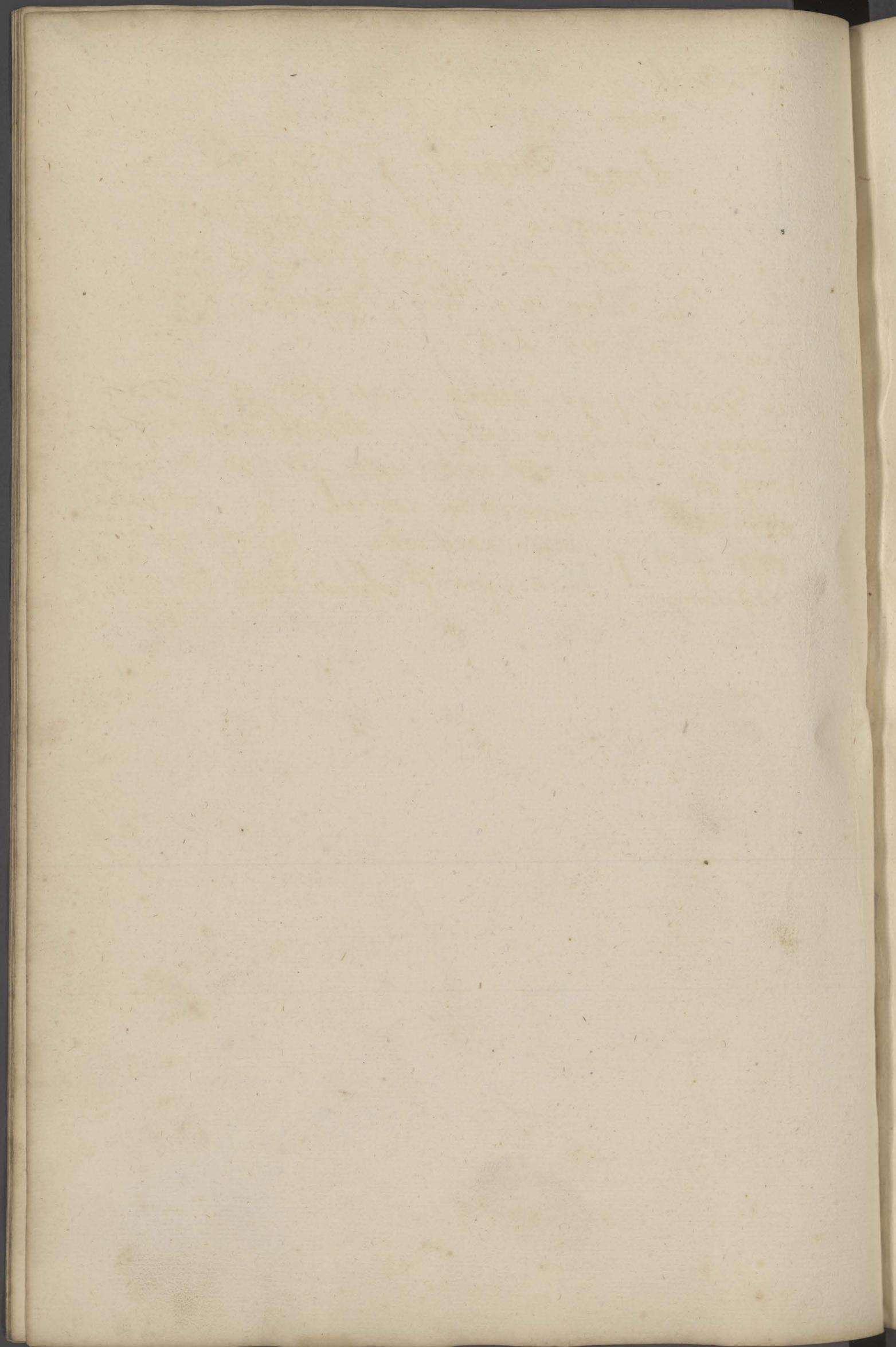






Handwritten text in a cursive script, likely a letter or a page from a manuscript. The text is faint and mostly illegible due to fading and bleed-through from the reverse side. It appears to be written in a 17th or 18th-century style.









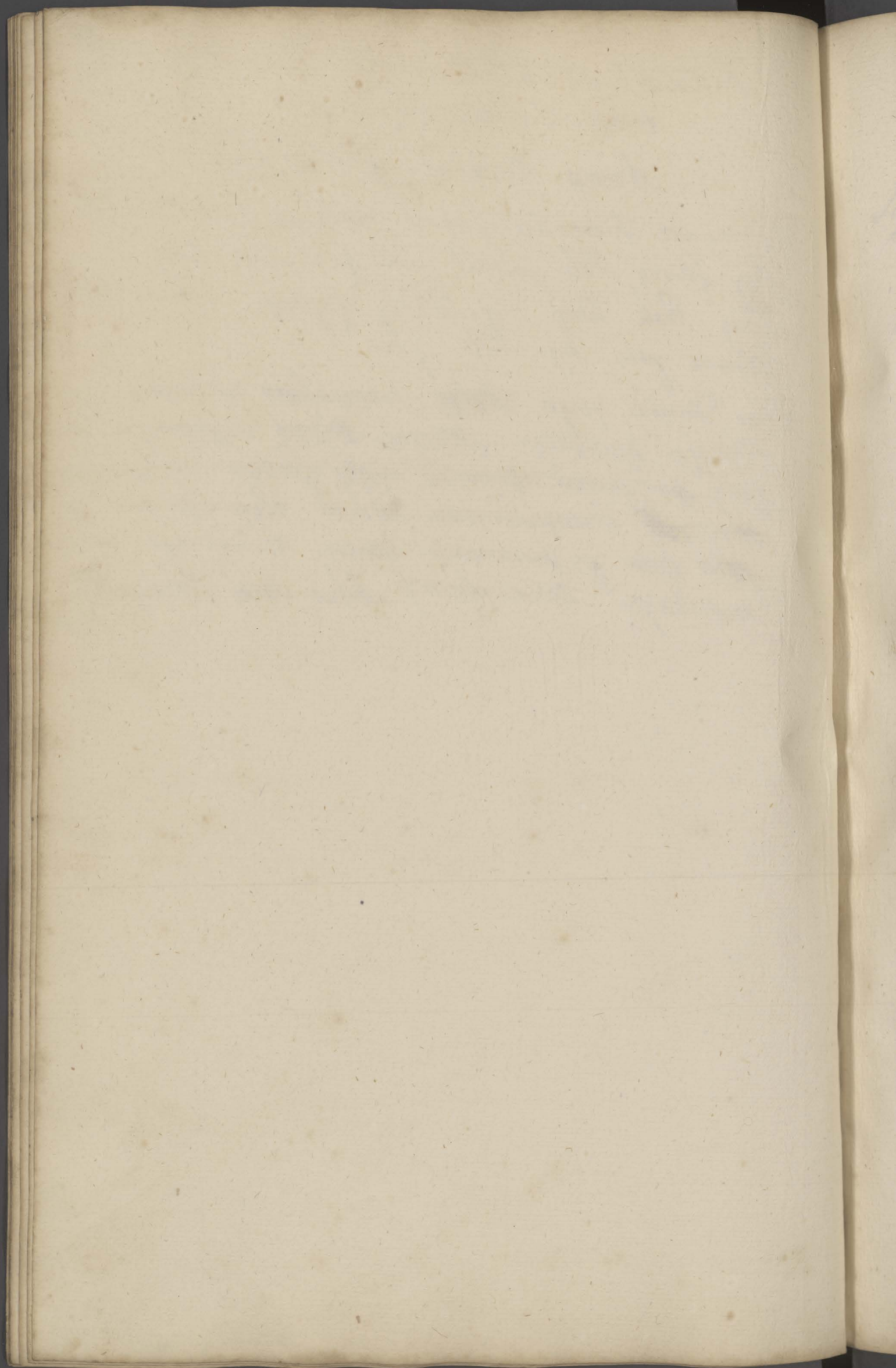








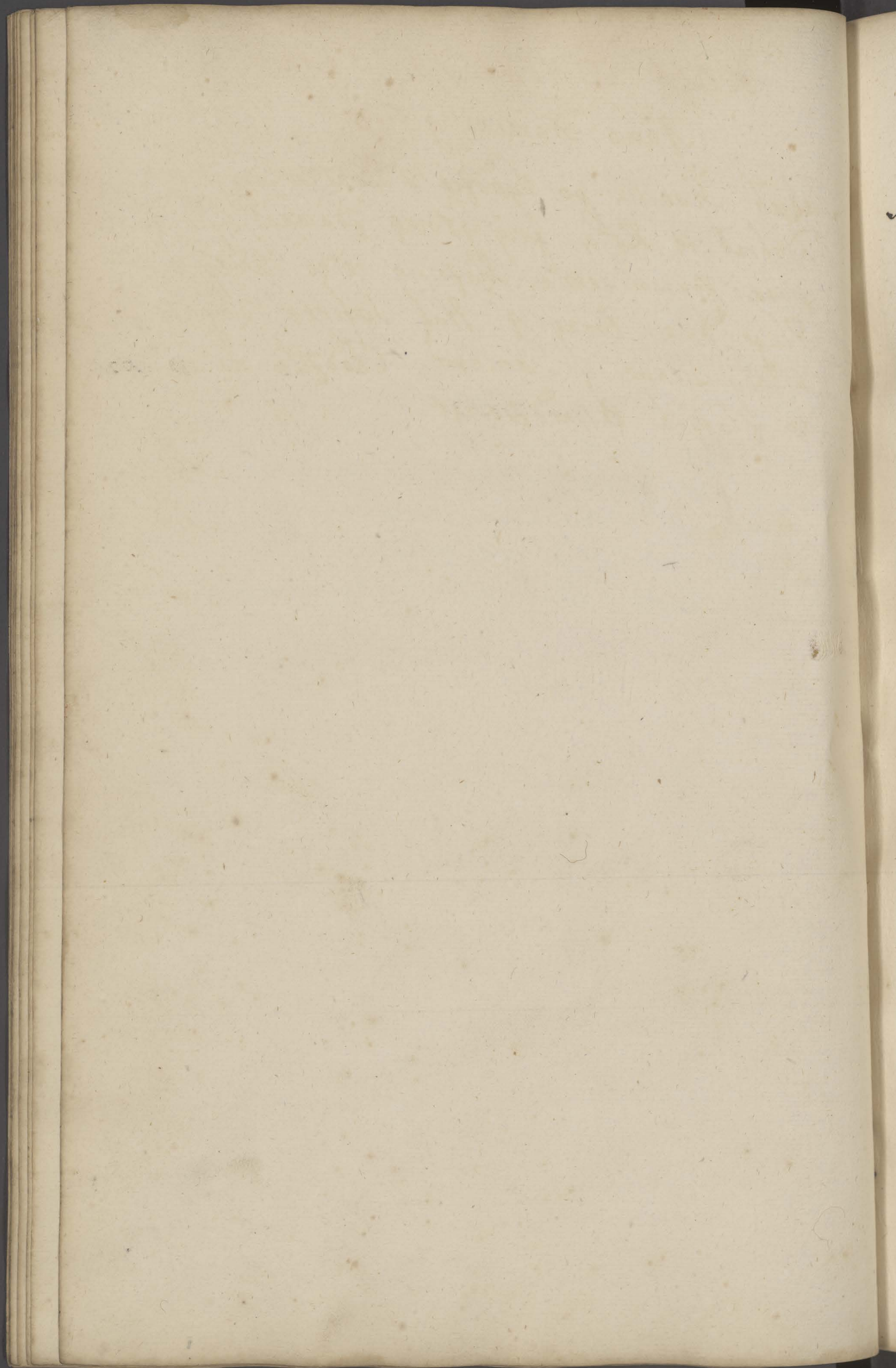














ROLA OJMINASTA STANCLIKOWSKA.

Anno Domini 1670.

Jakub Standlik po Ugodzie z Bratem Erykiem  
odebrał te Rola; przy których zdawna było koni  
para. Wrona jedna. Kozimie jedno Wozu białe dwa.  
Plugi dwa. Brzozy 4. Hał. Siekiera. Łopata. Motyka  
Włosy Siennie y Snościwe. ~~Wozu~~ ~~para~~ ~~par~~  
~~amortizacji~~ ~~amortizacji~~.

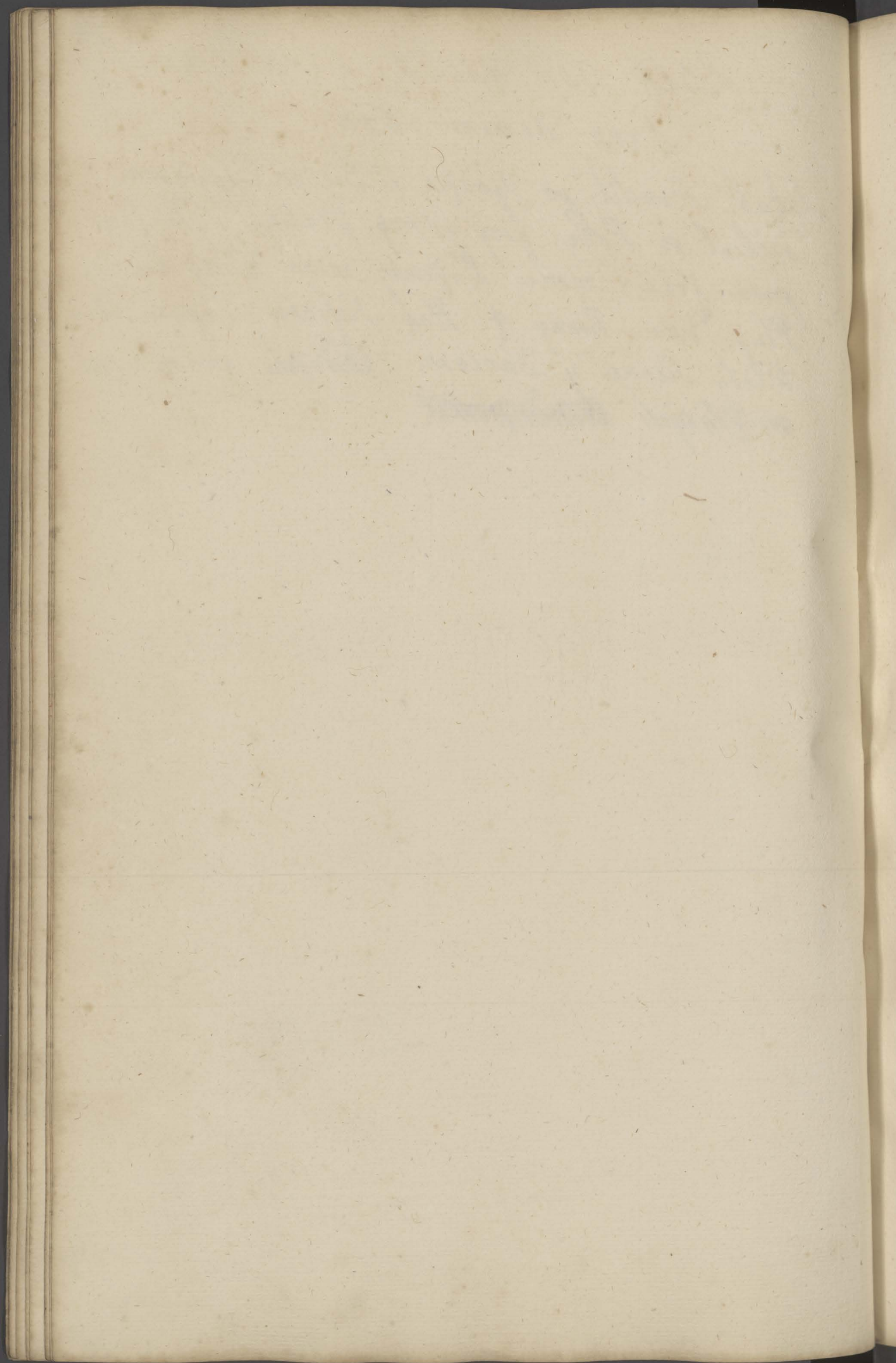














Am 1. April 1851

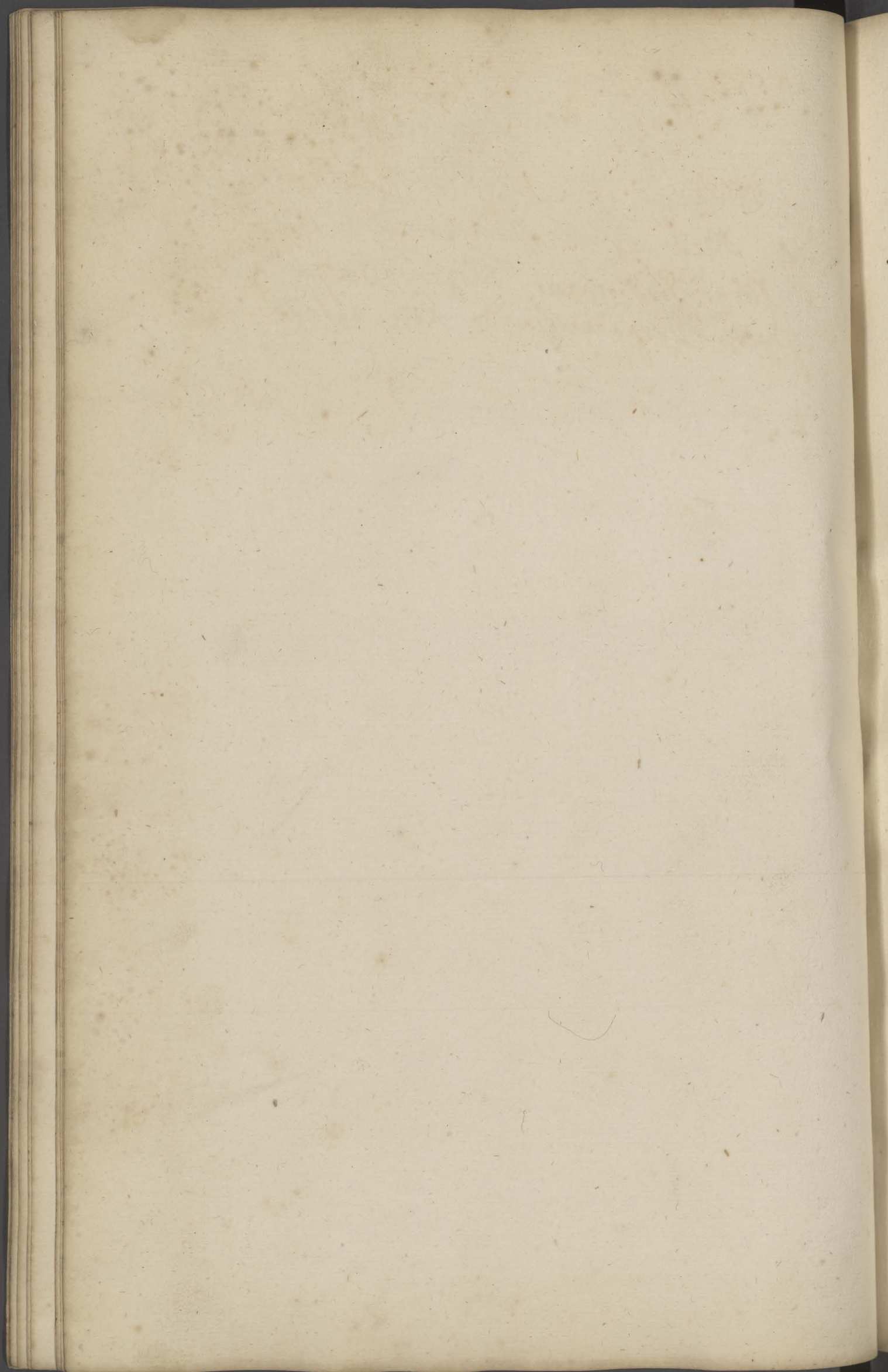
an die Herren

Herrn Dr. v. S. u. H.

Sehr geehrte Herren! Ich habe die Ehre,  
 Ihnen hiermit zu sagen, dass  
 ich Ihnen die hiesige  
 große Synagoge zu überlassen habe.

✓







ROLA DZIEWIĘTNASTA. WEJNAROWSKA.<sup>78</sup>  
teraz Drabkowa.

Anno Domini 1688<sup>uo</sup>.

Jan Drabczyk przyjął Rolę do Ojca Swego;  
z koni przysłał, Wozem Bożym; y wstępnym  
przetem Gospodarstwu do Roli należać.



Rocky Bluffs  
near Blackstone

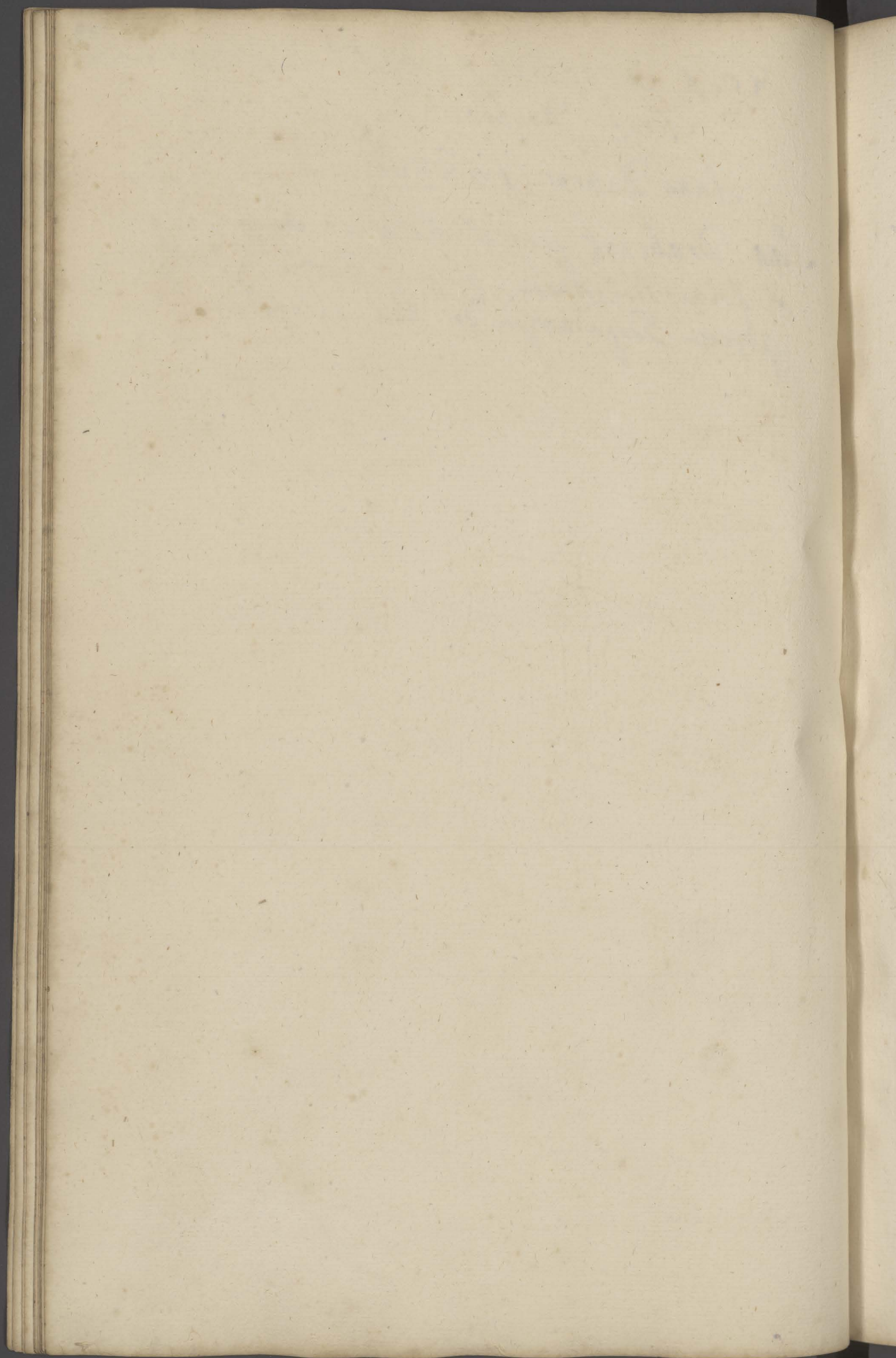
Area 10880

in 1900  
from 1900  
to 1900





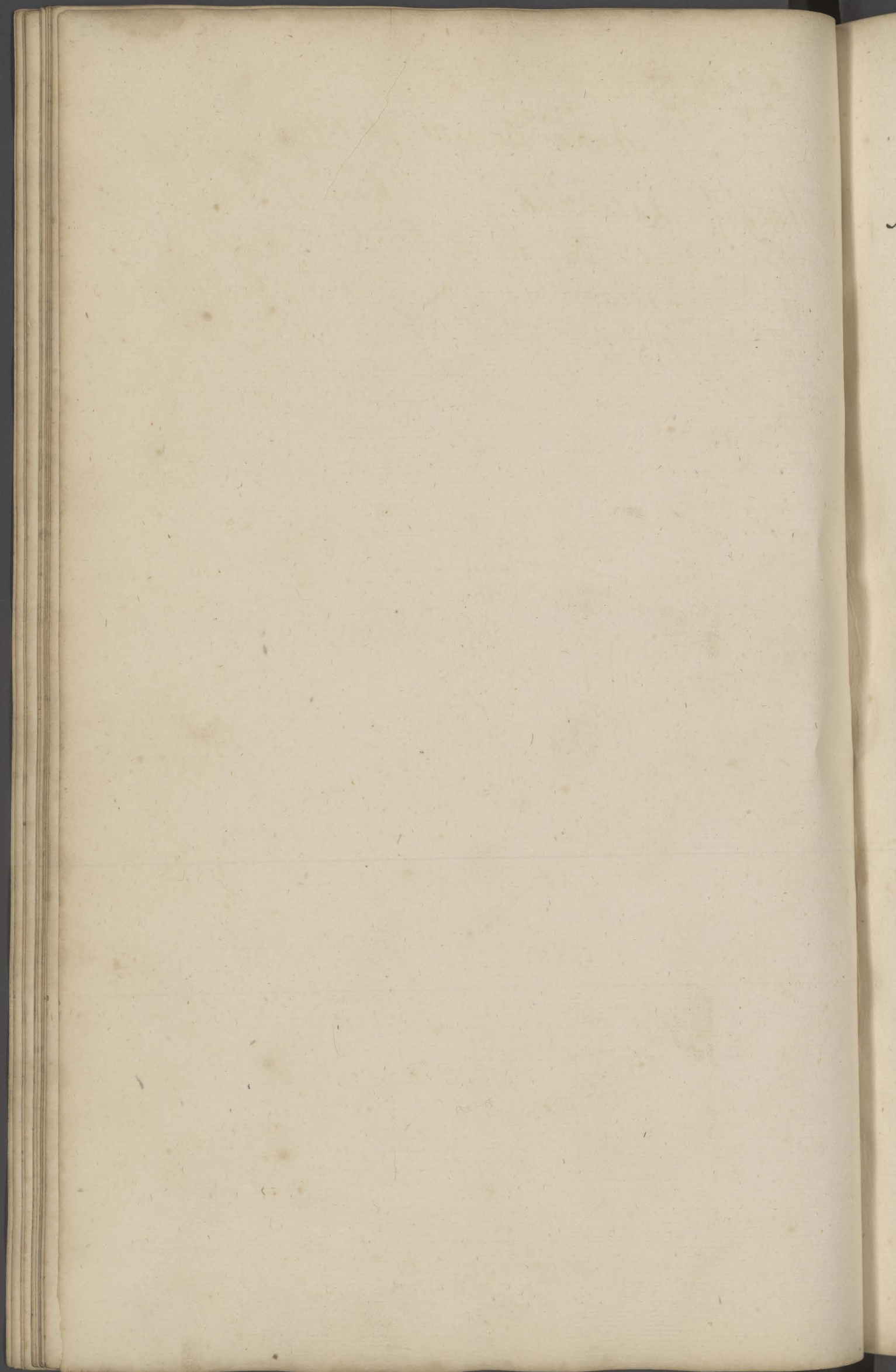














81

+

ROLA DWUDZIESTA KASZTELANOWSKA.

Anno Domini 1678<sup>uo</sup>.

Matyjaś Kasztellan przyjął Rolę od Andrzeja  
Babiarczyka. Przy tej Roli wziął na bydło złotych  
40. Wóz bosy. Ptug. Hak. Bron parę. Beczke Lybra  
Wyciąg etc: etc: Patrz w dawniej Kiedze Bronaszyce

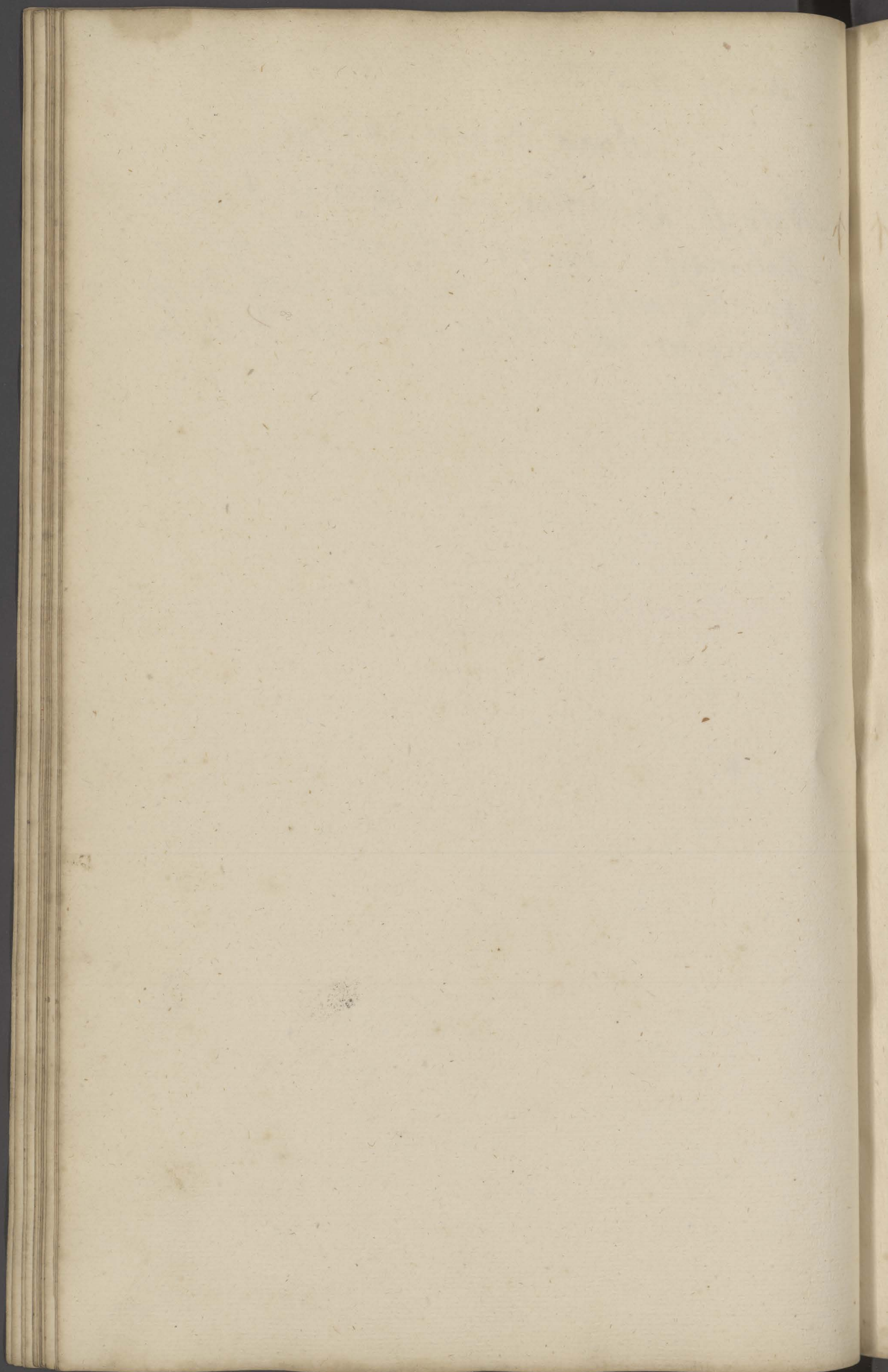








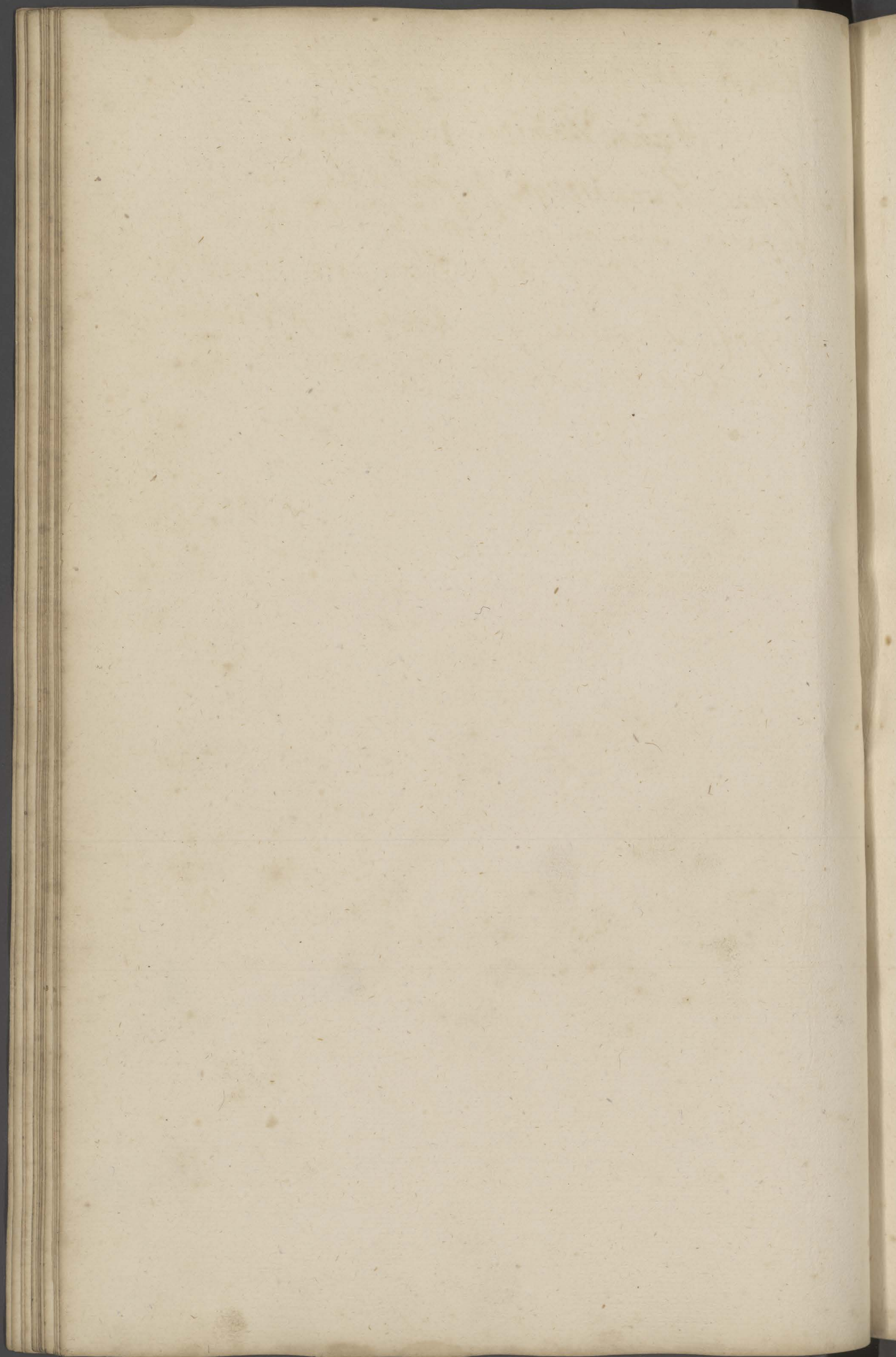














89

ROLA DWUDZIESTA PIERWSZA MICHAŁOWA.

Anno Domini 1677m.

Michał Piwowarceyk przyjął Rolę odbieganą z ro:  
kazania Wojta y Zromady. Oddano mu koni parę.  
Woz bory. Ptug. Hak. Bron parę. Waga jedana.  
Sprężynę Dęsalną y z Kosa. Widły Sienne y En:  
iowe. Łopacze. Łopate. Szli parę.



ROSA SWISSIA MICHAEL

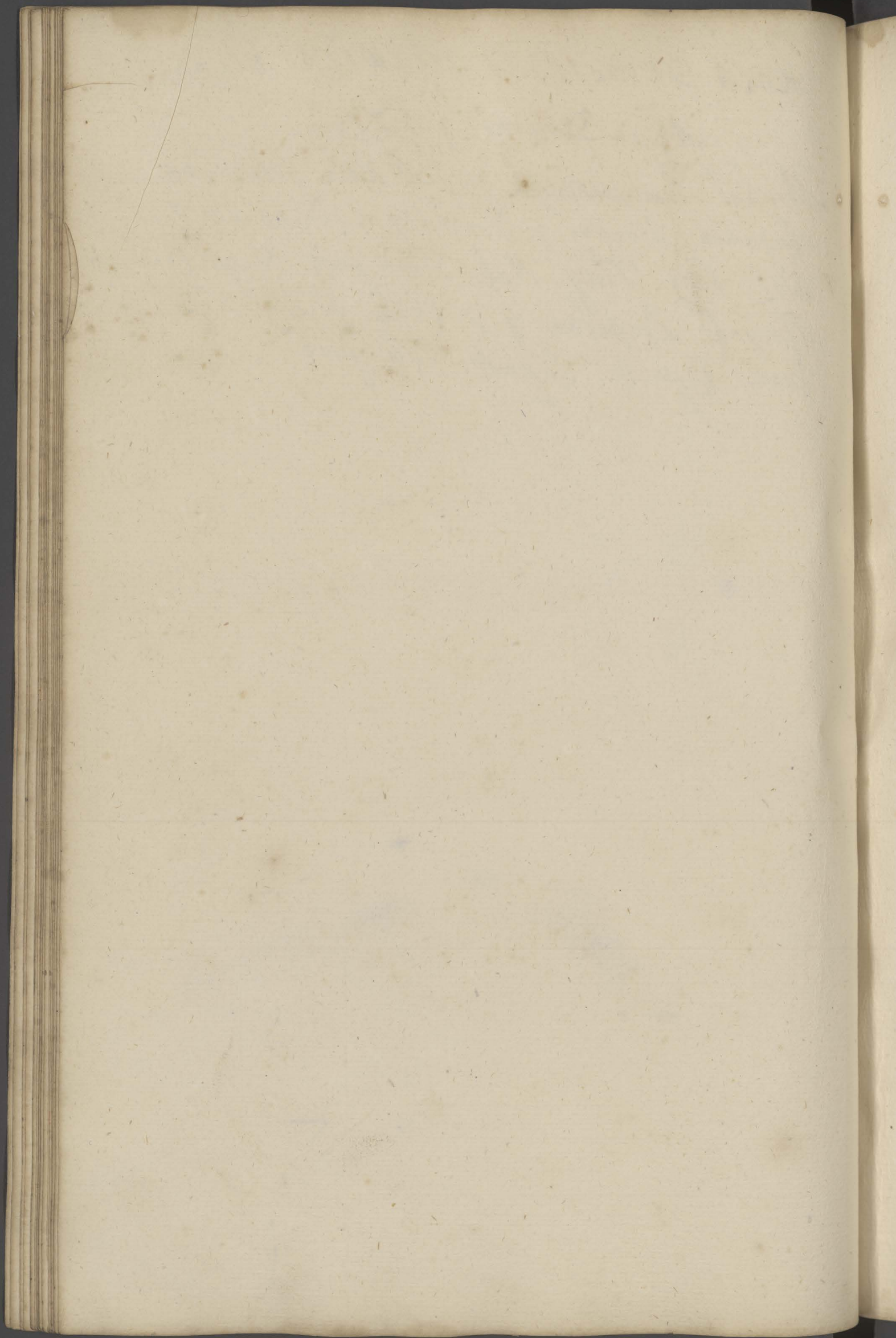
Anna Maria 1872

Michael Michael  
Anna Maria  
the day of the  
the day of the  
the day of the  
the day of the





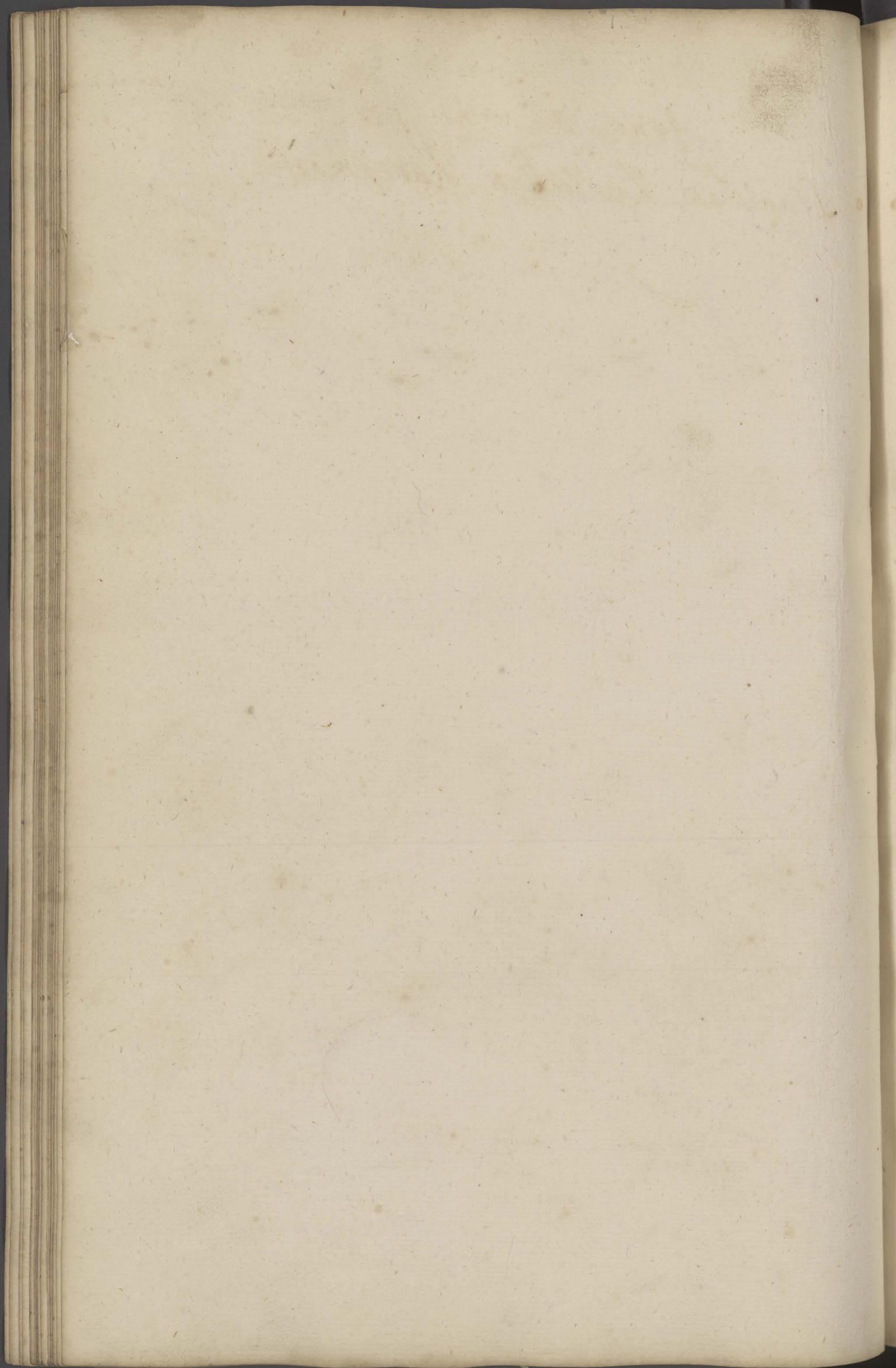






Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is faint and mostly illegible due to fading and the texture of the paper. Some words are difficult to decipher but appear to include "Handwritten" and "Text".







ROLA DWUDZIESIĄ WTORA KARŁEMARSKA. <sup>87</sup>

Anno Domini 16

Stanisław Kasztellan Karłowicz.



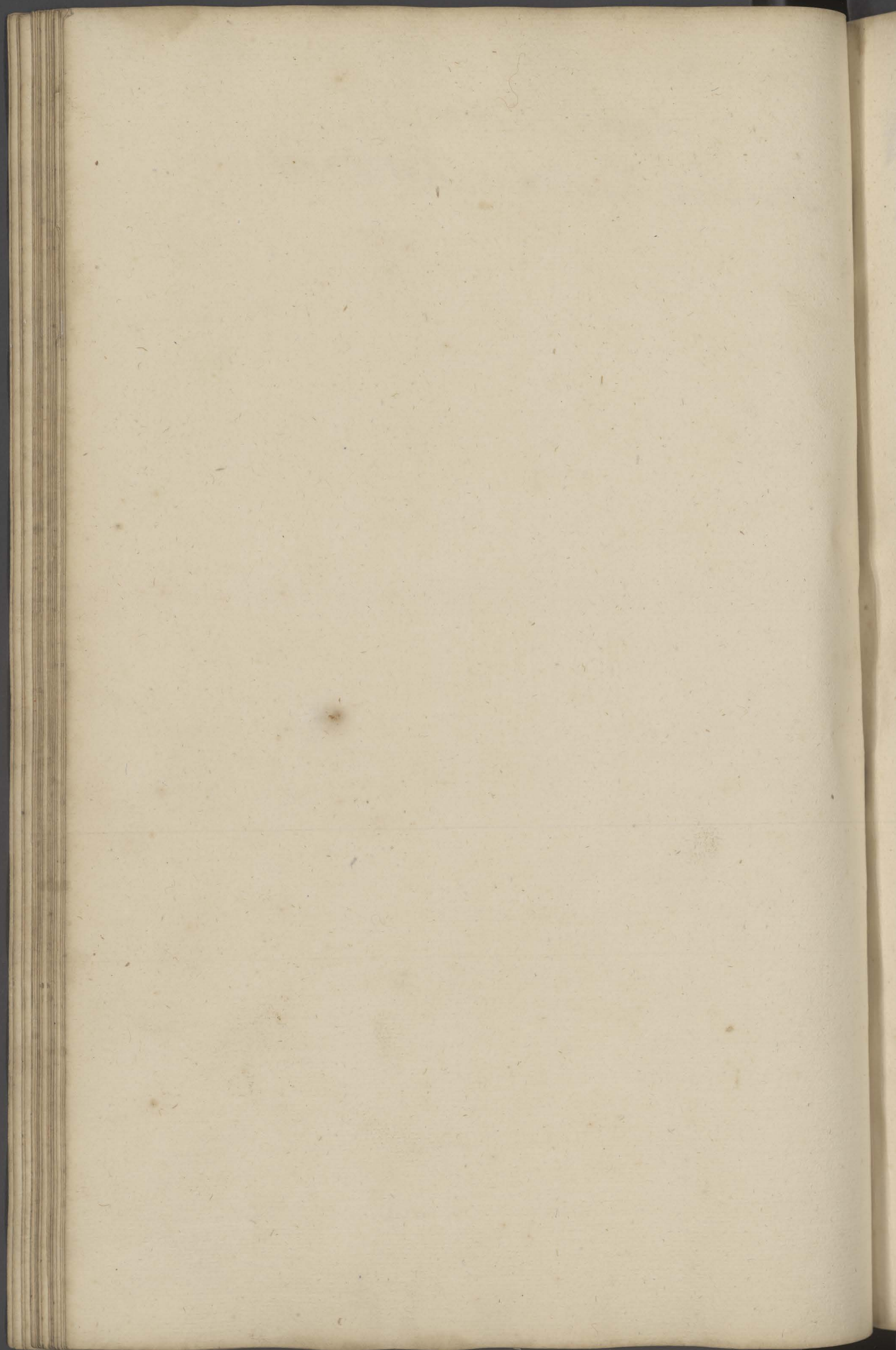
Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and appears to read:

Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and appears to read:











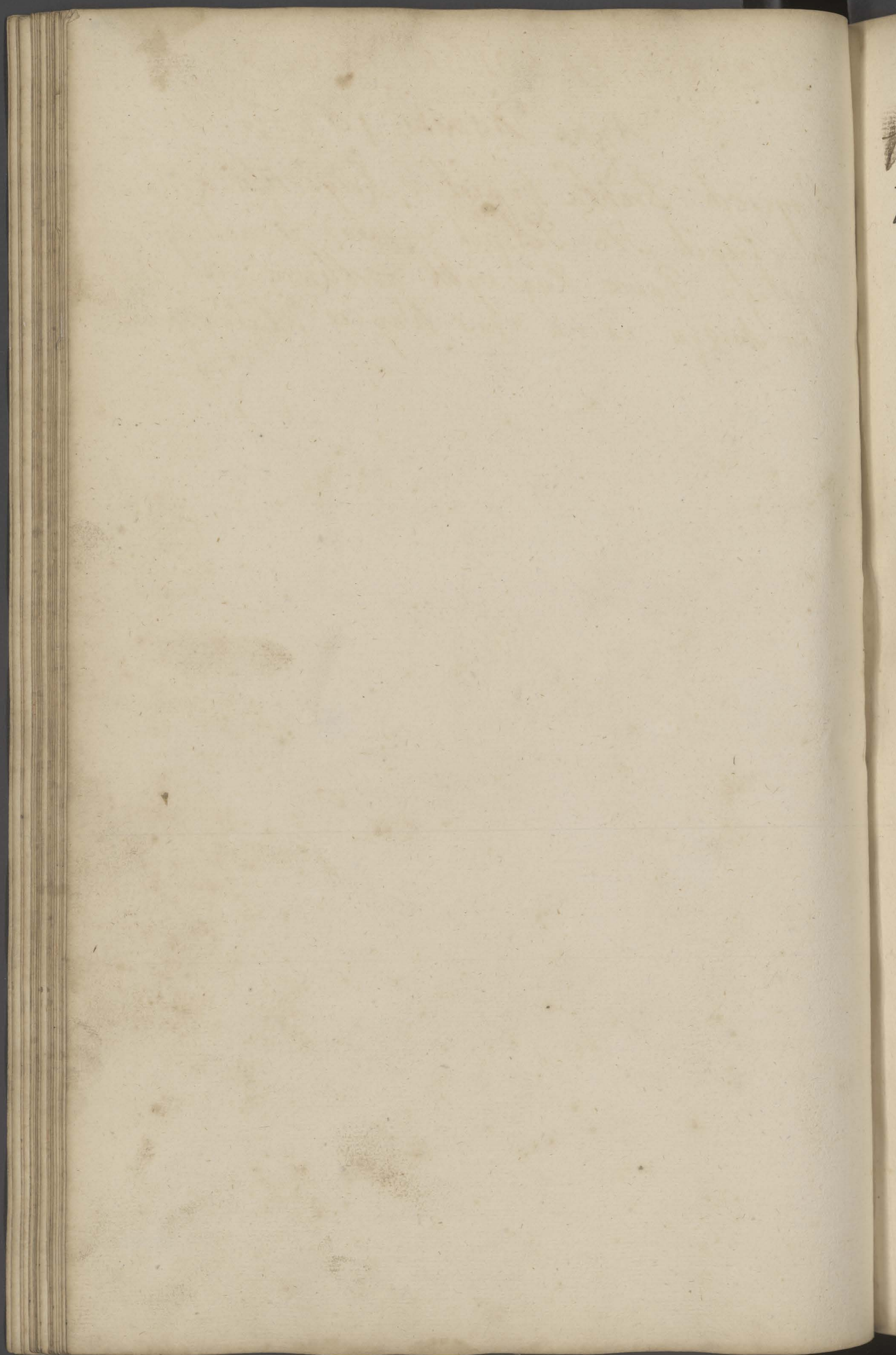
NEW SLABONKI POCHY

Anna Domini 1880

My dear Mother I have just received your letter of the 10th inst. and am very glad to hear from you. I am well and hope this letter will find you the same. I am very much interested in the progress of the school and hope to see you soon.

I have just received your letter of the 10th inst. and am very glad to hear from you. I am well and hope this letter will find you the same. I am very much interested in the progress of the school and hope to see you soon.







90

MŁYN ŚLABOWSKI DOŁNY.

Anno Domini 1686to.

Wojciech Bronka Kupiec v Kreysego Radwana  
za Złotyeh Sto Polskich y zaraz ie odliczył przij  
zupetnym Prawie Lugo wijk. osobliwie przij Wojcie-  
chu Mieszk na ten czas Wojcie Ślabowski.

W Roku 1720 Maciej Bronka Kupiec Młyn v Piernu  
Chrapka za Złotyeh Dwieście dwadziestcia, które to  
pięćdzie zaraz razem odliczył y potoczył przij Wojciechu  
Gregorczydu Wojcie natenczas, y przij Sebestyanie Piętr-  
wanu, Samiślawie Bronce Pięćsięćdziesiąt. Inne chra-  
pek swobodzi zbliżocię Marjaśfaw Bronce co powina  
zegnac przijstanni będący przij tym Kupnie



M. J. ZABOŃSKI 2021

Anna Domini 1080

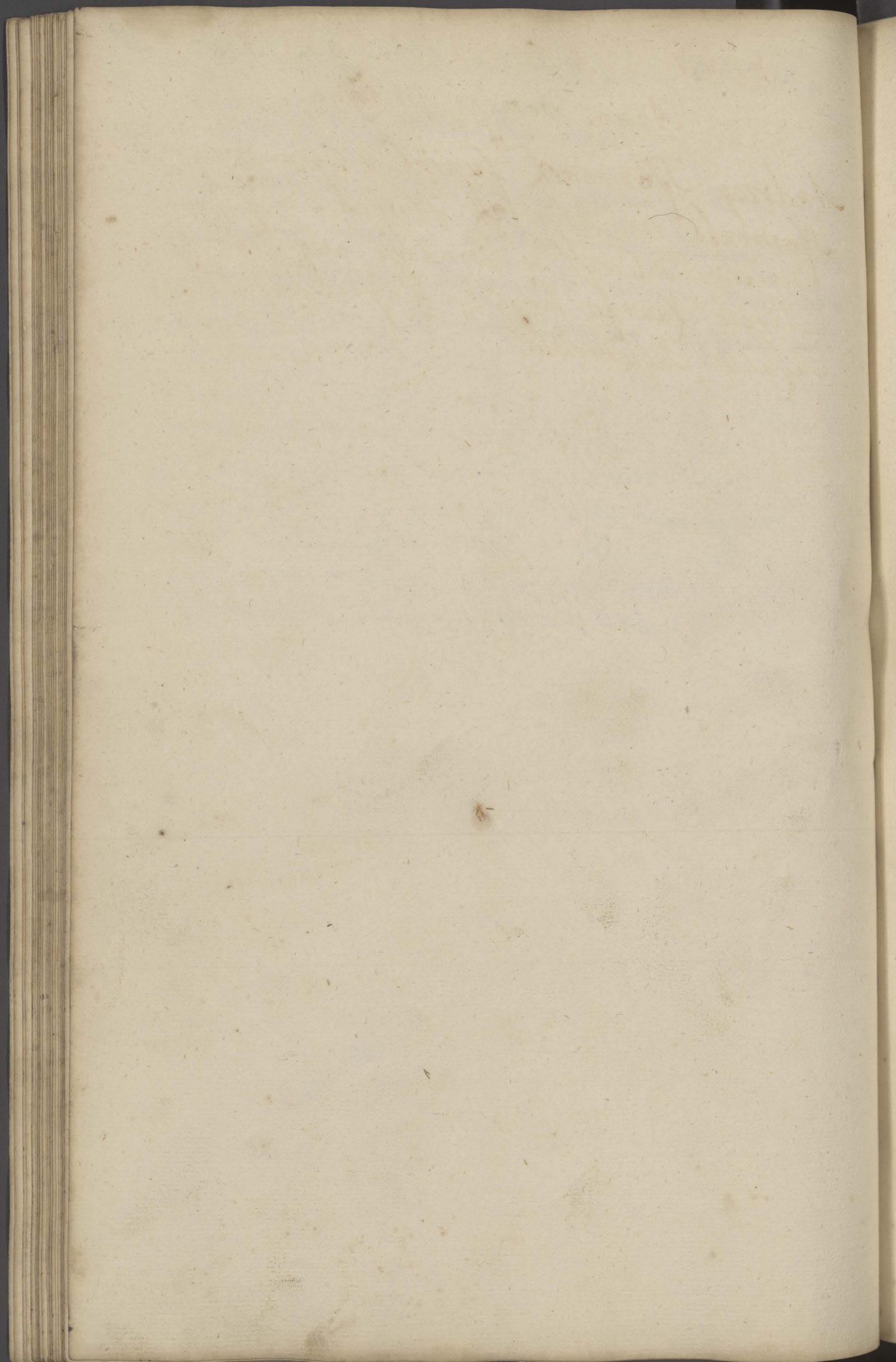
Wojciech Brachylogus a kaptanem  
w 1720 roku w 1720 roku  
w 1720 roku w 1720 roku  
w 1720 roku w 1720 roku  
w 1720 roku w 1720 roku

Wojciech Brachylogus a kaptanem  
w 1720 roku w 1720 roku  
w 1720 roku w 1720 roku  
w 1720 roku w 1720 roku  
w 1720 roku w 1720 roku











90.  
MŁYŃ SZABOWSKI DOLNY.

Anno Domini 1689no.

Andrzej Szworonek kupił u Ojca swego Marcina  
Szworoneka ten Młyn za złotych 50. y zapłatę  
pieniądze odliczył w Enmądzie, przy Janie Ruderskim  
Błażeniu Kuwiku Wojcie, Wojciechu Kiecku,  
Jakubie Jafciarzku.







## ZAGRODNIOWY WILADOMOSCI

Wielka, 4. dnia Anno Domini 1685to

Wszystko Dobrej i sławnej Władcy  
 Królowi Janowi Kazimierzowi  
 Wielkiemu i jego synowi Stanisławowi  
 królowi, To jest, przy wyznaczonym  
 Richarda Rachar, syna, Józefa Józefa  
 Pa. Józefa, i syna, To jest, Józefa  
 Polaka.



THE HISTORY OF THE  
CITY OF LONDON  
FROM THE FOUNDATION  
TO THE PRESENT  
TIME  
BY  
JOHN STOW  
1618

Fag

2



99

# ZAGRODNIĆY GŁABOWSCY.

Zagroda ~~4 dnia~~ Anno Domini 1686to.

Erygiel Drabczyk alias Wybituta ~~zajmujący~~  
~~zajmujący~~ ~~zajmujący~~ Włodarczykowi ~~zajmujący~~  
~~zajmujący~~ iako był stargował y całe za Sobie  
obwodził, To było przy Wójciechowskiego Wójcie  
Michale Kucharcego. Sąsiedzie Sąsiedzi etc.  
Ta Zagroda jest między Tomaszowską y Kuwionką  
Lolami.







Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page, including the word "Circumference" and various numbers.



7



96  
Zagroda podle Dwudziowa.

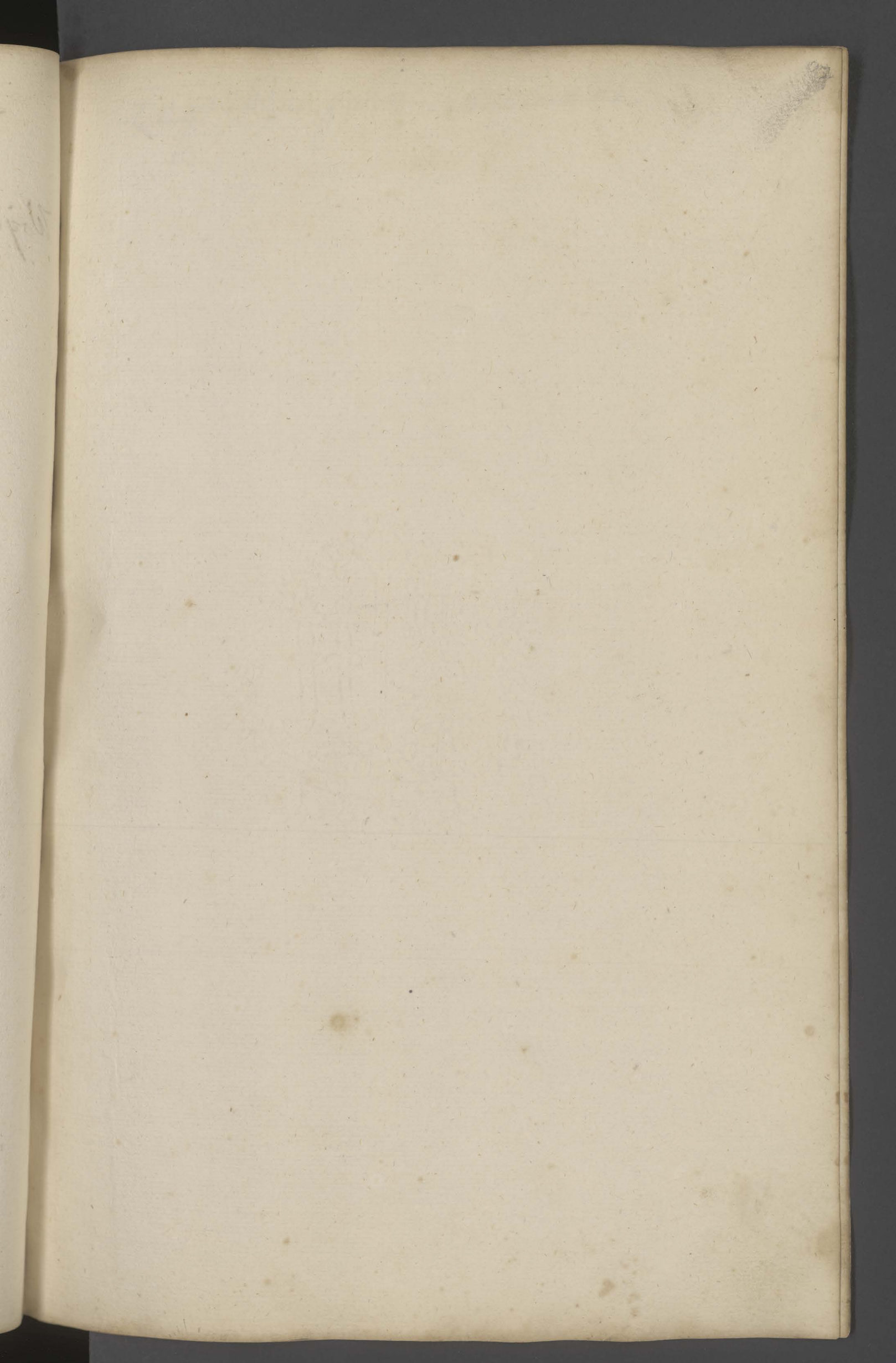
Anno Domini 16.

Wojciech Kuwik.

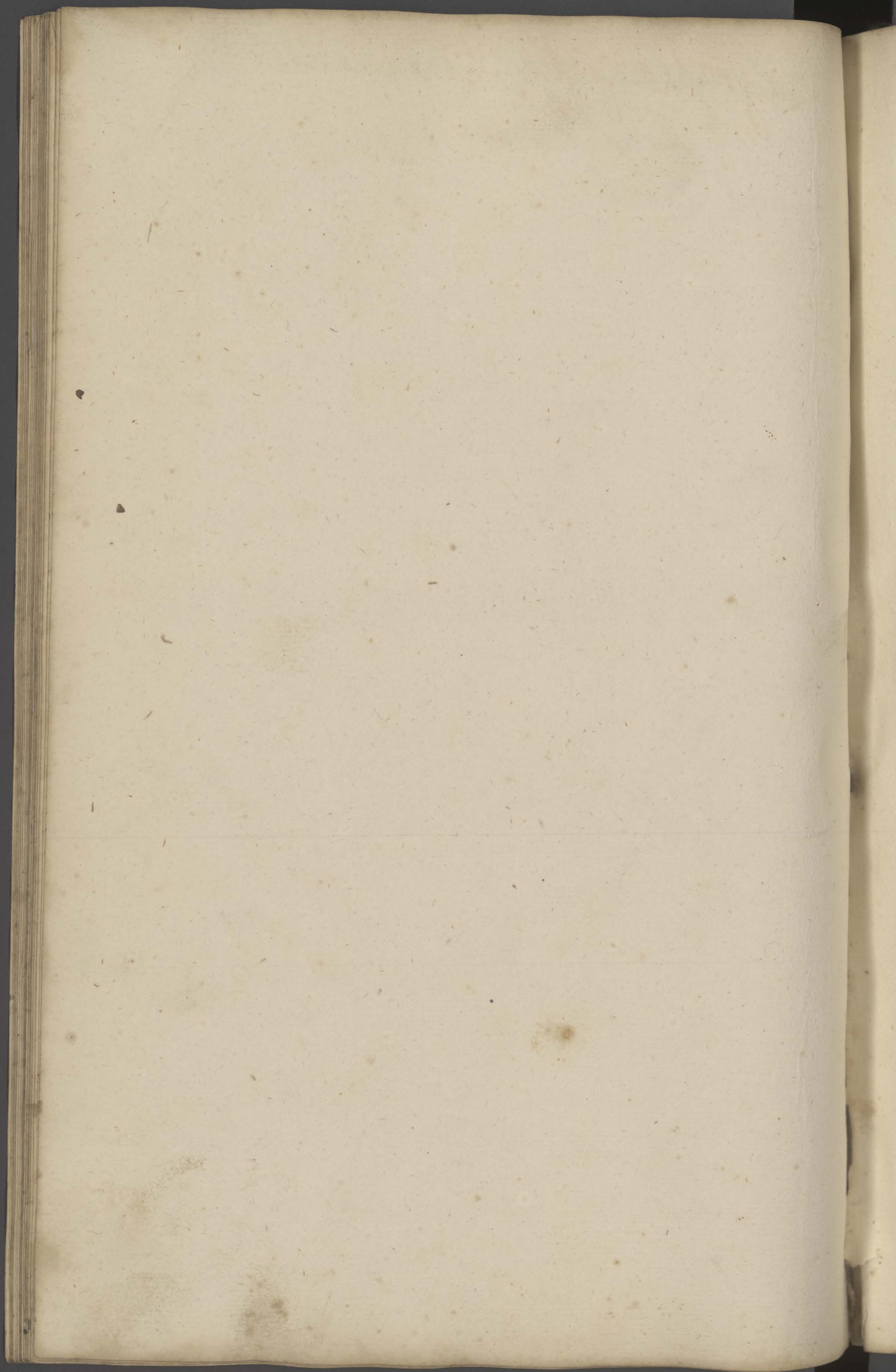














Zagrodka podle Ledrodniowa.

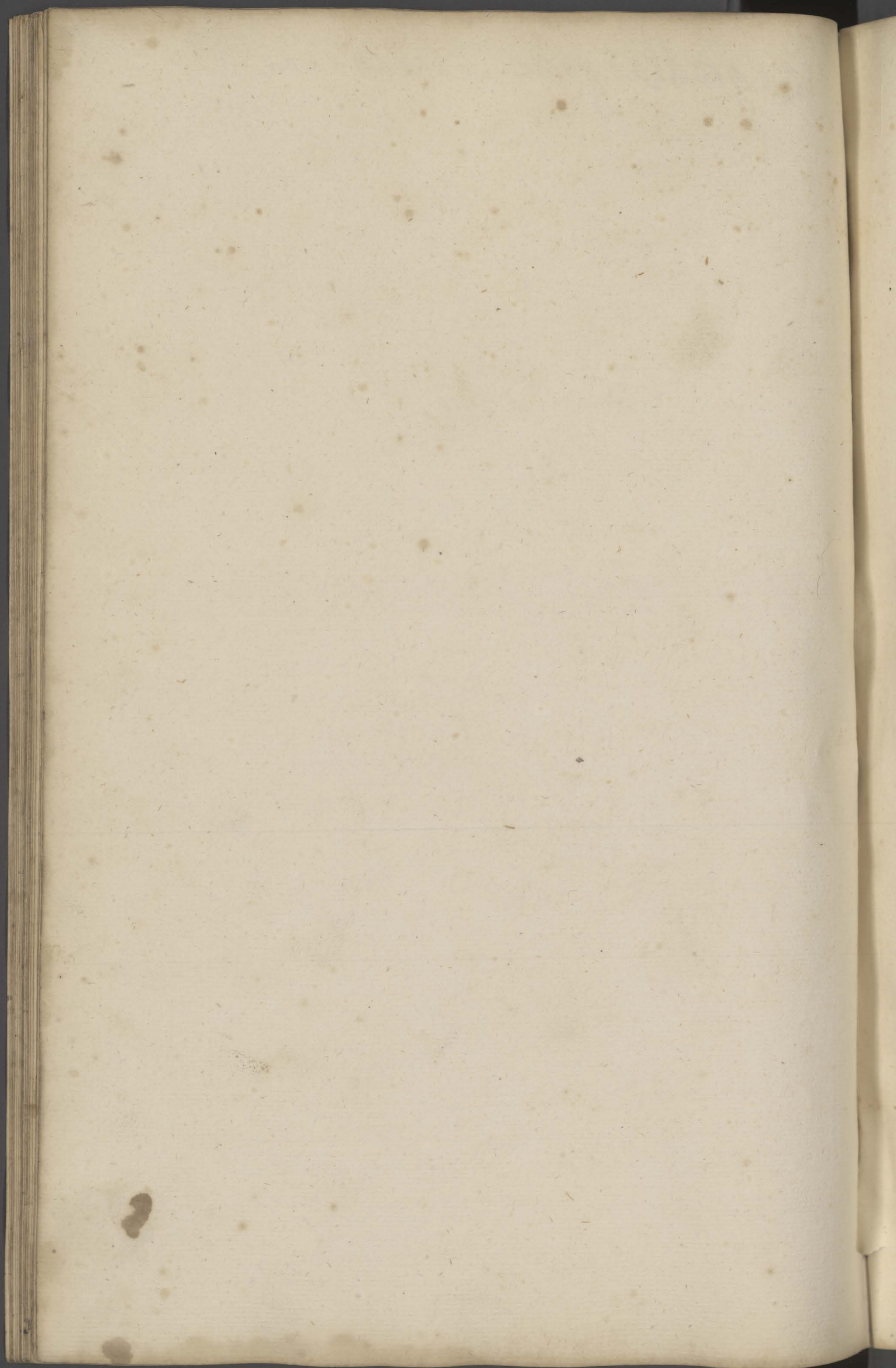


Erpochte godel Lehnman





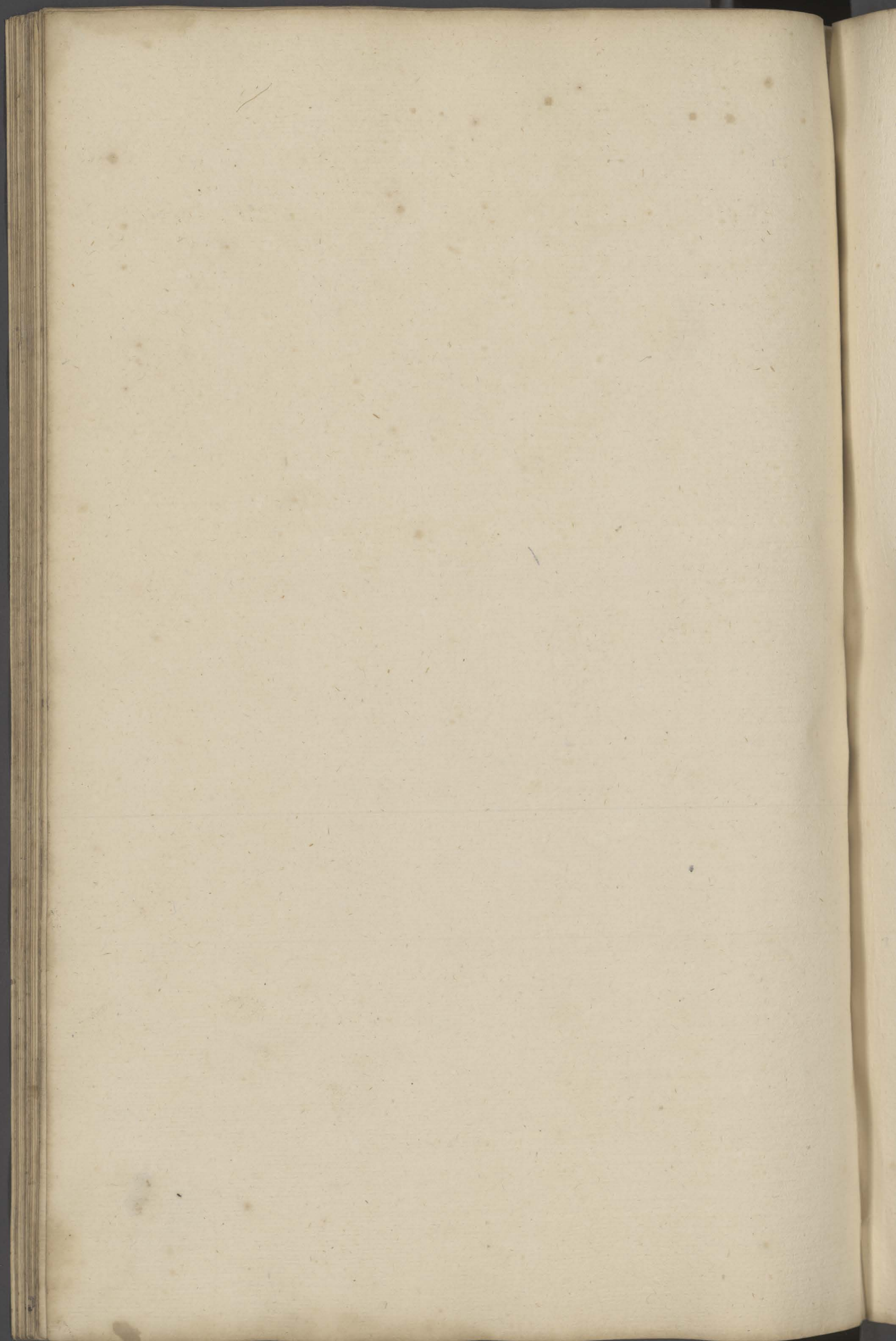








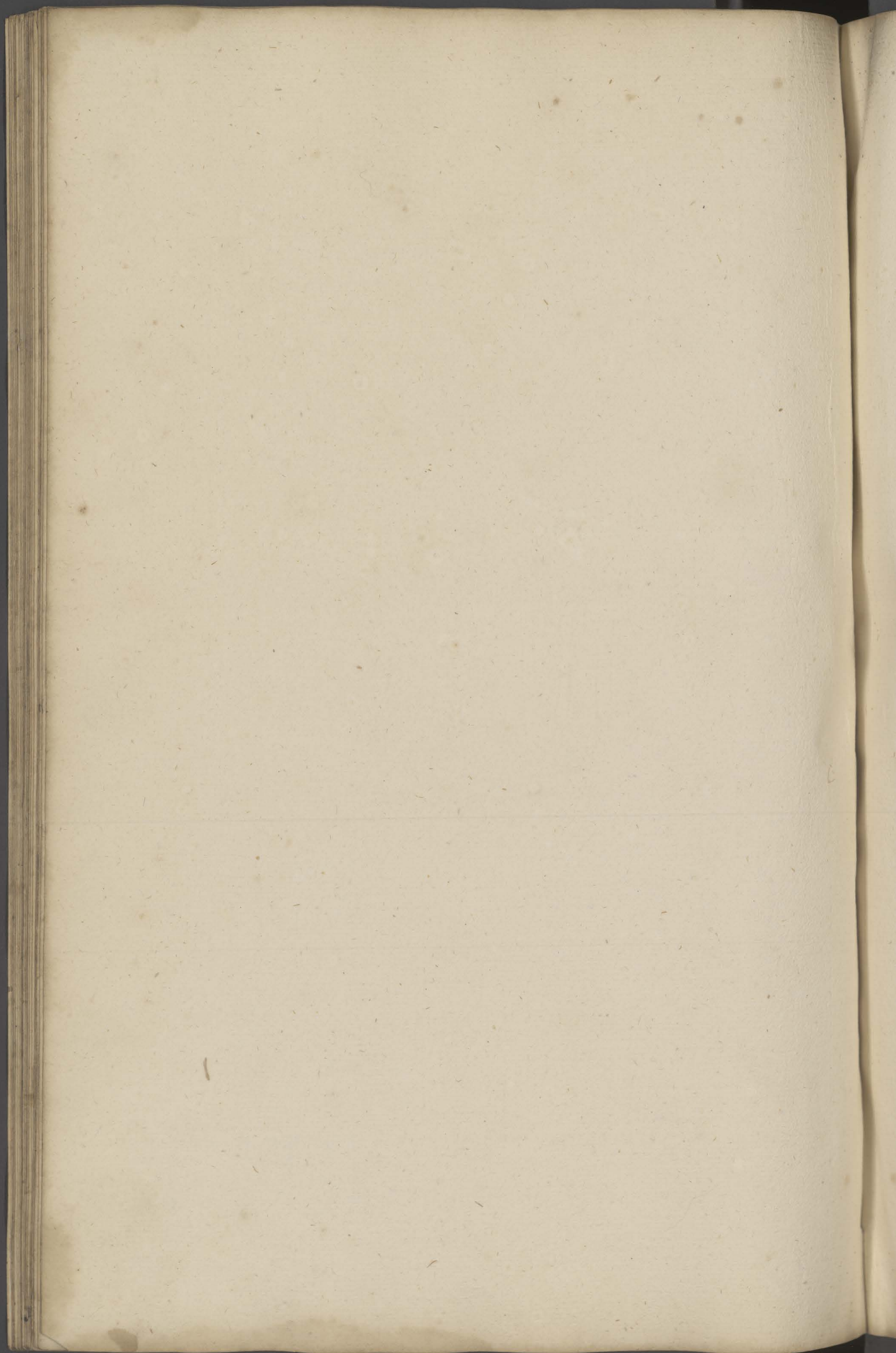








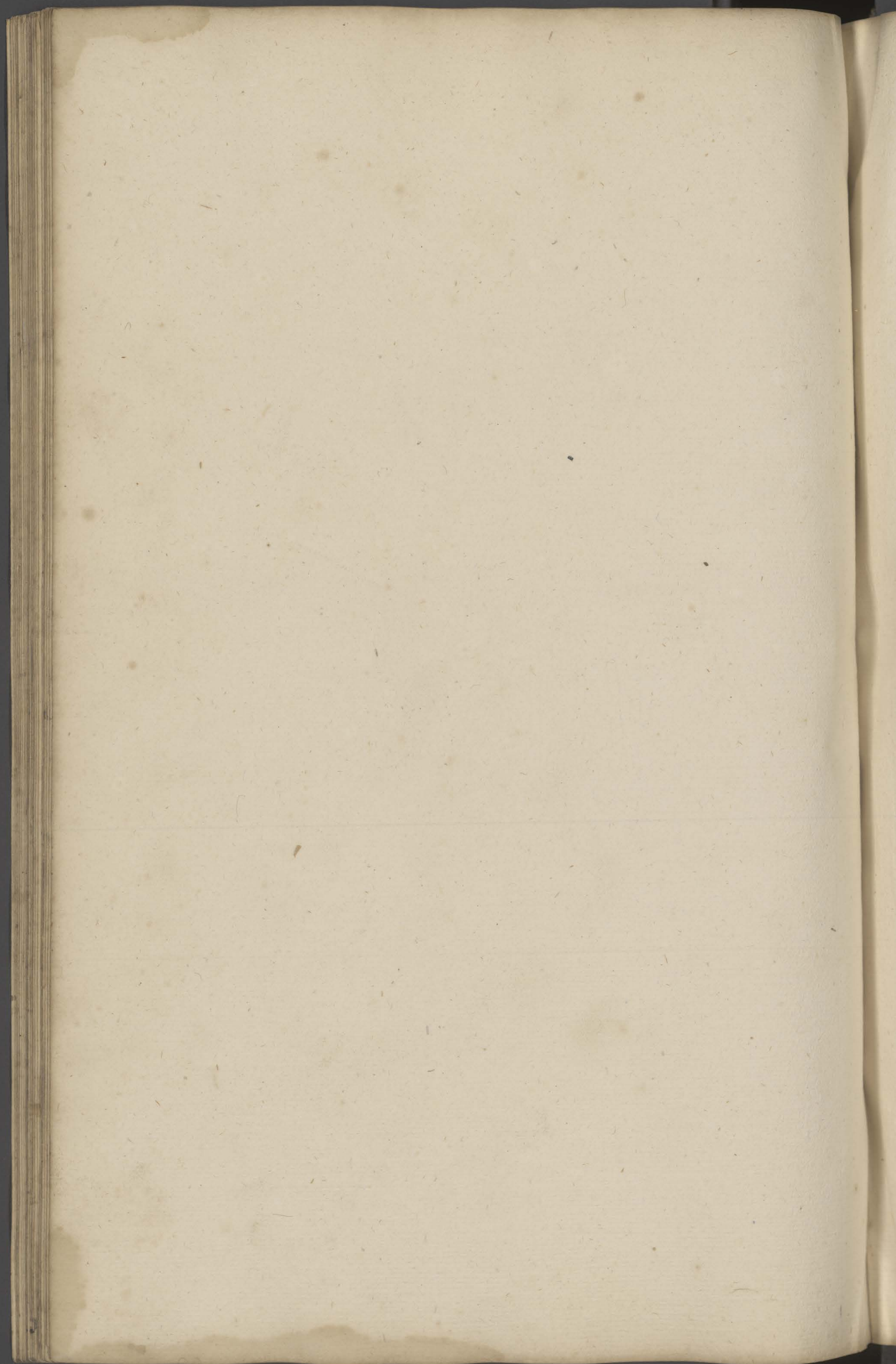








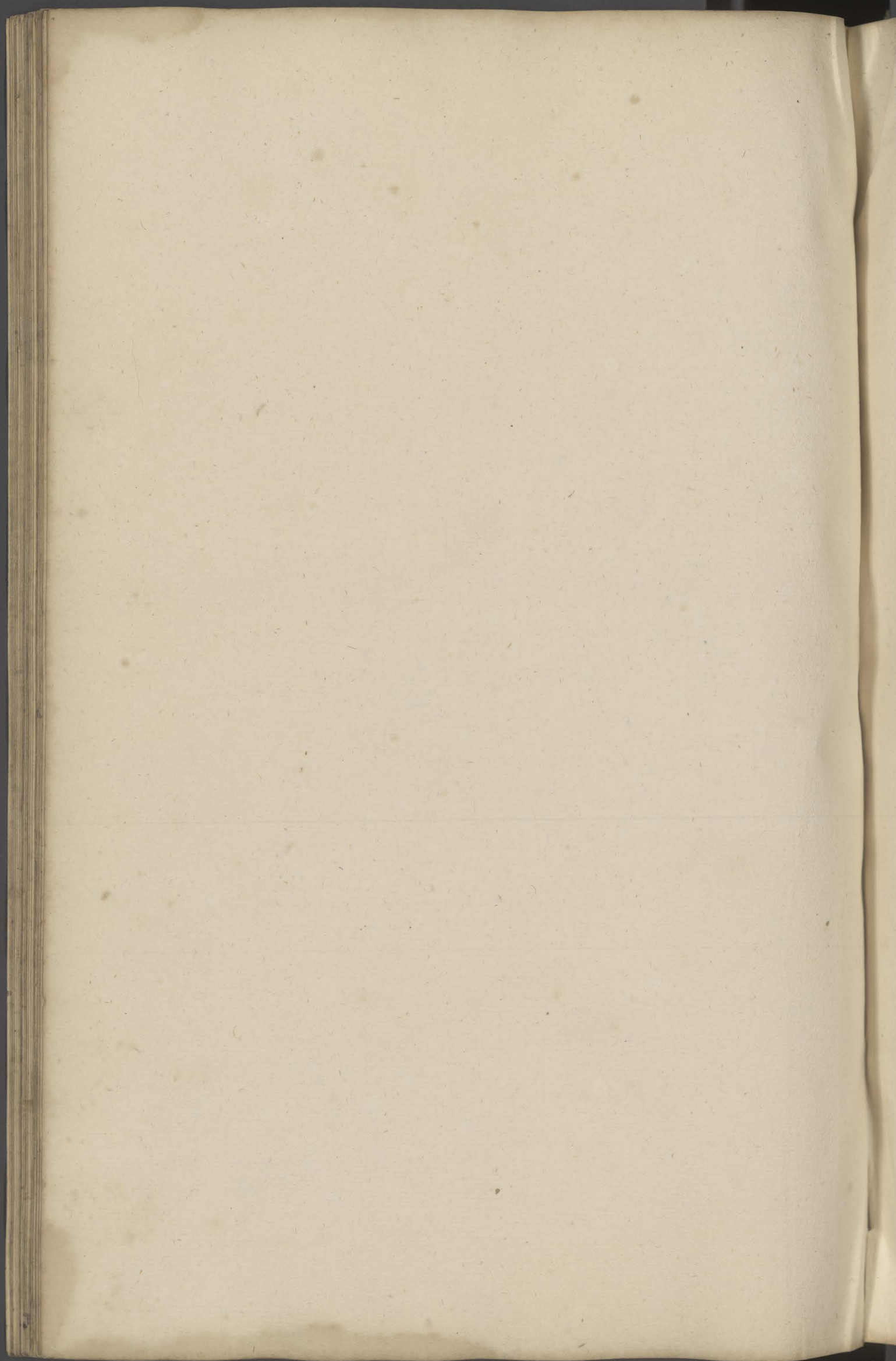








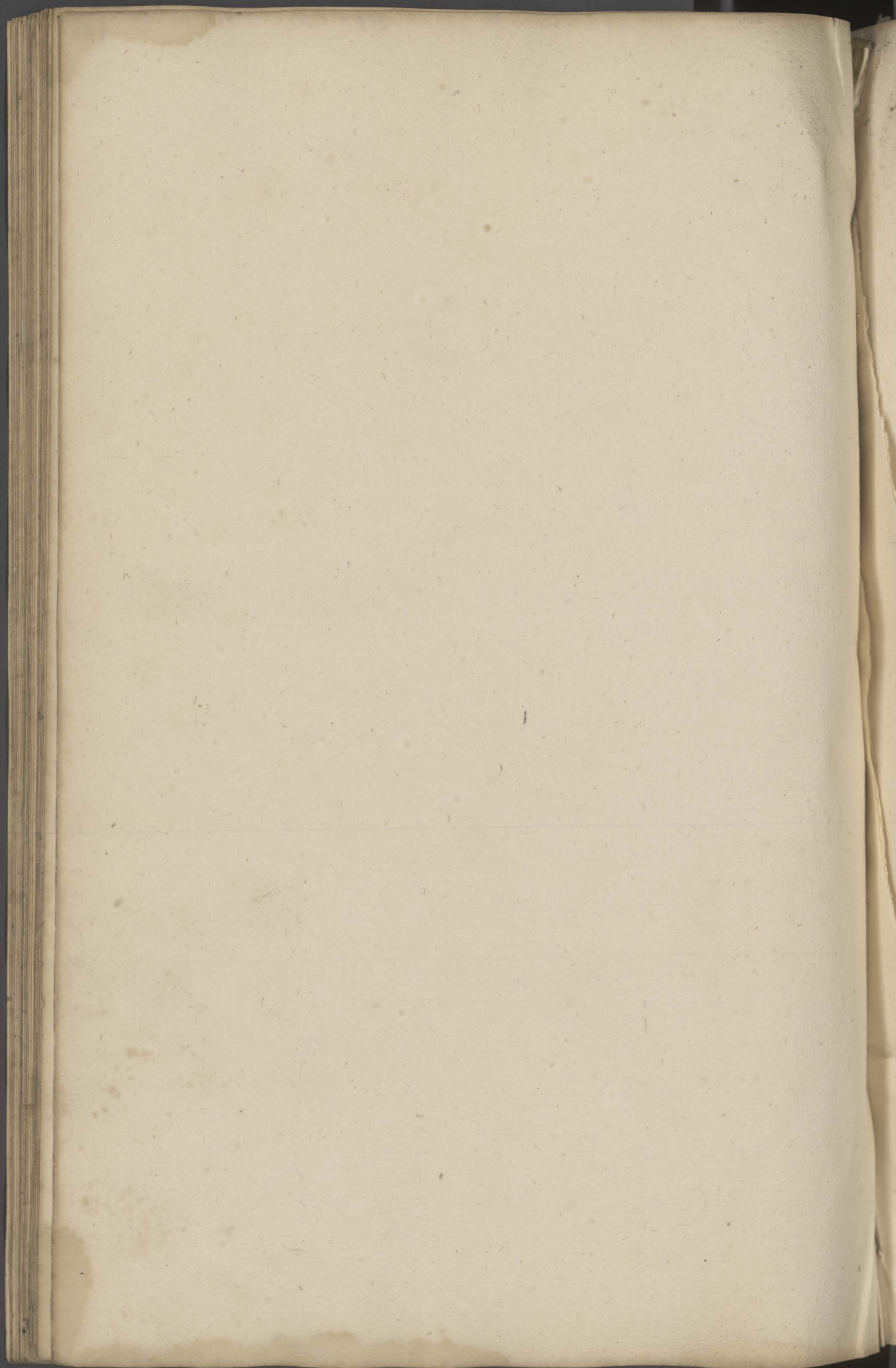






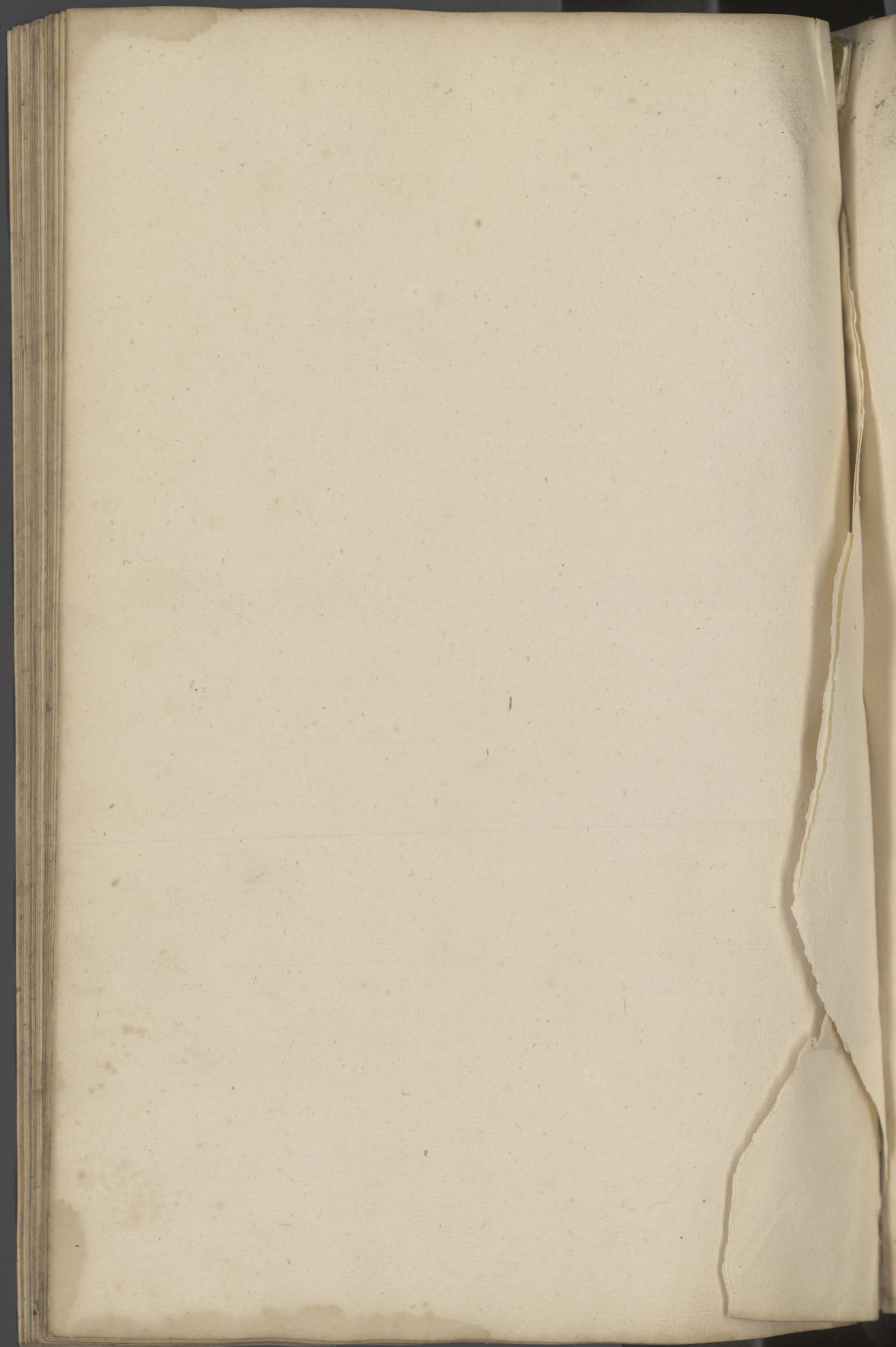






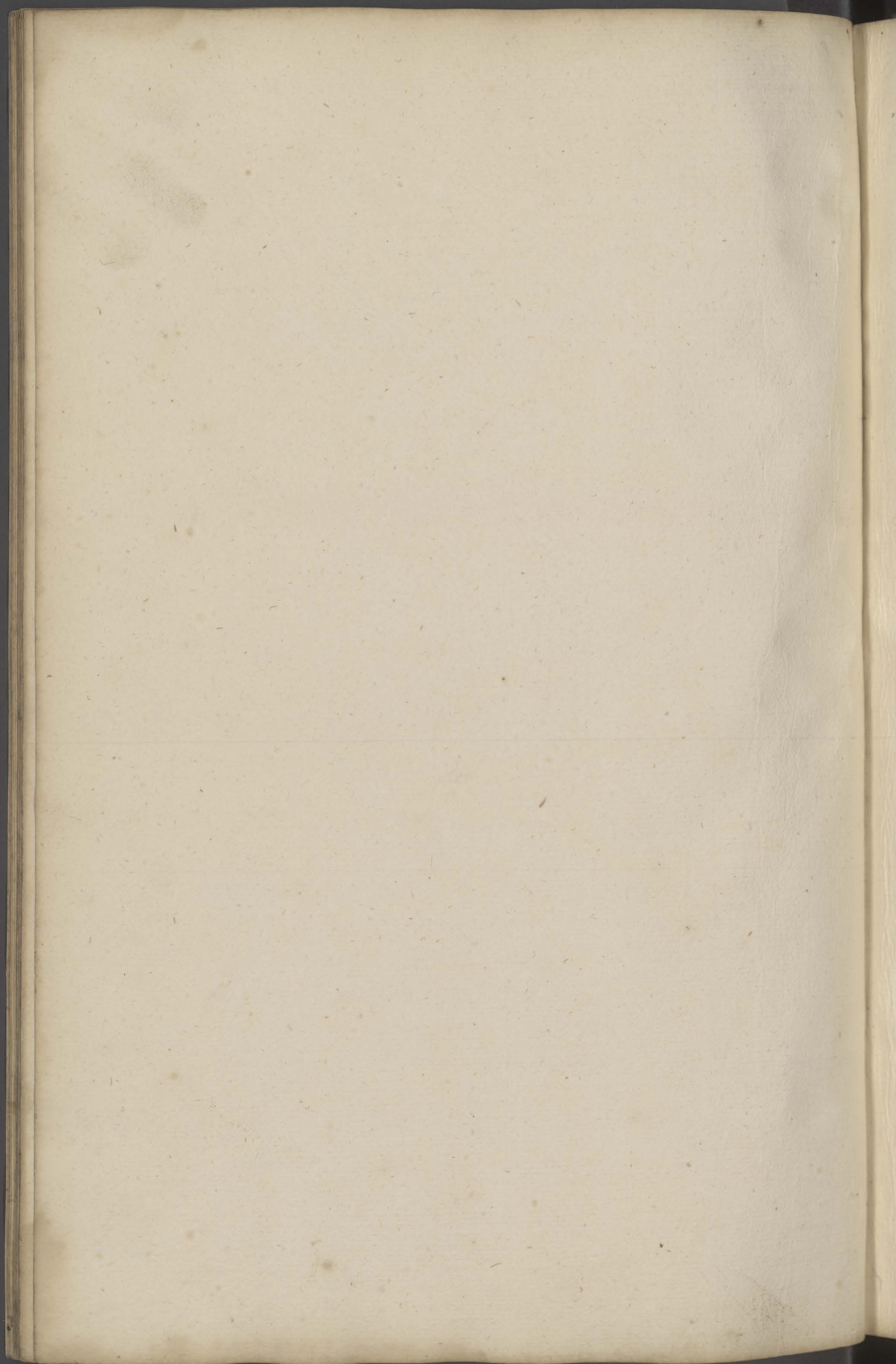






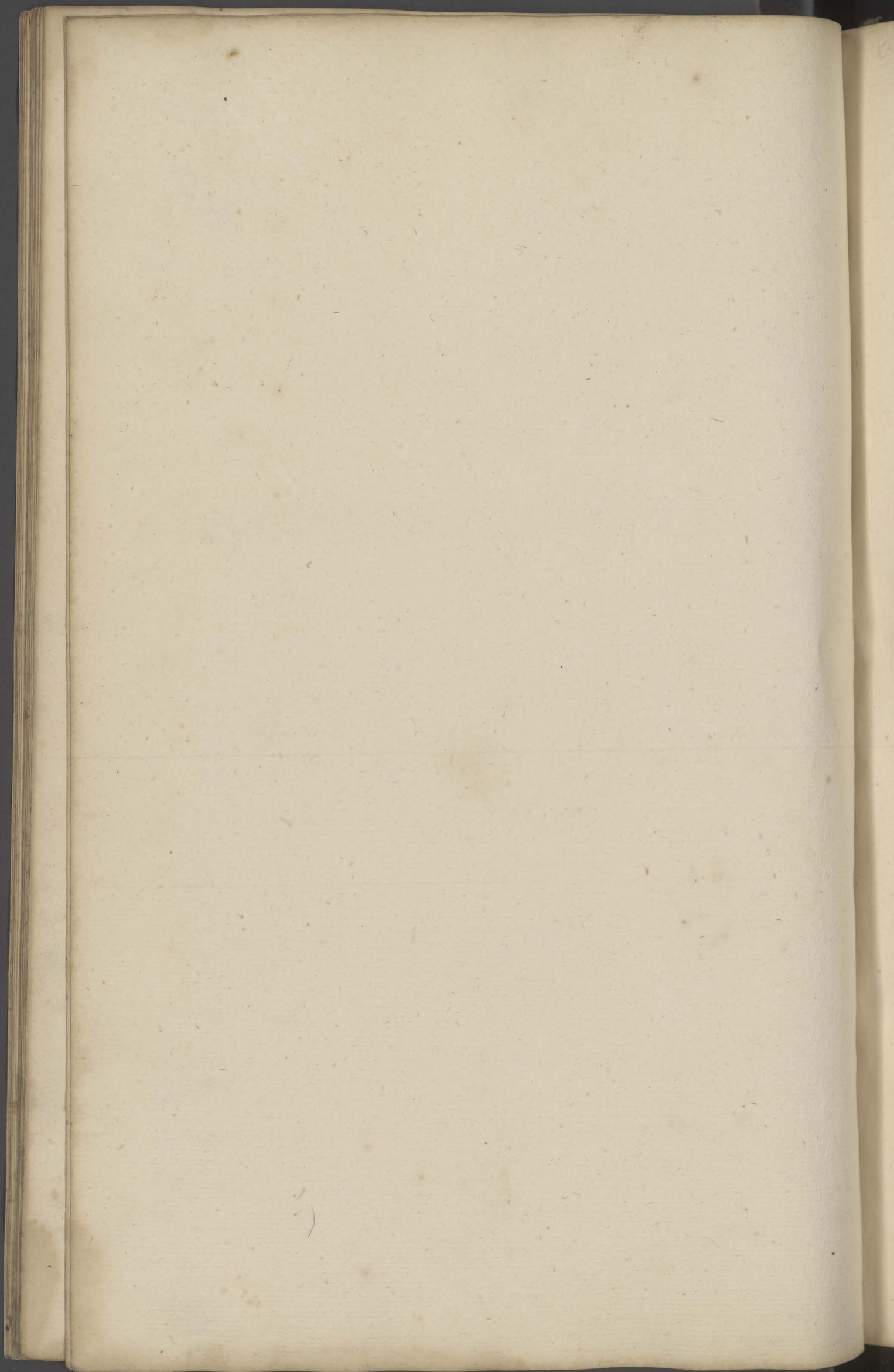






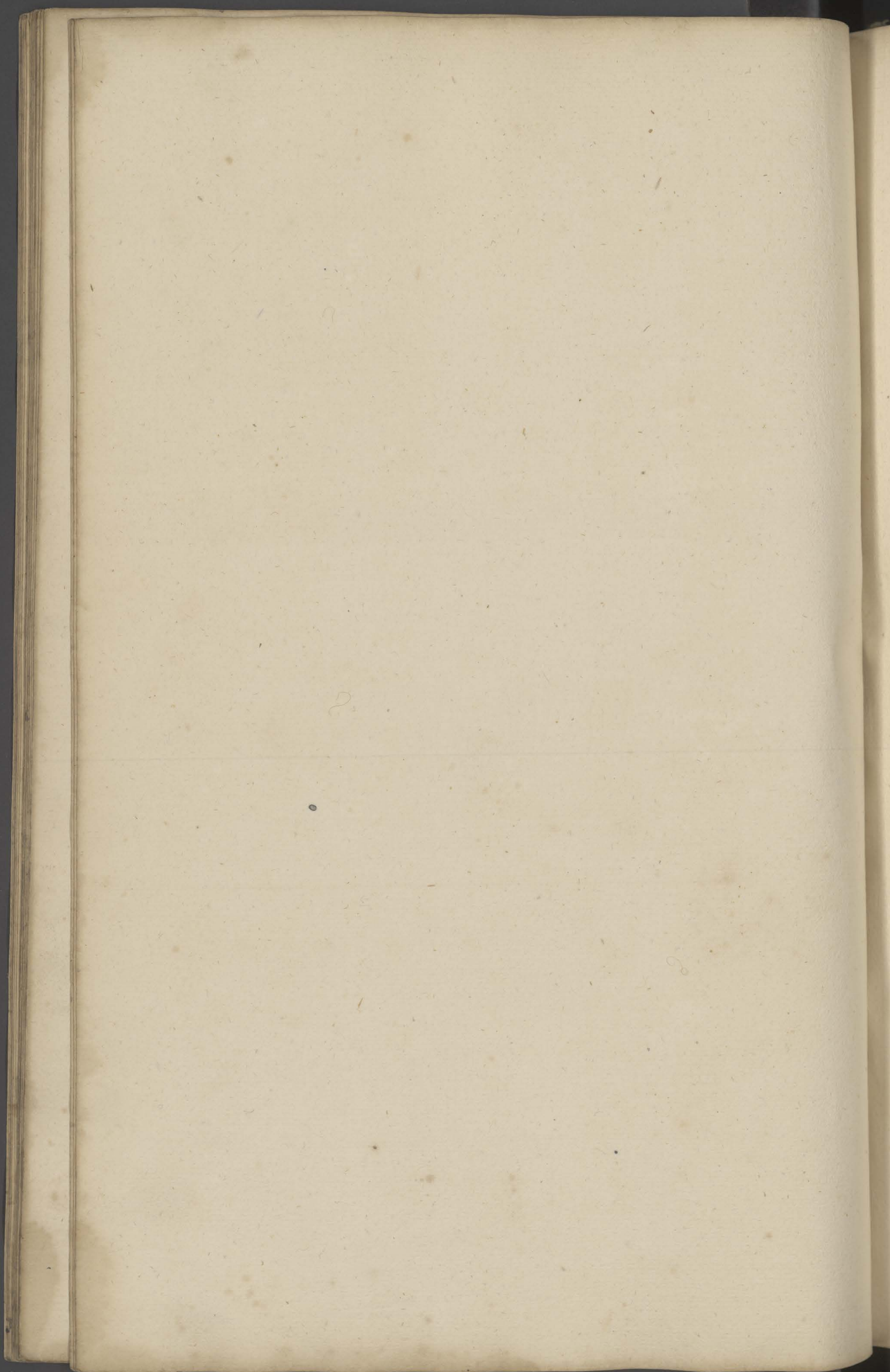






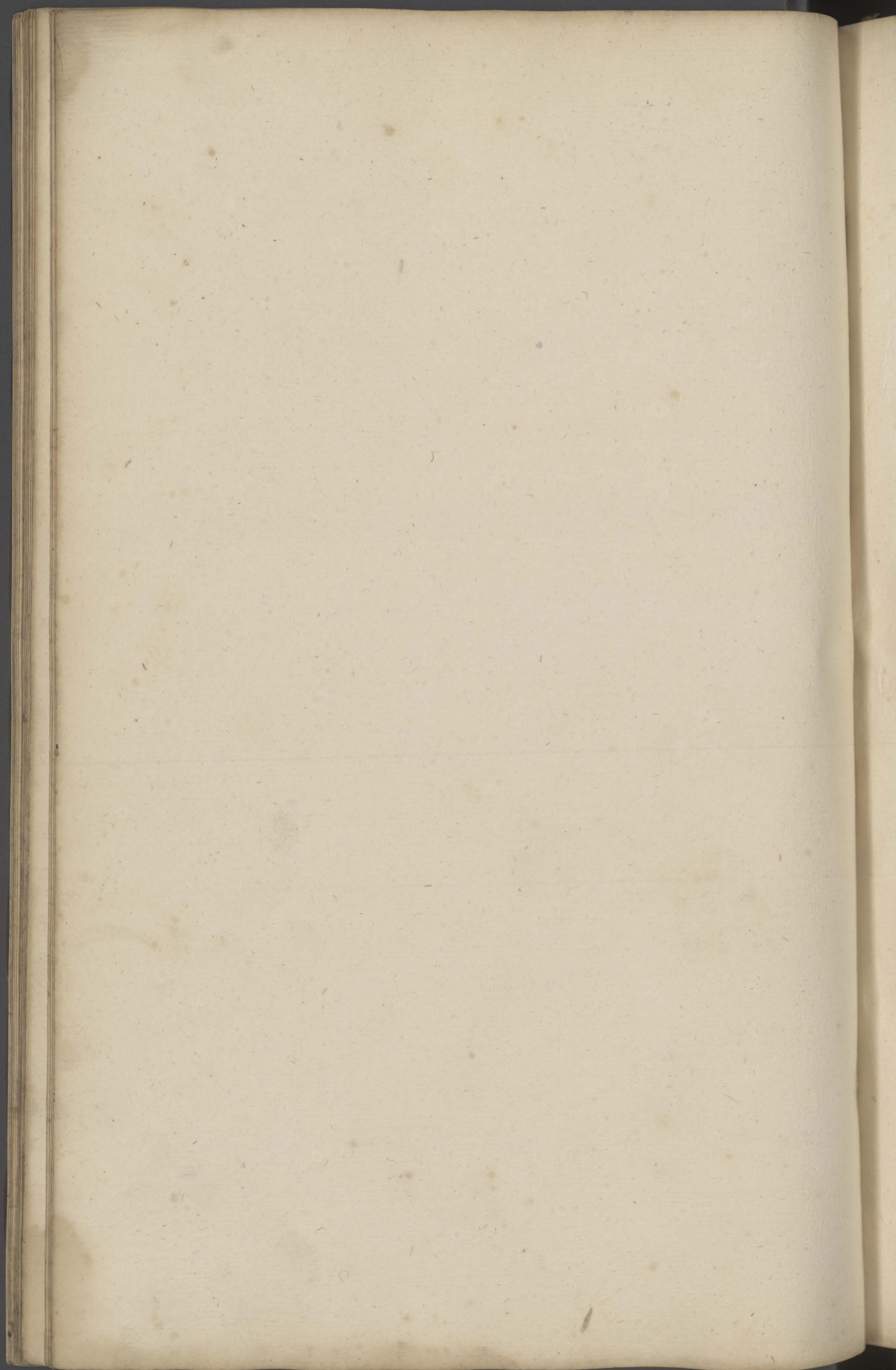






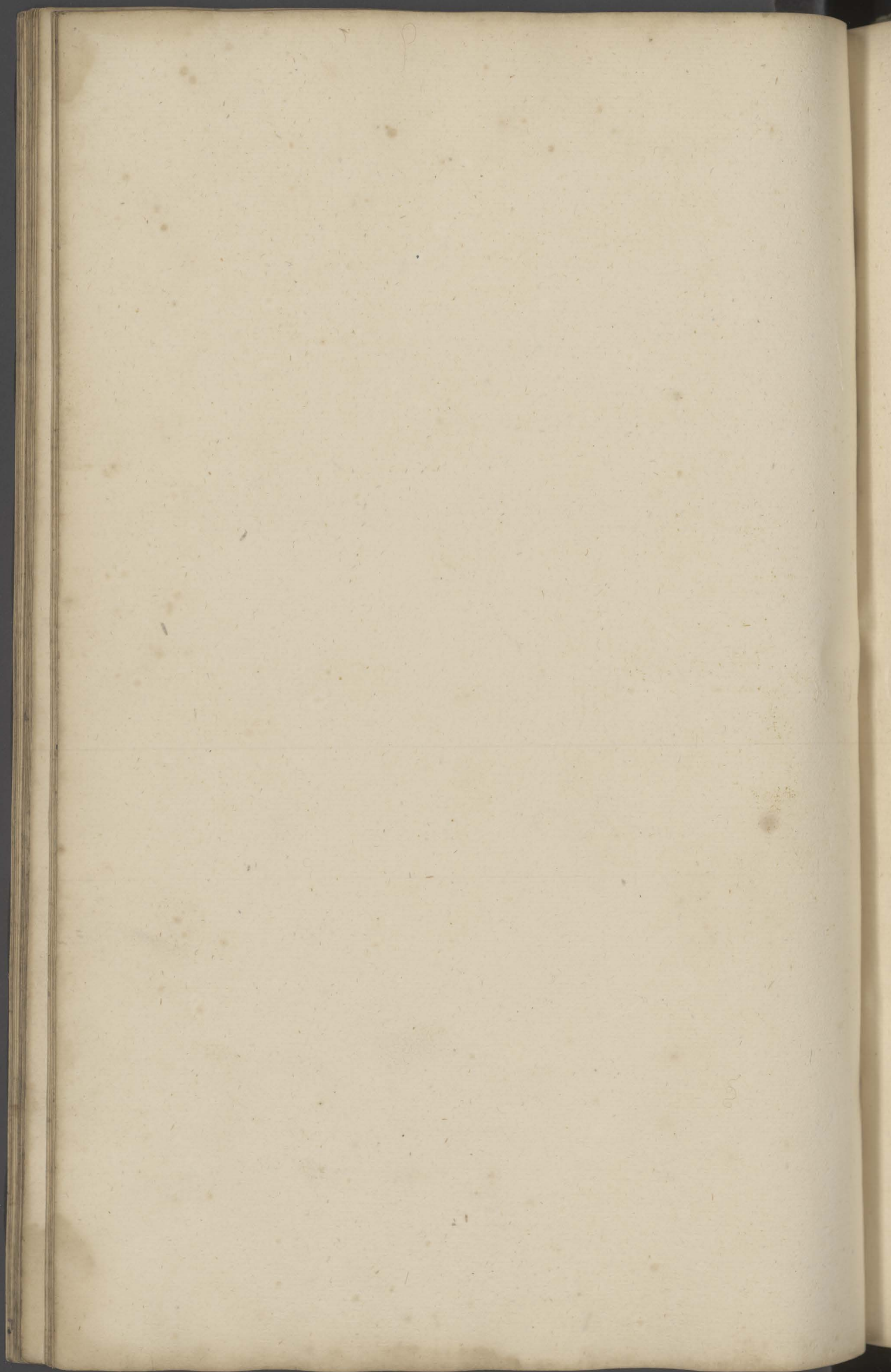






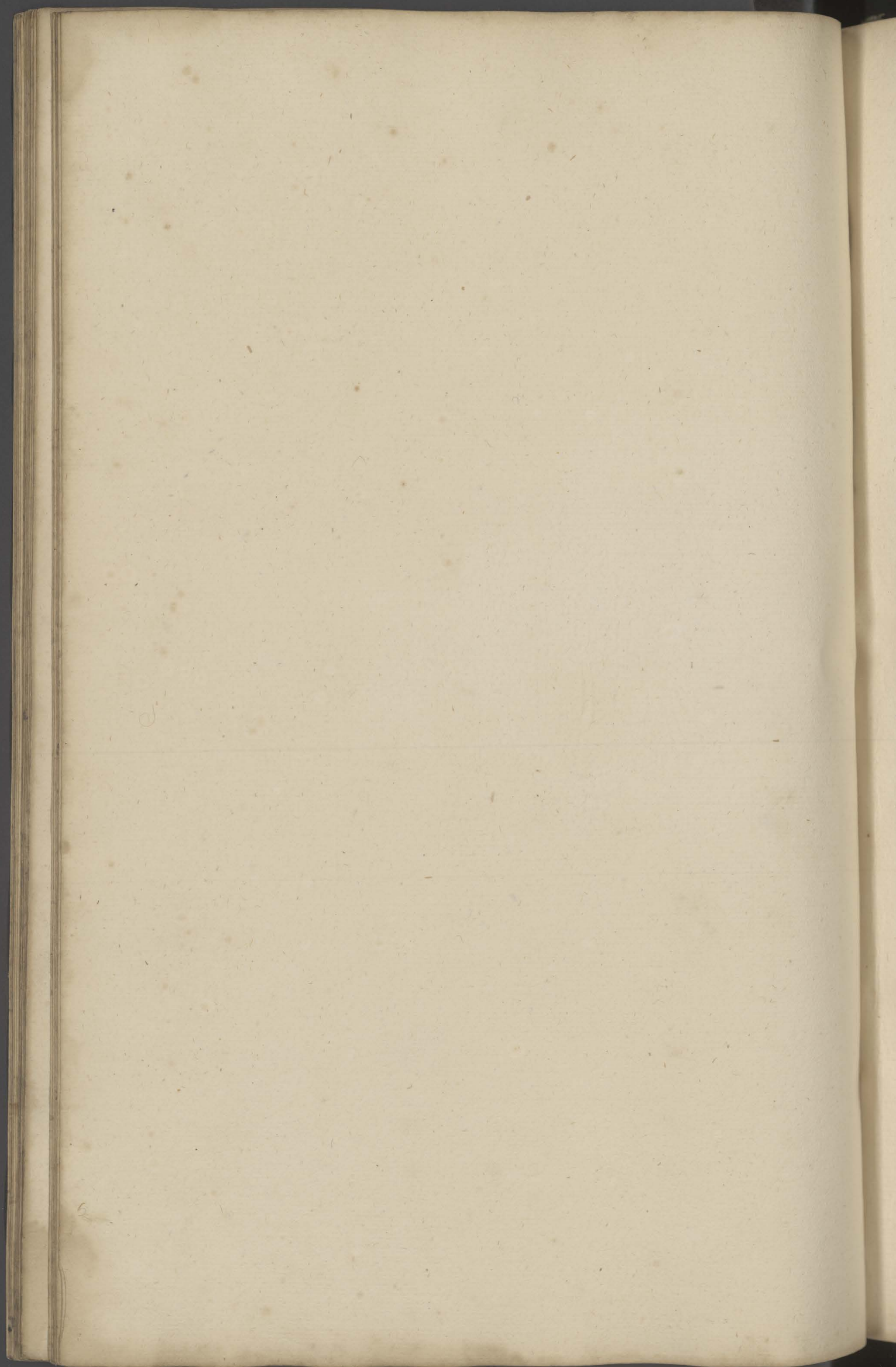






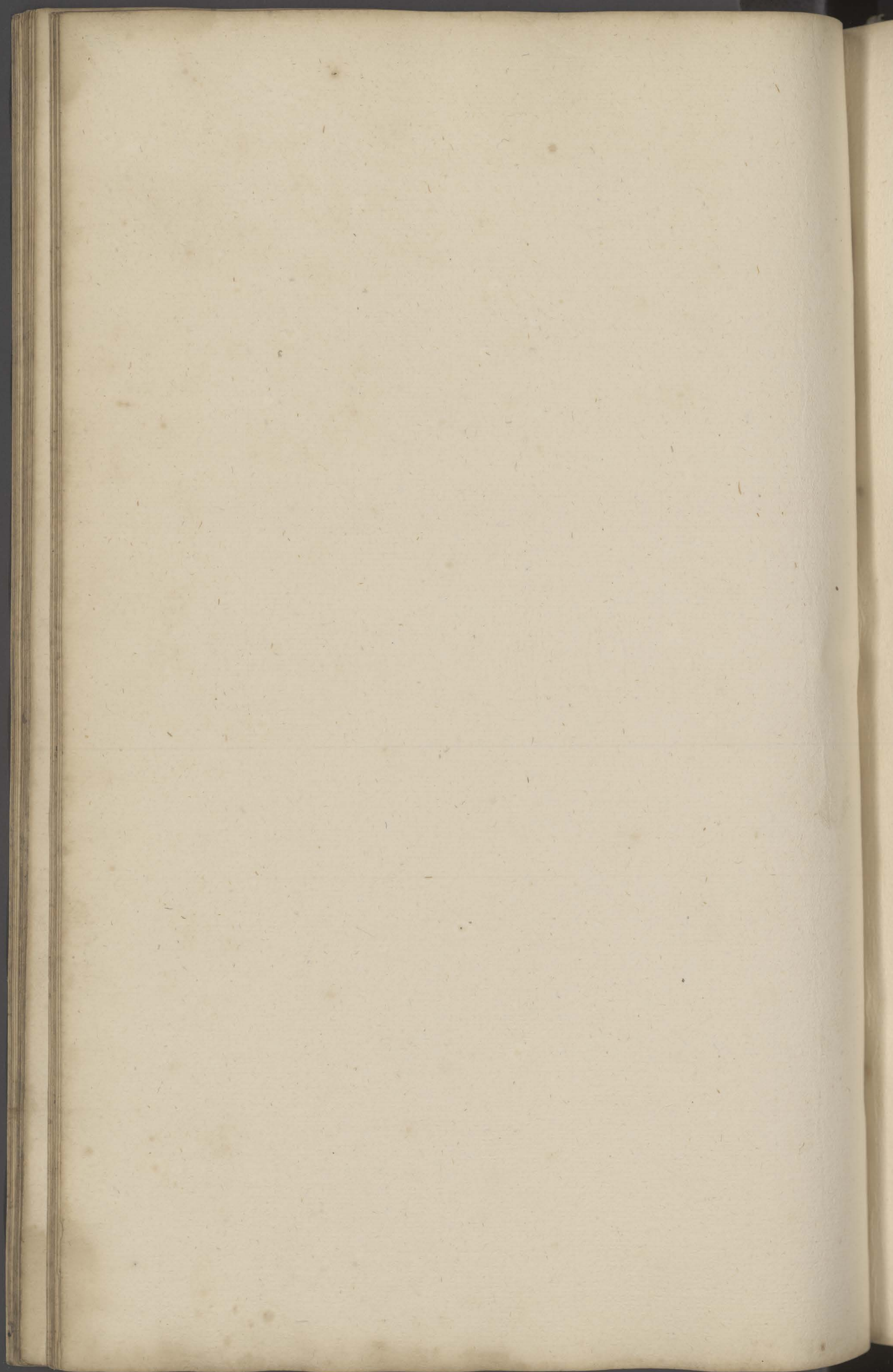






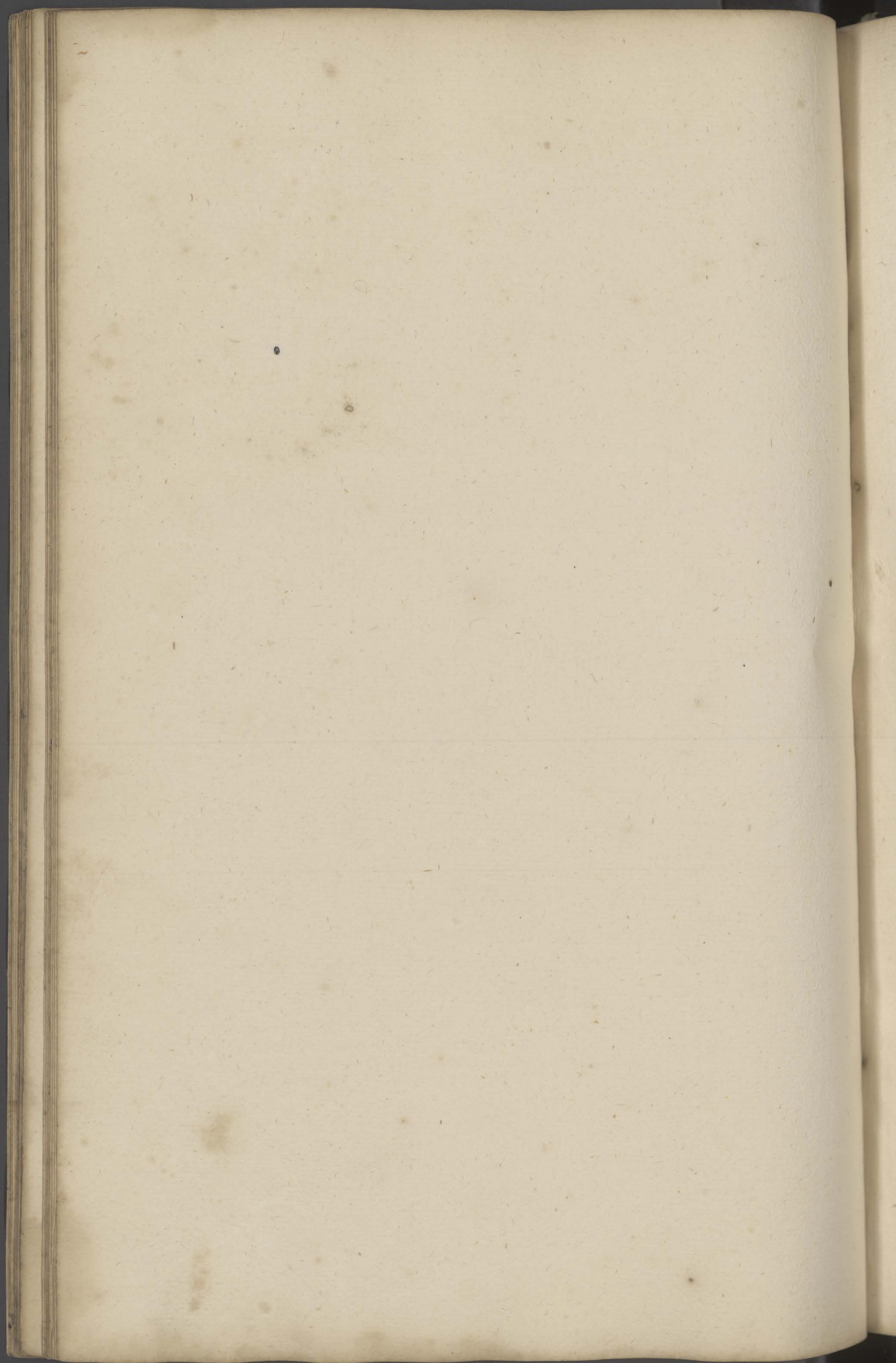






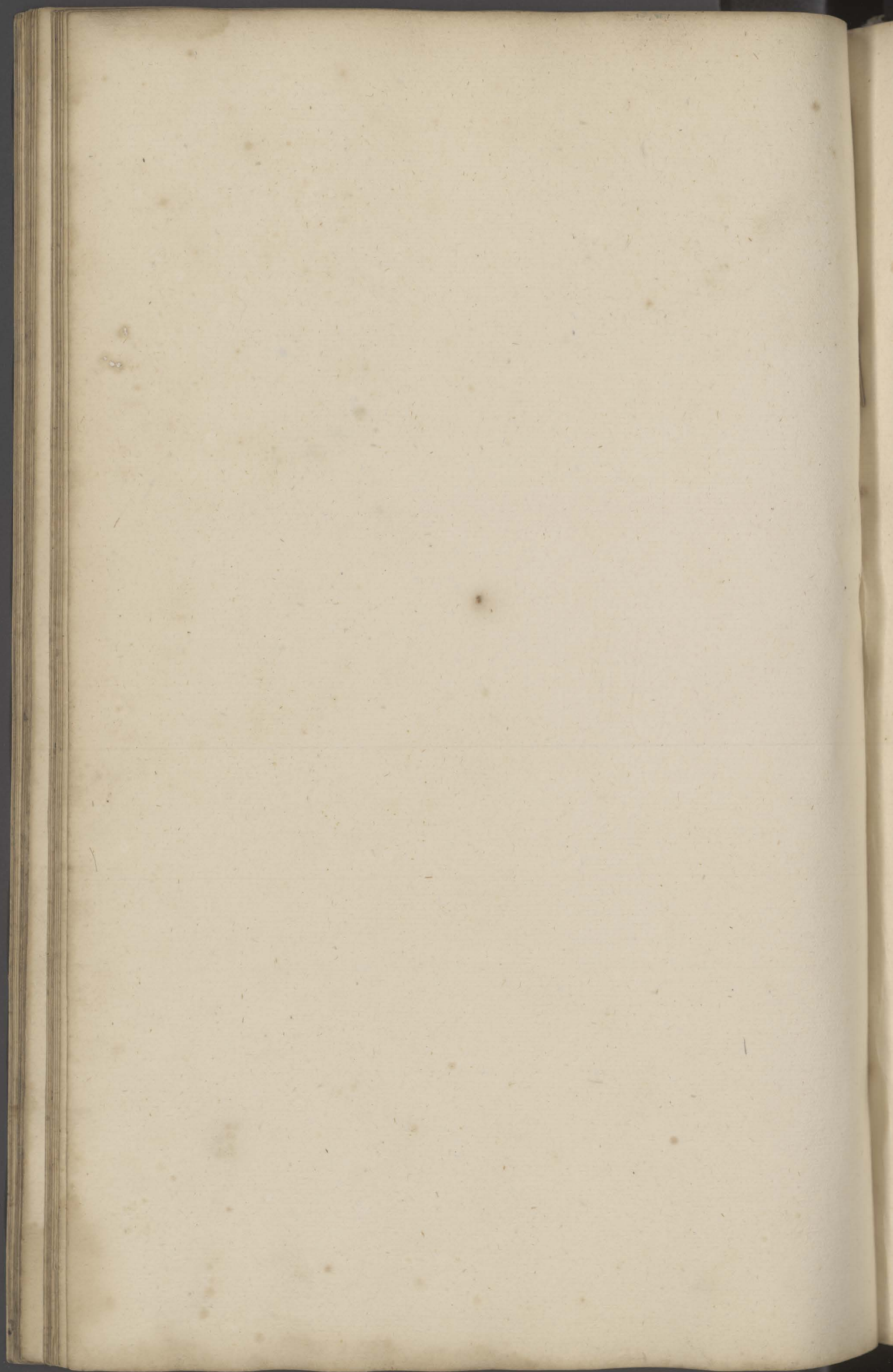






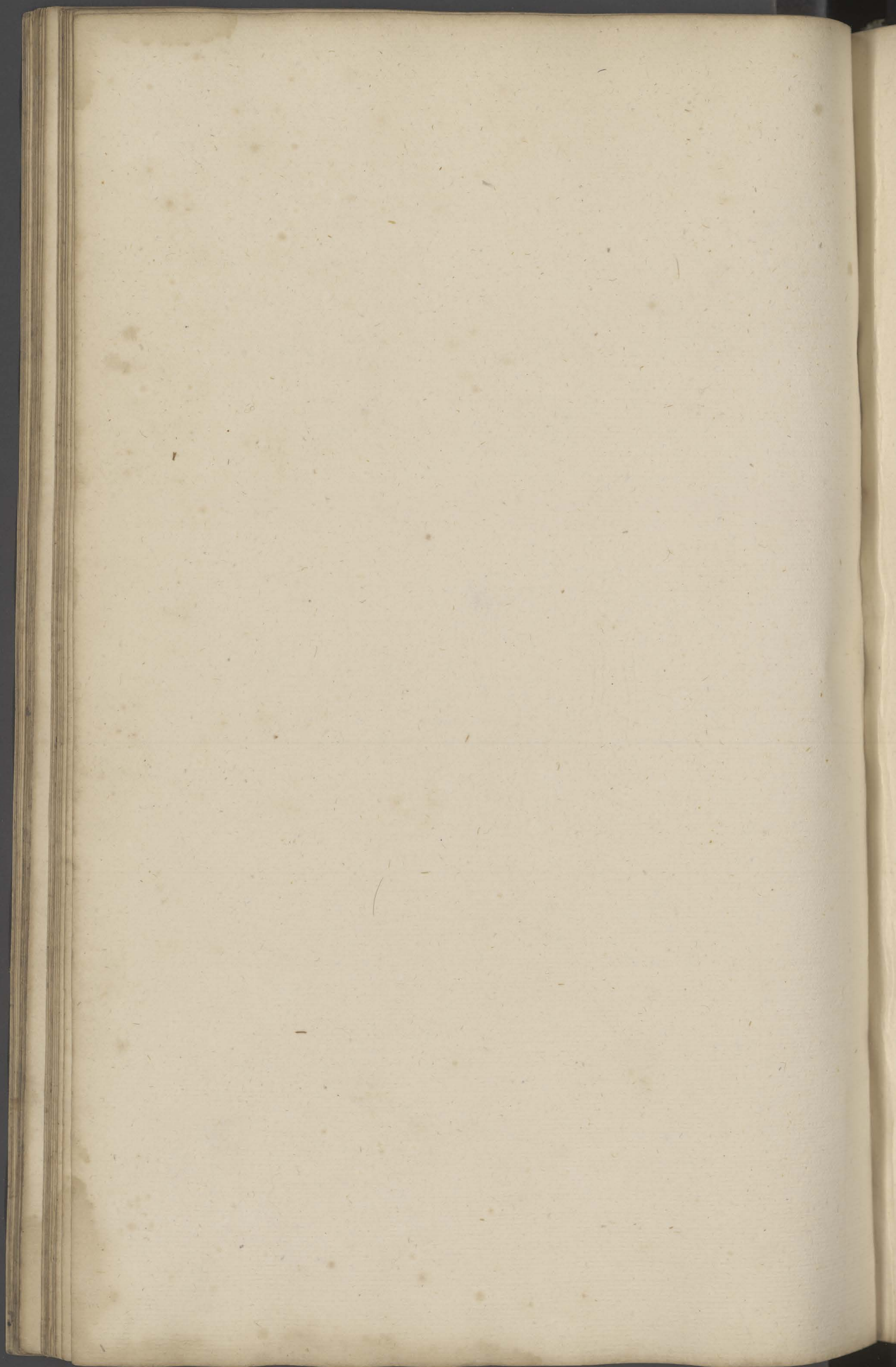






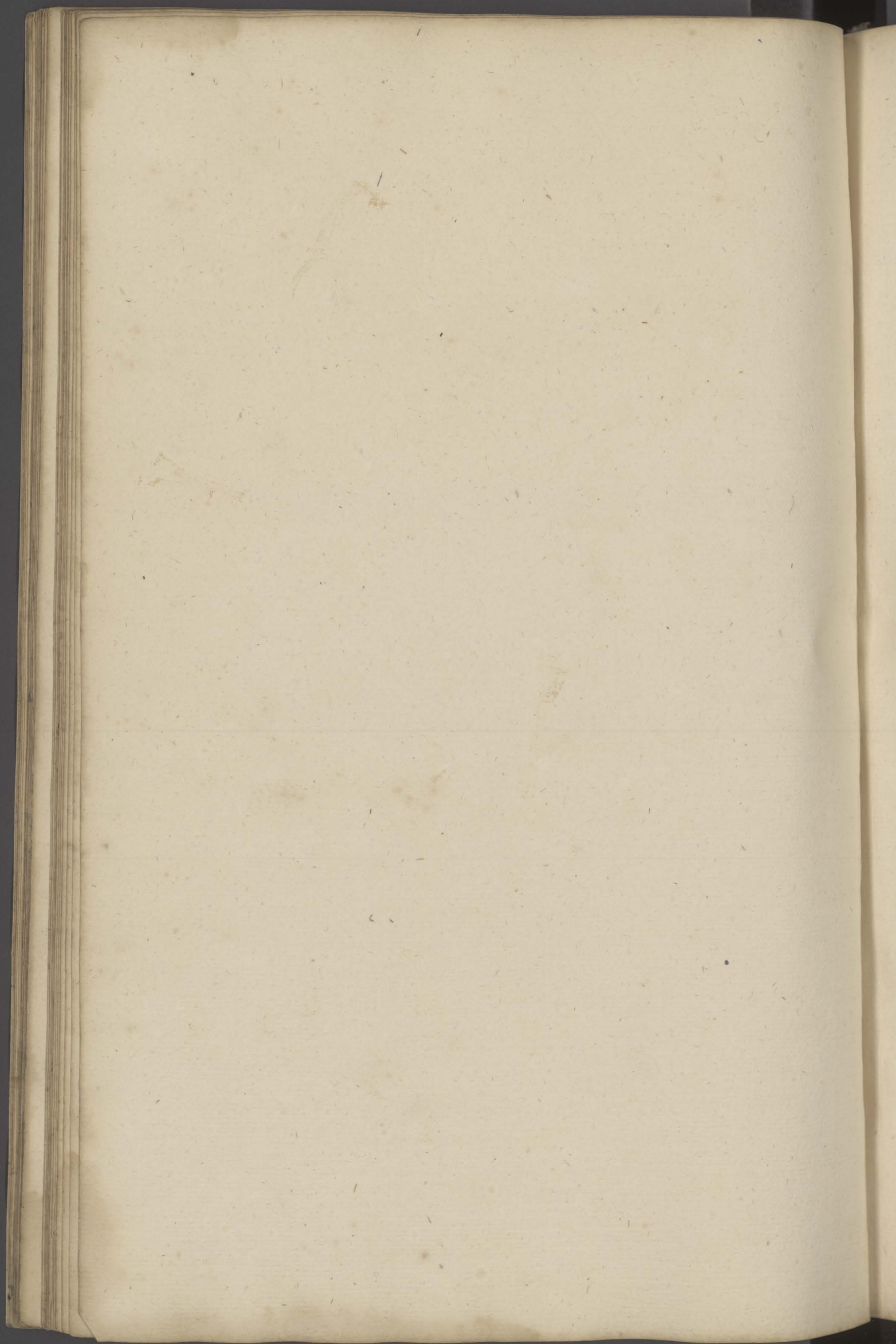






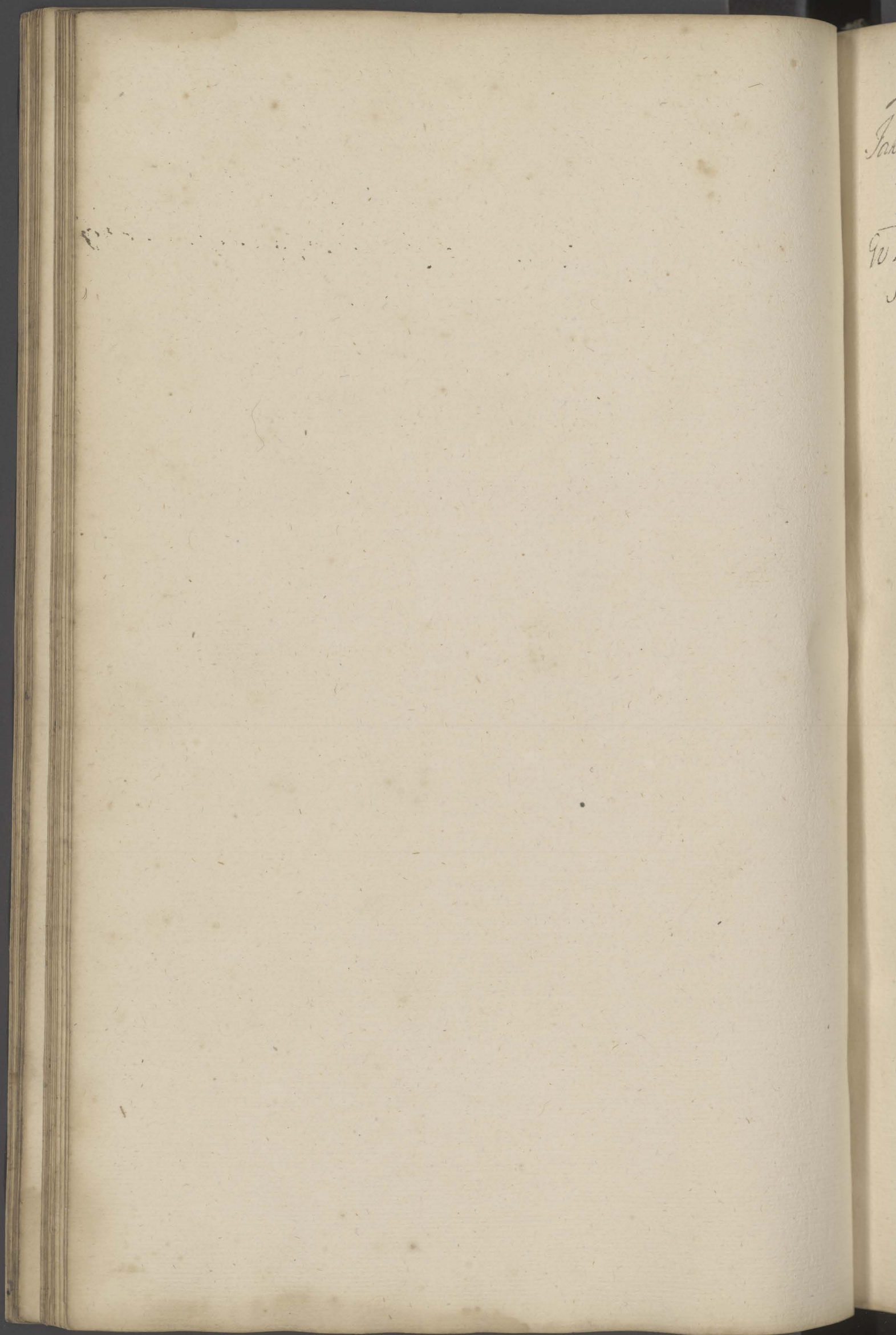










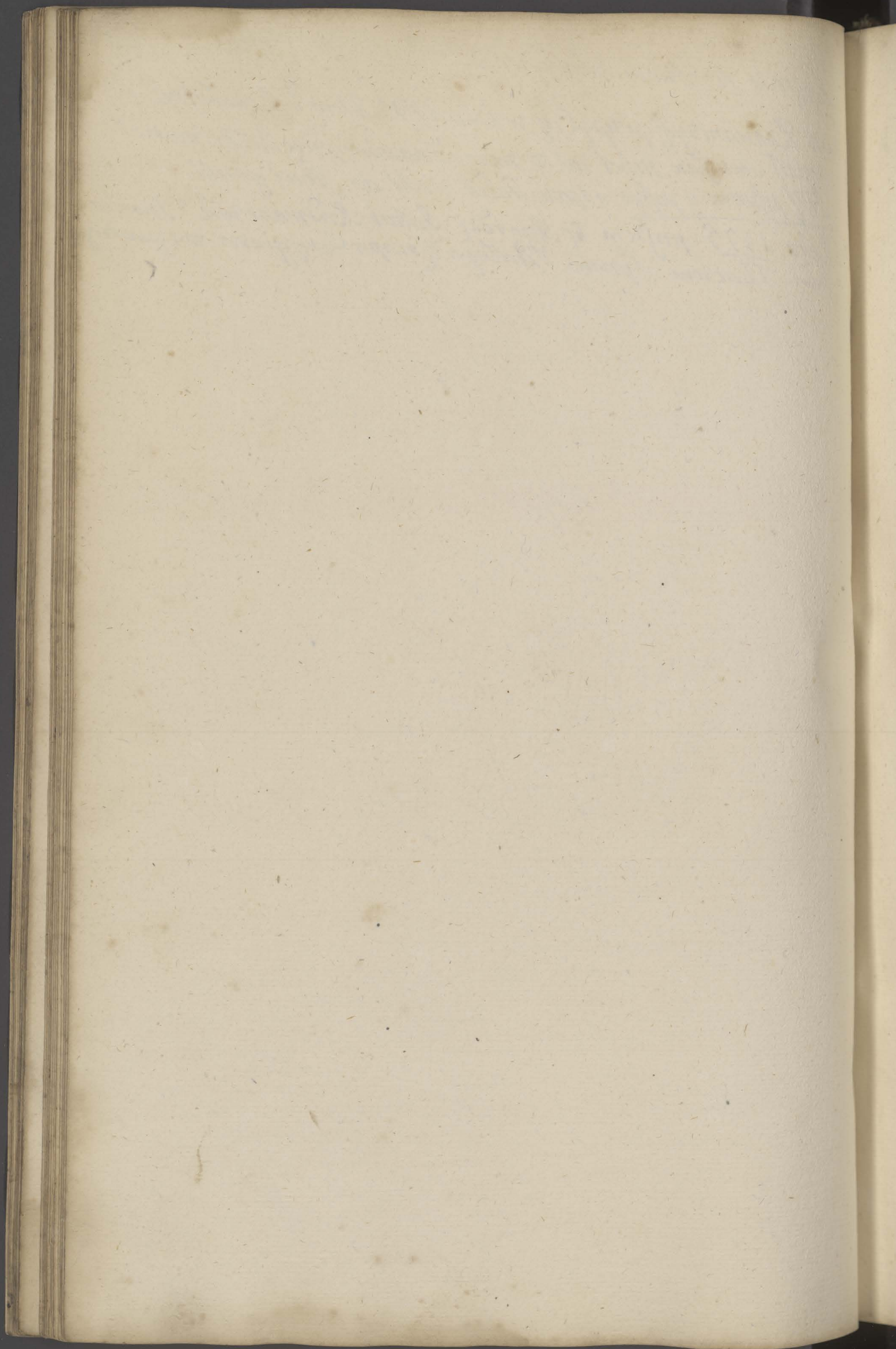


117  
Zagroda 16 Świdniowa białka

Jakub Radwanczyk przyjeżdża w roku 1721. Który był spuszczał i  
Zgnoś Stanisław Stebel tak że narys do najmniejszego dołża. mając  
mł postawie i poszyc a tymże Stebel uciek do Cierci gornij

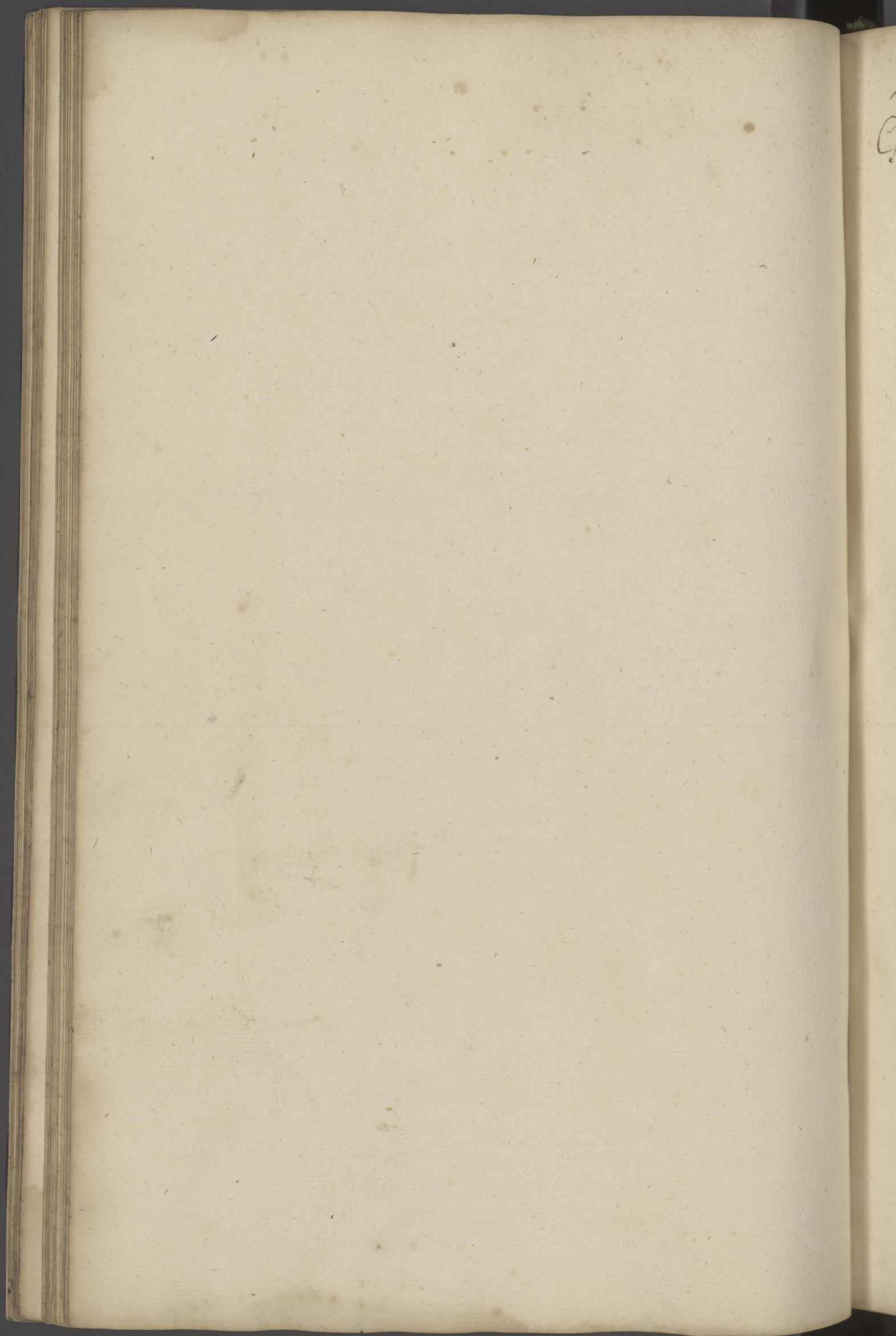
W roku 1725 puszcza tę Zagrodę Jakub Radwanczyk Thoma:  
sowi Tłaczoni Synowi Królewskiego Knapa Grigiera nazwanego





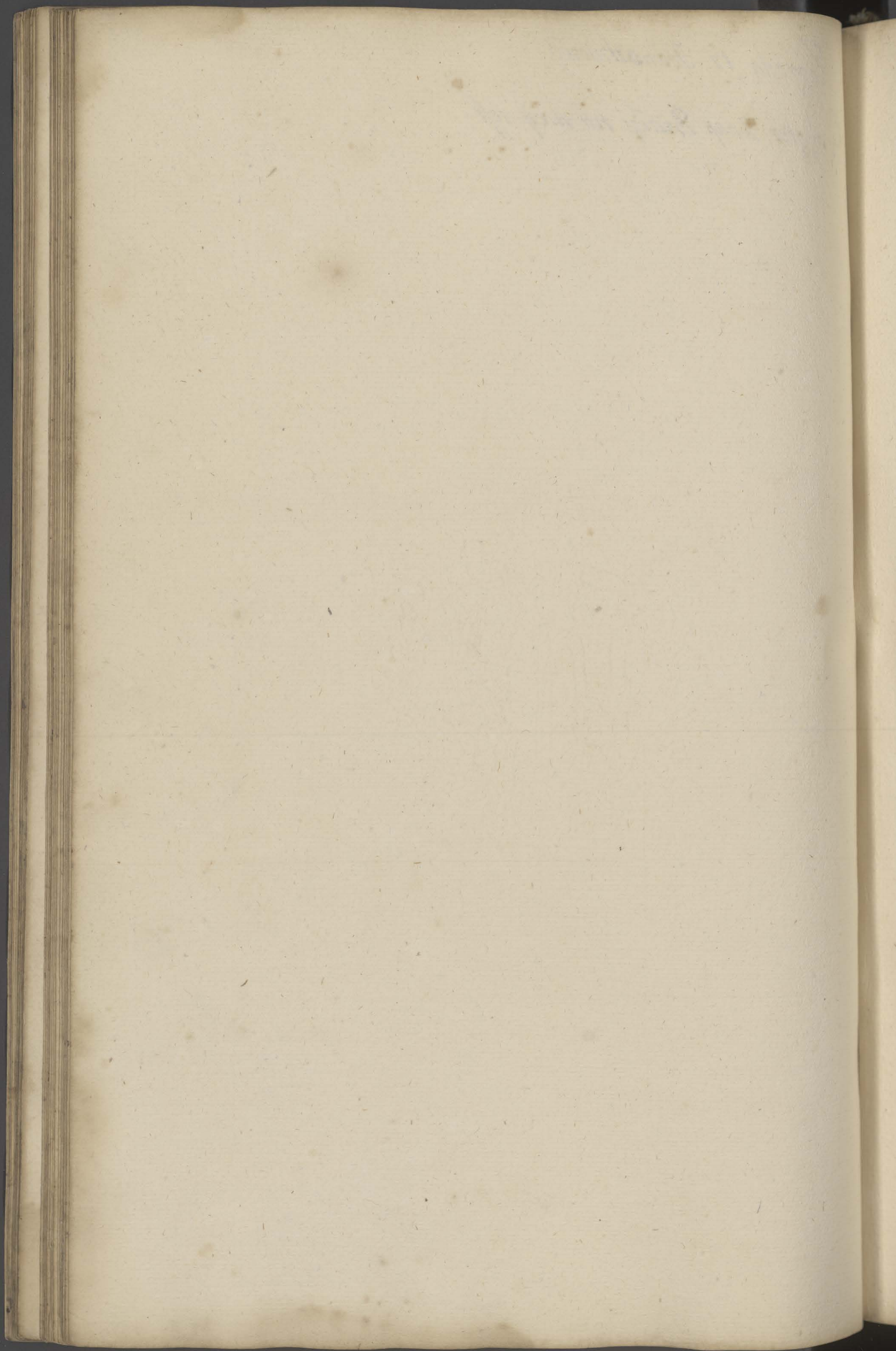






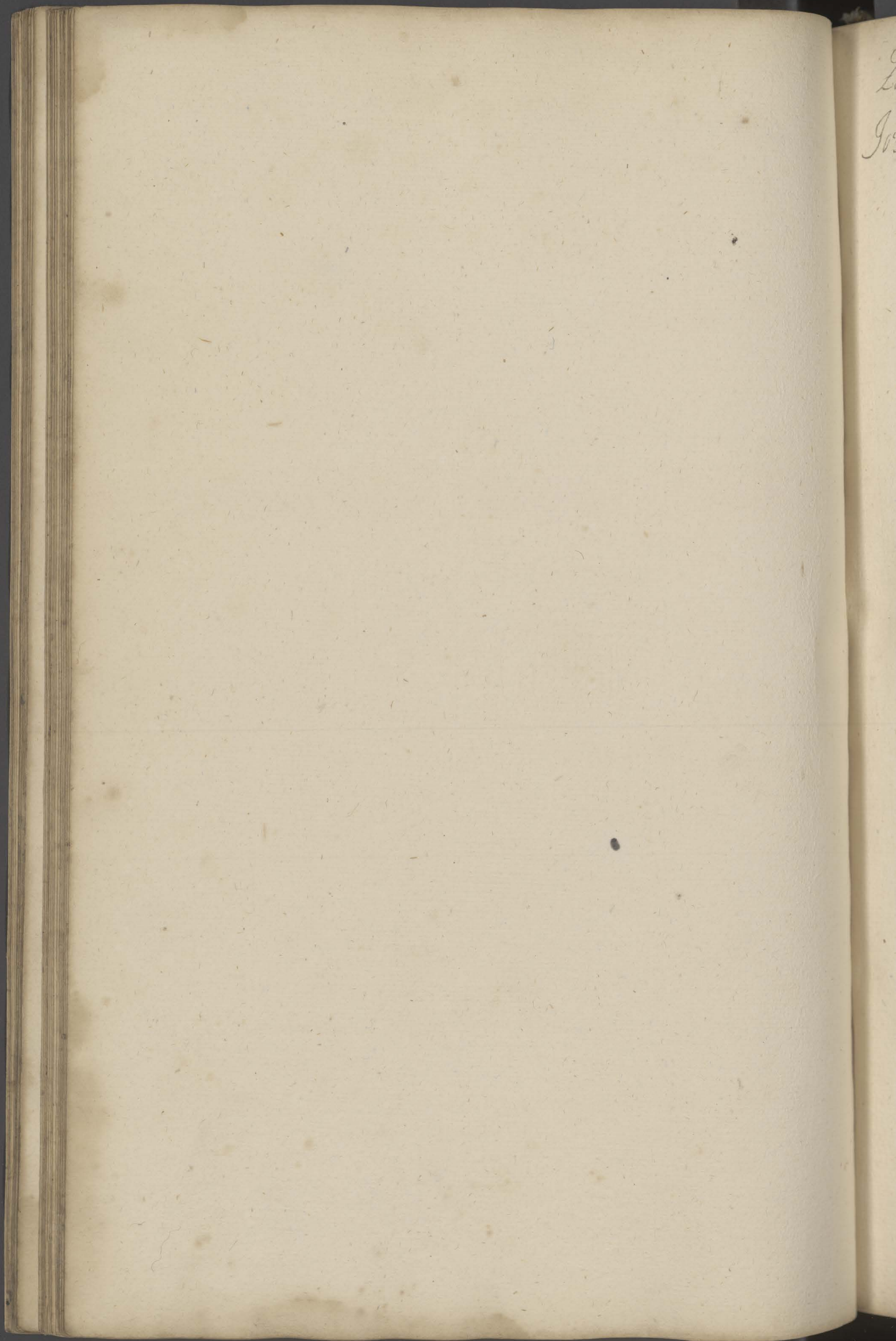
Zagreda 17 Jednostnicami  
Cyrilijer Anap Bialij na niej jest





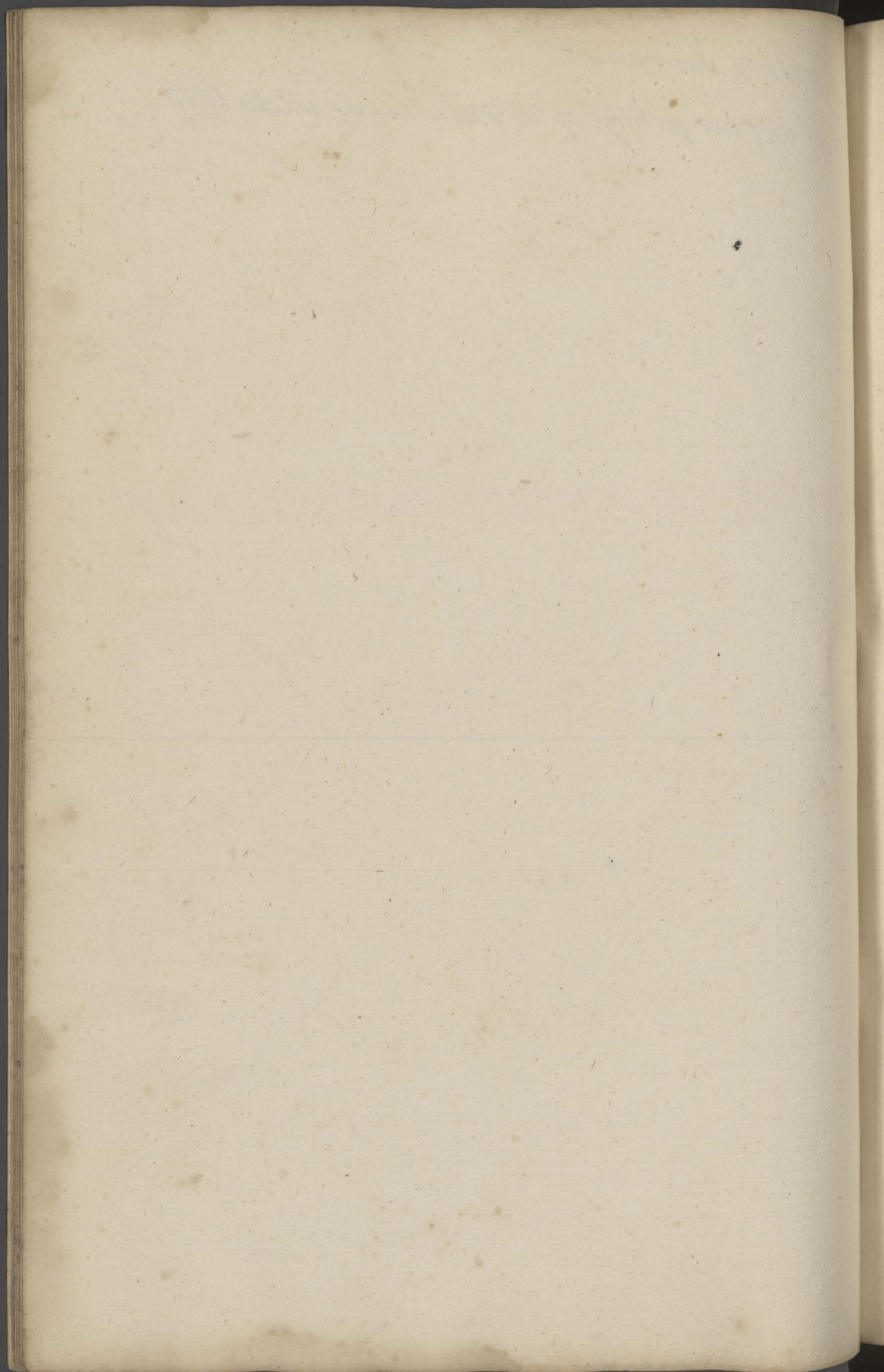






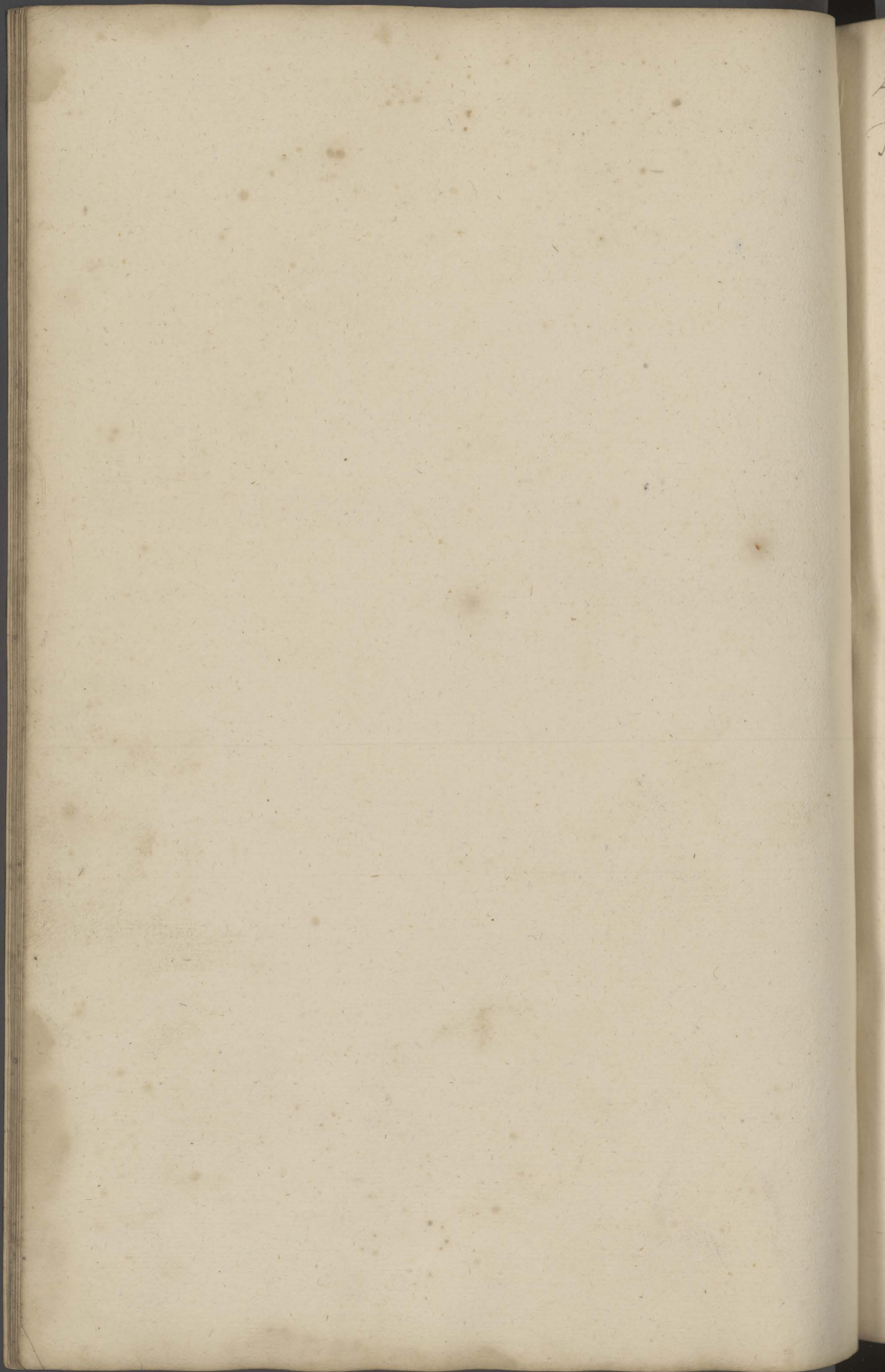
Zagroda 1/2 dziedziczna  
Józef Wojnar przyjął ją od Matki swojej w roku 1720





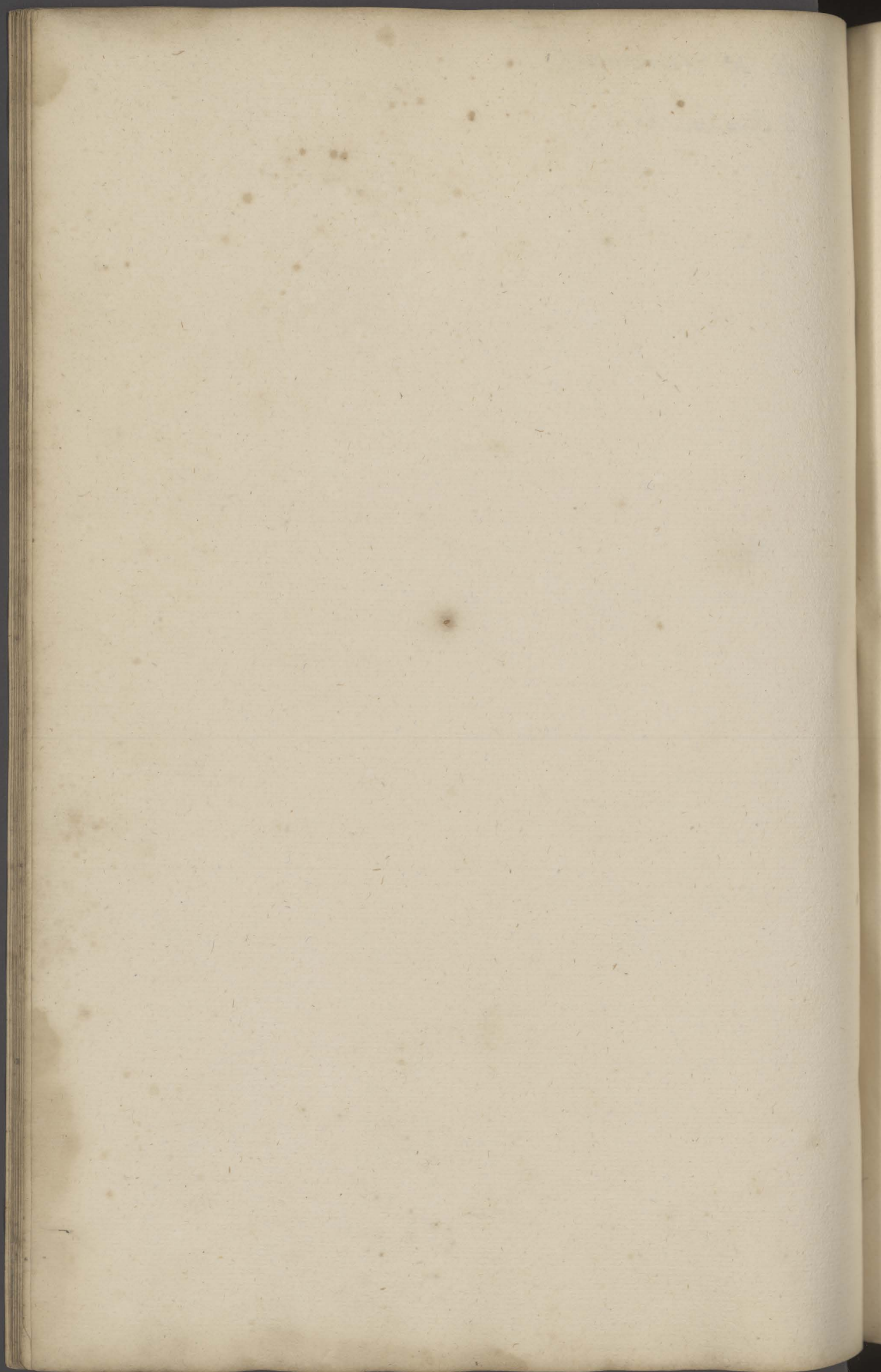






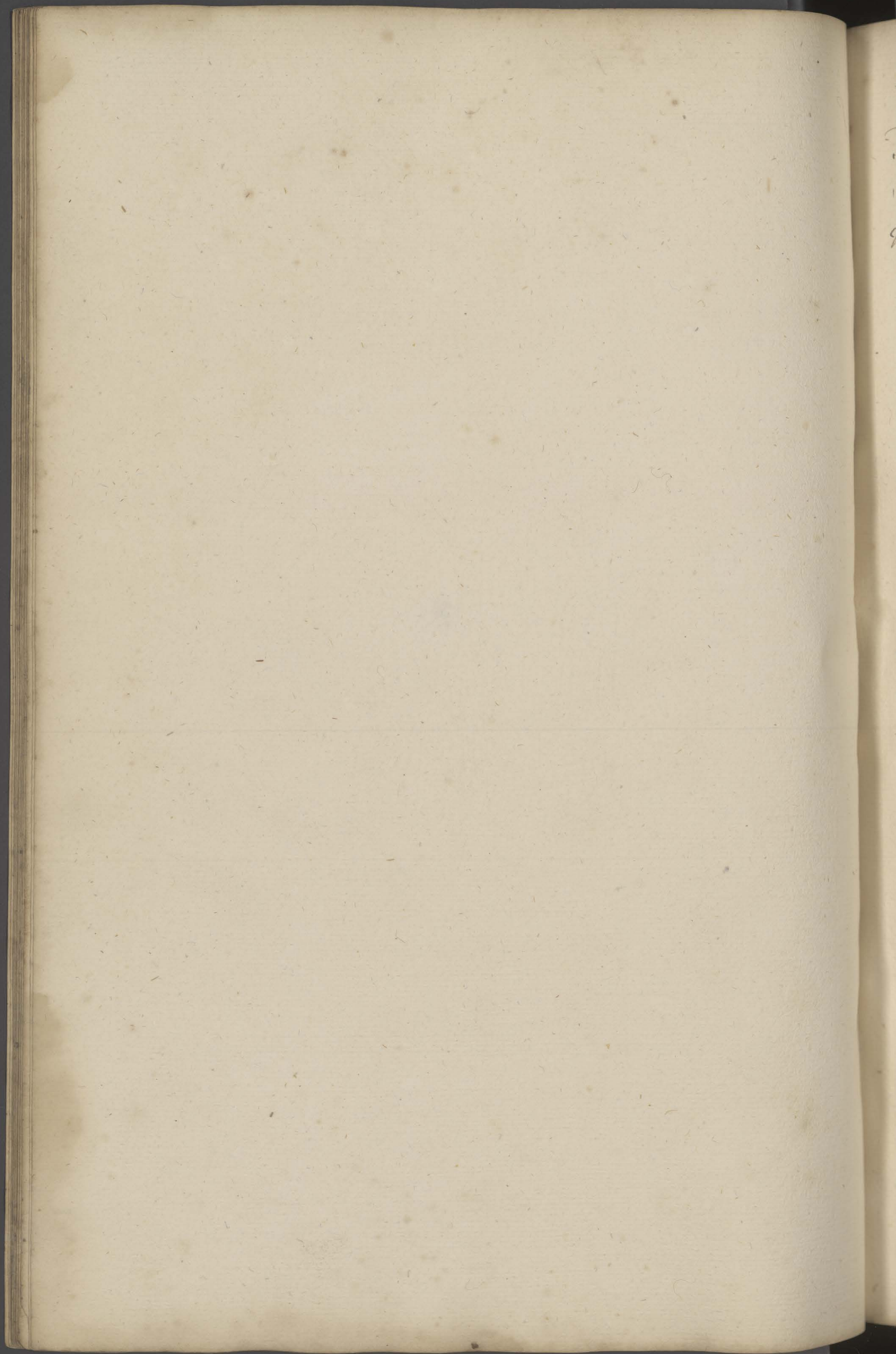
*Zagroda 19 Szwednicowa*  
*Thamast Grabowski*











Zagroda 20 Dniowa

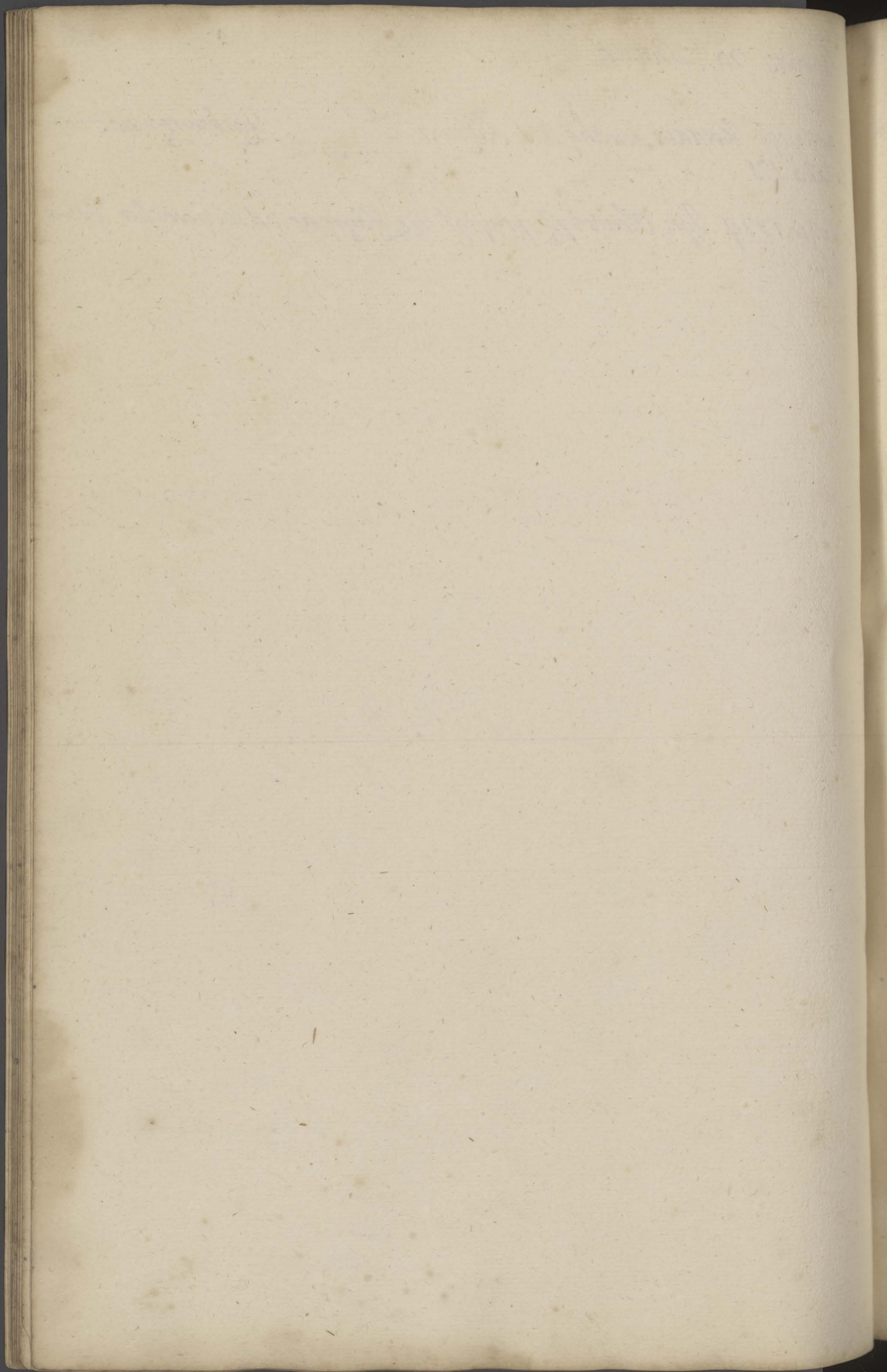
125

Jeprzysiężł Książka Kowalik od Józefa L  
w Roku 171

Żarbowego natenciar

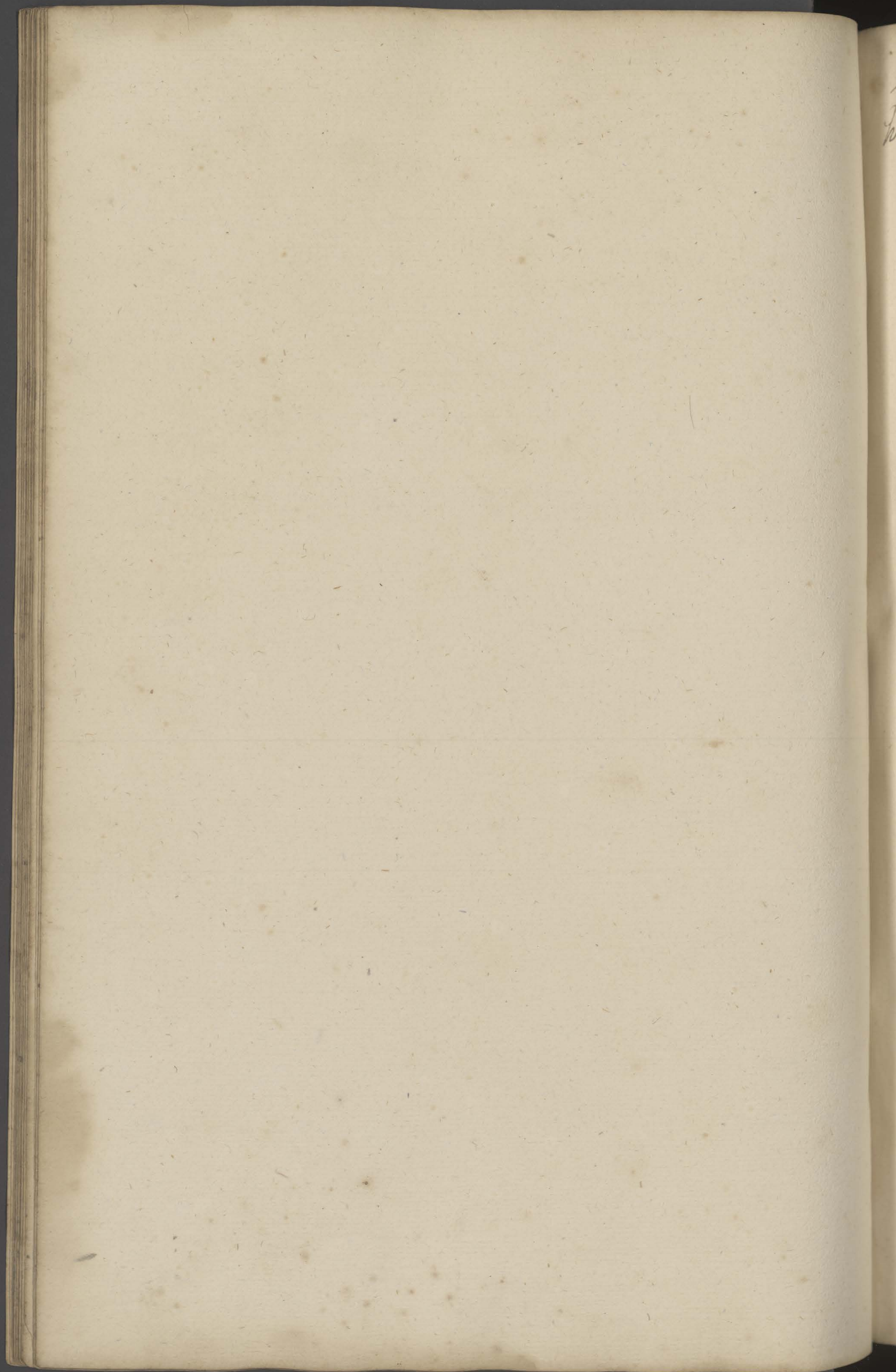
w Roku 1724. Ign Olearczyk przejął 112 Zagrodę od Wójciecha Gowa  
1724









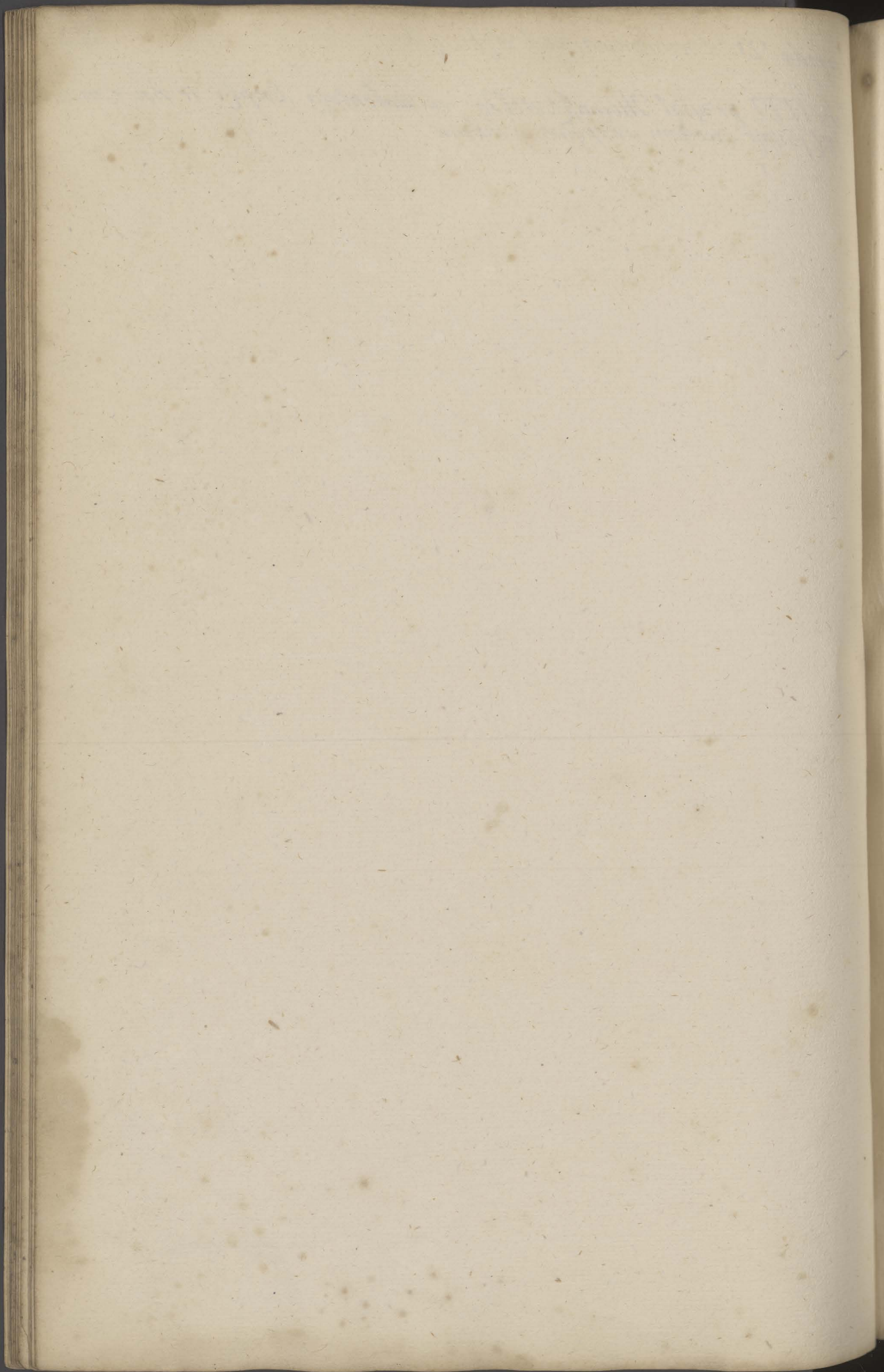


Zagroda 21 Dwidniowa pod Dzhing

127

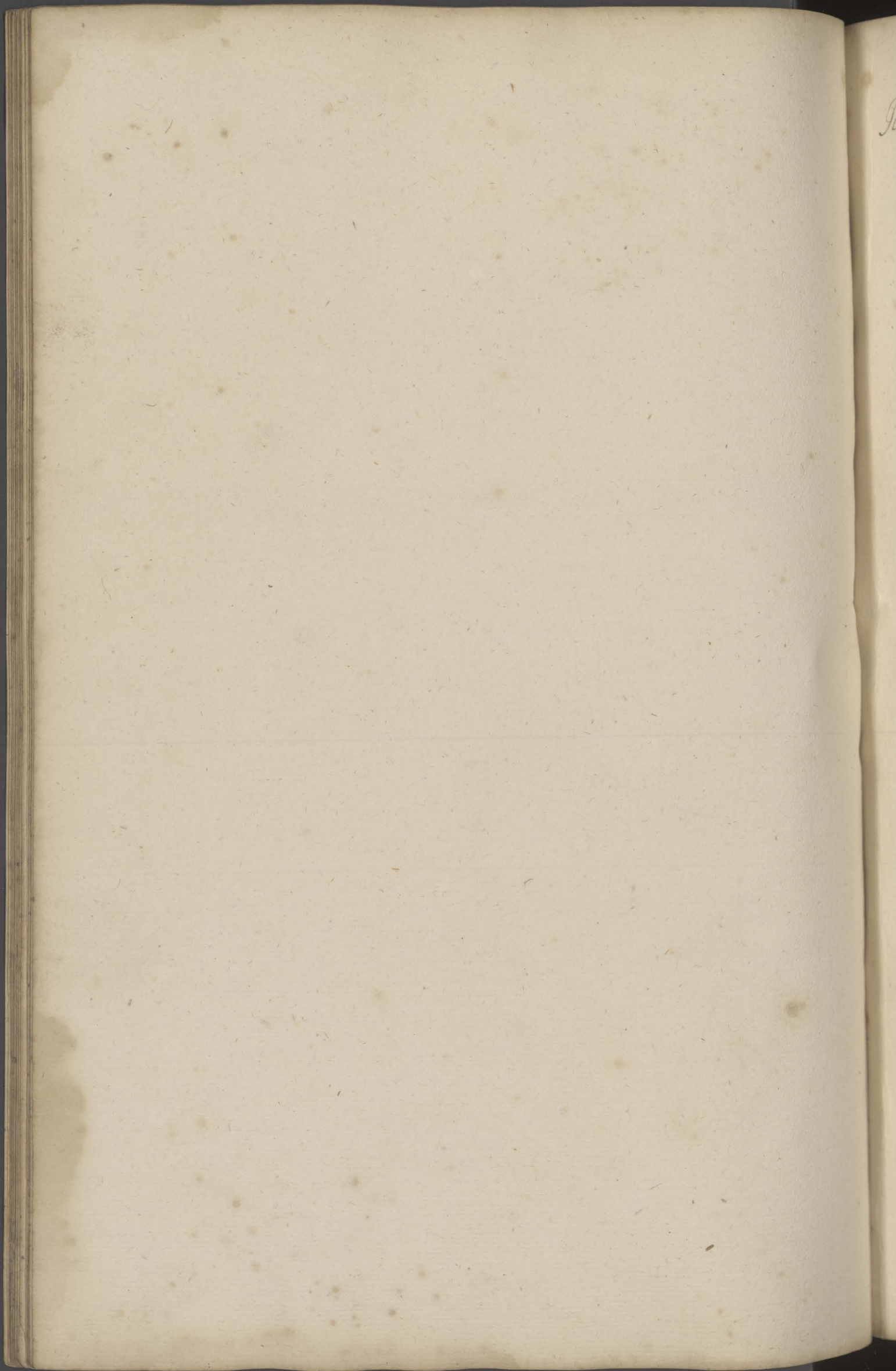
W Roku 1722 przysięgł Thomaß Lucetka od waleńcego Biephi te nowe musiał  
mł poszyc swoiemu Sioyem i ludem







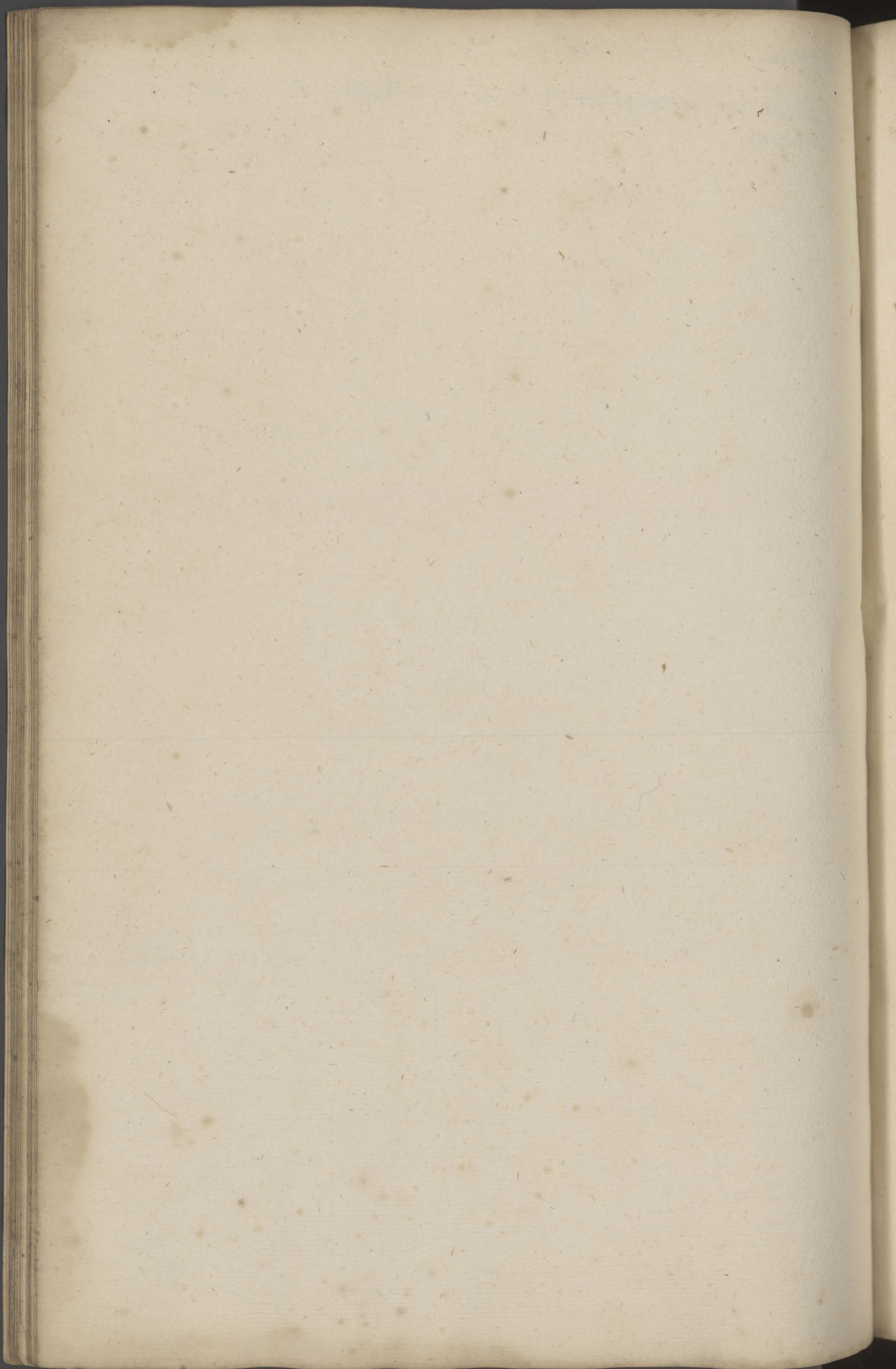




Zagroda 22. dwudziestu na Graniu Dębiny od Wiatka 124

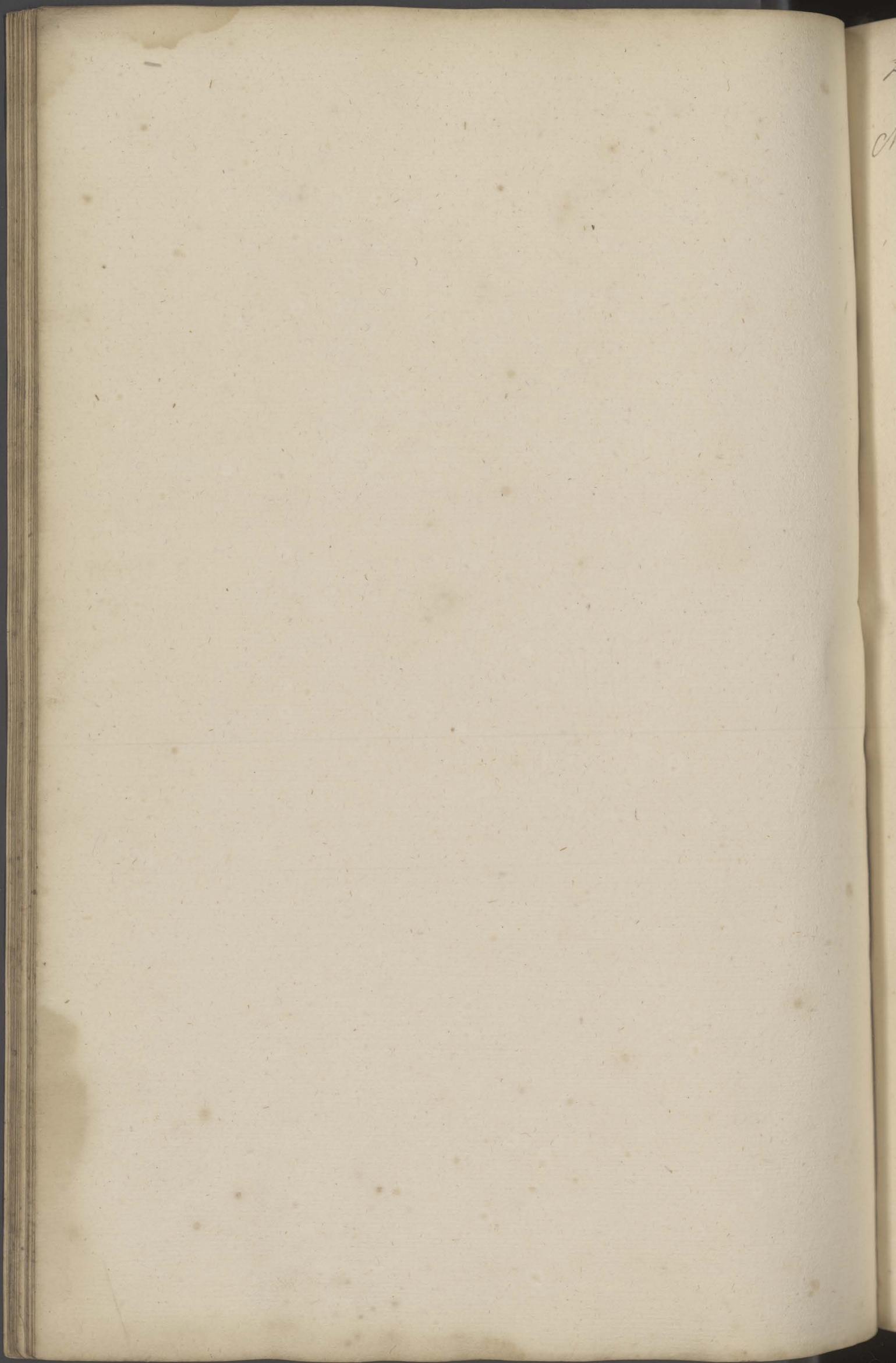
Josef Miśkiewicz przysięgł od Ojca Swojego w Roku 17      Jotory jest z dawna  
stał się m







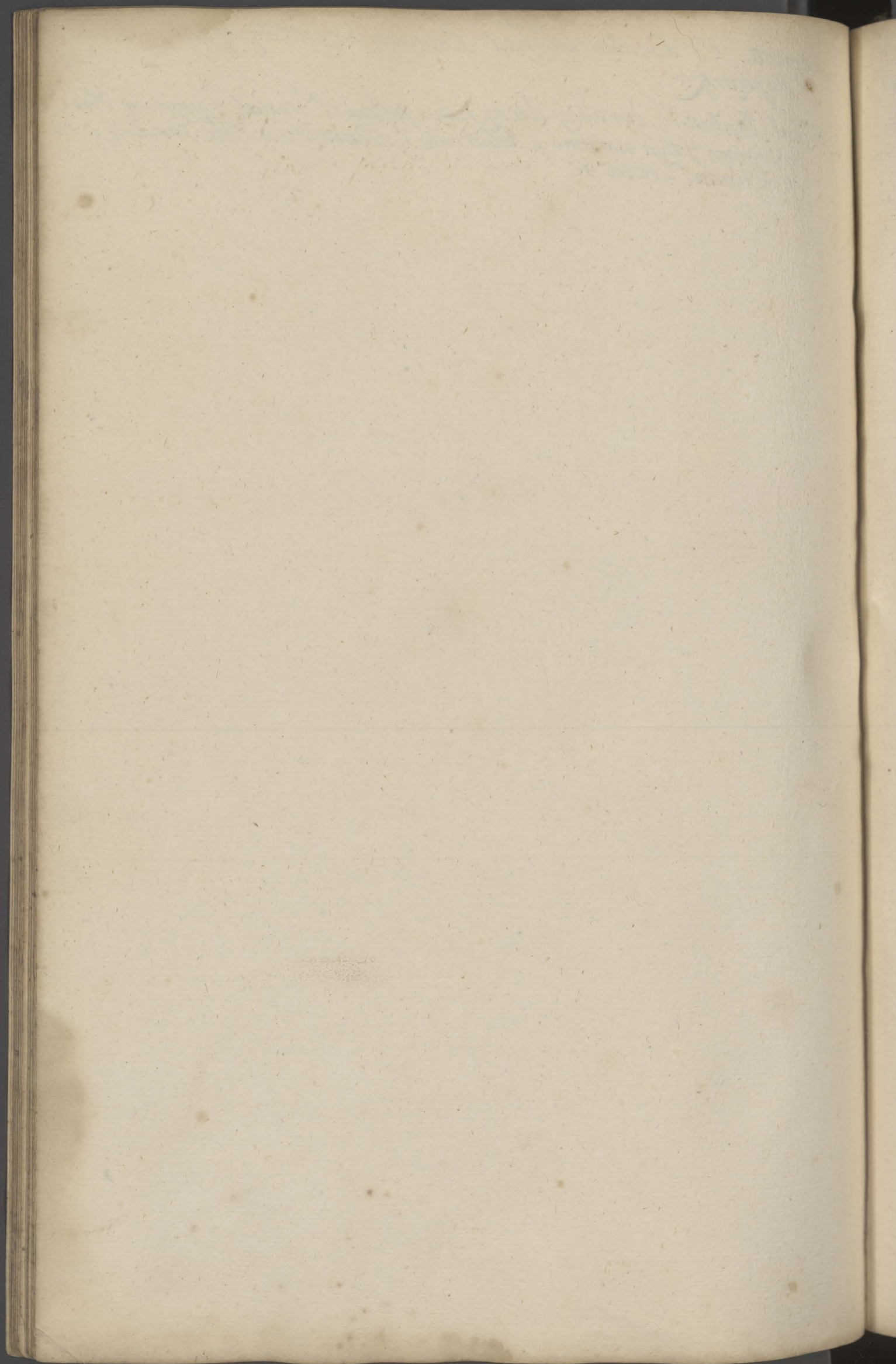




Zagroda 23 diwidnicza nad Stawym Łobiaty i Mlyniskim  
na pagórku.

Michał Szabinski na niej Aterę nowo postawił iednak z pomocą Pmsta  
bo drzewo z lasa wożono y łobornik y Stoma Surocha iednak y on  
się do władat i zczerze





*[Faint, illegible handwriting, possibly bleed-through from the reverse side]*



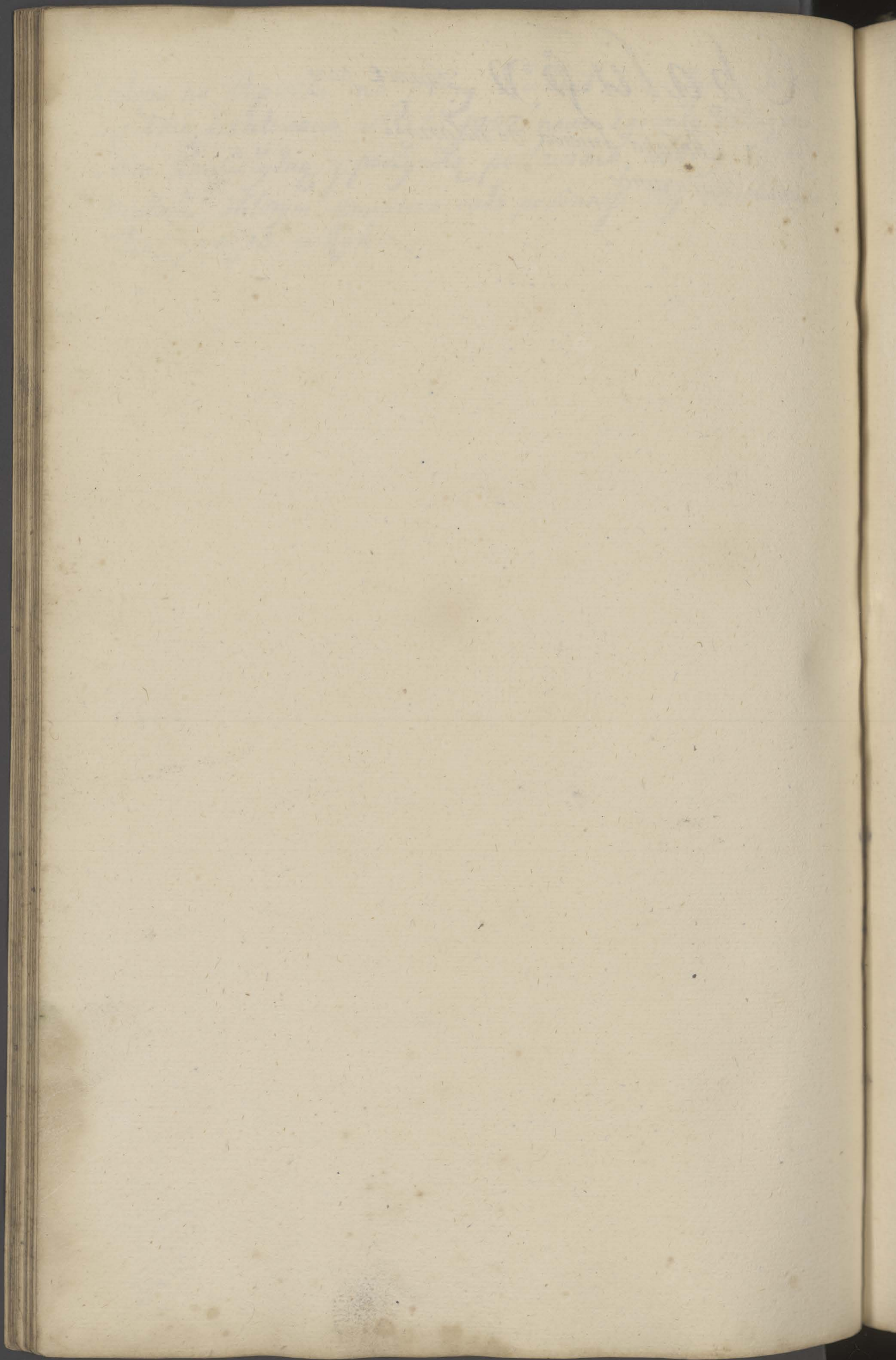
chatupa na kłopotu na który siedział wawłynie wawga  
Lupitnie doświadczenia, w Roku 1702 nowo zgruntu. Włocławem Pan.  
Skim. Łanśliłyng y postywna postawiona, w którym był Li Franc  
mularz, z którym umowiona cała powinność tej chatupy na  
Lyn. Górsk 13. co Rok

Chaspy Lmowe 1101

A Chatura Lmowa do Mlejna

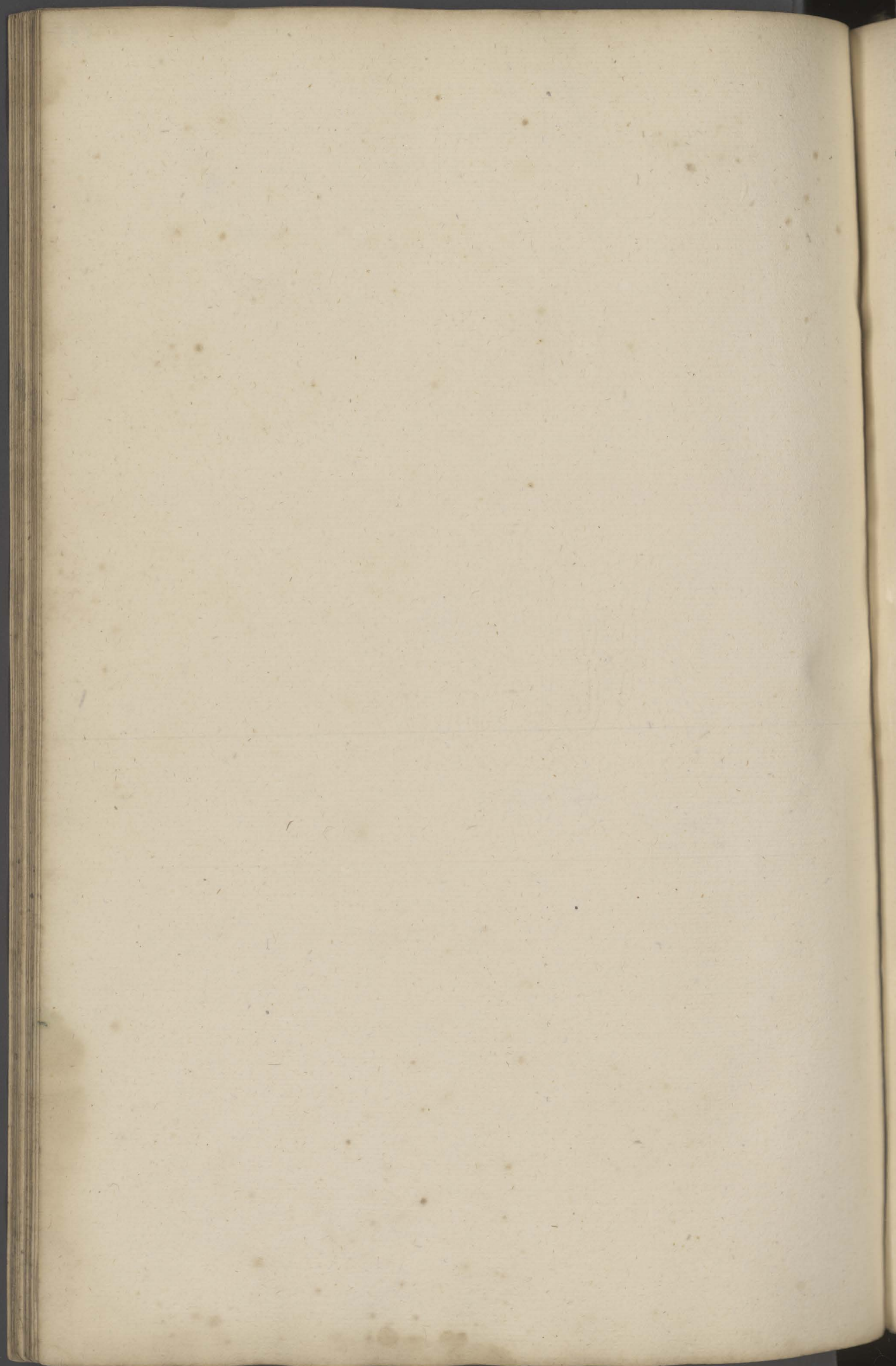
Sebastian Wjrowski







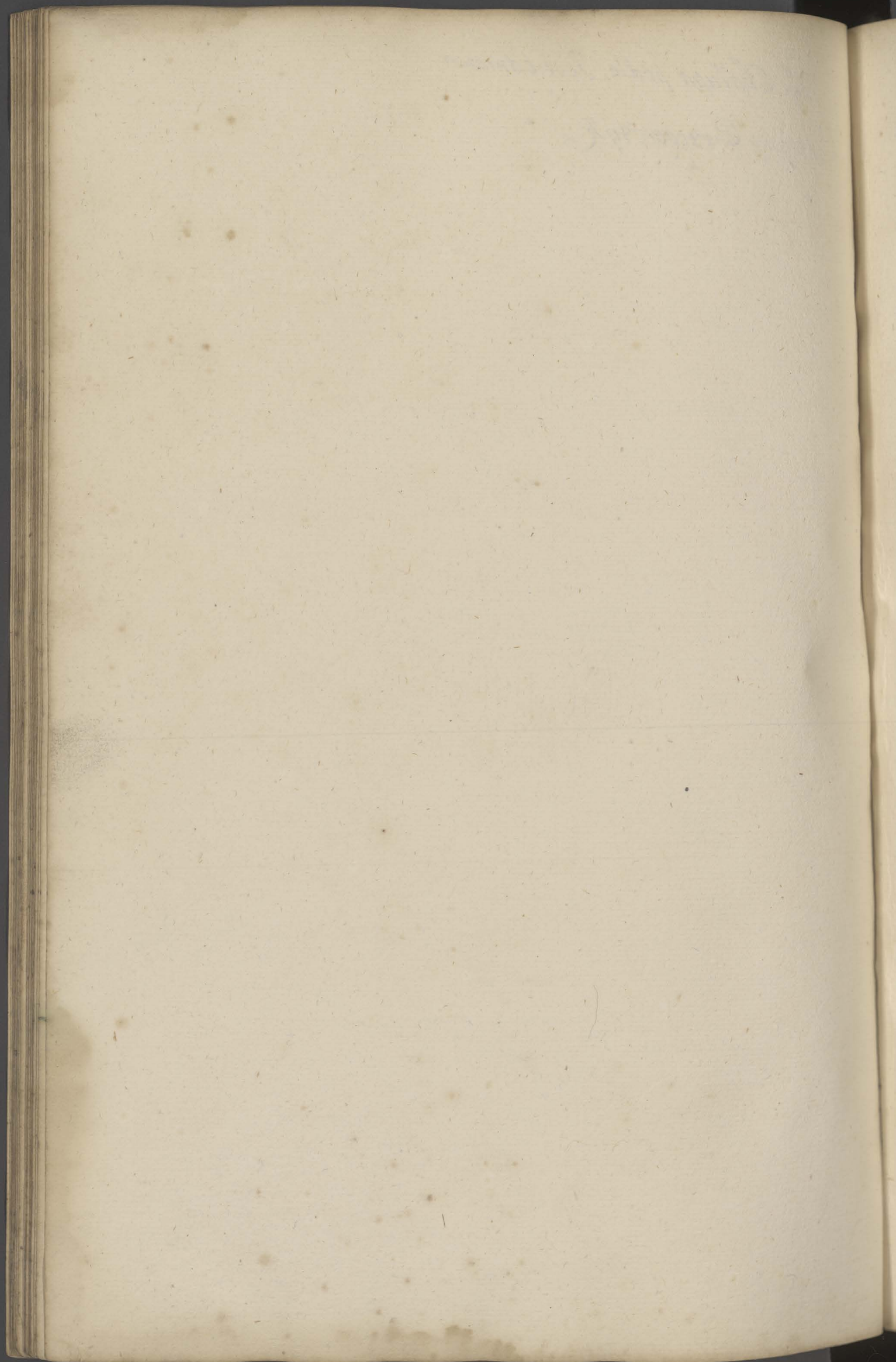




2<sup>ga</sup> Chatupa podle Teonodniowa

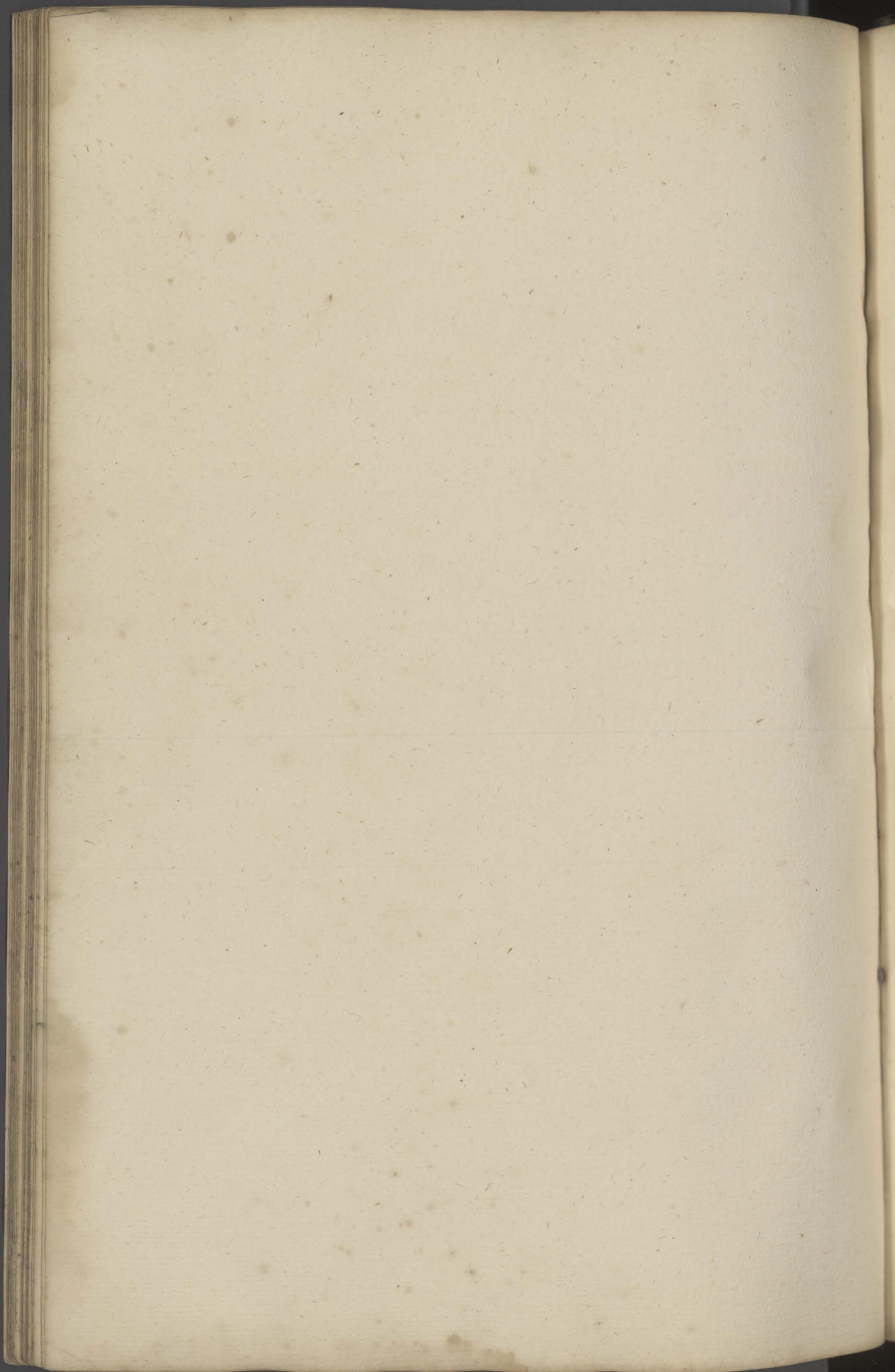
Grzegorz Grzegorzycz





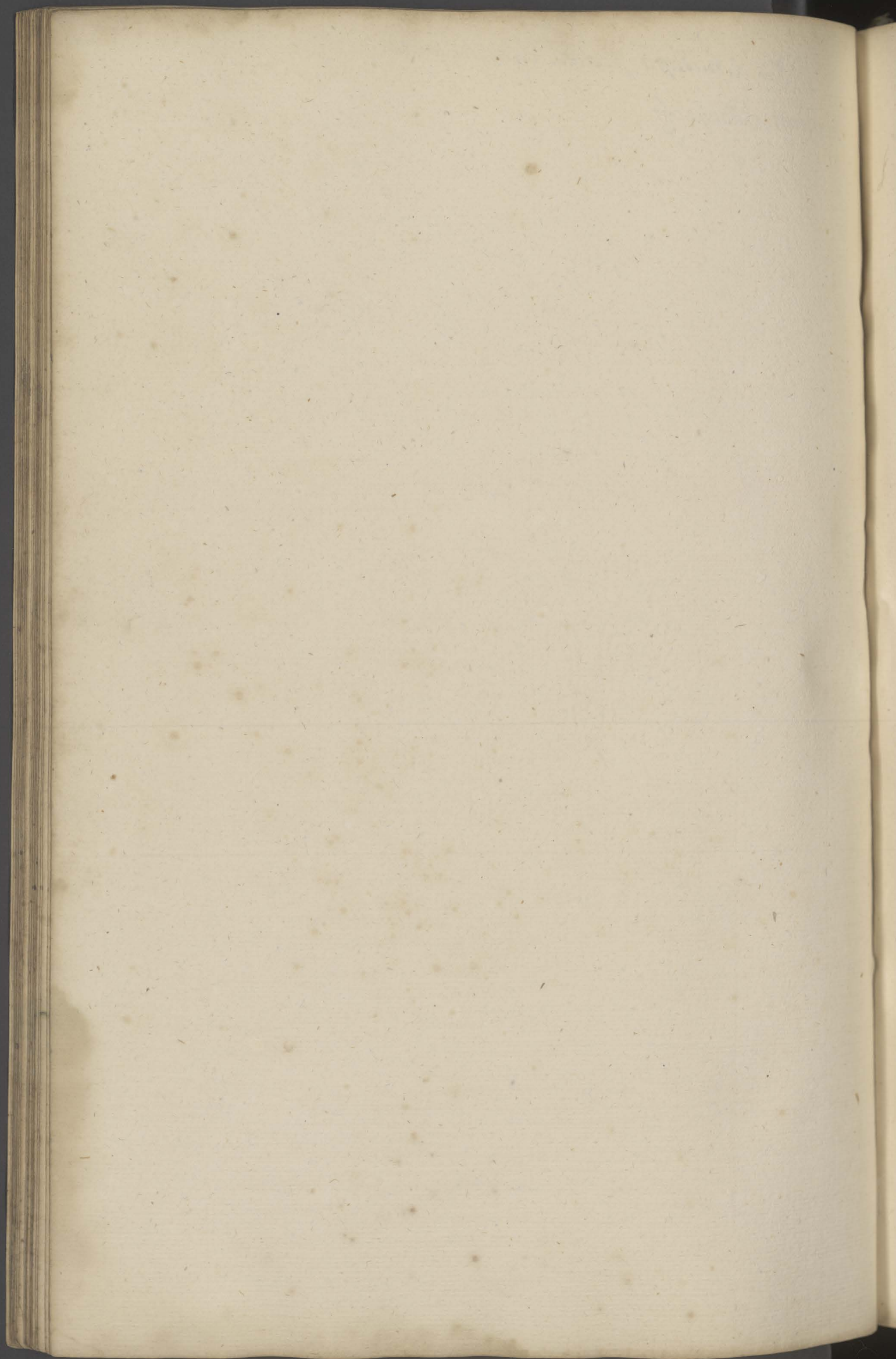






~~137~~  
Zia Chata pod le Jednodniowa  
Wojciech Maryachi









*[Faint, illegible handwriting in cursive script, possibly a list or account.]*

pa Chatupa podle Jednodmowa

139

Josef Grochal przysięgł od Płazcia Giondi ze był 19

Ze Chatupa ze wsiy thim Zpuskopony w pód Sebastian  
Grochal Dvor edlat dy Michatoni Labienoskemu  
y prestatwit Swiecom kęptem Dorem Stunę  
y Banperysny dodawany temur Michatoni takre  
poty carnia byta Banperysna ymur Cras budowa  
nia by Chatupa y iepre na dat miat Folgę  
ed edrabinia Dnie —



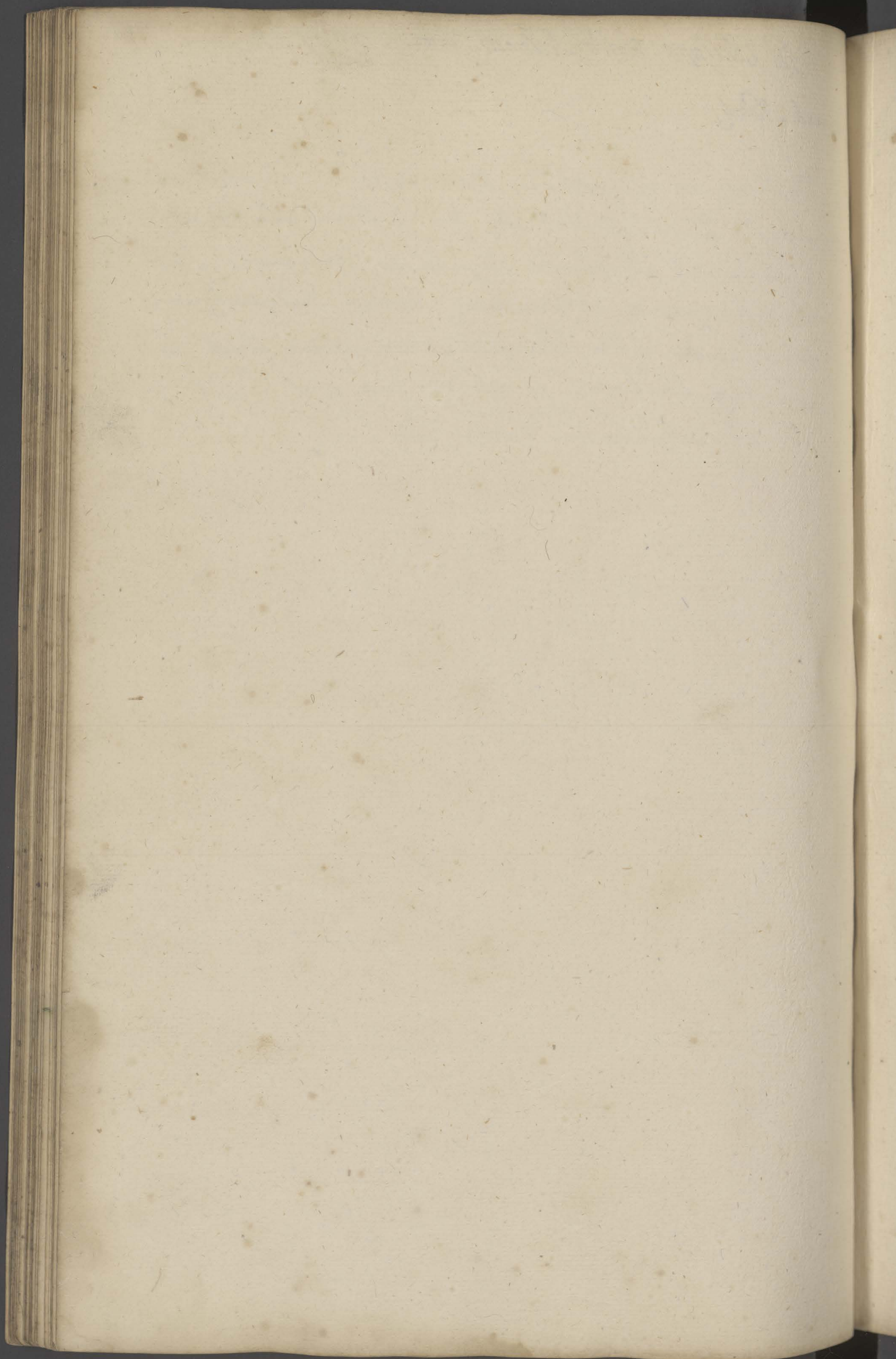
*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*

51a Chatupa podle Jednodniowa

140

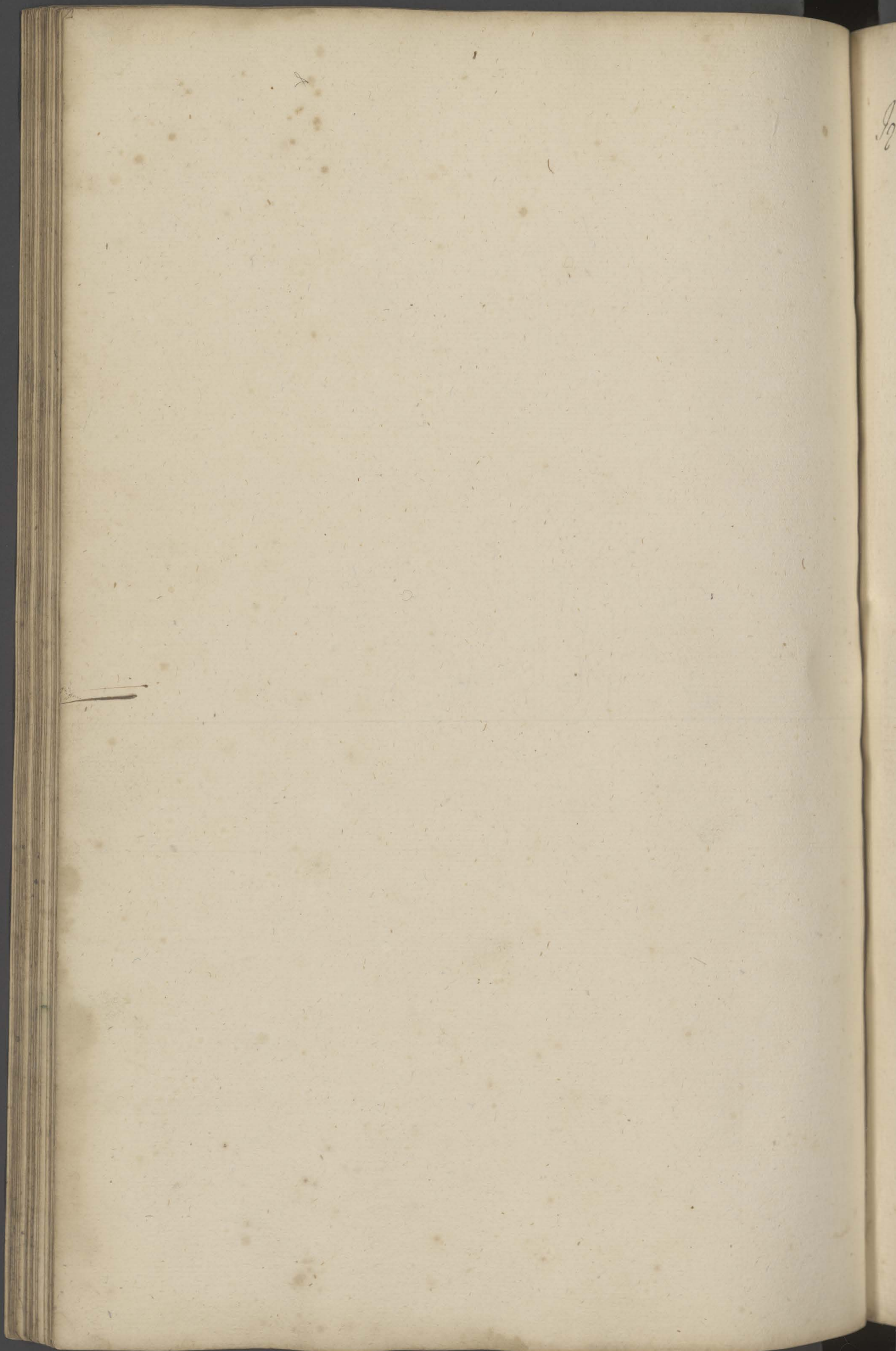
Wojciech Norek





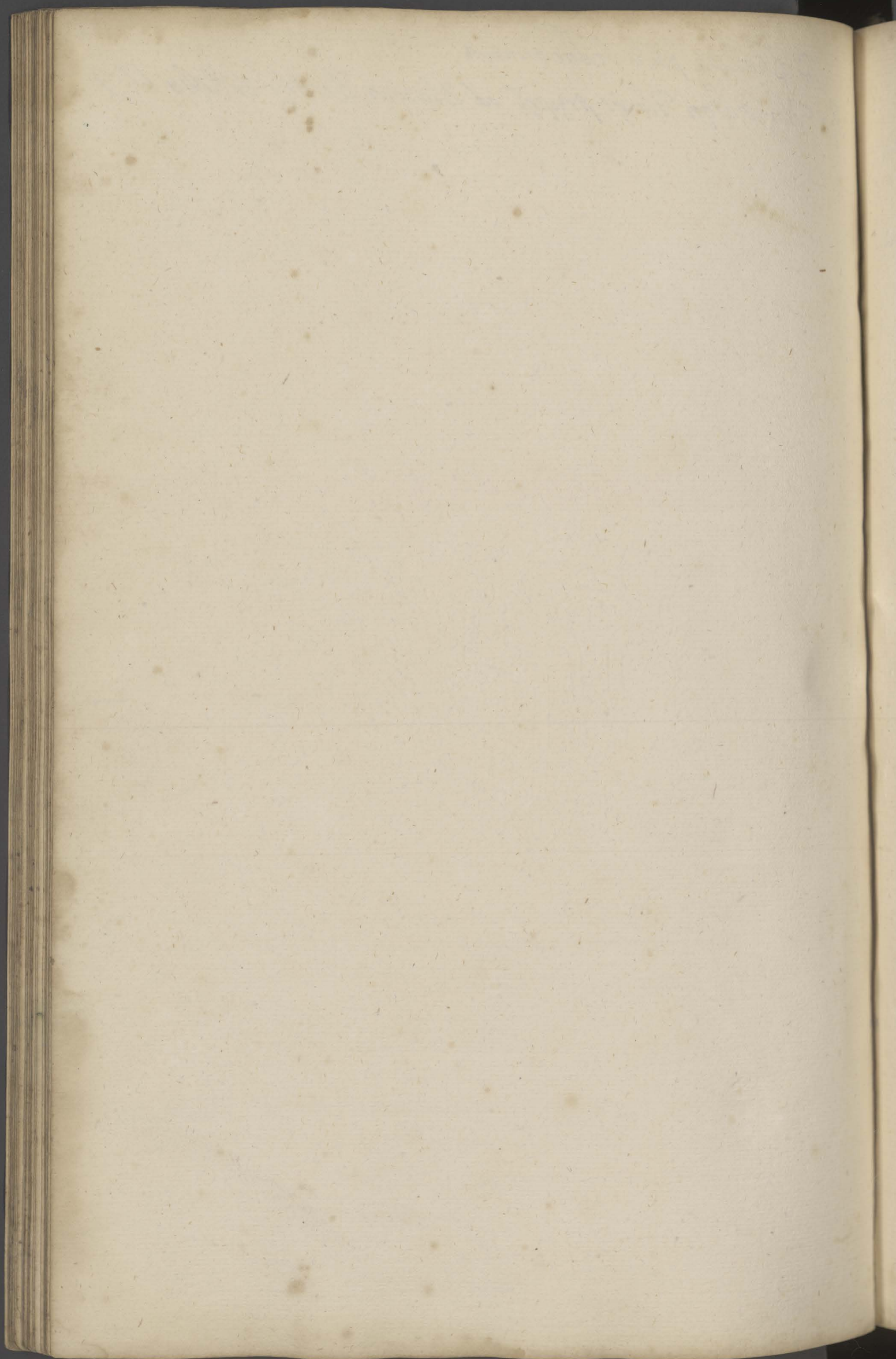






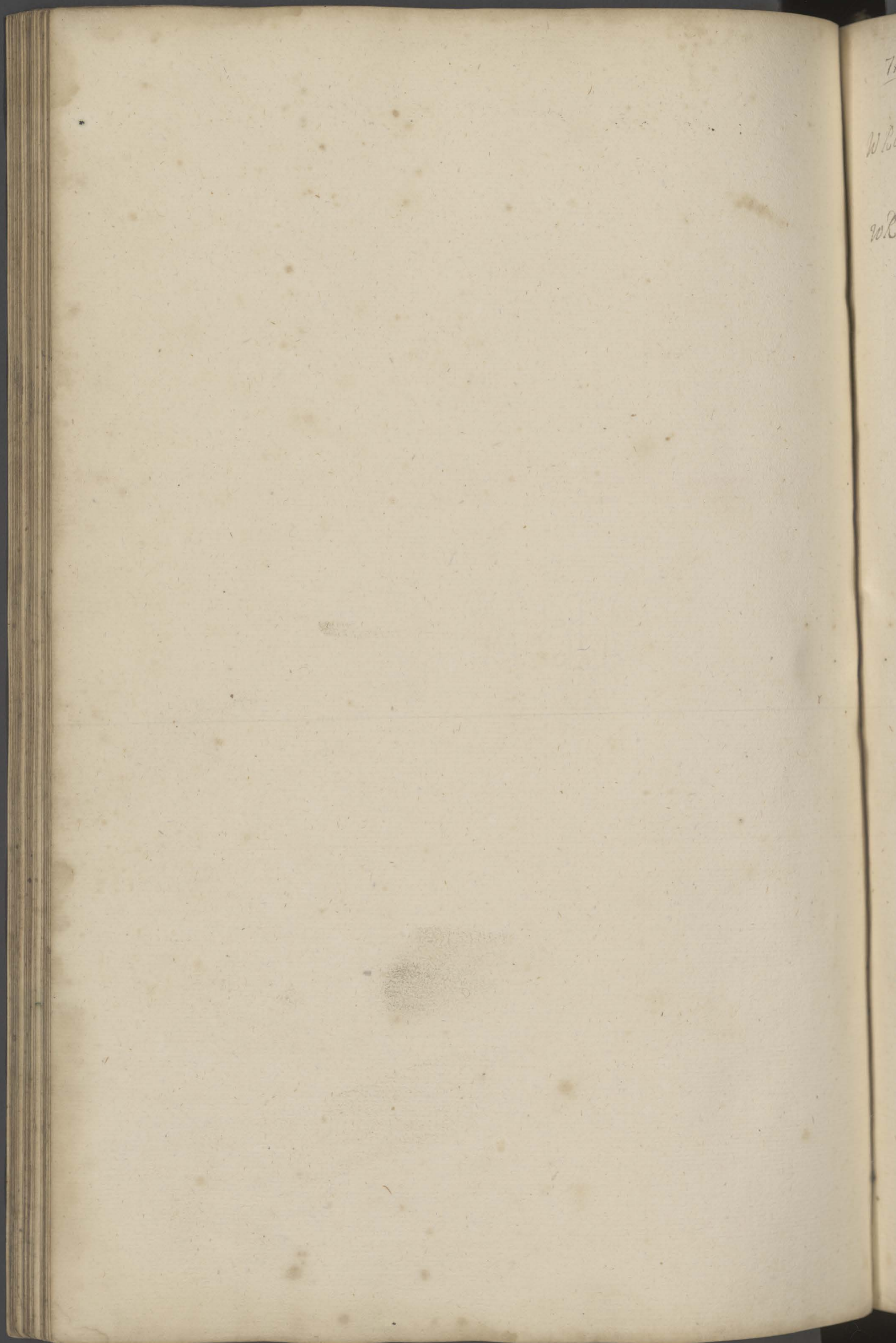
Sta Chalupa podle Jednedniowa  
Ign Florijs Ign Florijs przysięgł od Kłascia Grenki w Roku 1719









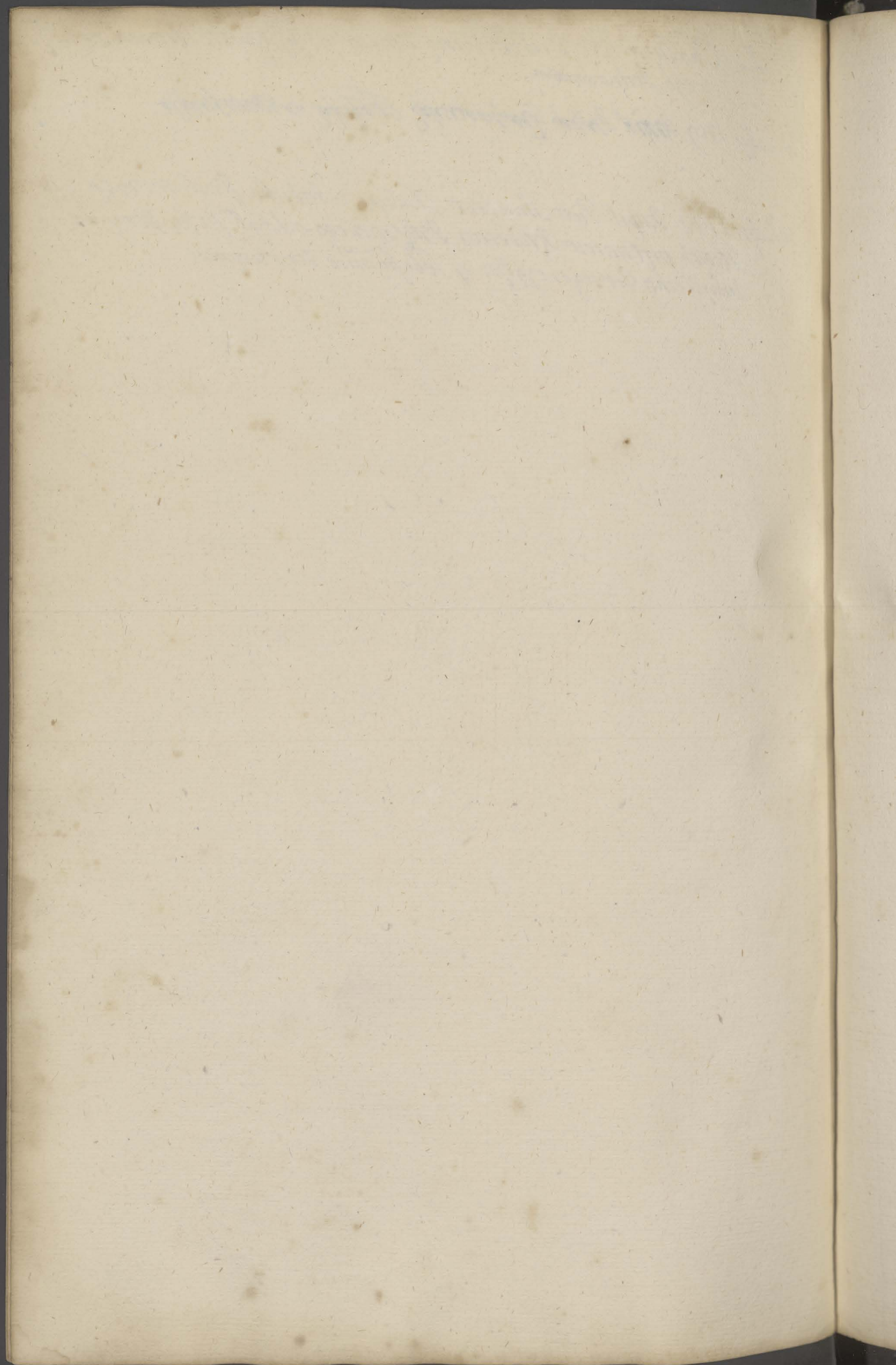


144  
7ma Chataupa nad Wierchowiną Stawa przy grobli Stawa Szmajso-  
wego Jednodniowa.

W Roku 1719 Kupił Jan Jakub Gubarewicz Chataupę w Marzynie

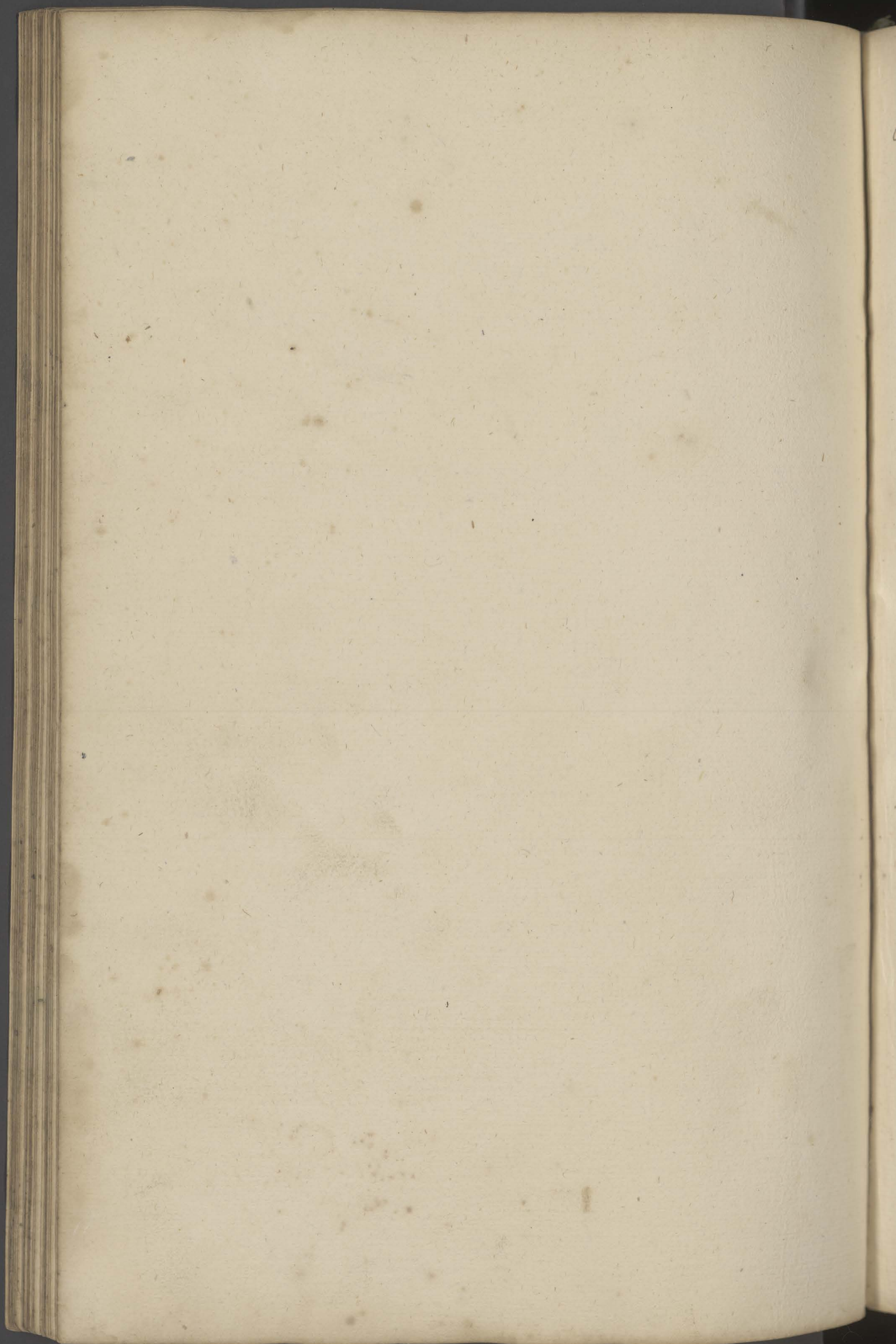
W Roku 1722 Kupił Piotr Sługret Chataupę u Jakuba Gubarewicza za  
Złotych piętnaście Ktoremu Sługretowi oddał przy Wójcie  
Wojciechu Cierogoreczym i Sebestyanie Wybranym





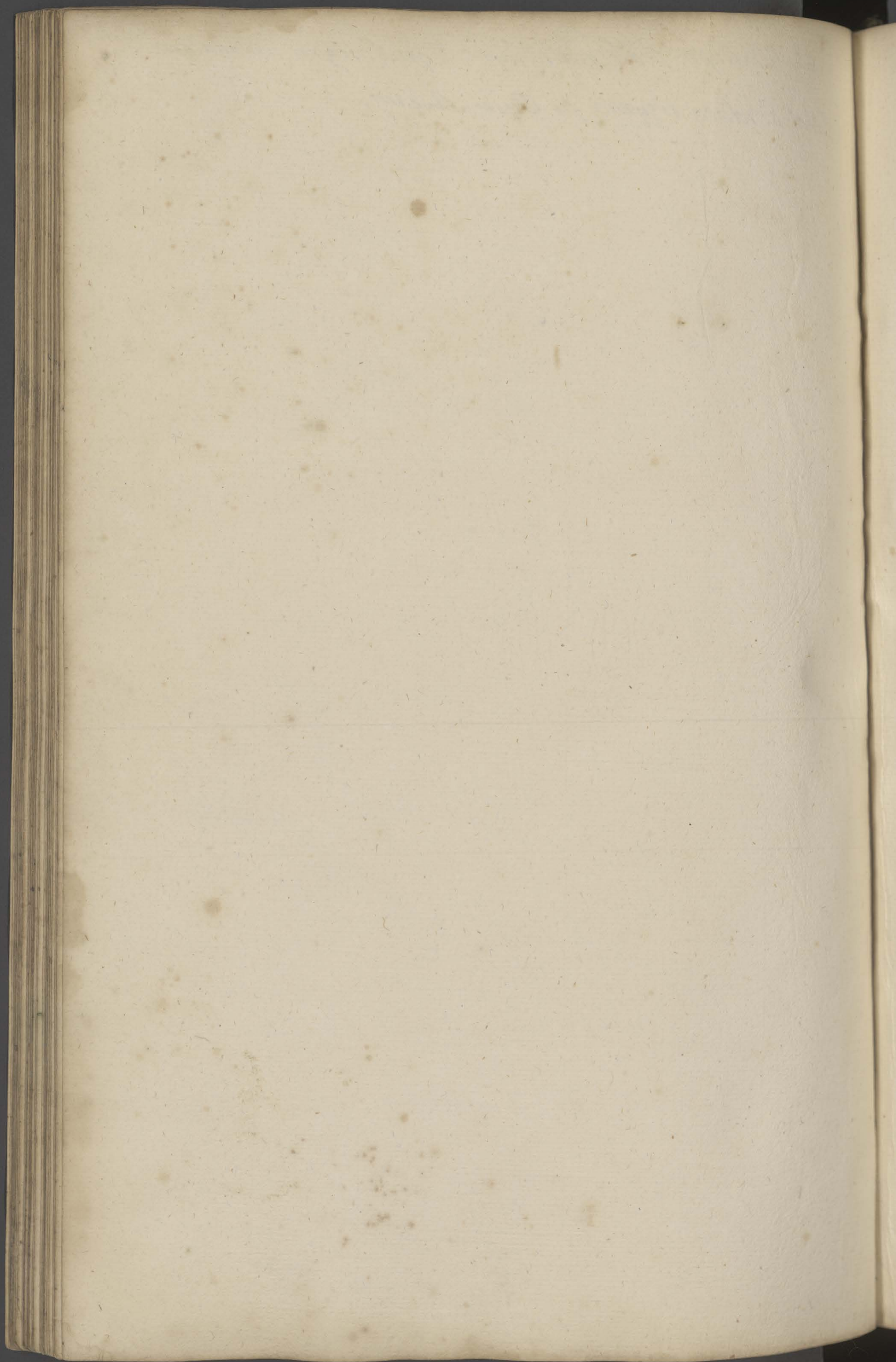






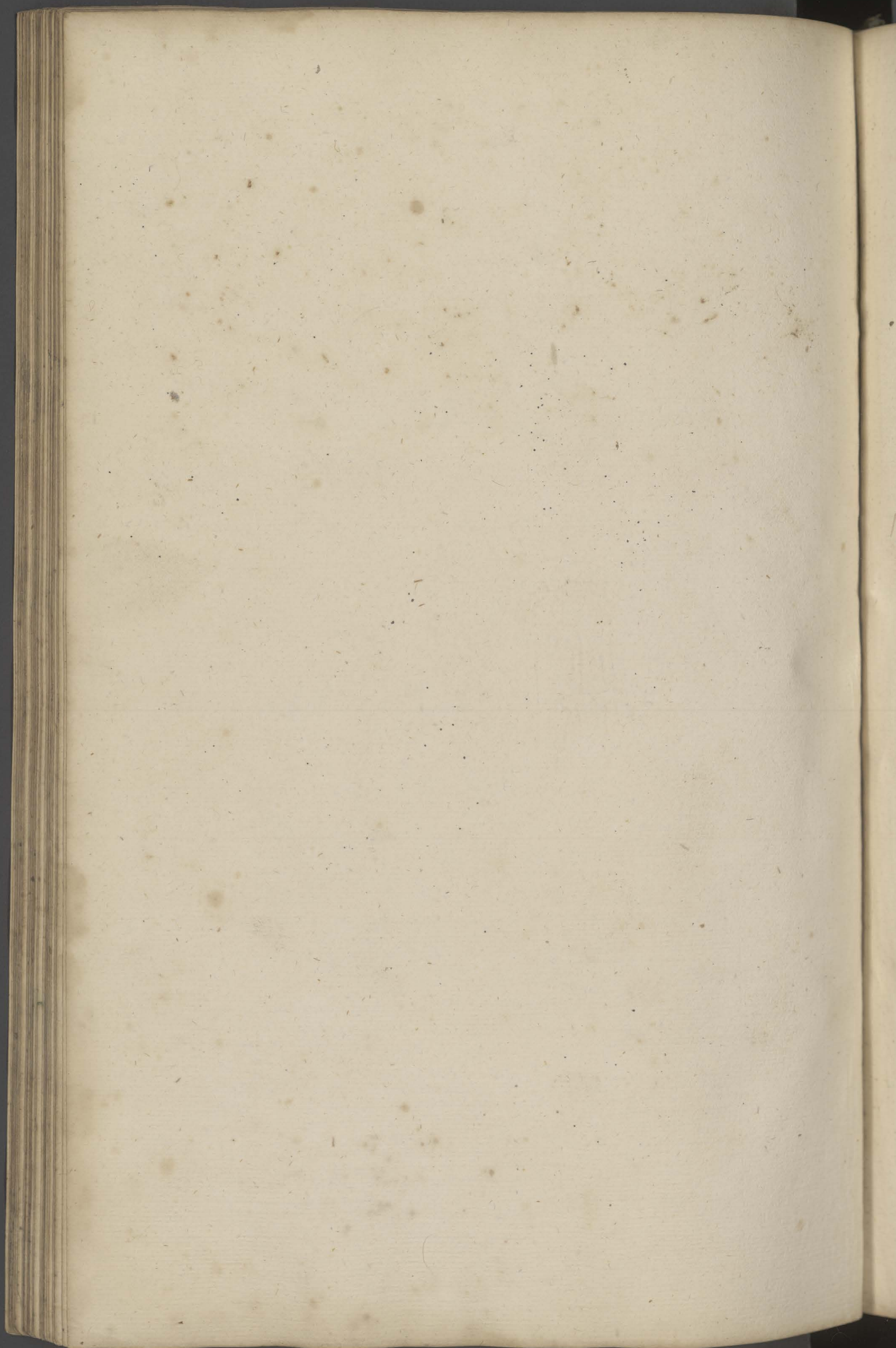
Wina Chatupa podle nadstawym Zymkowym jednodniowa 146  
Michał Bzdura brzyona po Cyju Szwem.













Zagrodniczy na Zazach pod Zdmiove od Cieratowicz Wielkich

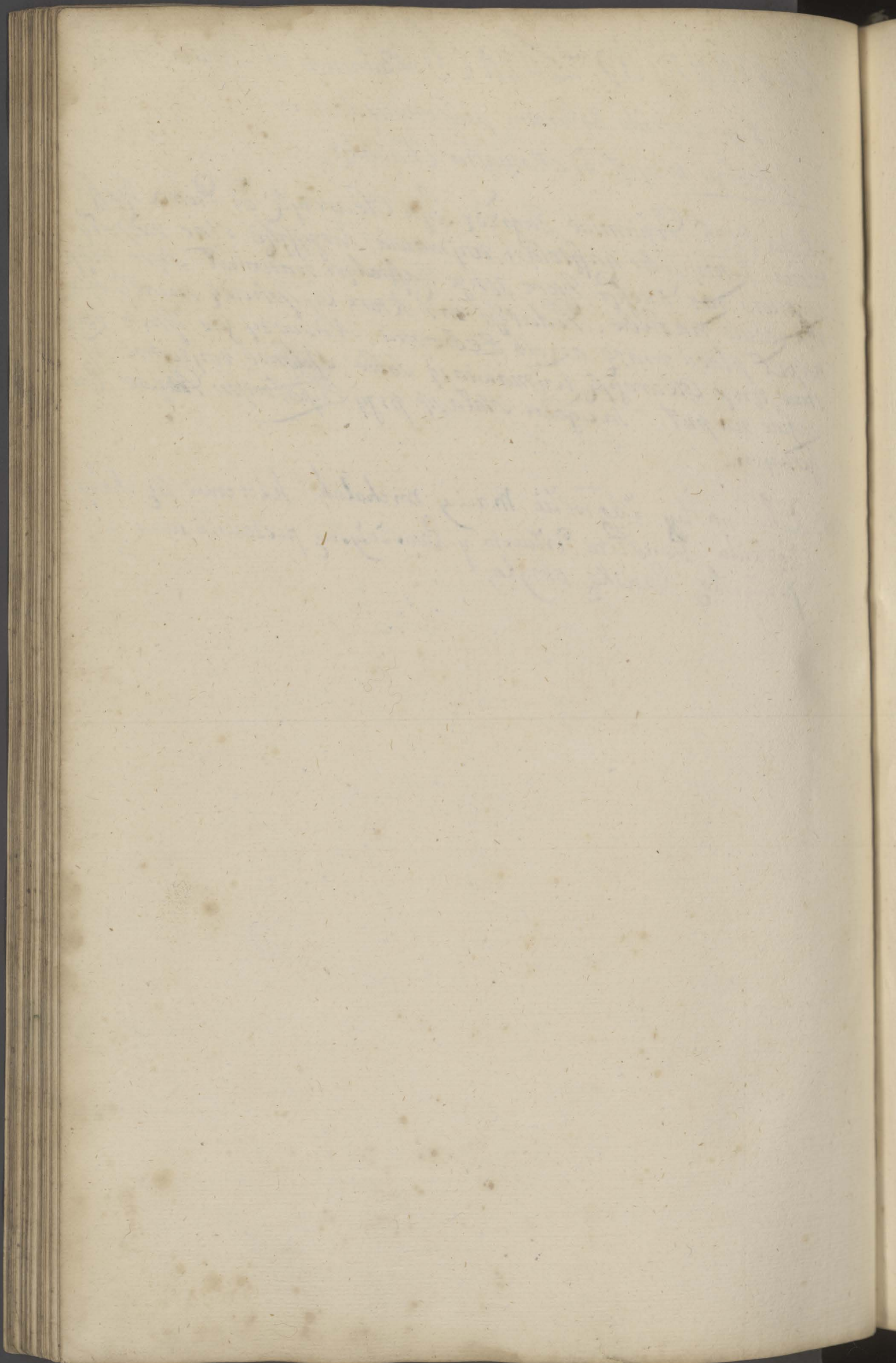
Wysza Zagroda od Granic puterzeindniowa

Piotr Zasztelan przyjeżdżający od Matyjasza Chubaka.

W Roku 1725 Przyjmuje Zagrodę Jm Olearczyl od Piotra Zasz:  
telana. Ztemy sobie Zasztelan wycinał sargiżkę sioć napół  
zagrodę zar dnieści. Głowe sargiżki Zasztelan nawoził sargiżkę  
mazaraiac na siole. Podatki sargiżki które sargiżki miały by  
na put placie maig az do Zebanua. Nawoził zar głowe za:  
stare sargiżki Olearczyl wycinał siole siole wycinał y  
zasiać na put. Zagroda siole sargiżki przy Zasztelanu. Sargiżki  
gouym.

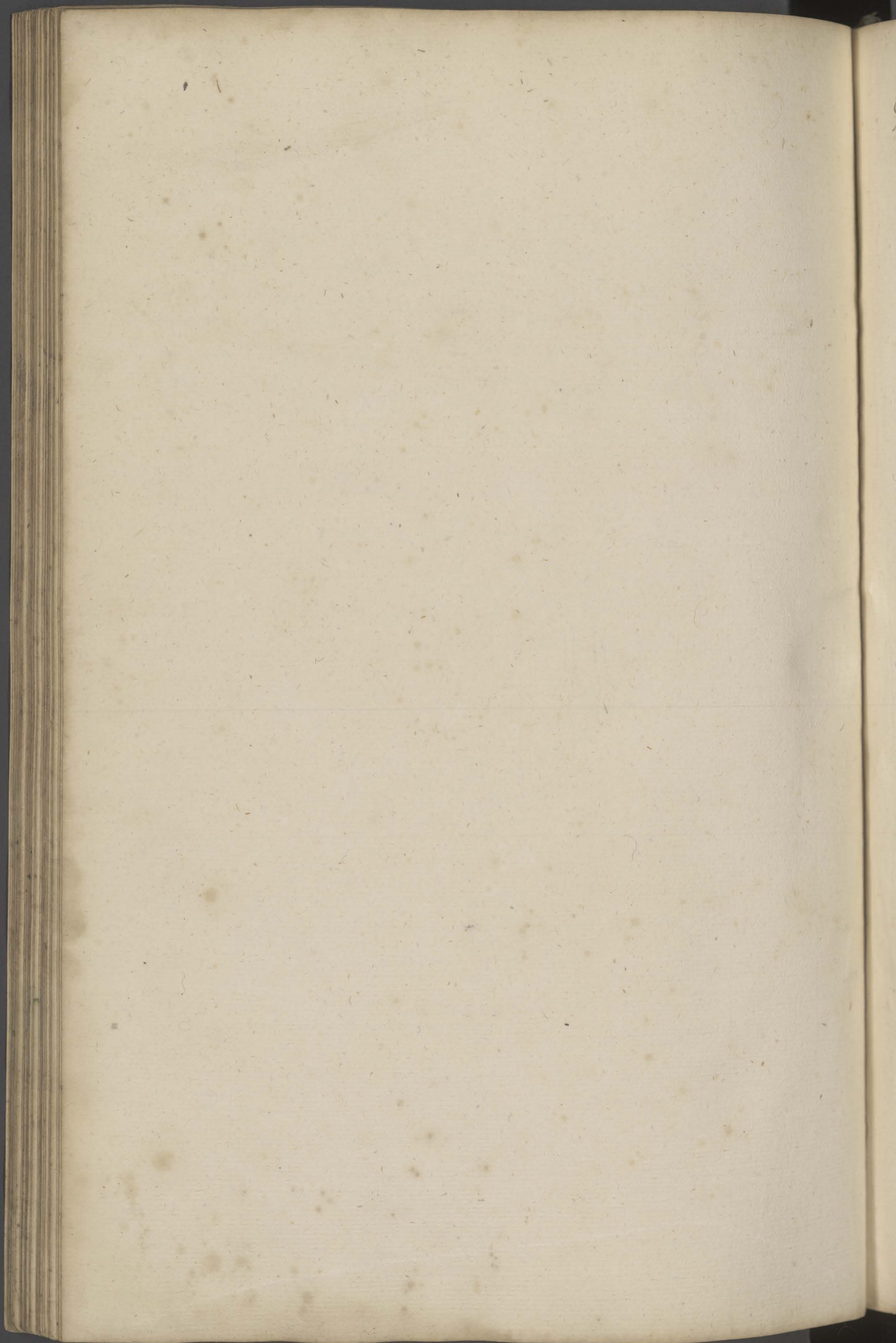
1703 Roku na ty. Zagrodzie Maig mickalak, ktorom siole chatupa  
Zgrunta Panstem siole sargiżki y Pan. sargiżki postawia nowa y  
postawia Paniska okryta.





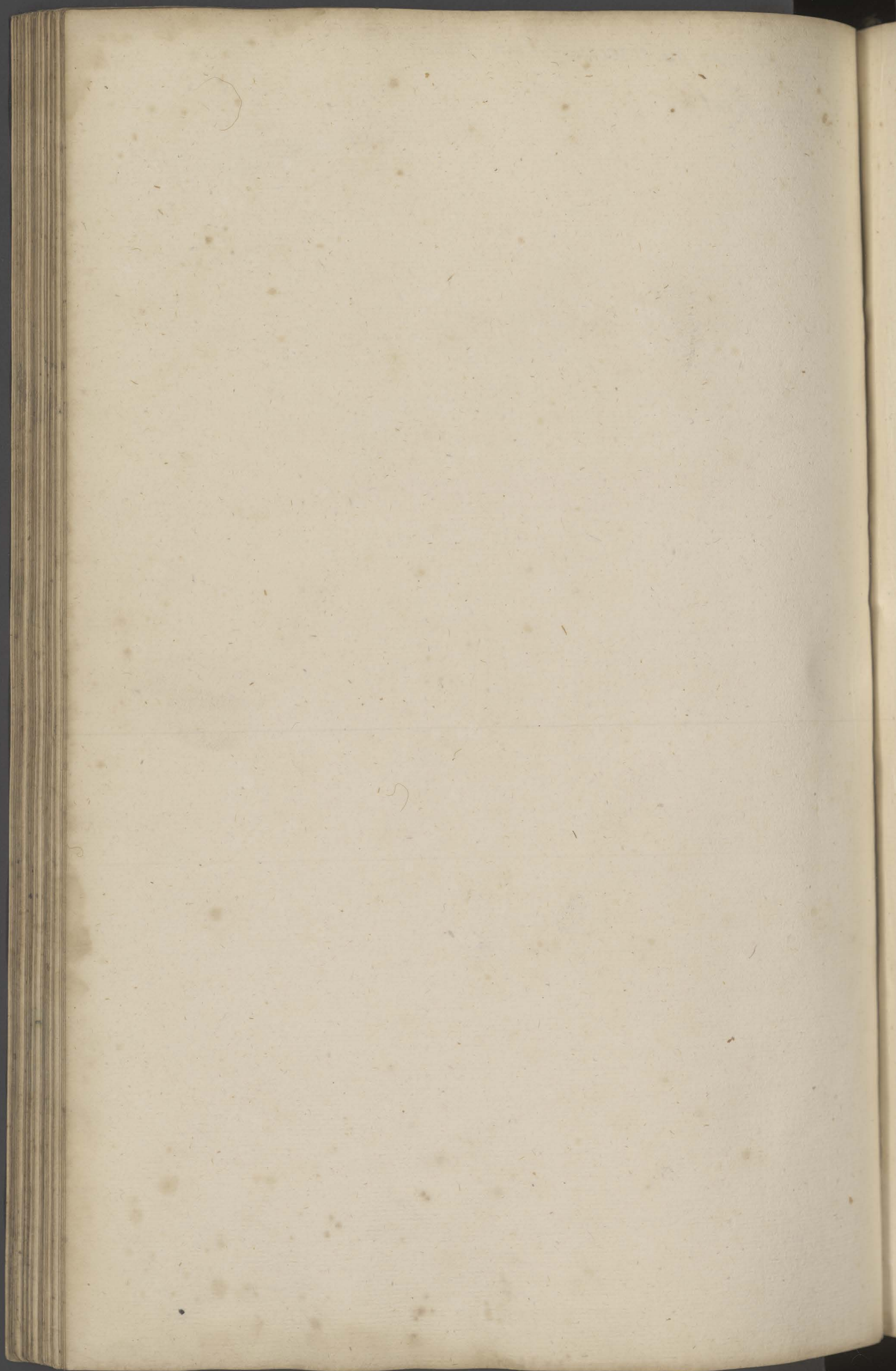






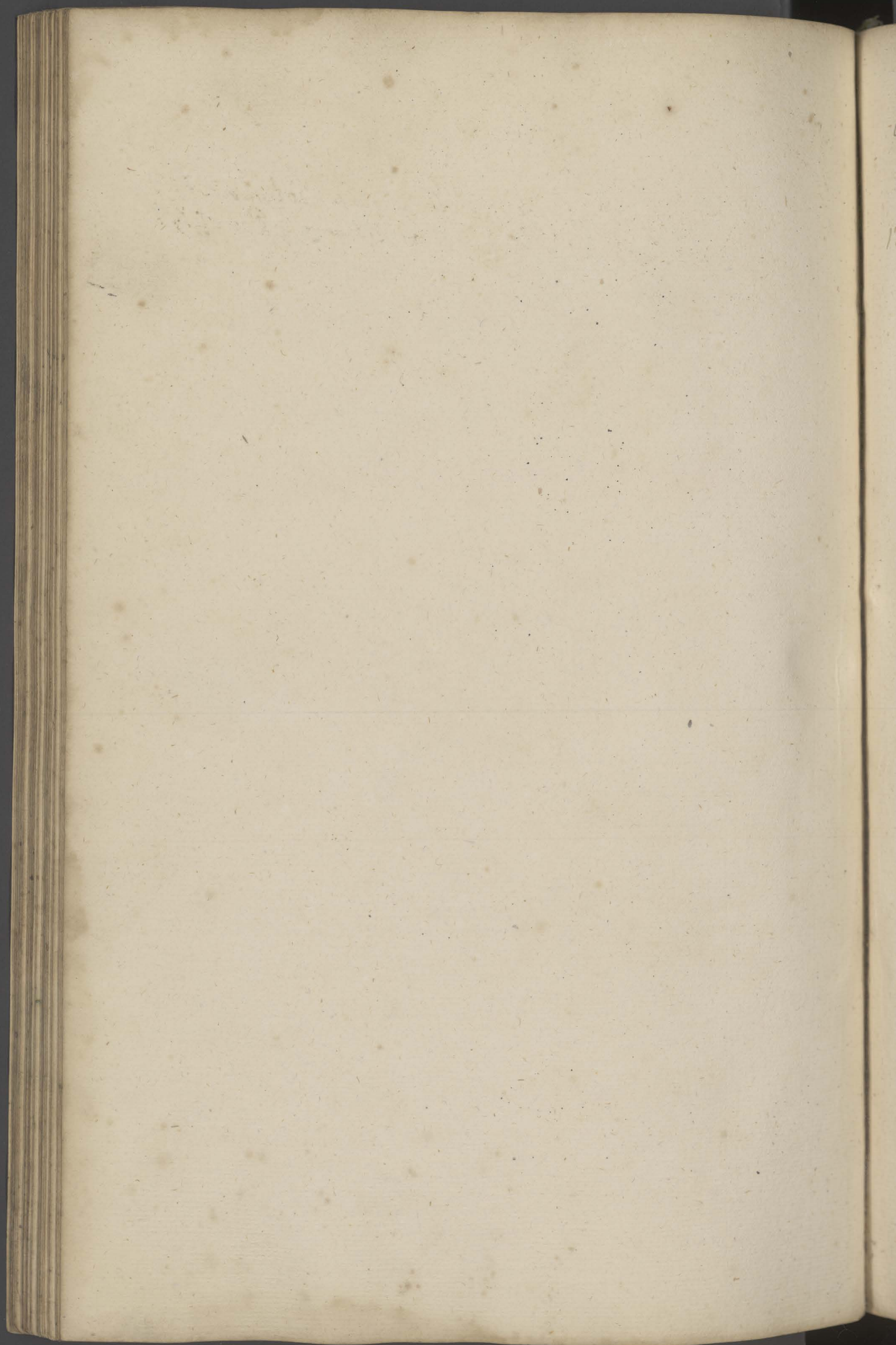
2ga Zagroda paterseciuchniowa podle  
Karłomiji Krol









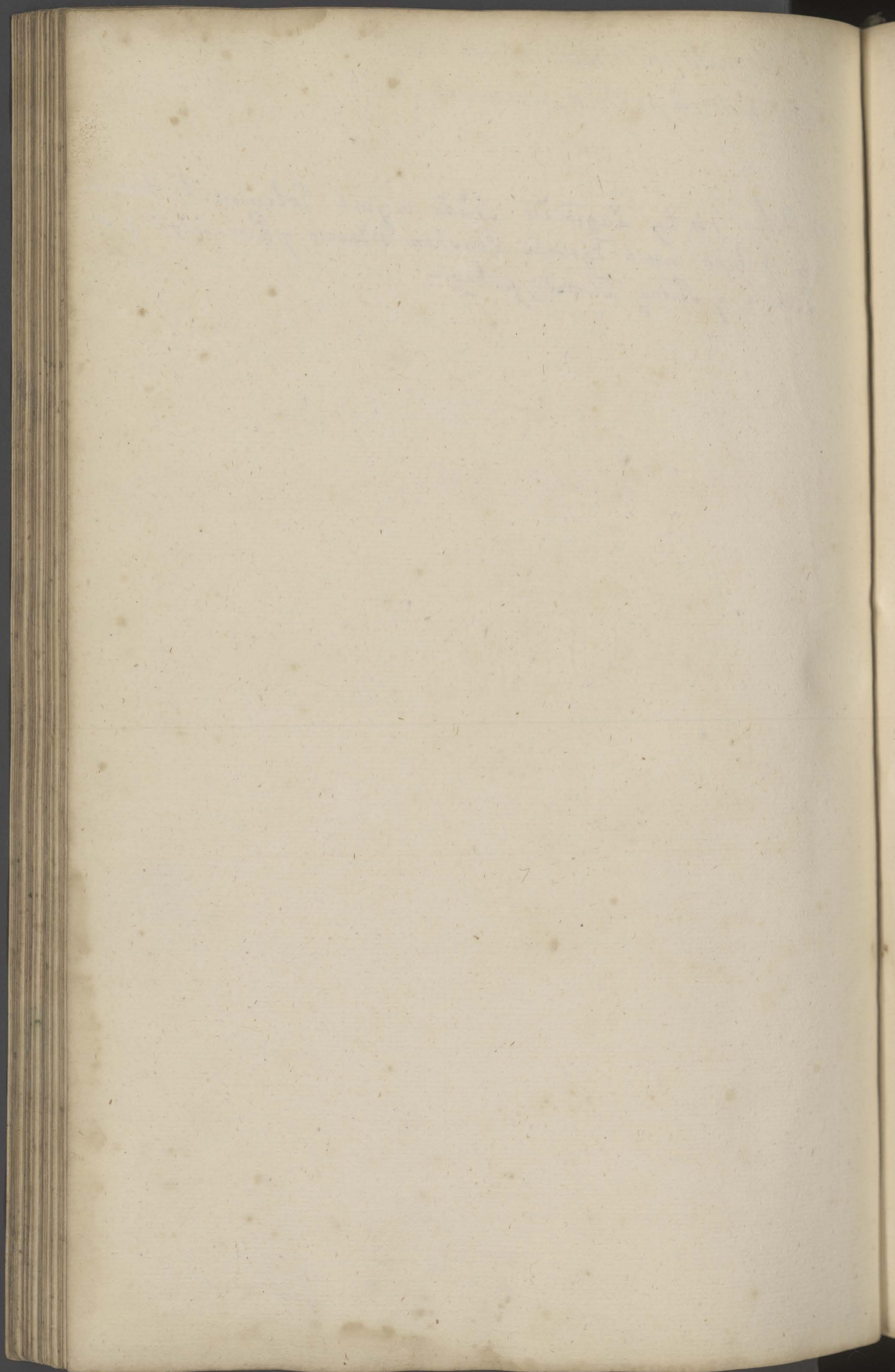


3<sup>ia</sup> Zagroda piąt trzeciodmowa podle  
Michał Wilczek po Ojcu swoim trójma

152

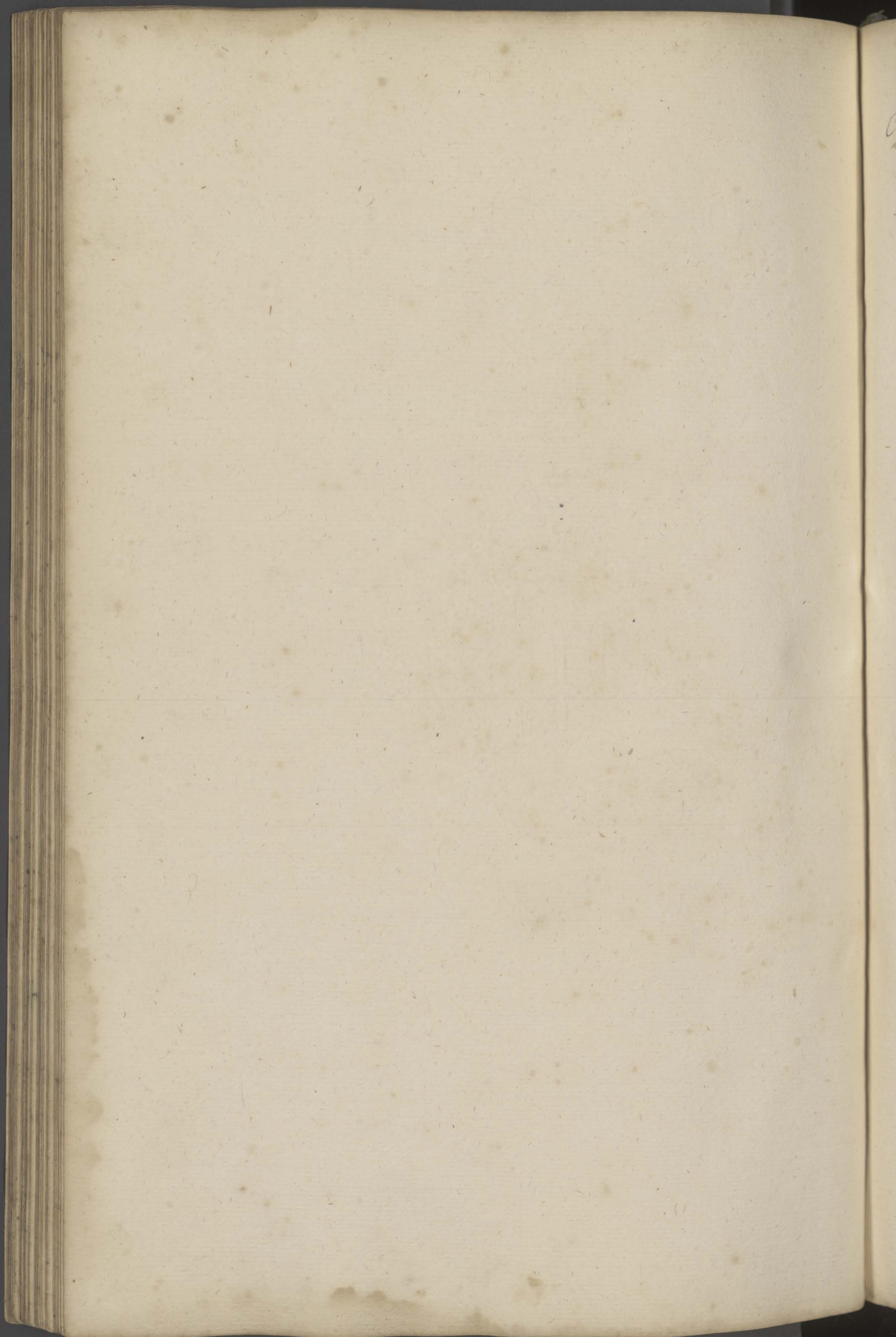
1703 Roku na tej Zagrodzie siadli ujeżdżać Sotomowski kłosem  
na chaty nowa zgruntu Pańskim Działem y Pańskimi łąkami po  
Stawie, y Stawie Dworskiej pokazyta,





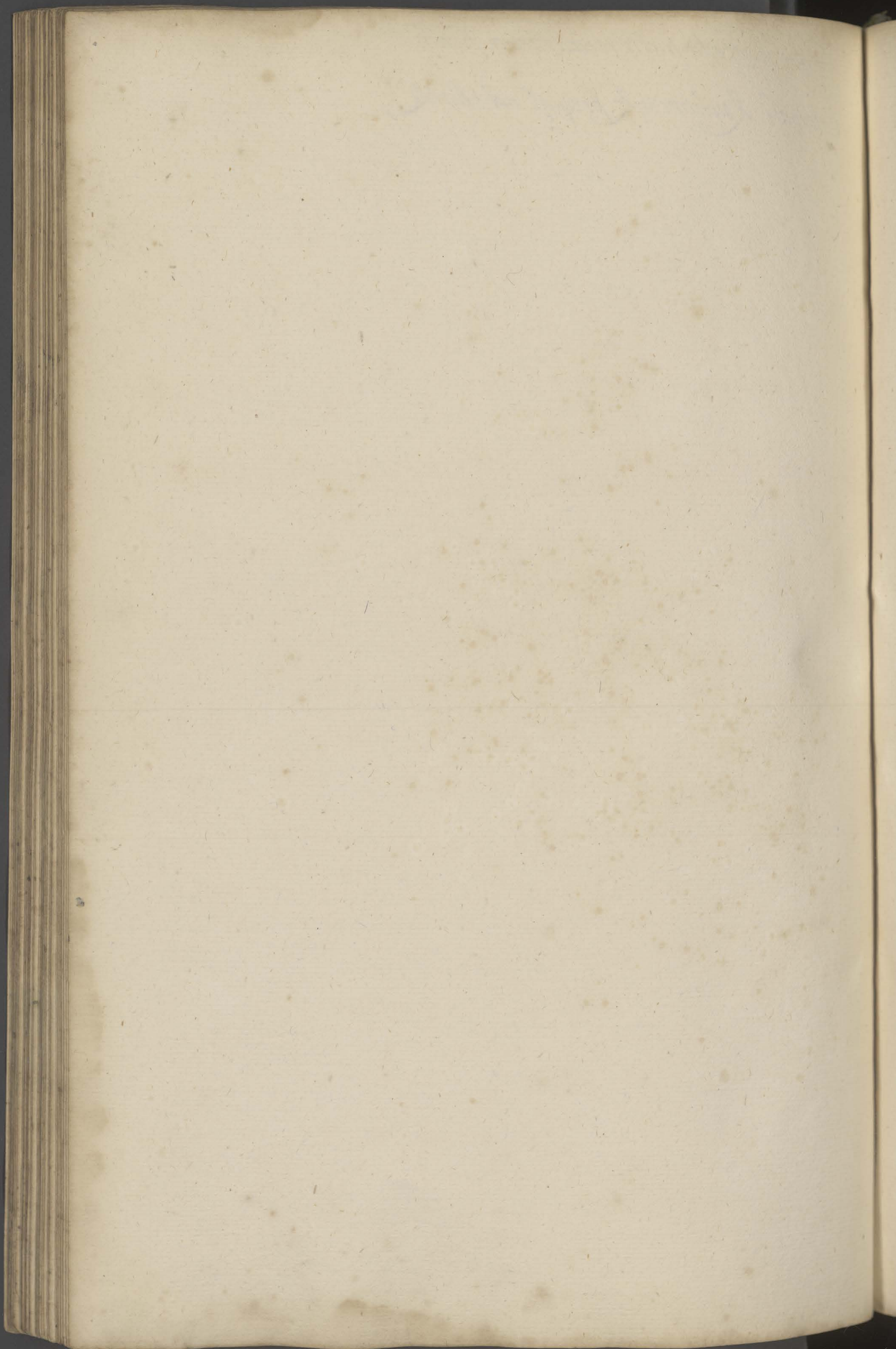






4<sup>ta</sup> Zagroda pułtrseciodmowa podle  
Matyjasz Łucharszyk przysięgł od chłopski





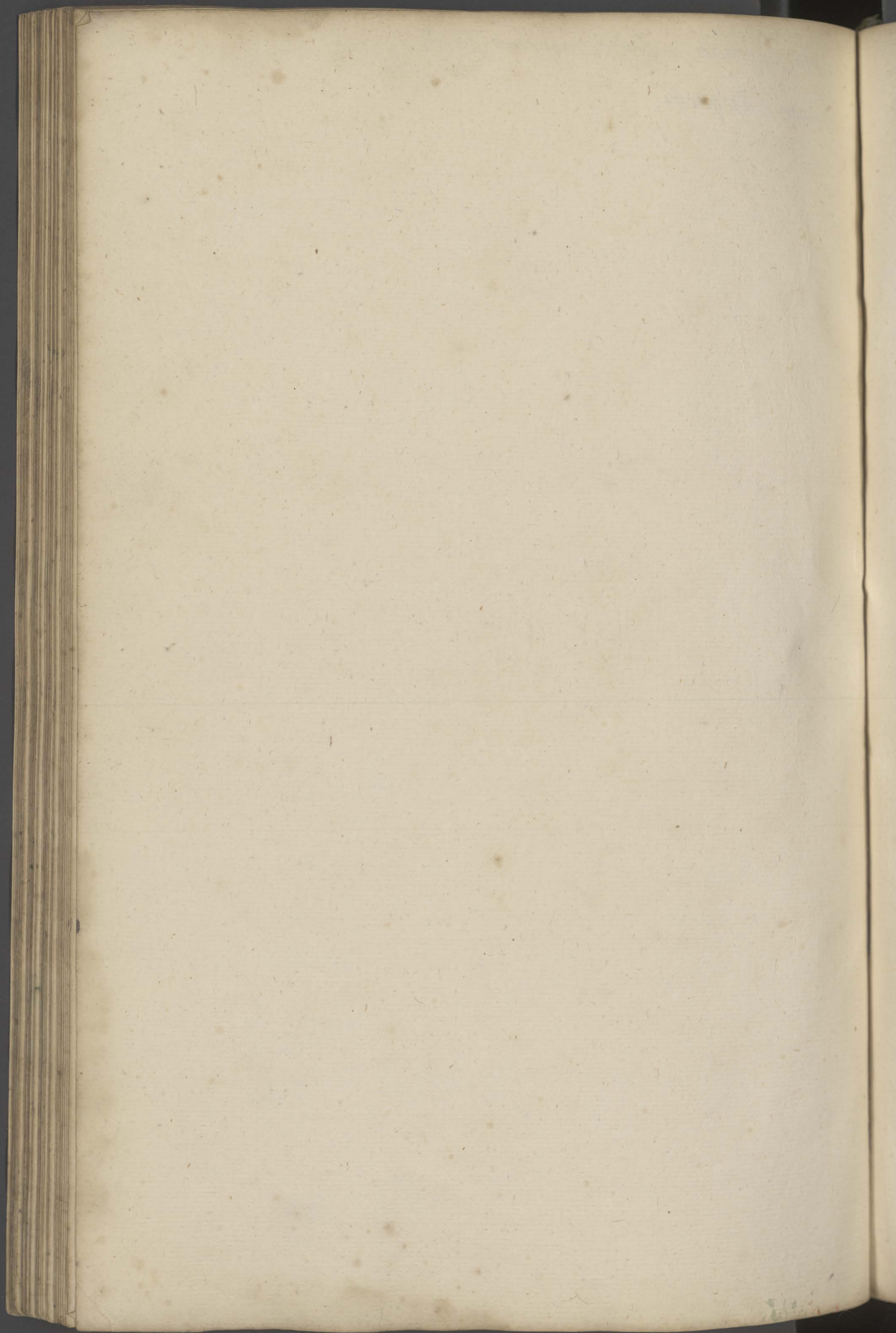




50  
Leyn

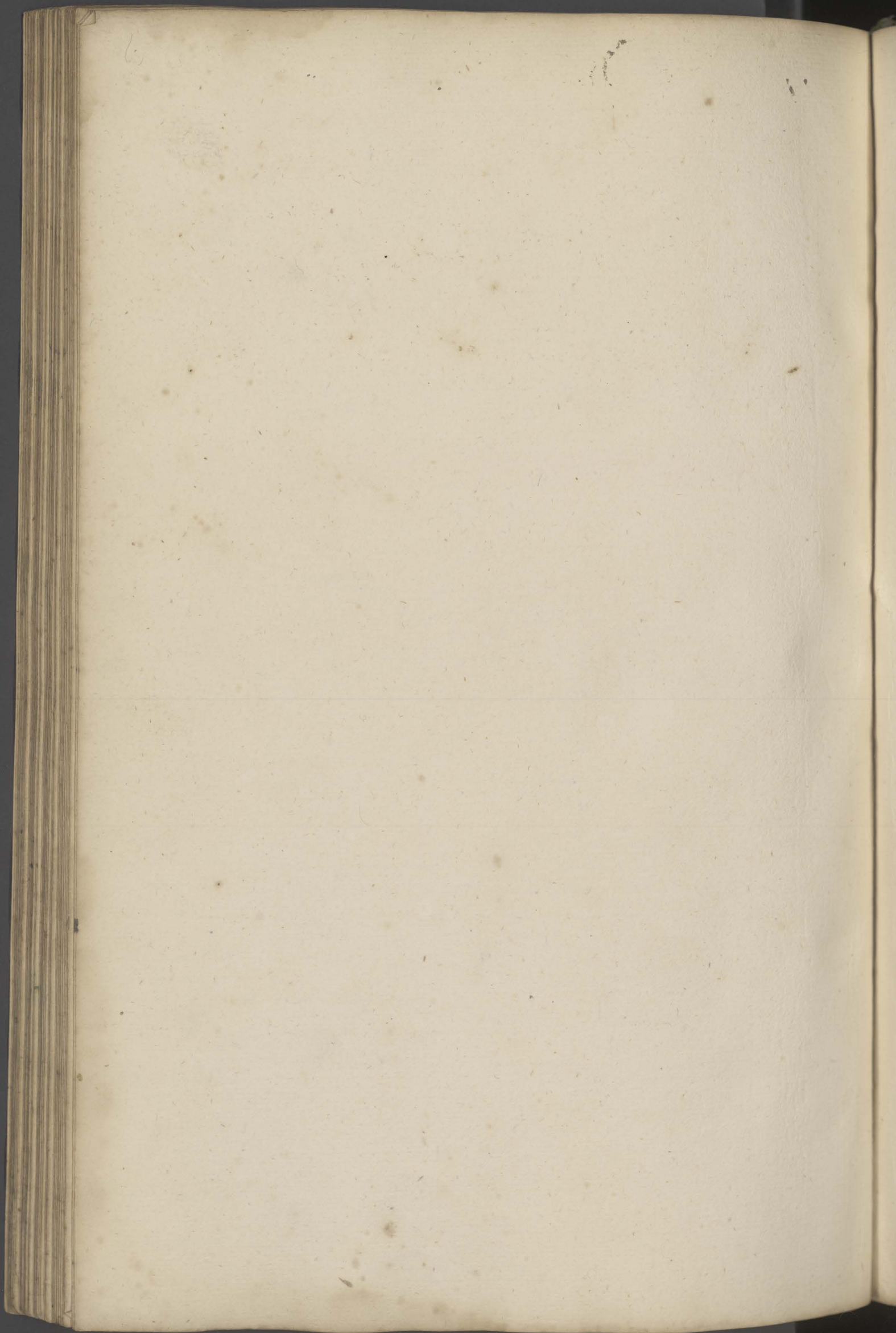
57a Zagroda puterseciodmiana podle  
Szymon e Maryachi











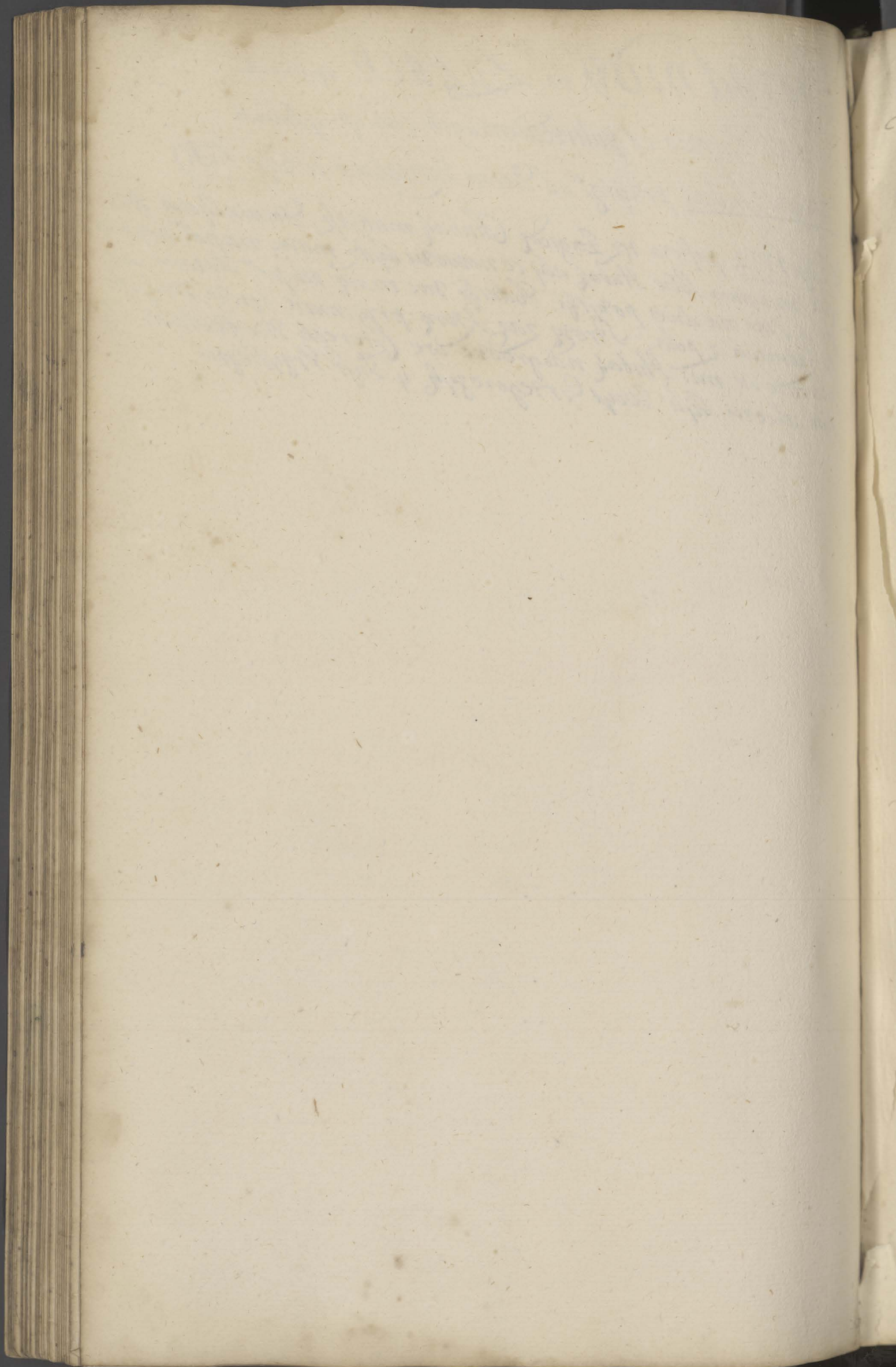
Zagrodnicy na Łazach 4 dniowe

Księga Zagroda od pułkarskich chłup 4 dniowa

Matyja Chuba przysięgł od Piotra Łaszelma w Łochu 1719

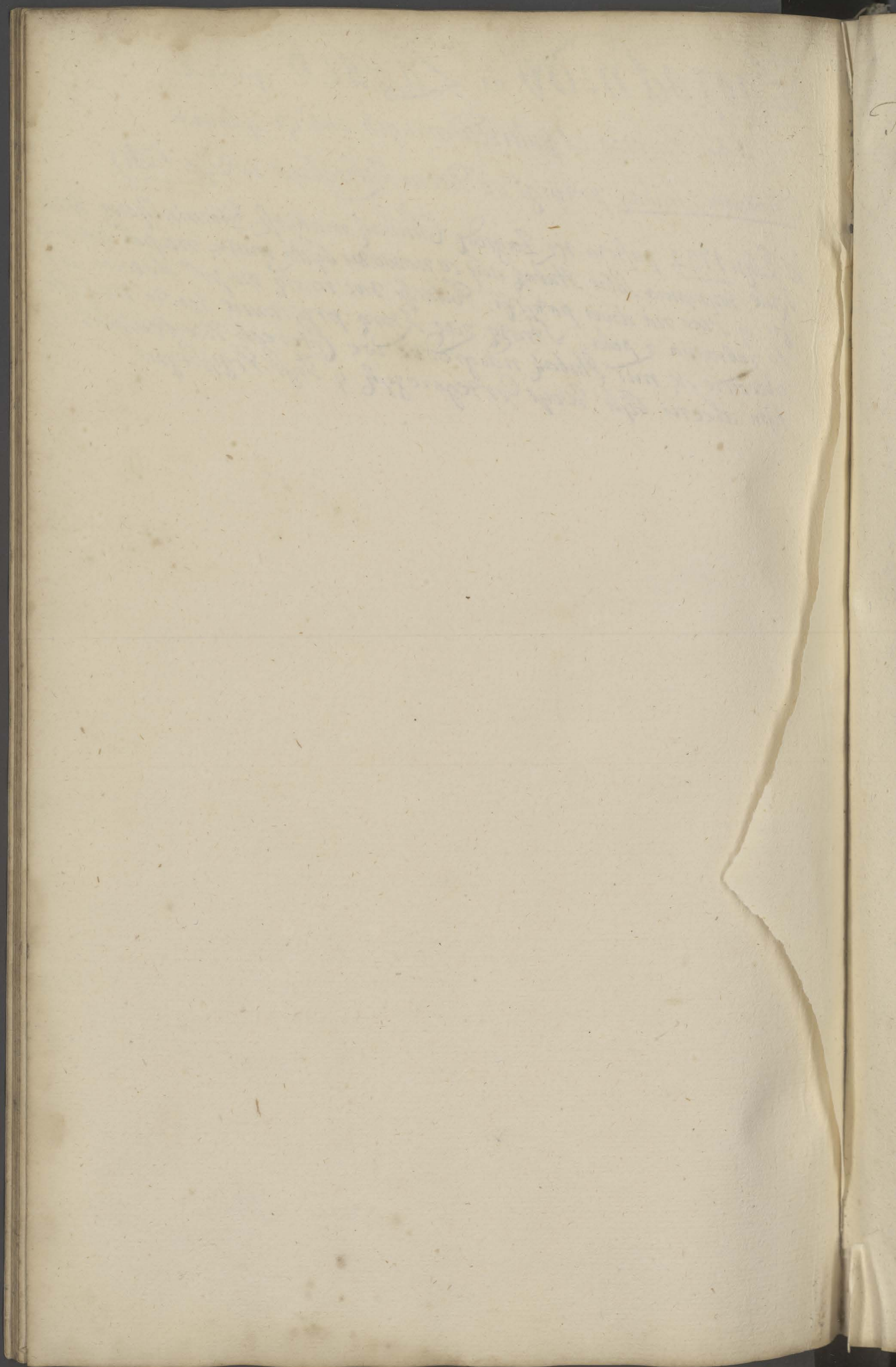
W Łochu 1724. pułkarski 42 Zagrody Chuba matyja Dominikowski mi:  
kule, wzięcia sobie Chuba aby co narozu być może napot wje-  
zie 4 1/2 na dwa pozycji. Podatki zaś maie napot dawac an-  
do zebrania z pola. Swozą zaś Lterą przyjmie 4m se Mięta-  
obecnie się mi Chuba nadgrodzić we czterech niedzielach. Pi-  
tym obecni byli Wójt Ciergo z zych 4 Insi Przystępn.





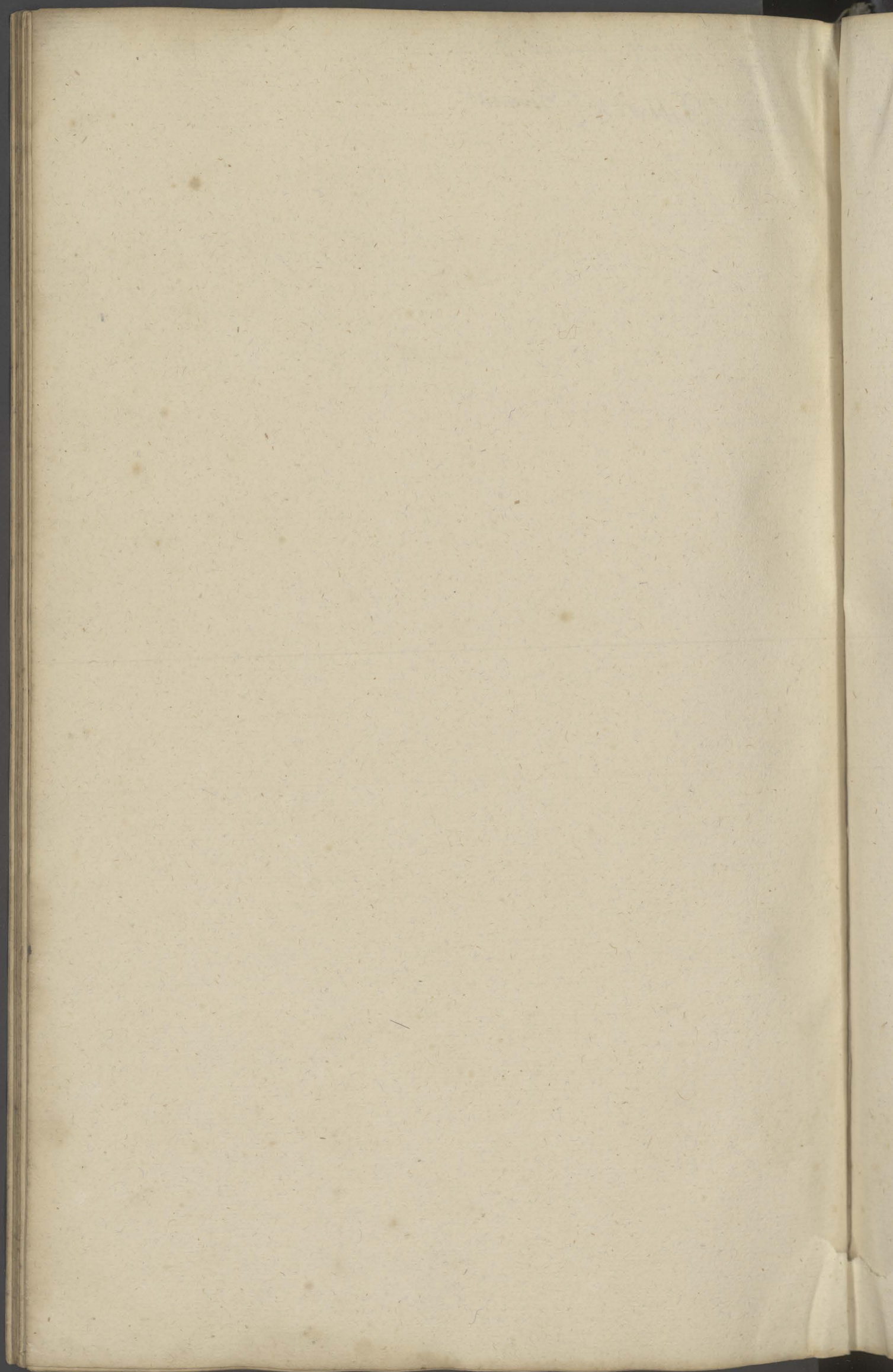
Do Zagroda gdmicwa podle  
Nemak Babiarzich Gosonar





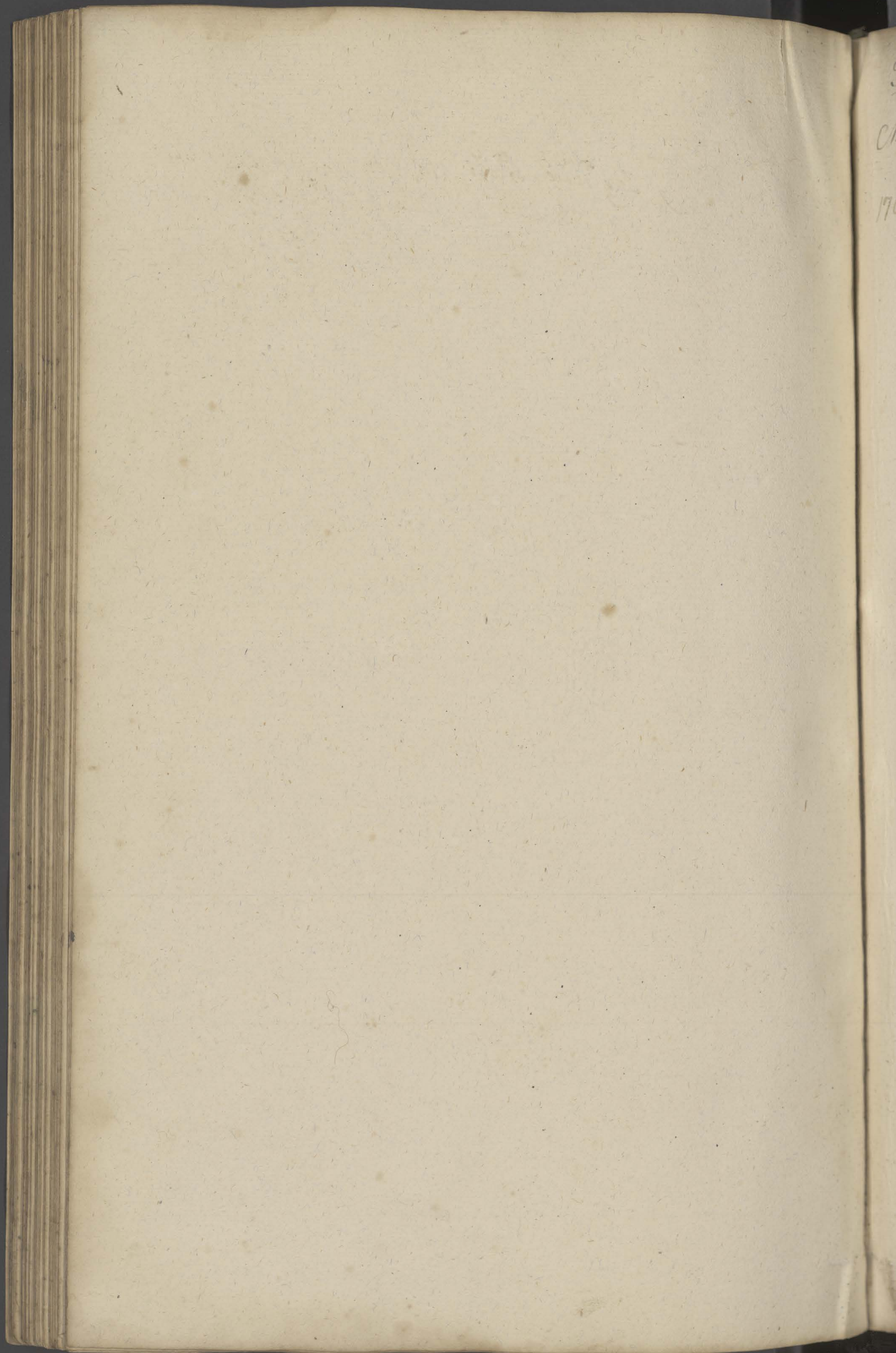
Za Zgreda gdnica poble  
Themaš Babiarzih Gwomar











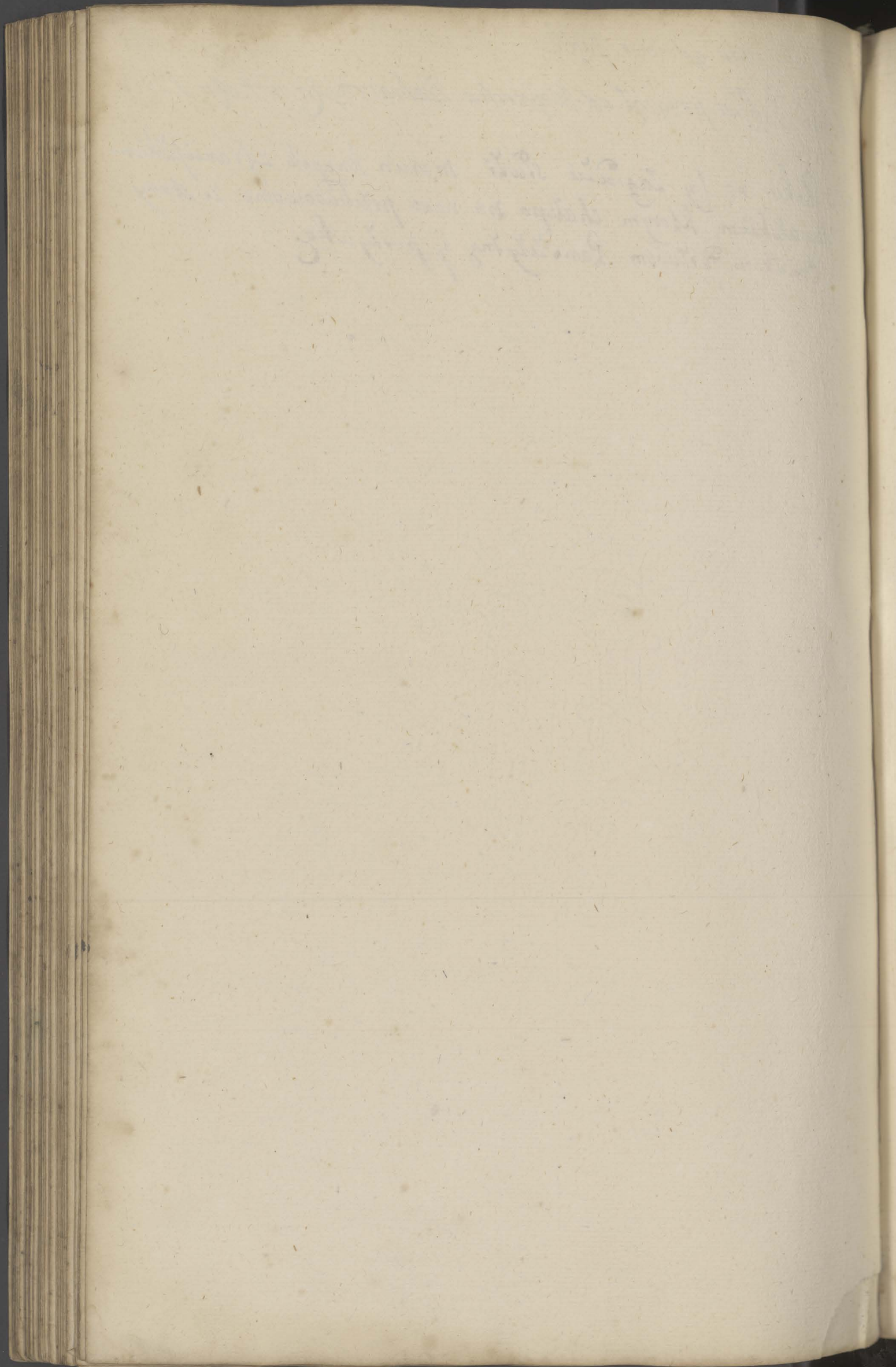
3cia Zagroda gdniowa podłe

161

Michał Pasista przysięgł od Polyciecha Babiarezyka w Roku 1719

1702 Roku na tej Zagrodzie siadł marun knapek zfrancuszkim  
kowałikiem, którym chatka na nowo przebudowana ze starych  
Polskich drzew Pamiędzy inż y postywką.









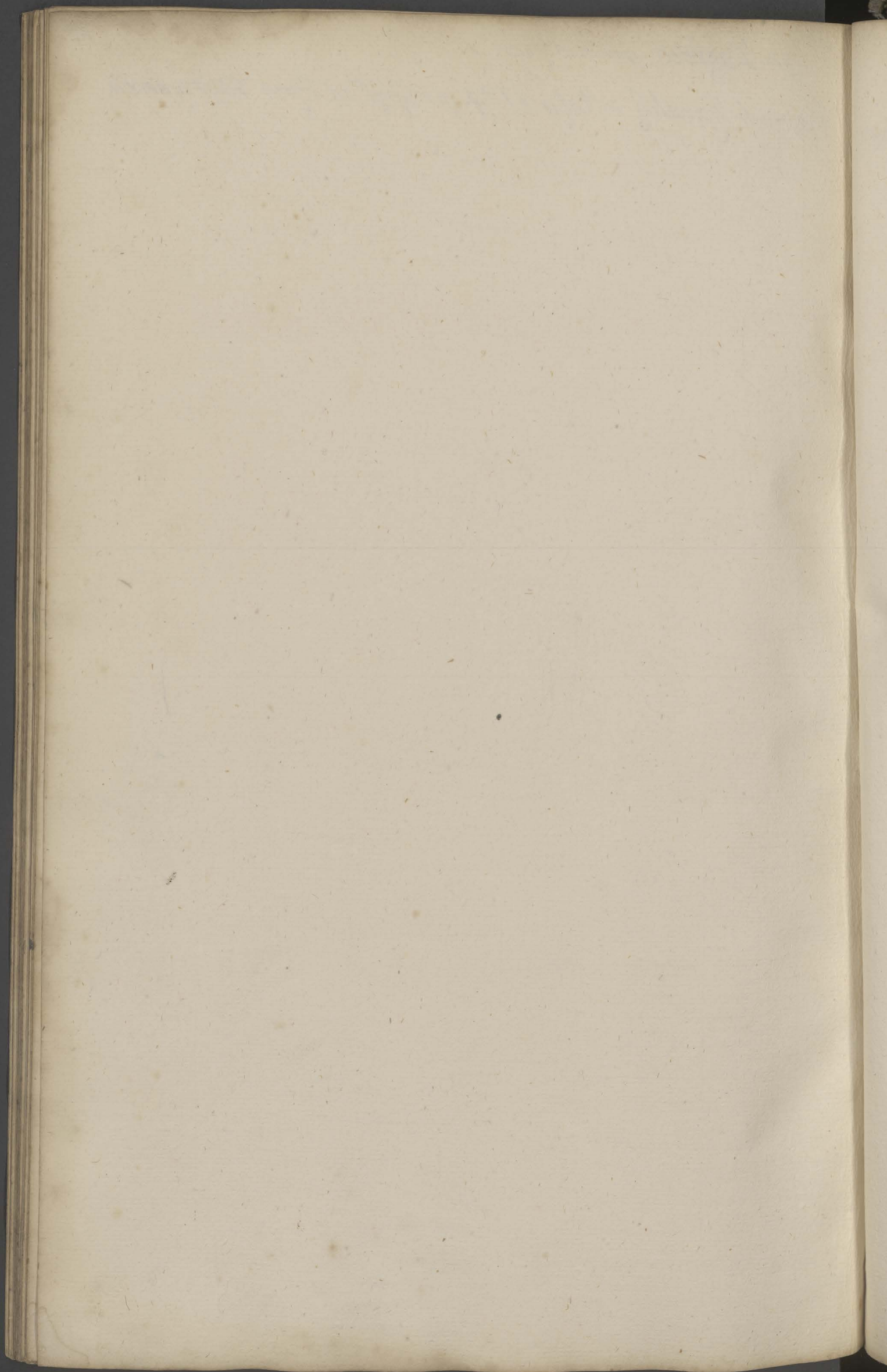
4  
Woy

41a Zagroda qdmiona poate

163

Wojciech Gowański w roku 1724. przysięgł od Jona Wyrwanca







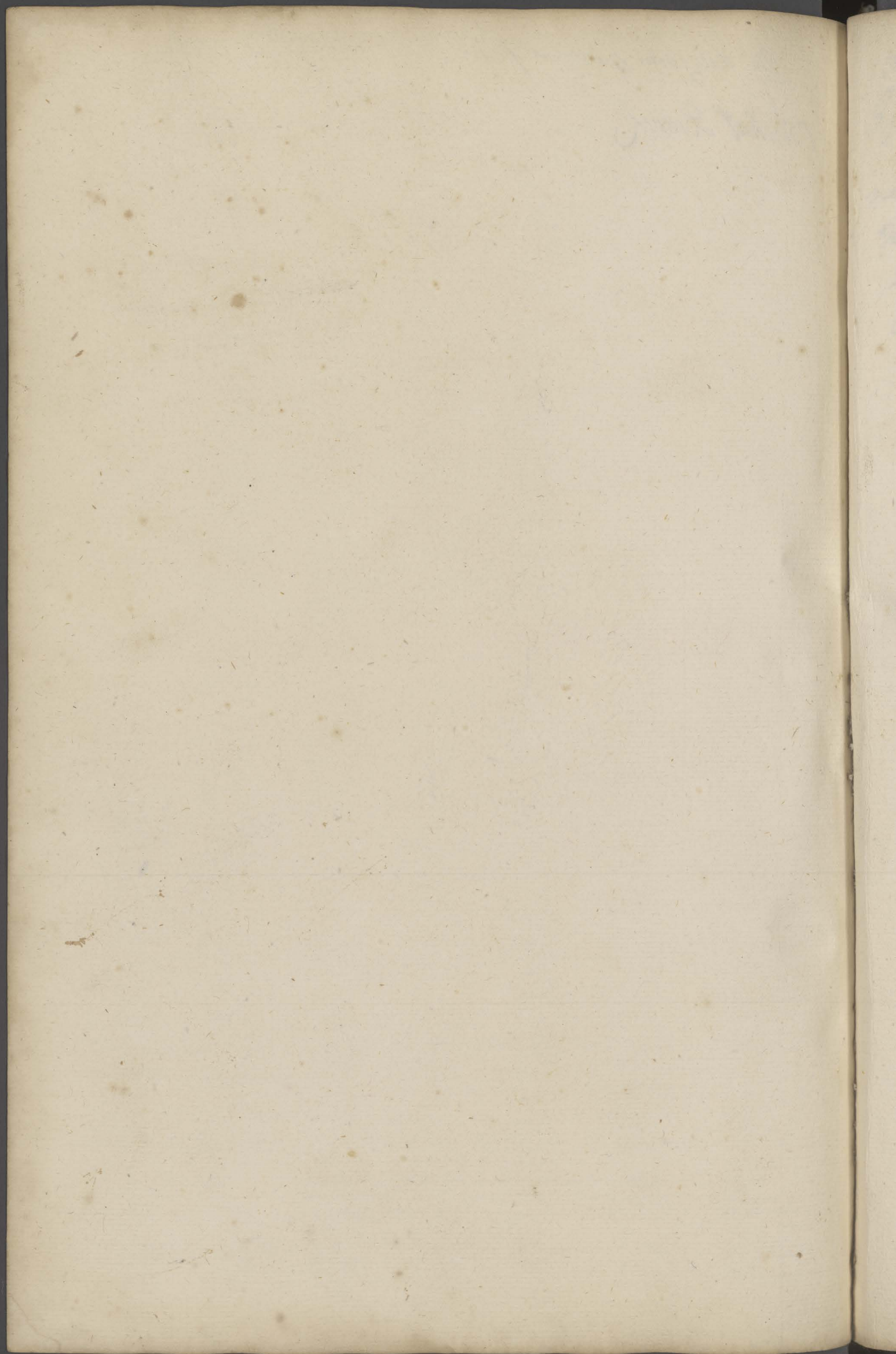


Ch

5<sup>ta</sup> Zagroda gdniowa podle

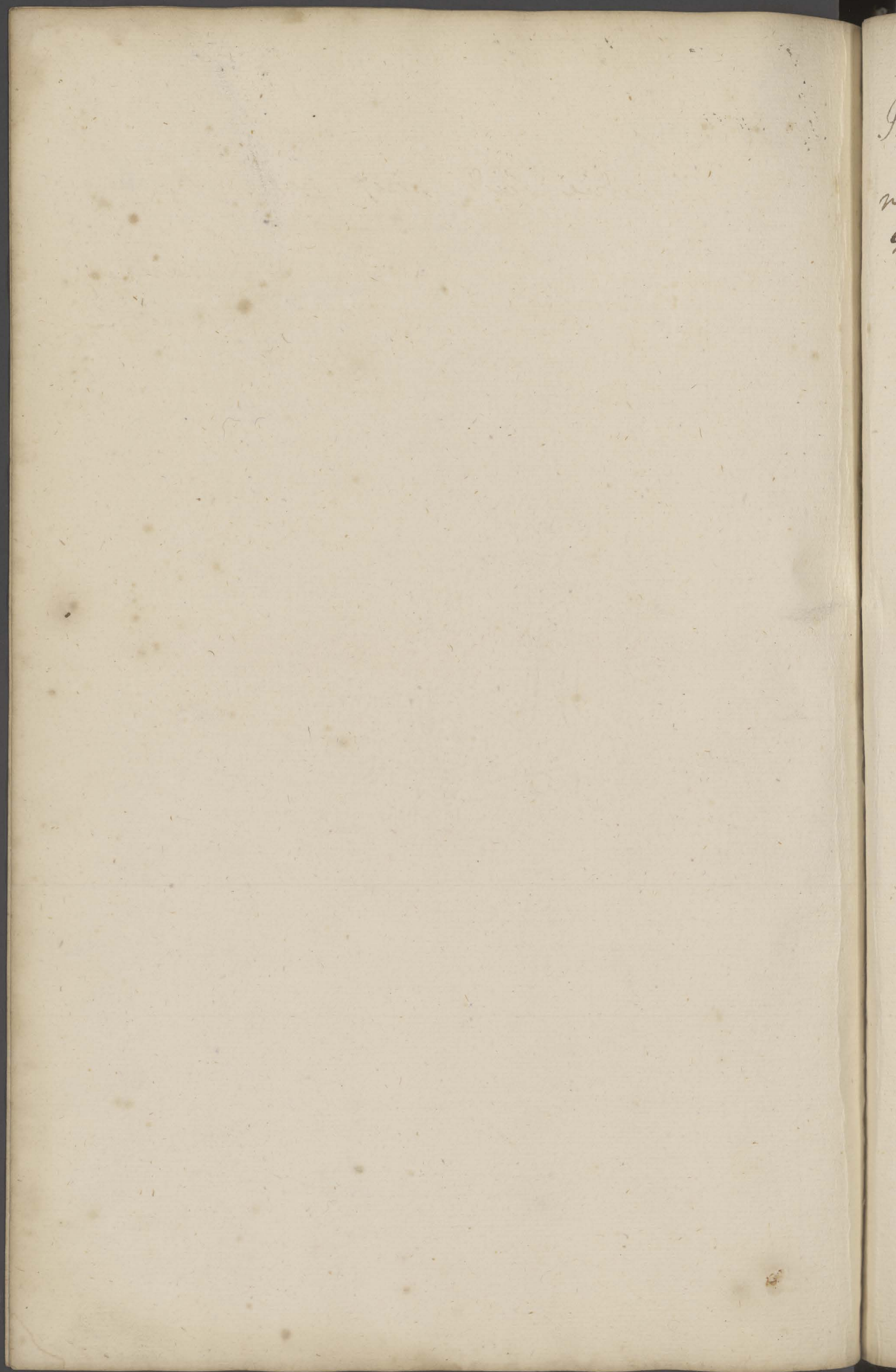
Michał Lurik





in the Laguna state of Maryland  
 situated on the border of the state  
 between the state of Maryland and  
 the state of Virginia  
 the city of Washington  
 the city of Baltimore





Gra Zagroda gdmicowa podle

Ign Chermna

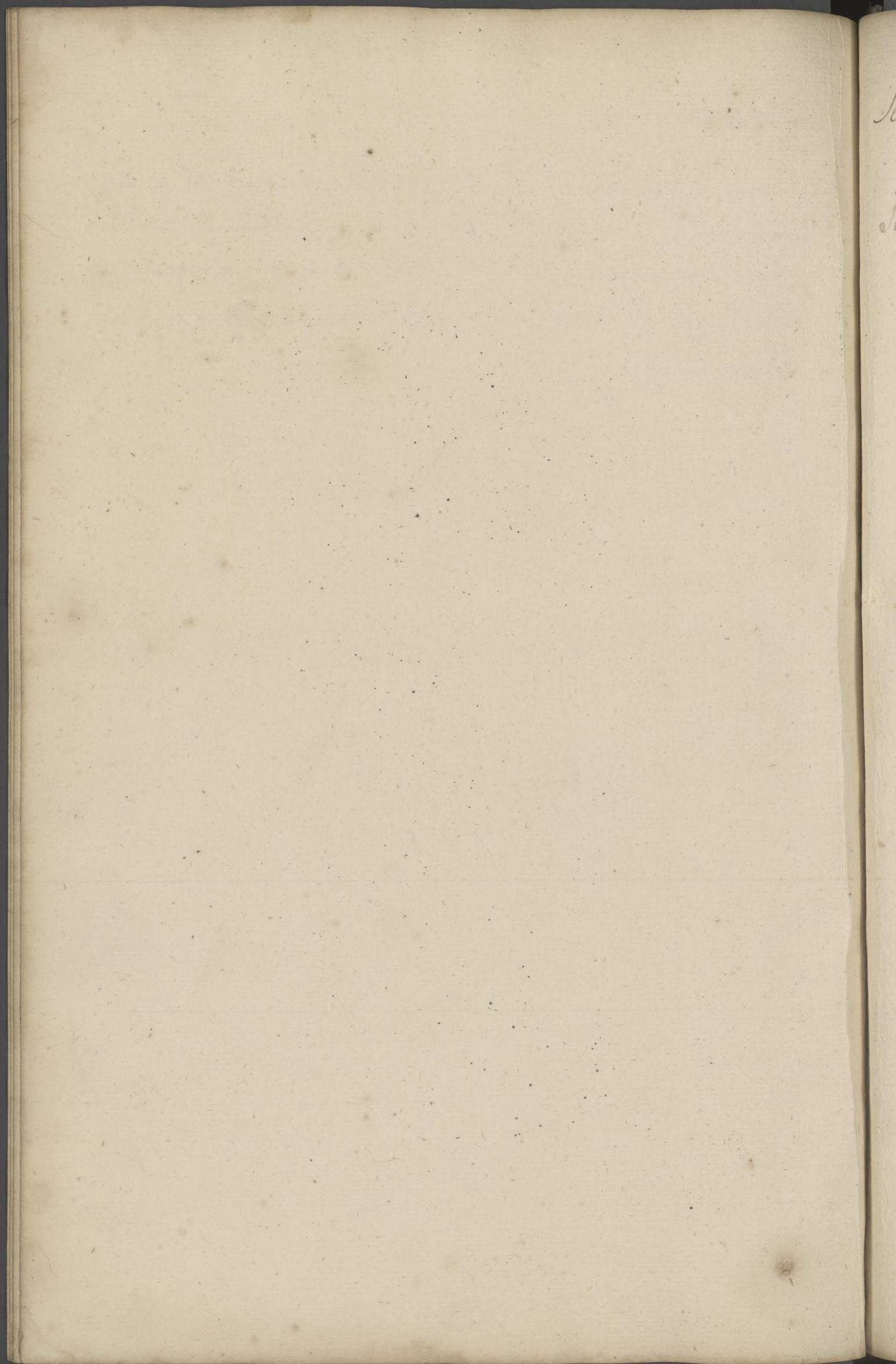
na tej Zagrodzie siedzi Jurek Matyszek z Pawet  
Wibituta czyli Gurskowiec w roku 1756 temur  
Pawtowi wydał Dwor Dniewa na reparacye  
Chatury z czego było potrzeba zaproszenia  
Panspermy -



Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is mirrored and difficult to decipher but appears to include words such as "Handwritten", "copy", "of", "the", "original", "manuscript", "and", "is", "now", "in", "the", "possession", "of", "the", "British", "Museum".



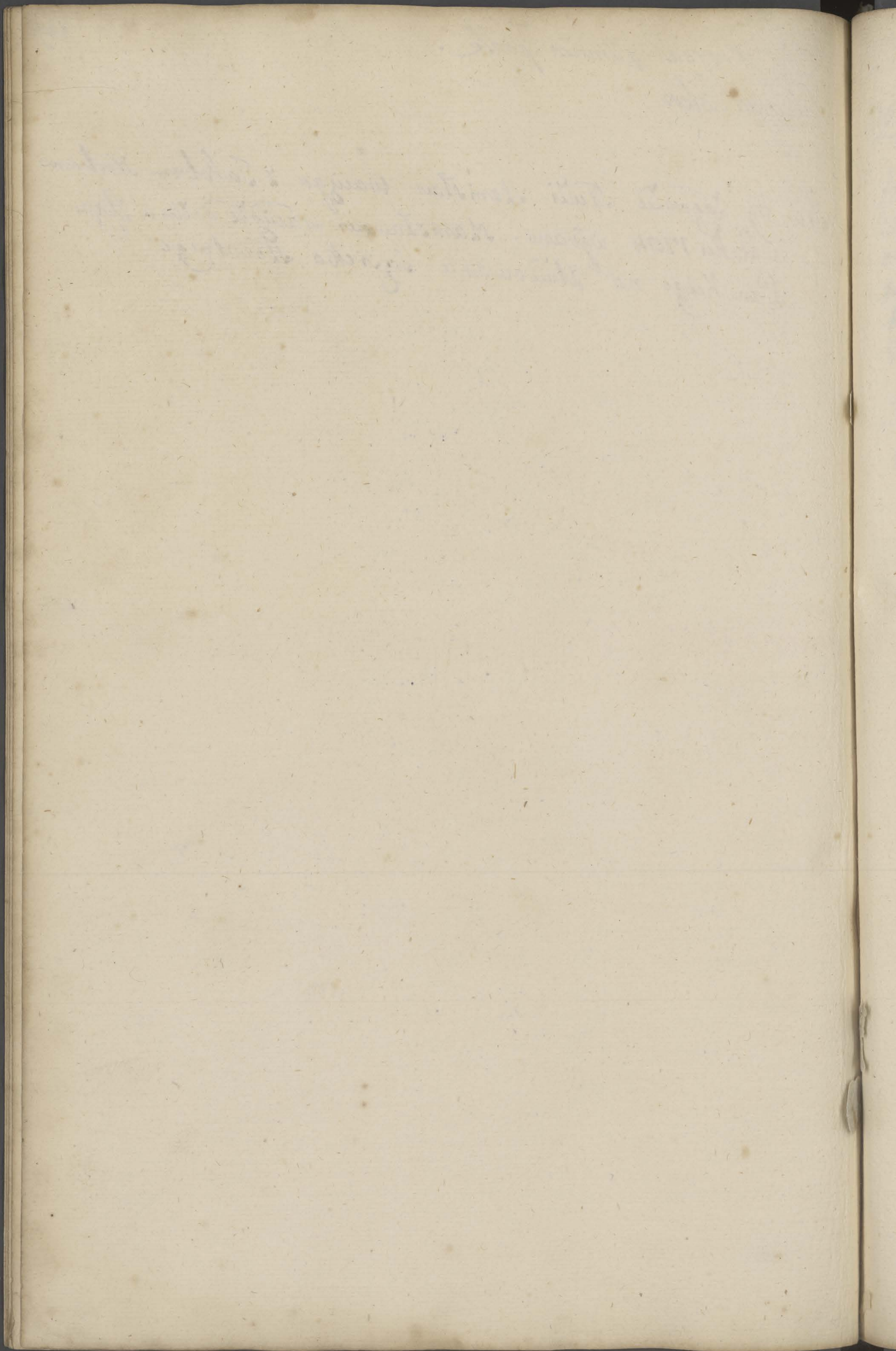




169  
Tutaj Zagroda gdniowa podle  
Sebastian Jelen

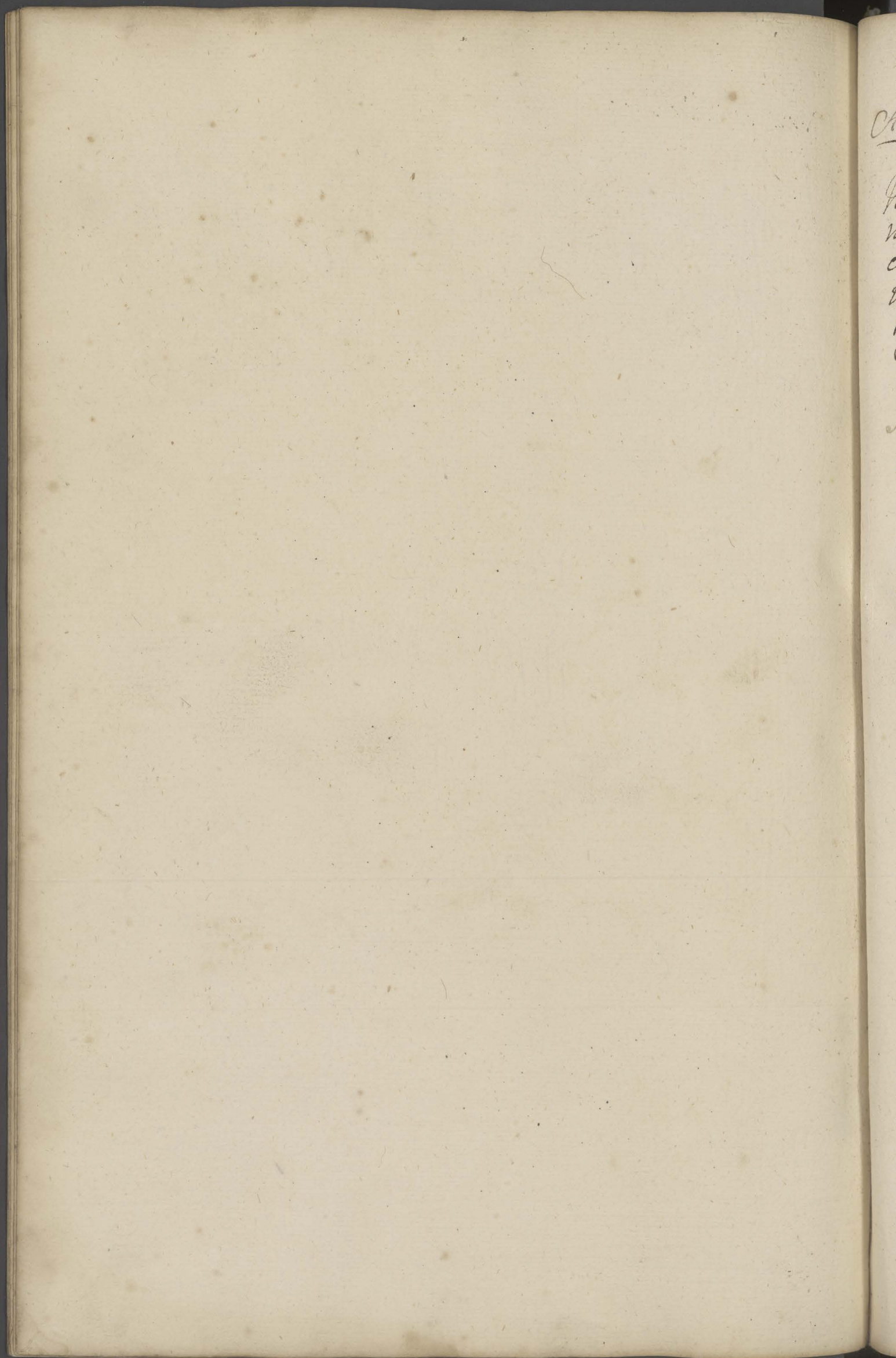
Na tej Zagrodzie Siuli Stanisław Wajuga z Jakobem Morlisonem  
w roku 1704 wybrano Stanisława Wajugę do dzieła Haju  
Panskiego na budowanie Zagrody Młodzieży





*[Faint, illegible handwriting, likely bleed-through from the reverse side of the page.]*



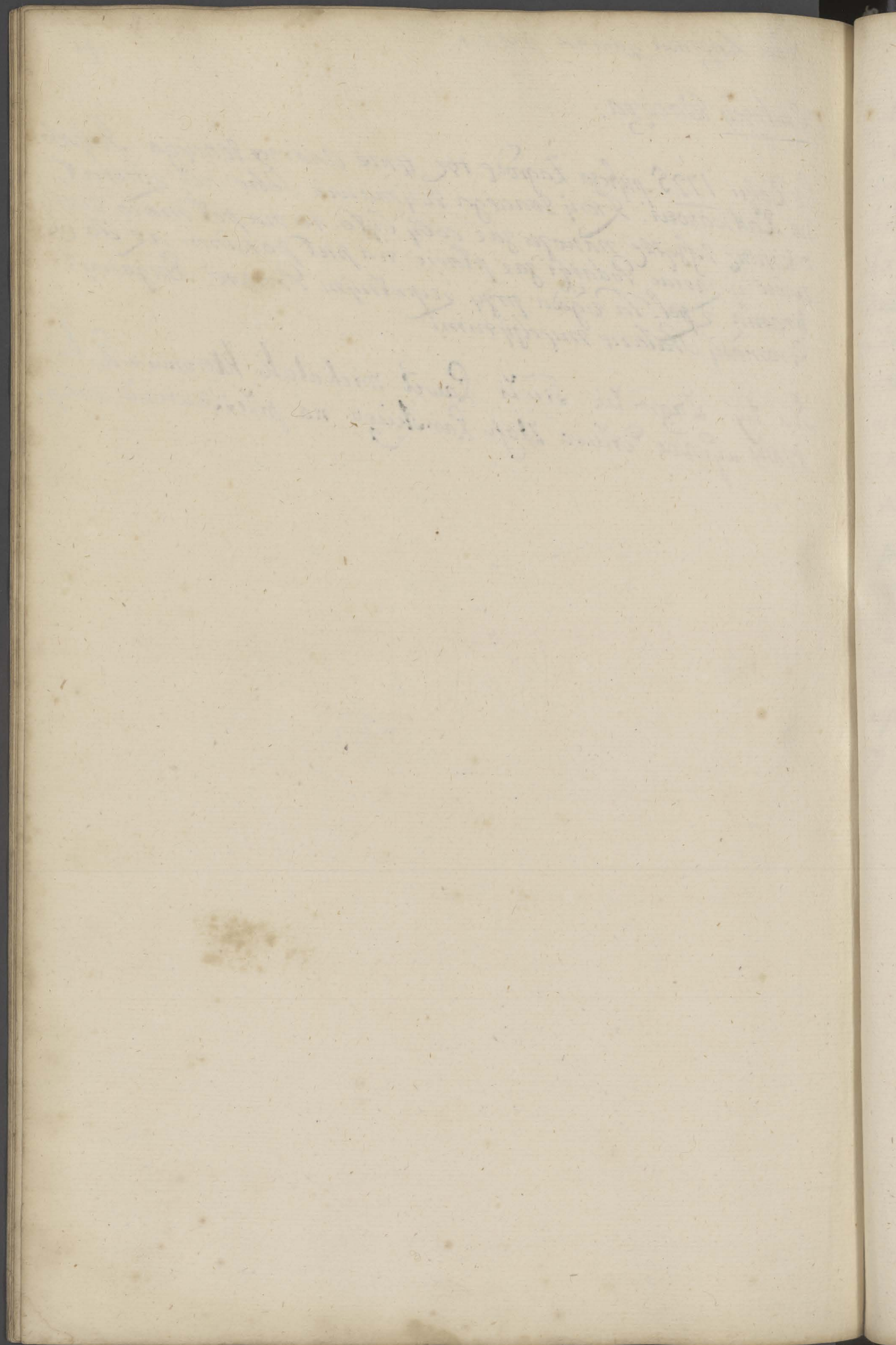


Andrzej Wacuga.

W Roku 1725 pubeza Zagrode ter knze Andrzej Wacuga Jankub:  
w Radwanow. Tenj Wacuga wymanwia sobie aby z Gierat  
okimnie uszyte narozu zar cely byto to na pot maig wyji  
wren i zarine Podatki zar placie na put powinni az do ze  
brania z pel. Ta ugoda przi zupetnym Cnase Bugoraj i  
Gromadij Statarie mielchy nini

Na ty Zagrocie Siwli Lawet miekatak. ktoremu w Roku  
1704 wydano Cnase Wajsa Lankiego na pte Lawrenie chatopy





1707 Jan 4 Sunday the 4th day of the month

By a quick morning in the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London

and the city of London and the city of London



Roke  
Lch  
-to  
lib  
La  
or  
Skie  
rob  
we  
-m  
na  
po  
ch  
G  
Sh  
wp  
y



Roku Pańskiego 1702 Dnia 4 Października, Kazimierz Łabieński  
 z chaty z ogrodkiem, na tym miejscu gdzie przedtym Zagrodek pod  
 toruńską, mikułowską zwana była, nad stawem Pańskim pustym  
 Łęgu, ustąpił się Tomaszowi Burkowski ze wsi Bystrzy poddanemu  
 Łęgu, za używania między sobą umowa dobrowolna, na tę chatę  
 w Dworku Pańskim y cięstwo Władyki Kazimierzowi Łabieńskiemu  
 dane było bez płacnie, a on sam resztę kosztów swoim  
 robotnikom nymował y postywny kupował, za tę więc reparandę  
 wchodzącą Tomasz Burck zapłacił Kazimierzowi Łabieńskiemu  
 40<sup>tych</sup> chaty y ogrodek powinności iest do Dworu  
 na rok stawu 40<sup>tych</sup> chaty y ogrodek powinności iest do Dworu  
 podobnych chaty y ogrodek powinności, A ponieważ dworku na tę  
 chatę Pańską dane było y cięstwo 13, dla tego stał Ławstę iest  
 Pańską, a męszkajcego w niej possesora tylko reparanda iest  
 dla czego się powinien starać o jaknajlepiej utrzymywanie  
 w porządku, Dział się przy Franciszku Szostaku Wojciechu Dolnym  
 y przy Łęgu.

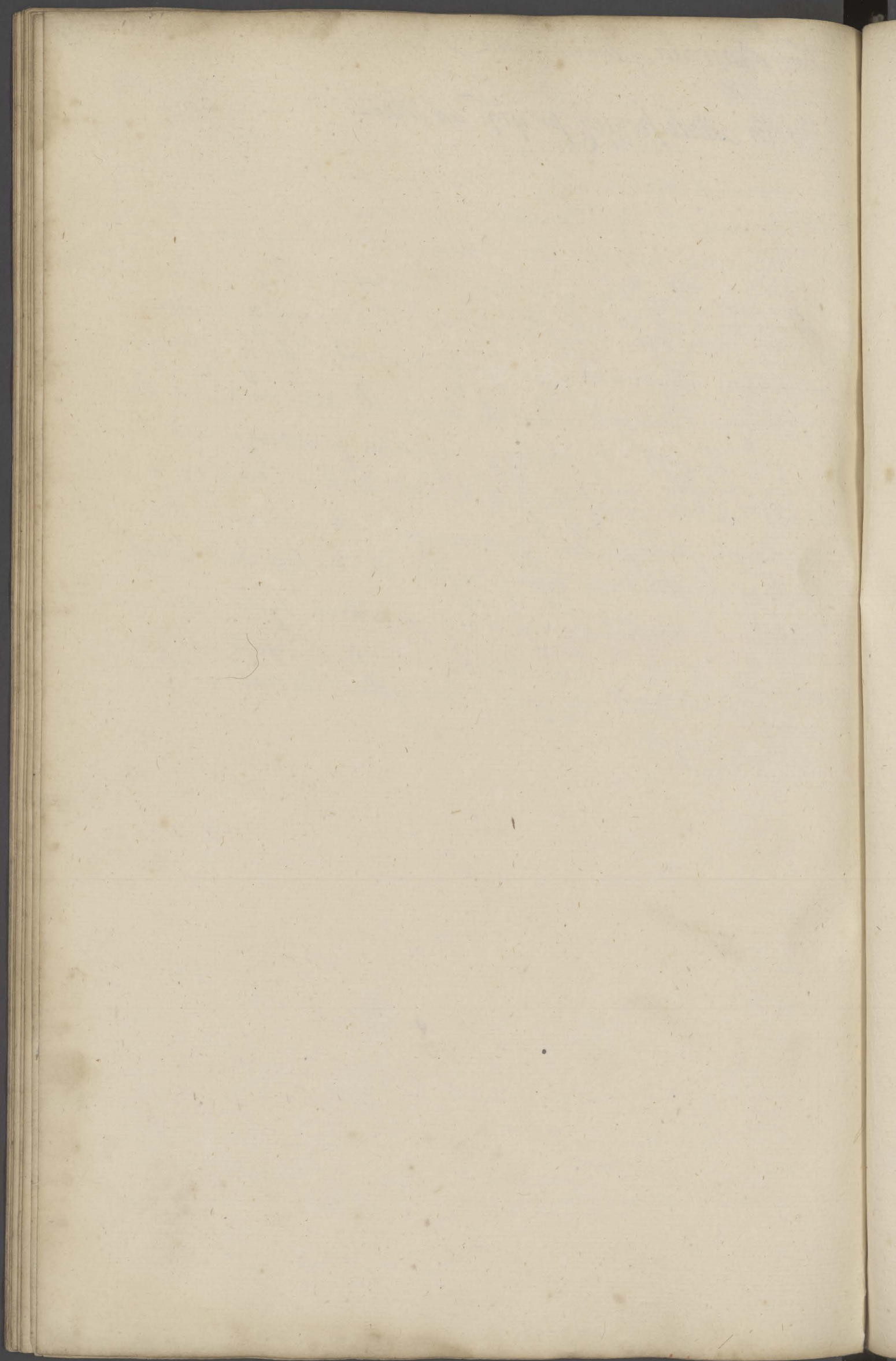




10<sup>ta</sup> Zagroda gdmowa podle

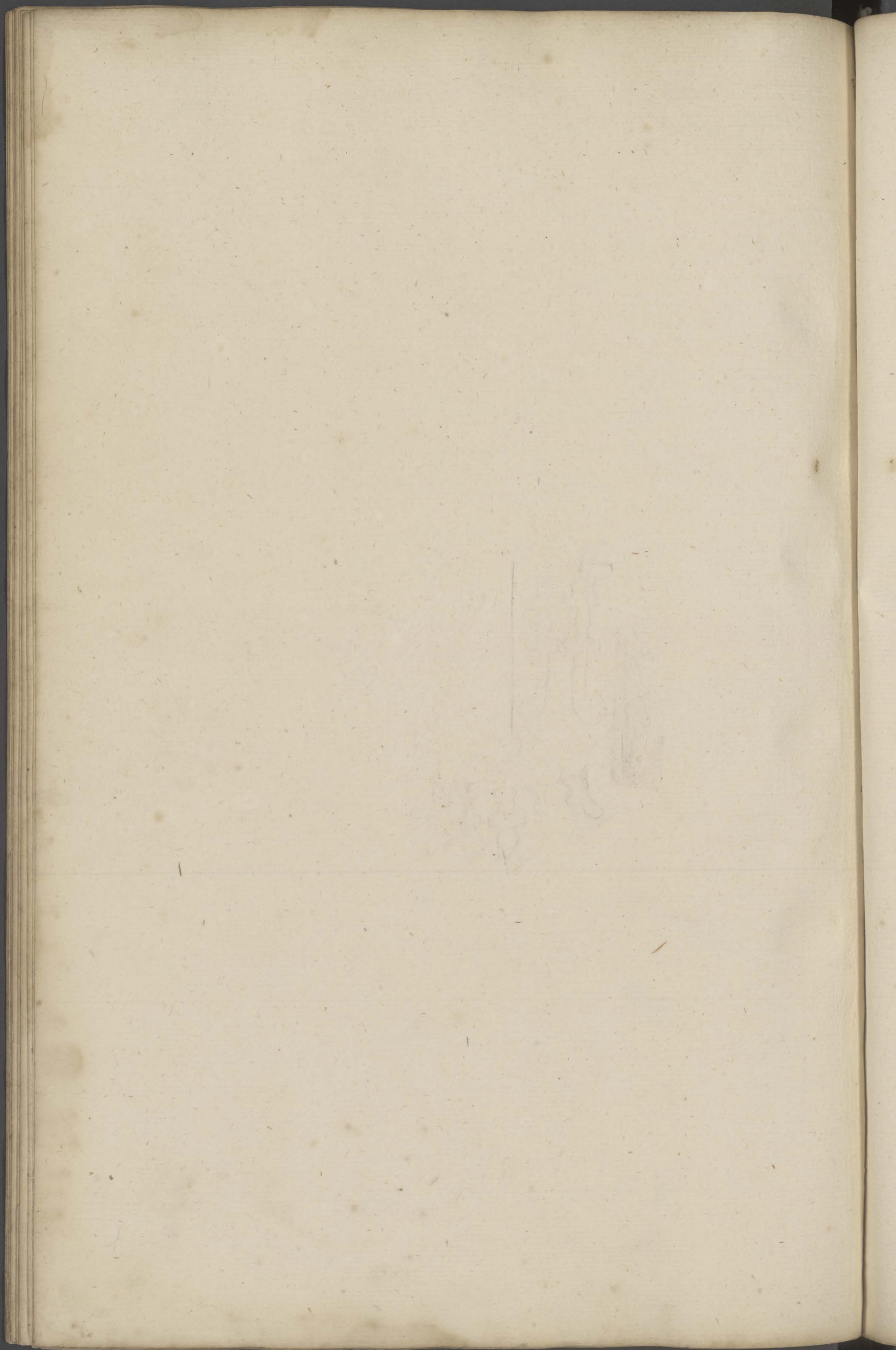
Marcin Matuszczyk przysięgł od Marci.





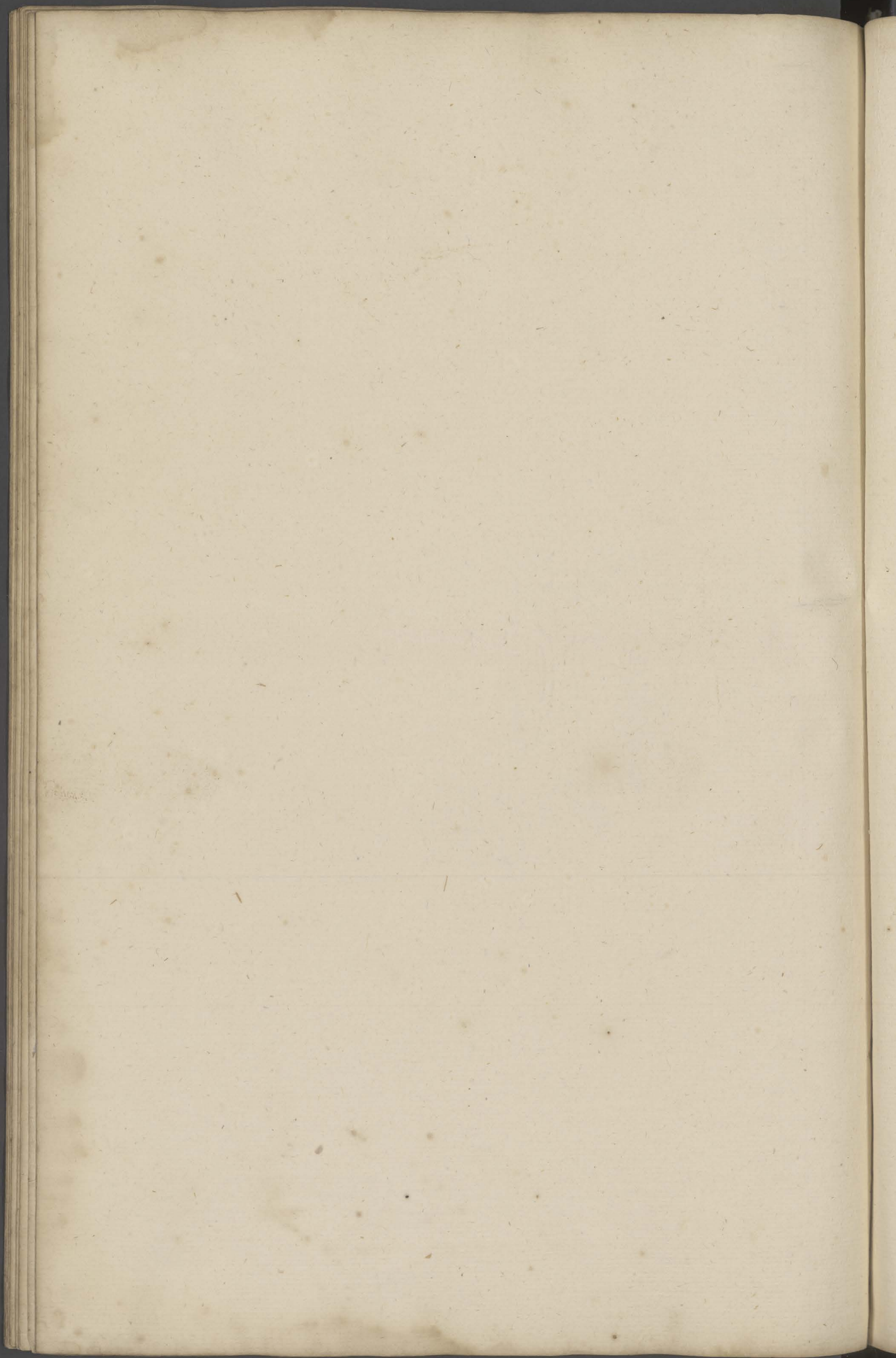






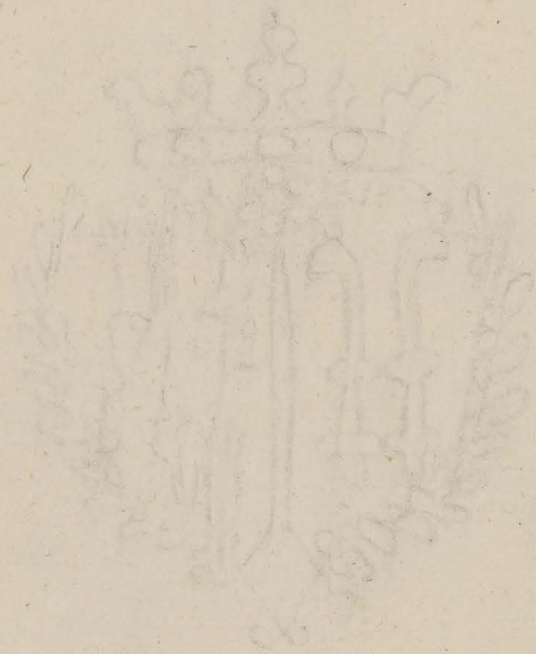






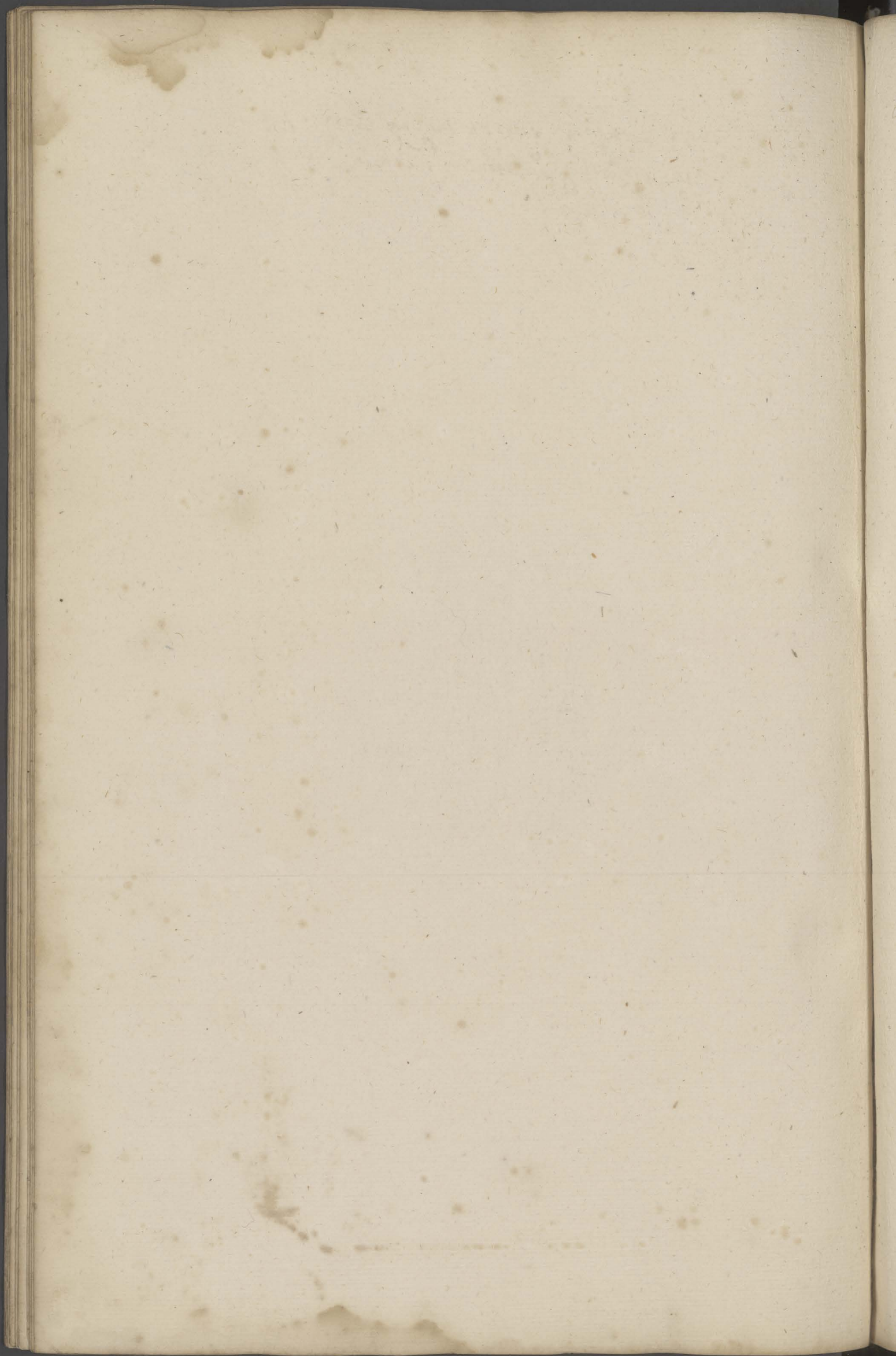






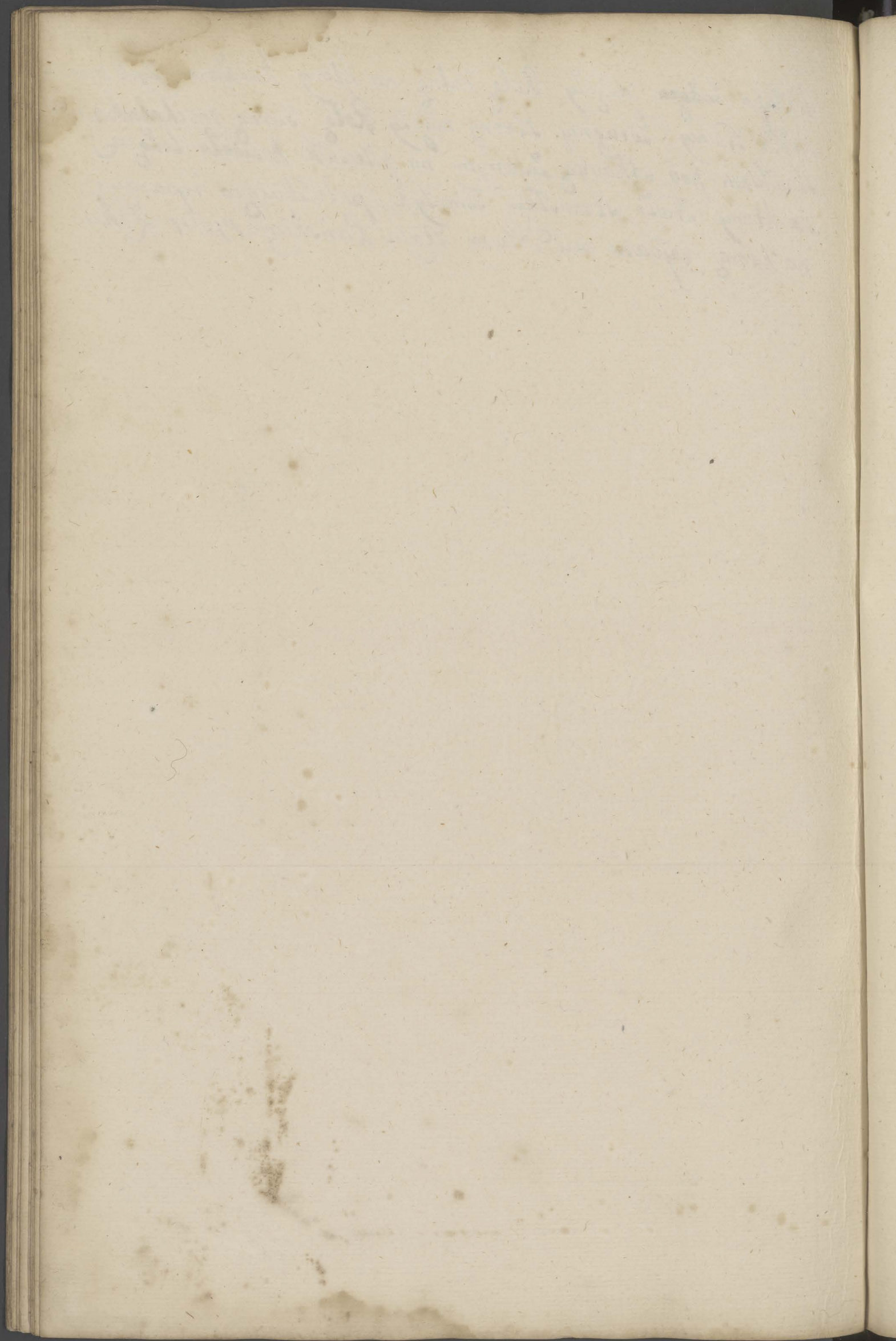






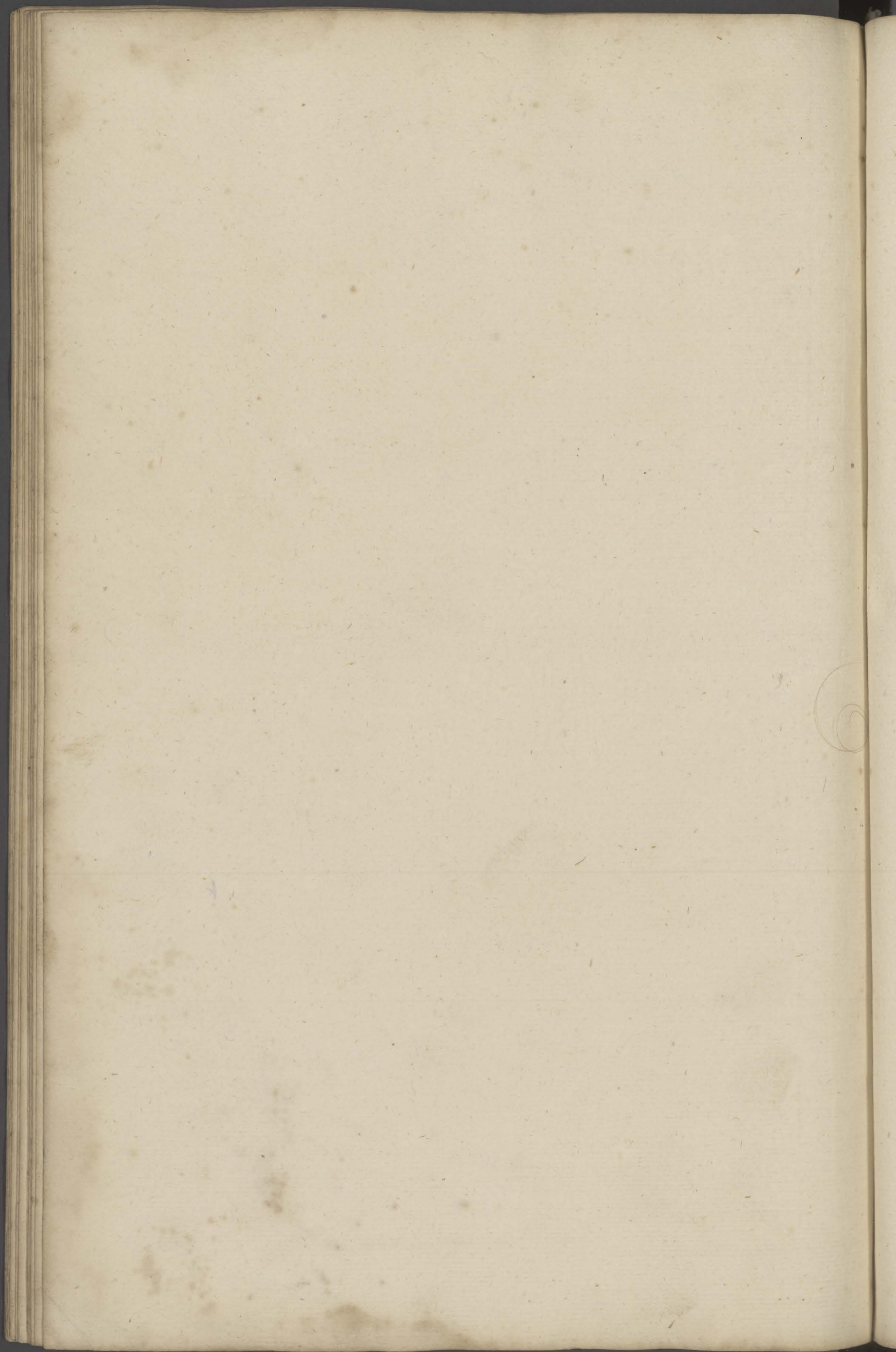
179  
chaty leżąca między Rola Dólną na klony karczmarczyka maniero  
leżący ziemny, Drugą stronę między Rola Gurną Michaluką nad  
Haukiem pod wikaryą Łwanym na przeciwko kościoła leżąca  
na której stoi Stanisław Tomczyk, potrzebująca reparacji  
na którą wyznaczono mu Wława Złoty Pański 1704 Roku





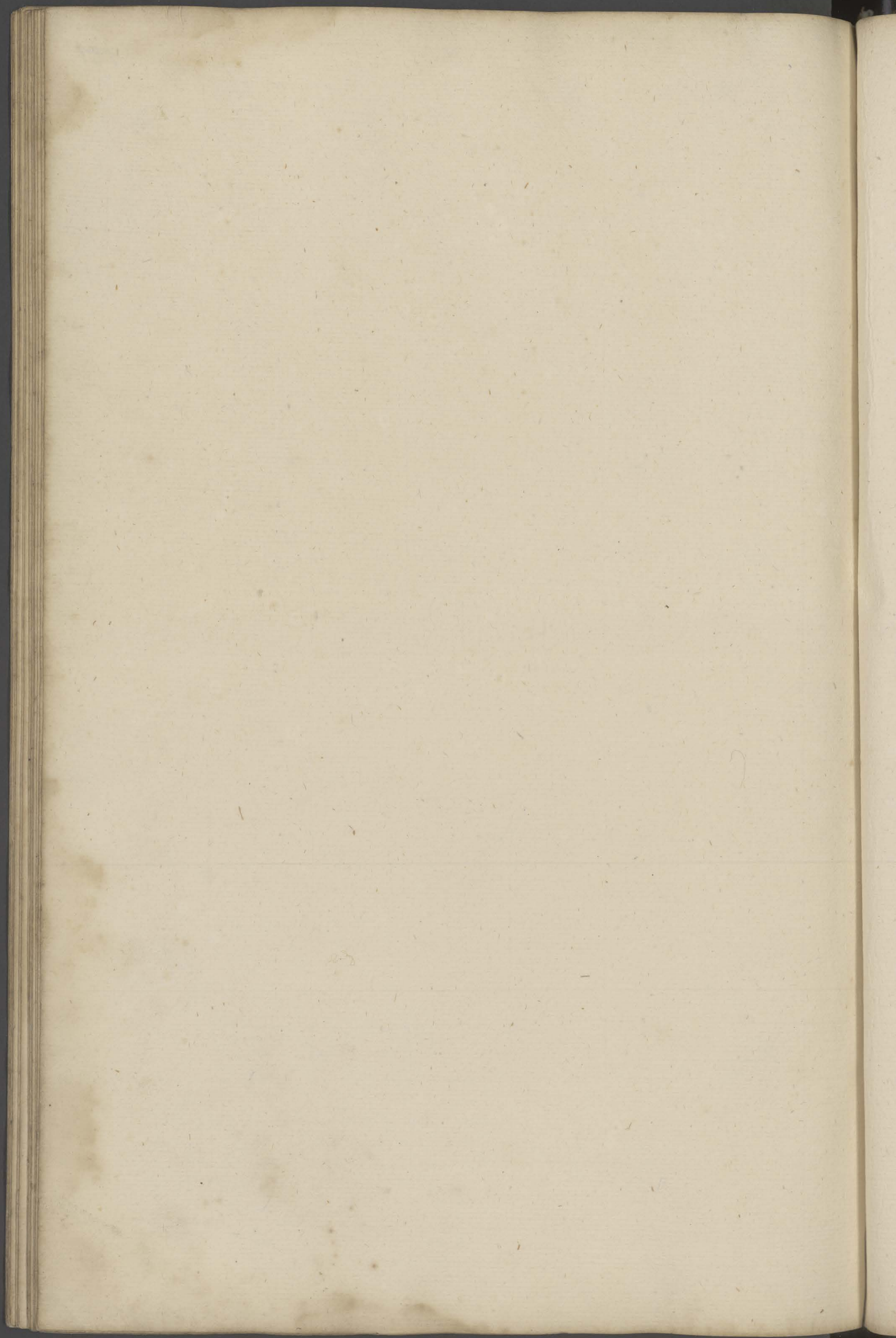
k





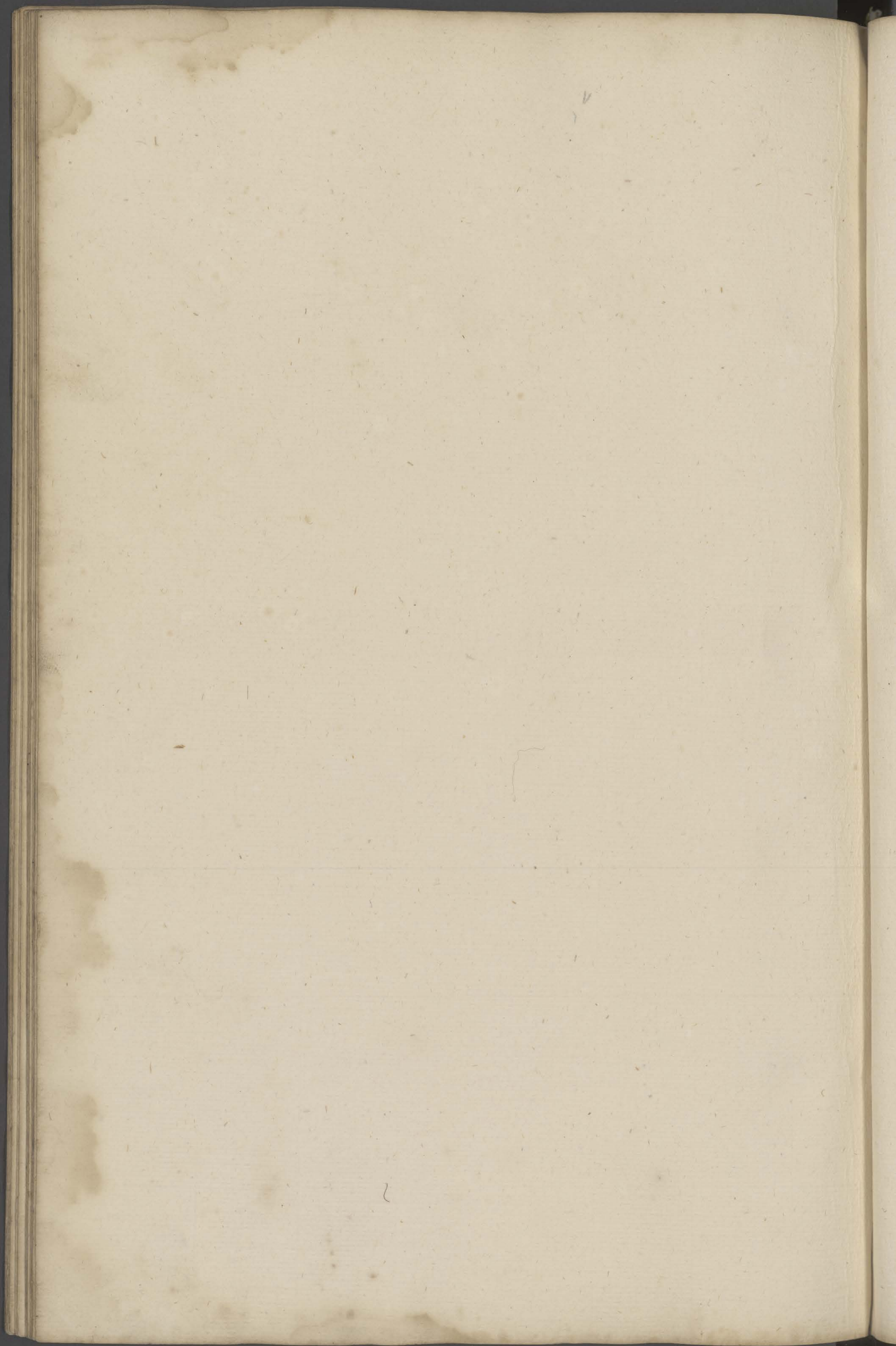






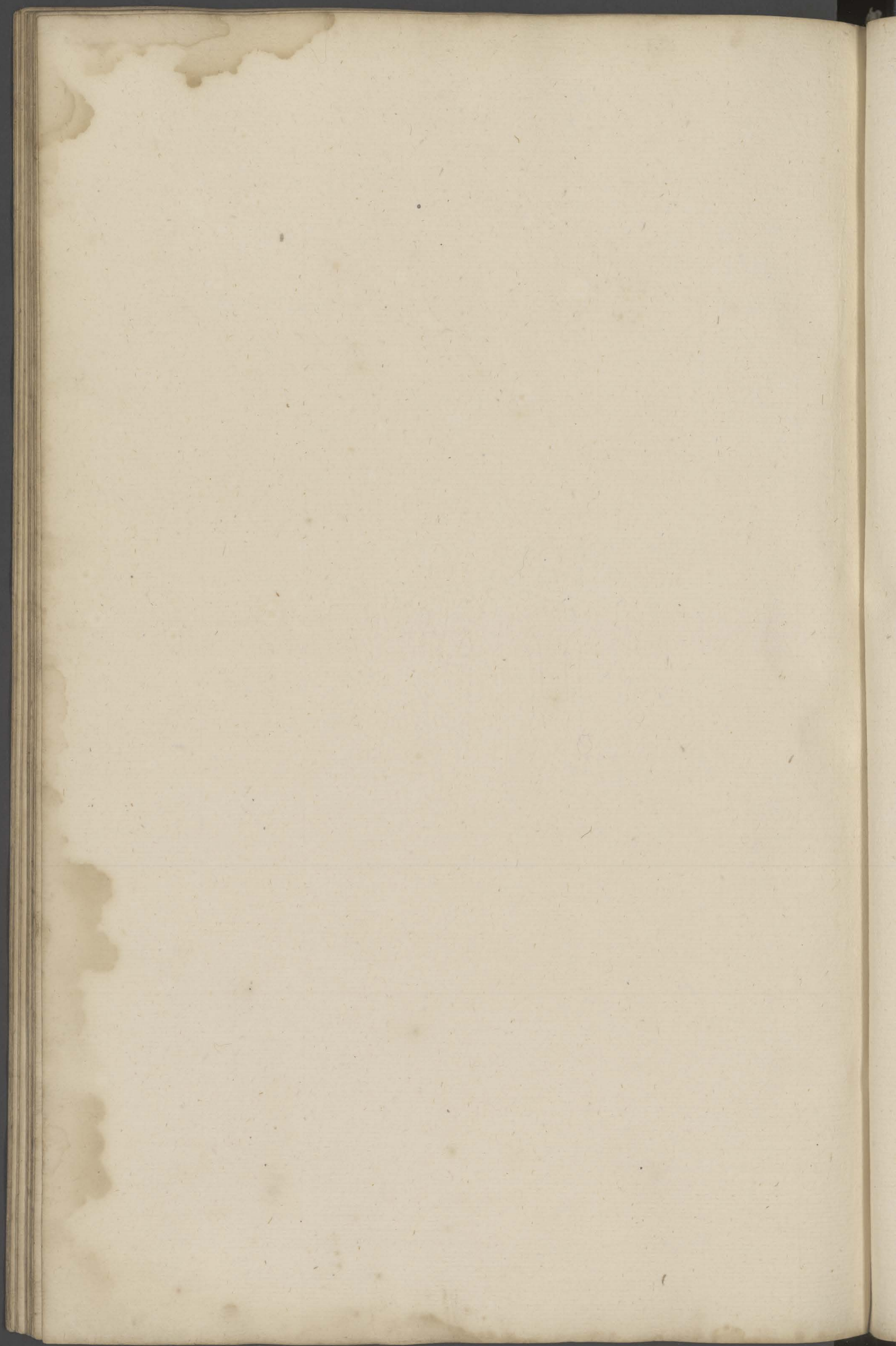






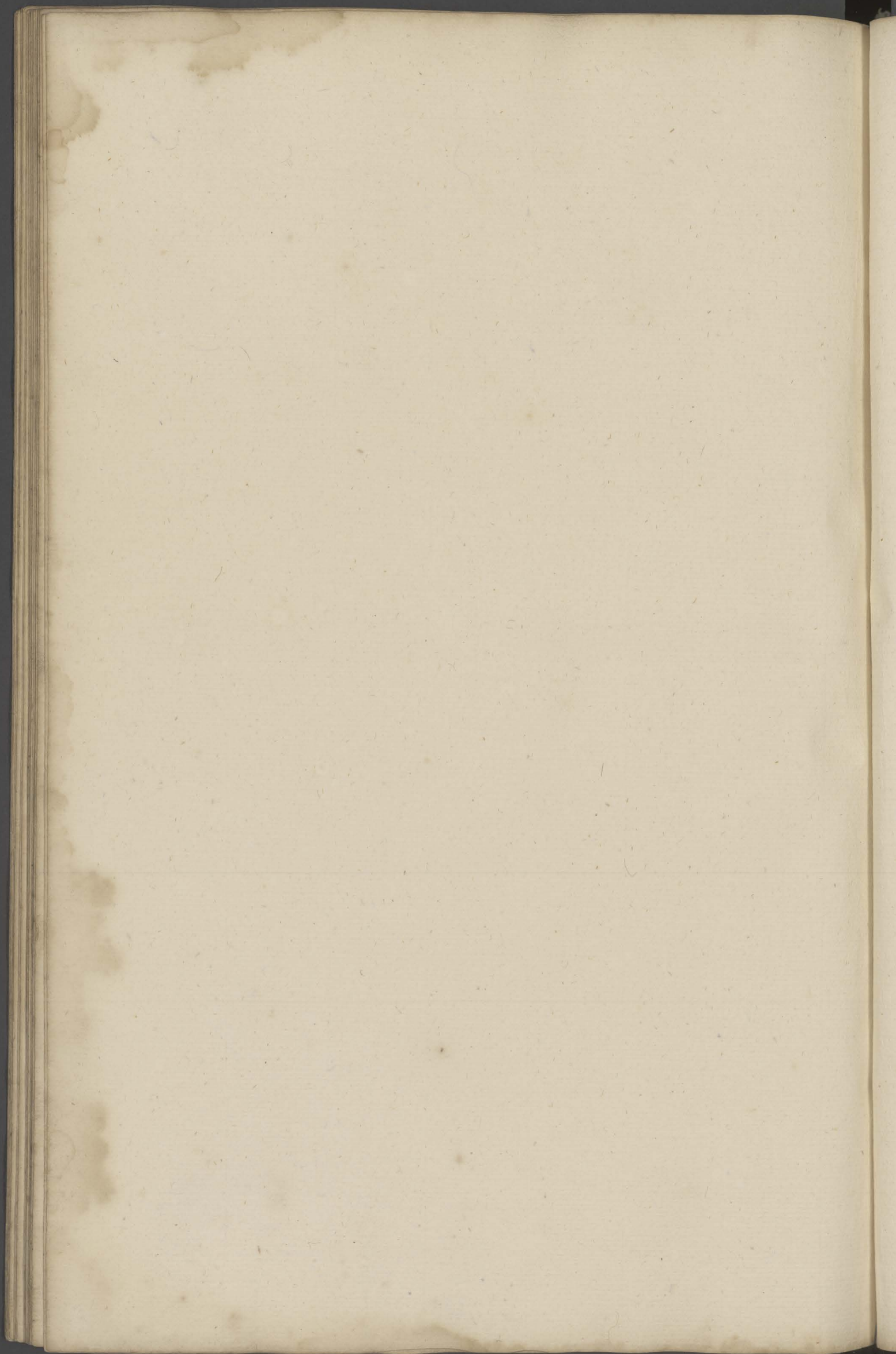






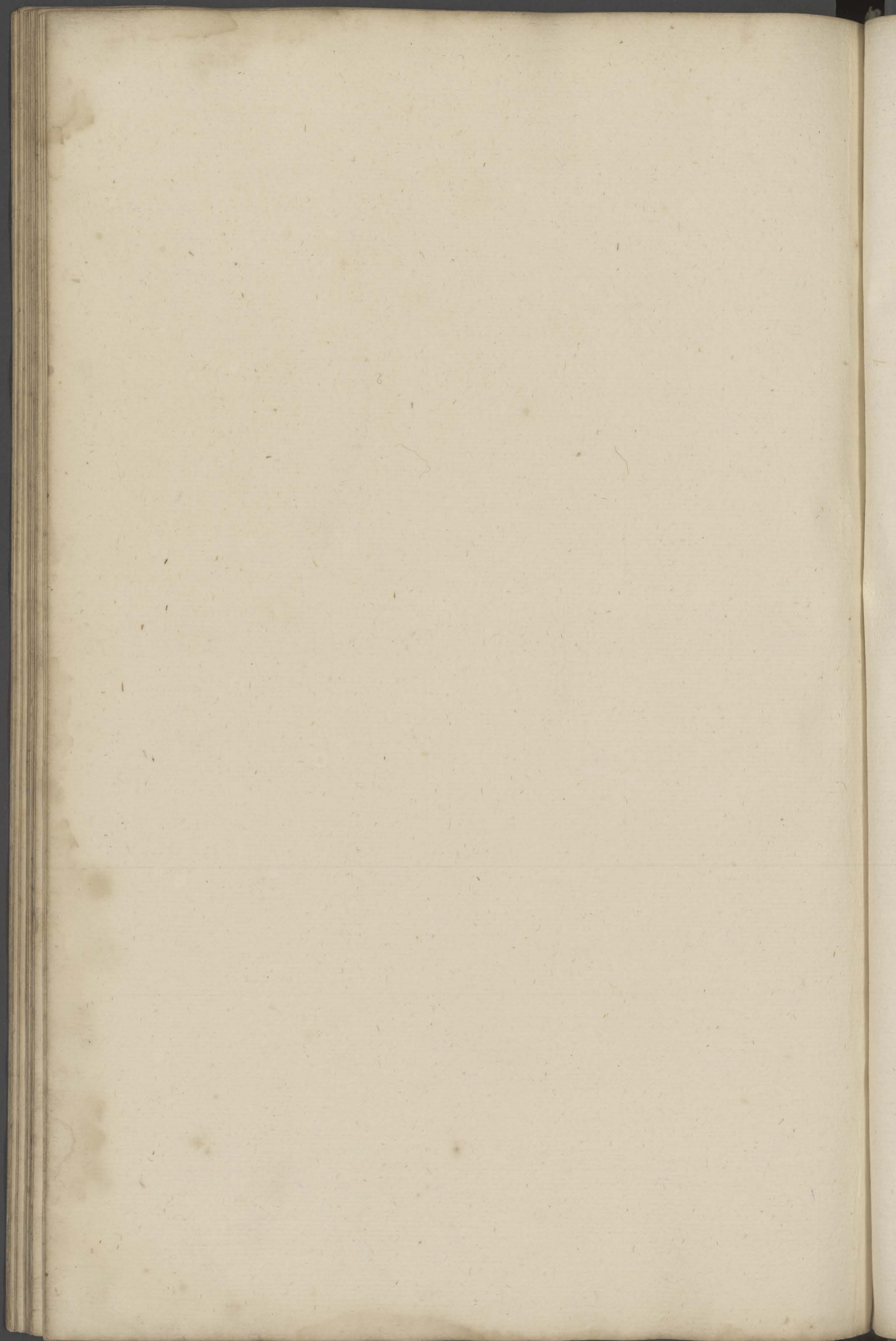






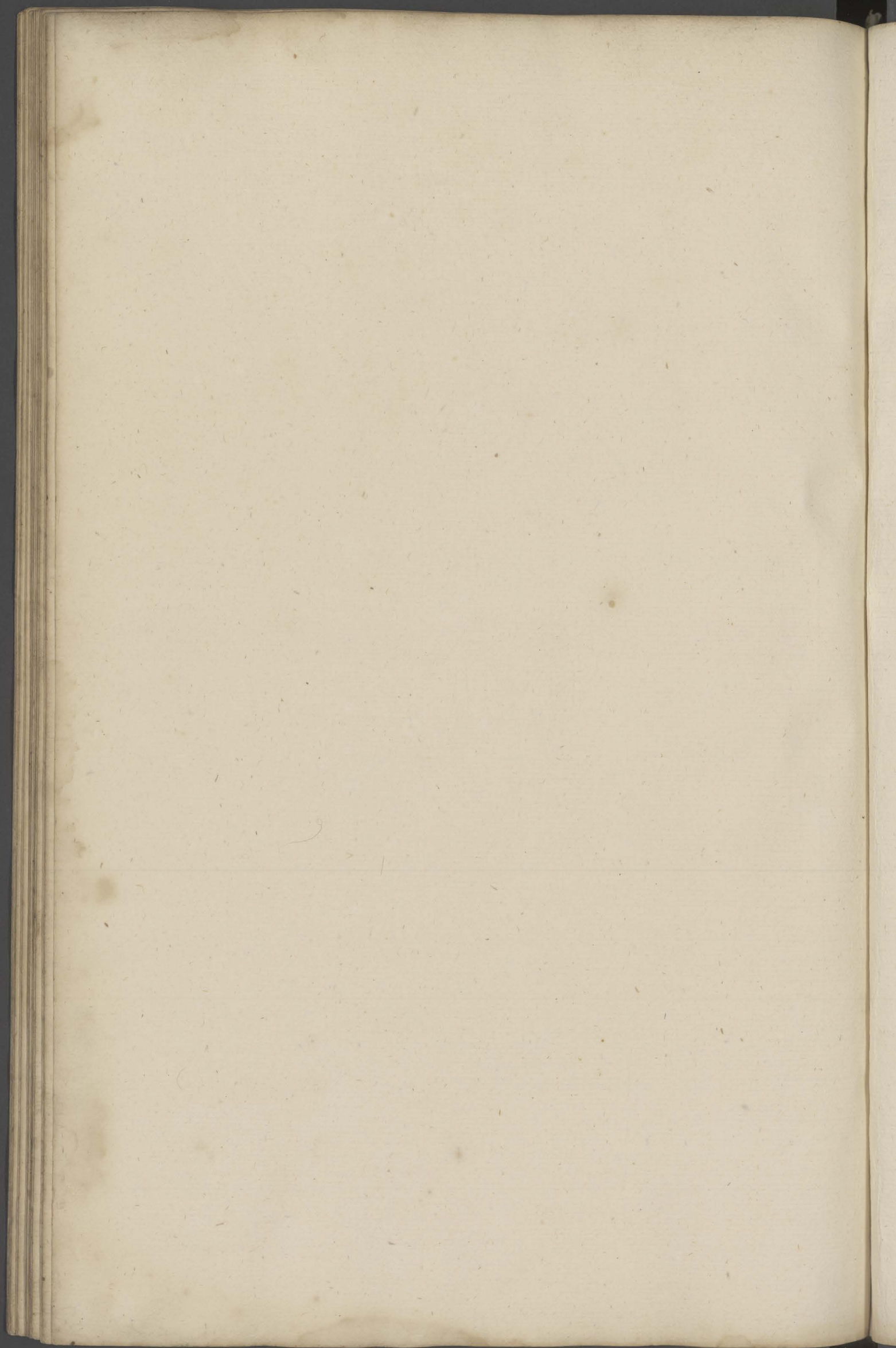






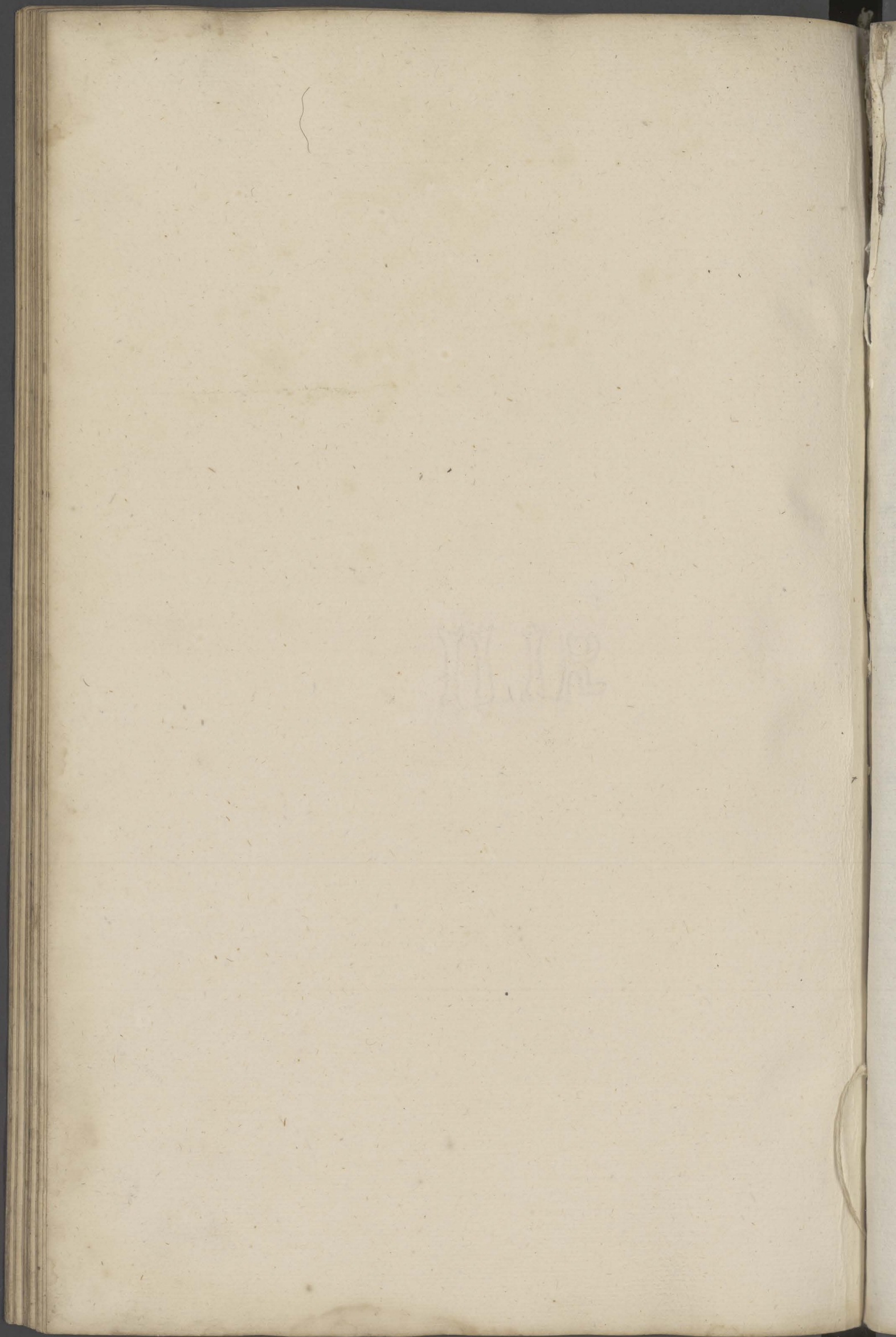






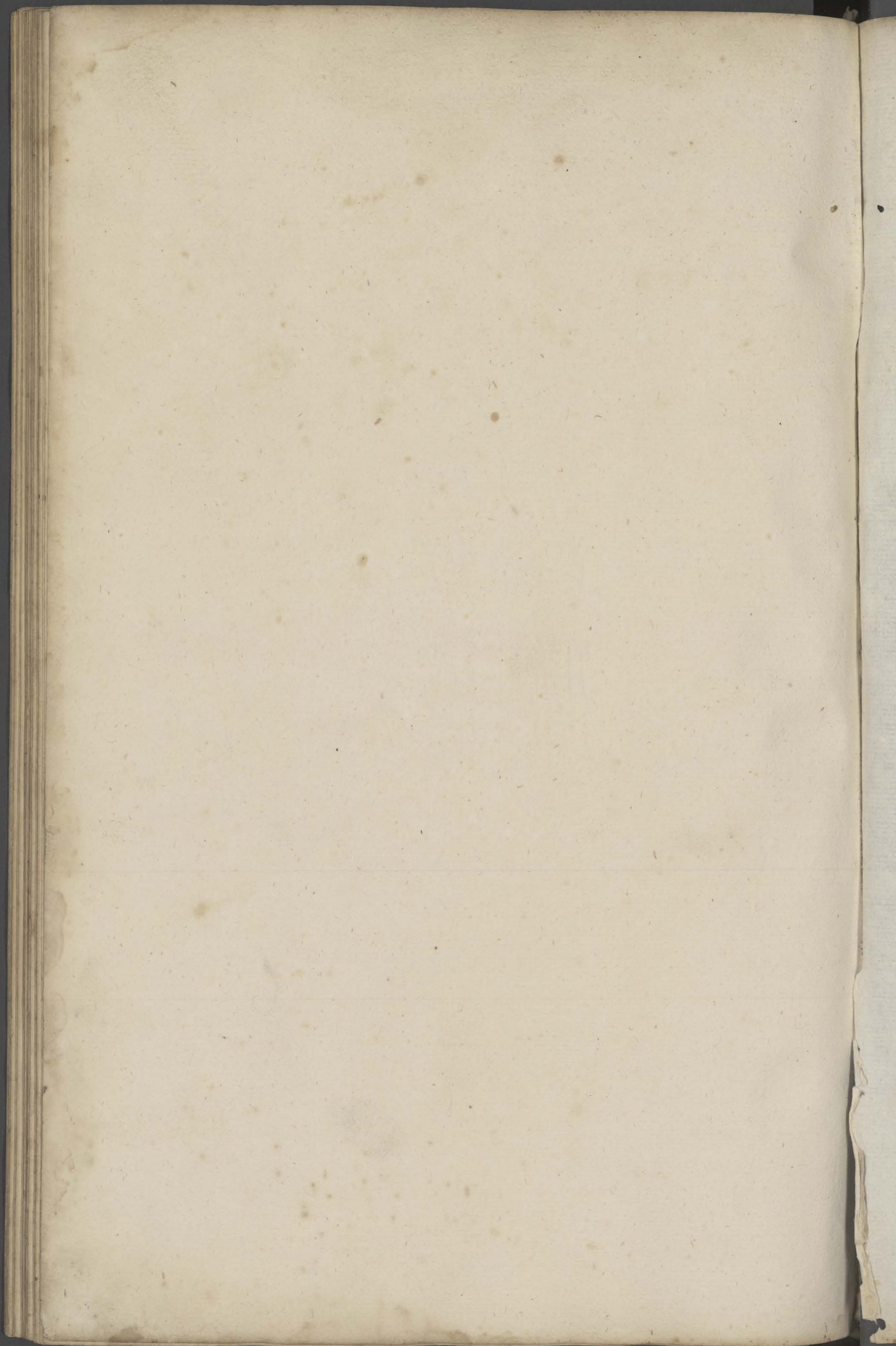








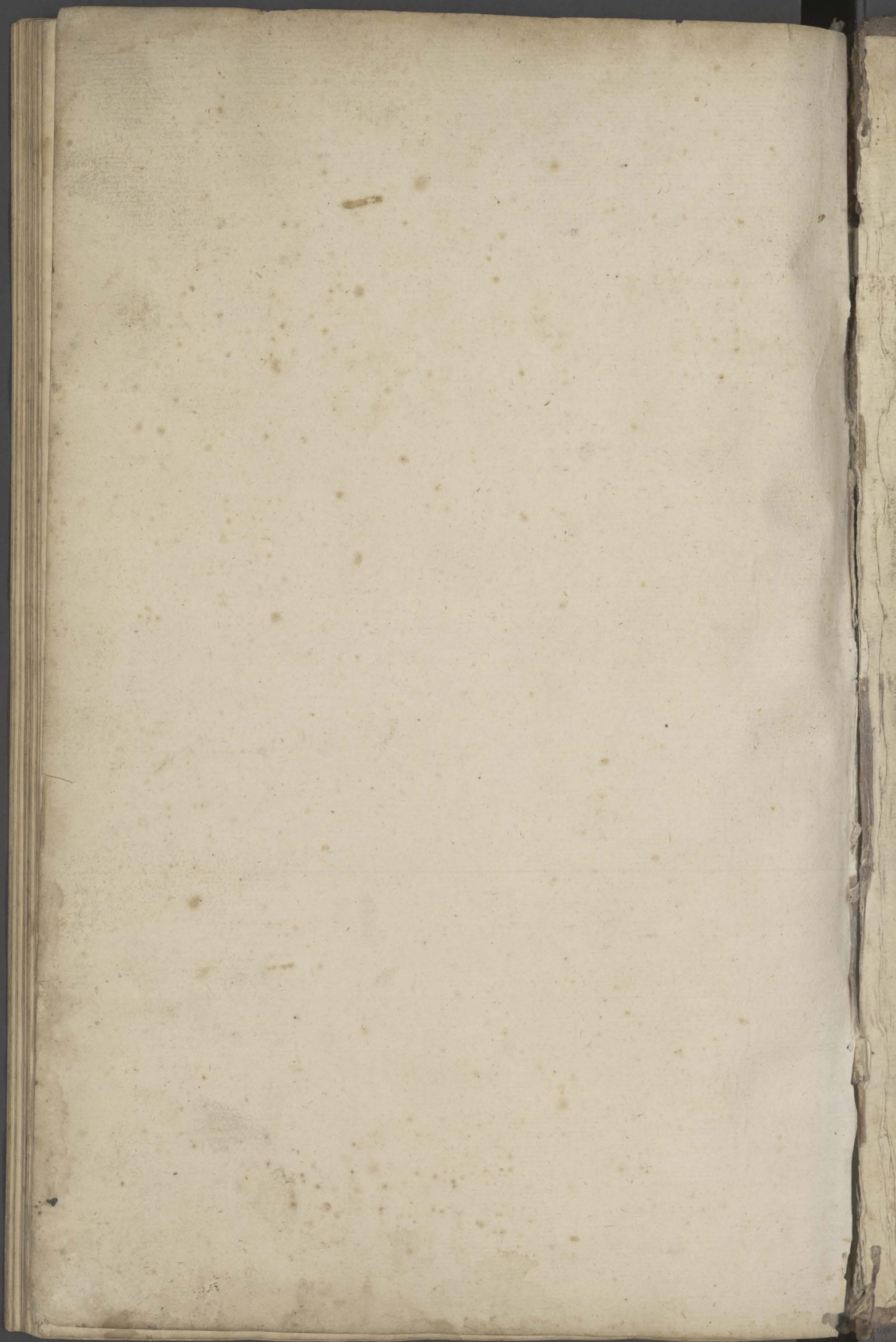














1871/20  
for  
of  
of  
of  
of



